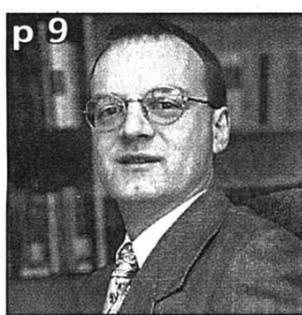


Le Locle Oui au budget et aux mesures salariales

Après de longues délibérations, le Conseil général du Locle a accepté hier soir le budget 1999 et les réductions salariales de la fonction publique. photo a



Jura bernois Deux communes appelées à collaborer

Moutier et Saint-Imier devront collaborer plus étroitement. Interview parallèle des deux maires, Maxime Zuber et Stéphane Boillat (ci-contre). photo Galley

Franches-Montagnes Les motoluges rallument les passions

La belle poudreuse d'il y a une semaine a vu les motoluges lâchées sur le paysage hivernal. Les naturalistes francs-montagnards s'en inquiètent alors que le canton rappelle les règles du jeu. photo sp



La Chaux-de-Fonds Si on augmentait les zones piétonnes...



Etudier la création de zones piétonnes, par exemple à la place du Marché: le mandat est donné à l'exécutif chaux-de-fonnier. photo Galley

Expo.01 Pipilotti Rist quitte le navire



Avis de tempête, hier, sur Expo.01: la directrice artistique Pipilotti Rist a démissionné avec effet immédiat. Elle évoque une surcharge de travail de management. Selon les autres dirigeants, qui regrettent ce départ, le projet global d'Exposition nationale n'est pas remis en question. Réactions. photo a-asl

Et Jacqueline Fendt, combien de temps va-t-elle encore supporter cette tempétueuse grossesse qu'est l'Expo.01?

Livia della Valle, bras droit de la direction artistique, est morte au début décembre d'une embolie pulmonaire. Maintenant c'est Pipilotti Rist qui craque. Et on n'a même pas encore remplacé définitivement Paolo Ugolini, parti durant l'été.

Opinion Le temps des managers

Les navettes Iris, étendards de la manifestation? Ils en voulaient une vingtaine. Ils n'en auront que six, dont quatre petites. Les travaux doivent commencer dans les ports? Voilà que les forums des arteploges ne peuvent pas être plantés partout comme prévu. C'est quoi, ce commerce? La poisse ne peut pas tout endosser.

D'un autre côté, faut-il se laisser aller à un sentiment de panique? Le départ de Pipilotti Rist, plus encore que celui de Paolo Ugolini, marque l'affaiblissement des idées créatrices à l'Expo. Le risque croît que le projet déroutant ne dérive progressivement vers un super Comptoir suisse. Pipilotti a été la ga-

rante, et notamment en Suisse alémanique où le projet peinait à démarrer, que l'Expo serait digne d'intérêt pour les courants artistiques modernes. Voilà qu'au moment de construire, on écrase les créateurs sous l'avalanche de tâches administratives au point qu'ils doivent tout lâcher. Comme s'ils n'étaient plus nécessaires. Si le phare s'éteint, quel iceberg ce titanesque projet va-t-il encore heurter?

Mais le pessimisme n'est pas de mise. Les bases artistiques sont lancées. Le scénario ne peut plus être changé au moment où commence le tournage. Le risque avait été pris de demander l'audace à une Pipilotti Rist sans vouloir la contraindre aux exigences des techniciens. Les sponsors seront peut-être même rassurés de voir que l'œuvre des créateurs passe maintenant aux mains des managers. Le discours de Pipilotti Rist ne suffit pas forcément à convaincre un investisseur de sortir cinq ou six millions de francs. Enfin, la véritable garantie de l'Expo, ce n'est pas la directrice artistique, mais la directrice générale. C'est Jacqueline Fendt qui est allée chercher Pipilotti Rist. C'est elle qui doit rester à la barre. C'est elle qui doit se protéger.

Rémy Gogniat

Sombaille Jeunesse guettée par la violence



Le dernier rapport de Sombaille Jeunesse fait état de montées de violence verbales et physiques au sein de la maison d'éducation.

photo Leuenberger

Art cubain Circulez, il y a à voir p 23

Maternité L'assurance menacée de référendum p 12

Bulletin d'enneigement p 6

Ils sont craquants! Découvrez les photos de vos enfants en page 26

Opération Nez rouge Du 18 décembre au 1er janvier 99 Tél. 0800 802 208

Armes La vente sera libéralisée, mais des articles seront interdits

La vente d'armes sera libéralisée tandis que certains dispositifs à lames et objets dangereux, comme les poings américains, seront interdits. C'est ce qui ressort de la loi fédérale qui entre en vigueur en janvier.

Profonds changements en perspective pour la vente d'armes: dès le 1er janvier

prochain, une loi fédérale remplacera la réglementation cantonale en vigueur jusqu'à présent. Avec une conséquence importante pour la région: la vente sera carrément libéralisée. Plus besoin de demander un permis d'achat auprès de la police cantonale pour acquérir une arme. Le contrat de vente - que l'acheteur est tenu de garder - suffira, même s'il s'agit d'un

bout de papier griffonné sur le coin d'une table.

Commentant cette modification, le porte-parole de la police cantonale André Duveillard indique que «les contrôles seront plus difficiles à effectuer, et que le risque existe que se développe un marché gris entre particuliers». Mais fédéralisme oblige, le changement ne sera pas forcément fondamental

partout: André Duveillard relève que «certains cantons alémaniques sont aujourd'hui déjà beaucoup plus libéraux que Neuchâtel».

Restrictions

La loi fédérale introduit aussi quelques restrictions. Le port d'armes (en continu) sera régi par la clause du besoin, et réglementé. Pour pouvoir être armé de manière permanente, plusieurs conditions devront être réunies: se soumettre à un examen théorique et pratique auprès de la police cantonale et disposer d'une autorisation de port. Neuchâ-

tel, est selon André Duveillard, assez restrictif en la matière. Actuellement seule une dizaine de personnes (convoyeurs de fonds, agents de sécurité...) portent une arme dans l'exercice de leurs fonctions.

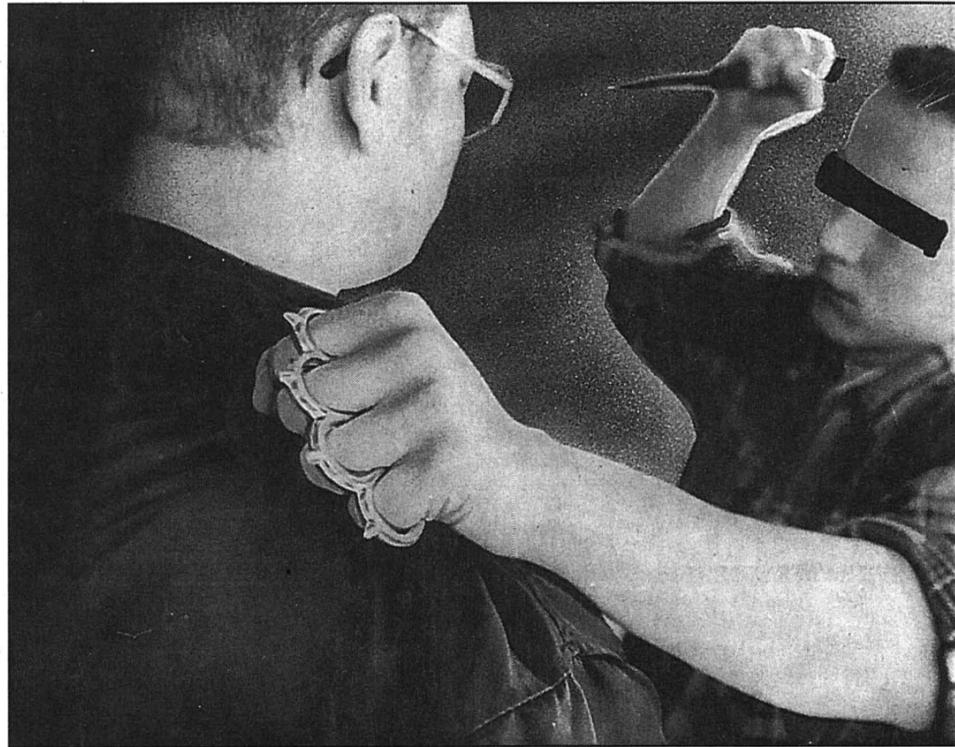
Interdictions

Une catégorie d'armes sera carrément interdite aussi bien d'achat, de vente que de port. Il s'agit de couteaux, poignards et dispositifs à lames qui s'ouvrent, notamment d'une seule main. Une interdiction qui s'étend aussi à des objets dangereux comme les

matraques, poings américains, frondes... A noter que la liste n'est pas exhaustive. Les commerçants, pour leur part, devront remplir un formulaire en échange de la patente «après avoir passé un examen relativement conséquent».

Pour expliquer tous les changements, la police a rédigé des feuillets d'information qui seront disponibles dès lundi dans tous les postes du canton. Par ailleurs, une personne spécialement formée répondra aux questions sur la loi fédérale (tél. 888 9000).

Brigitte Rebetez



Il sera interdit de vendre, acheter et porter des armes comme le poing américain.

photo a

Un cadre légal pour les entreprises de surveillance

Les entreprises de sécurité échappent à présent à toute réglementation dans la région, ou presque: il n'y a actuellement aucune disposition cantonale pour régir leurs activités, sauf à Neuchâtel et La Chaux-de-Fonds qui ont édicté certaines règles. Une situation qui sera révoquée au 1er janvier prochain, lorsque entrera en vigueur le concordat inter-cantonal sur les entreprises de sécurité.

«Nous avons mis l'accent sur les responsables», explique André Duveillard, porte-parole de la police cantonale, les directeurs et chefs de succursale en particulier». Ceux-ci seront soumis à un

examen qui portera sur leurs connaissances légales. Et tous les collaborateurs devront être au bénéfice d'une autorisation d'exercer (reconnue par les autres cantons), qui ne sera délivrée qu'après contrôle. «Mais une personne qui aura été refusée dans un autre canton, le sera aussi ici» précise le porte-parole. Une mesure qui a été introduite «parce que certaines petites agences engagent du personnel sans vérifications préalables». Par ailleurs, toutes les entreprises devront faire contrôler leur matériel auprès de la police.

Le concordat permettra d'y voir un peu plus clair dans un

marché très porteur: le secteur de la surveillance se développe, mais il est actuellement difficile de le cerner, d'autant que certains vigiles ne travaillent qu'occasionnellement. «J'ai compté douze sociétés pour les deux villes, mais il se peut bien qu'il y en ait d'autres dans les communes» indique André Duveillard. On saura donc quelles entreprises occupent le créneau, et surtout qui elles emploient. Ce qui est aussi un gage de légitimité vis-à-vis du client. A relever que les entreprises ont un délai de neuf mois pour se mettre à jour.

BRE

Lac de Neuchâtel Les réserves ont suscité un vrai raz-de-marée

Plusieurs milliers d'opposants ont déposé quelque 80.000 requêtes contre les réserves de la rive sud du lac de Neuchâtel. Un membre neuchâtelois d'Aqua Nostra serait toutefois favorable à ce que les clubs sportifs émettent un code de respect des actuelles dispositions de protection.

Ce sont en définitive plus de 80.000 oppositions qui ont été déposées contre le projet d'extension ou de création de réserves naturelles sur la rive sud du lac de Neuchâtel, a communiqué hier Aqua Nostra. Comme une personne pouvait faire opposition dans chacune des 14 communes vaudoises et fribourgeoises concernées, et Aqua Nostra admettant une moyenne de sept, on peut évaluer qu'entre 5000 et 15.000 opposants se sont exprimés.

Le pouls populaire

C'est en tout cas assez pour que cette association de riverains et d'usagers du lac se

sente «investie d'une mission» de proposer aux autorités un nouveau plan de protection englobant «une écologie mesurée dans laquelle l'homme aura sa place tout en respectant les principes d'un développement de cette merveilleuse région».

Membre du comité d'Aqua Nostra, le plaisancier neuchâtelois Jean-Jacques de Montmollin se dit «très content» que l'association, qui avait distribué largement une lettre-type d'opposition, ait ainsi «pris le pouls de la population». Et il ne croit pas que les gouvernements vaudois et fribourgeois, responsables de la rive sud, puissent ignorer ce raz-de-marée venu de tous les coins de la Suisse. Les oppositions postées à Bâle ou à Zurich émanent certainement de navigateurs dont le bateau est ancré sur le lac de Neuchâtel.

Même si Jean-Jacques de Montmollin ne demande qu'à croire qu'il n'existe pas de projet de réserve sur la rive nord, il lui paraît qu'Aqua Nostra a ainsi rendu le public «attentif au phénomène de protection» et au risque de «politique du sa-

lamé». Personnellement, il a souligné dans son opposition que l'ordonnance sur la navigation prévoit déjà des mesures de protection, comme l'interdiction de naviguer tout près des roselières.

Question d'éthique

Mais les navigateurs ne devraient-ils pas mieux les respecter? «Quelques navigateurs», corrige le plaisancier, opposé au fait que des restrictions accrues soient dues à une faible mino-

rité d'indisciplinés. Mais, ayant l'impression que les organisations environnementales ne font pas confiance aux gens, Jean-Jacques de Montmollin serait favorable à ce que les clubs de voile ou d'autres sports lacustres créent des commissions d'éthique pour veiller à ce que les membres respectent les règles du jeu. Cela dans la philosophie d'un «comportement responsable, pas davantage réglementé».

AXB



La question de la cohabitation des roselières et des bateaux reste ouverte.

photo a

Logement Pénurie toujours combattue

Le nouveau champ d'application de la loi cantonale limitant la vente d'appartements loués (LVAL) est à peine plus étendu que celui en vigueur depuis une année. La Chambre immobilière aimerait reprendre la question de cette réglementation visant à lutter contre la pénurie d'appartements en location. Il y a officiellement pénurie lorsque le taux d'appartements vacants est inférieur à 1,5%.

Selon l'arrêté publié hier par le Conseil d'Etat, la vente de logements précédemment loués est soumise à autorisation pour les logements de 2 à 5 pièces des communes de Neuchâtel, Hauterive, Saint-Blaise, Marin-Epagnier, Cornaux, Cressier, Lignières, Boudry, Colombier, Auvernier, Peseux, Corcelles-Cormondrèche, Bôle, Rochefort, Gorgier, Saint-Aubin/Sauges, Chézard/Saint-Martin, Dombreson, Fontaines, Coffrane et les Geneveys-sur-Coffrane. La LVAL s'applique aussi aux 4 et 5 pièces pour Cernier et aux 5 pièces à La Chaux-de-Fonds.

Par rapport à l'arrêté de décembre 1997, disparaissent les communes de Bevaix et de Cortaillod et apparaissent celles de Coffrane et des Geneveys-sur-Coffrane, alors que le champ est étendu à toutes les catégories de logements de Corcelles-Cormondrèche (jusqu'ici les grands seulement).

Demande d'assouplissement

Secrétaire général de la Chambre immobilière, Laurent Amez-Droz n'est pas surpris par la décision du Conseil d'Etat, mais pas enchanté. Selon lui, il ne faut certes pas supprimer complètement cette loi qui permet d'éviter les abus en matière de congé-vente, mais elle lui paraît «disproportionnée». Aussi, tout en reconnaissant le refus populaire de 1996 de soustraire de la LVAL la vente à l'occupant lui-même, la CIN proposera au printemps à la commission cantonale du logement d'assouplir le système des autorisations.

AXB

DIVERS

BIJOUTERIE - HORLOGERIE



Le diamant

Avenue Léopold-Robert 41
La Chaux-de-Fonds

LONGINES RADO ZENITH
FESTINA swatch CERTINA DS

Publicité intensive,
Publicité par annonces

Atelier M.-L. Bugmann

Rue Principale 27
2560 Nidau - Bienne - Tél. 032/331 89 82

Les nouveaux
TOP Modèles 1998/99
Pour ELLE et LUI:
Manteaux - Vestes -
Accessoires
● Moutons retournés
● Daim, Cuir
● Fourrures
Retouches, transformation
de fourrures
Qualité et prix: Super!
Venez voir - A bientôt



Pour Fr. 25.-

offrez à vos aînés une journée d'essai au

Foyer de jour
pour personnes âgées du home
«Temps Présent»

Renseignements: tél. 967 72 72

Régie des annonces: Publicitas SA
La Chaux-de-Fonds, Tél. 032/911 24 10
Le Locle, Tél. 032/931 14 42



MONTILIER
sortie autoroute Morat

SAMEDI 19h.30 DIMANCHE 19h.30

LOTO

22 séries Argent - Bons - Or

Ab.Fr. 12.-
5 Séries Fr. 3.-

Fr. 12120.- de lots

Déplacement en CAR
Rens. 032/ 954 13 83

Expo.01 Pipilotti Rist s'en va, «trop hypersensible pour la suite»

Pipilotti Rist n'est plus la directrice artistique d'Expo.01. Elle a demandé à être libérée de ses fonctions avec effet immédiat, ne supportant officiellement plus la charge croissante de ses tâches administratives. Ses collègues regrettent ce départ mais n'en font pas une tragédie.

Rémy Gogniat et Christian Georges

Dans un communiqué diffusé hier en fin d'après-midi, l'Expo.01 annonce que la directrice artistique Pipilotti Rist a demandé à quitter immédiatement ses fonctions. Les explications officielles du départ de la jeune artiste (36 ans) ne tiennent qu'en quelques mots, mis dans sa bouche: «L'expérience des derniers mois a montré que les tâches de management liées à ma fonction prenaient des proportions qu'il n'était pas possible de prévoir au départ.» Ces tâches, selon une déclaration qu'elle a faite à l'ATS, étaient d'ailleurs pour elle d'un intérêt «secondaire».

«Les graines sont semées, a encore déclaré Pipilotti Rist. Il s'agit maintenant de concrétiser ces bases en les rendant compatibles avec les contraintes techniques, architectoniques, financières et politiques. Pour cette phase-là, l'Expo a besoin de quelqu'un de moins hypersensible que moi.»

La directrice artistique avait été nommée en août 1997. Elle jouit d'une réputation internationale, avec ou sans look extravagant, et grâce à ses créations vidéo. Elle a enchaîné dès 1992 festivals nationaux, prix et rencontres internationales. Elle a donné au projet d'exposition un souffle artistique qui a réussi à séduire des publics certes encore limités mais représentatifs de toutes les couches de population.

Elle ne se laissait pas isoler

«Ça m'attriste, et puis... on continue» nous déclarait hier soir au téléphone Jacqueline Fendt, la directrice générale. «On vient de terminer le «milestone» de novembre, ça tombe donc dans un moment supportable, même si j'aurais préféré

qu'elle reste jusqu'en avril. Mais pour elle, au moment où la décision est prise, c'est immédiatement fini.» Elle restera toutefois membre de l'équipe d'experts pour le design des arteploges.

La direction n'aurait-elle pas dû la soustraire à certaines contraintes de gestion pour lui protéger son activité artistique? «Elle ne se laisse pas isoler, et elle voulait garder malgré tout le contact avec tous les protagonistes de la création et de la réalisation.» Est-ce une perte pour l'Expo? «Bien sûr, mais il faut aussi relativiser cette perte. On a maintenant, grâce à elle notamment, 130 projets en développement. Le travail artistique important est fait.»

L'Expo.01 ne risque-t-elle pas de s'orienter progressivement vers une grande foire traditionnelle bien réalisable et bien maîtrisable? «C'est fou comme cette idée se rencontre souvent en Suisse romande où on oppose les comptables aux visionnaires. Mais nous voulons une utopie réalisable et nous la réaliserons. On peut certainement faire de très beaux compromis.»

RGT



Pipilotti Rist, au contraire de sa petite poupée espiègle attachée à la fenêtre de son bureau, a décidé de rompre les amarres. photo Leuenberger

Matthey: «L'Expo n'est pas compromise»

«C'est une nouvelle secousse, c'est vrai, et elle est regrettable, dit le président du comité stratégique Francis Matthey. Mais on trouvera des solutions. Madame Rist n'était pas toute seule. Il y a des designers, des architectes qui travaillent selon ses injonctions. Il y aura aussi d'autres créateurs. Je crois qu'il ne faut vraiment pas penser que l'Expo est compromise par ce départ. L'âme de cette exposition, ce n'est pas une personne, mais le rassemblement et le travail commun de beaucoup d'autres.»

Francis Matthey est conscient que les innombrables défis de ce projet peuvent user des personnes, surtout celles qui ont une grande sensibilité. «Il est plus facile de résister quand on commence à avoir une certaine carapace...» Il pense qu'on a peut-être aussi trop personnalisé l'Expo.01 à travers elle. «Mais

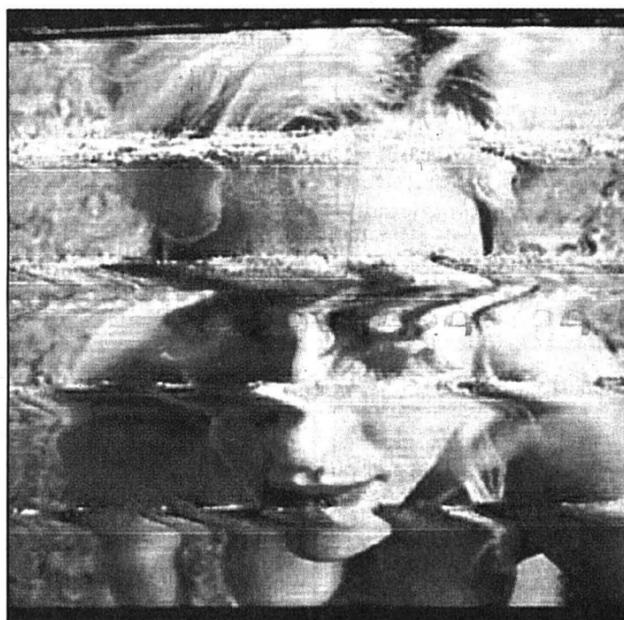
elle a aussi été un formidable vecteur de sympathie, surtout en Suisse allemande.»

«La marque de Pipilotti Rist va rester. On va la maintenir», déclare Rudolf Burkhalter, directeur des finances et de la logistique. Tous les concepts pour les plateformes, la scénographie, l'architecture, je les ai faits en fonction des idées de Pipilotti Rist.»

Un pouvoir naturel

Rudolf Burkhalter ne s'inquiète pas trop de ce départ qui n'a pas été une surprise à proprement parler. «C'est même sage pour l'Expo. Pipilotti Rist va continuer d'une manière ou d'une autre à être présente. Son successeur sera moins créatif et plus manager, mais il ne la gênera pas. Elle n'a pas besoin de disposer de pouvoirs spéciaux pour imprimer une idée. Elle a un pouvoir naturel.»

RGT



Pipilotti dans ses œuvres: on zappe à contrecœur. photo sp

«Eviter de régresser»

«Retrouver un maître à penser pour l'Expo.01 ne sera pas facile», estime Jacques Hainard, conservateur du Musée d'ethnographie à Neuchâtel. Le moment de la démission de Pipilotti Rist le surprend, mais il estime que la valse des responsables entre «dans la logique de ce type de projet»: «Ces gens sont non seulement sur des sièges éjectables, mais souvent enclins à s'en aller d'eux-mêmes s'ils n'arrivent pas à imposer leurs vues.»

«On a trop caché»

«Cela va compliquer la marche en avant, poursuit Jacques Hainard. Il ne faudrait pas régresser, avec le retour des administrateurs et des gestionnaires sans idées. La manifestation doit garder un peu d'humour et d'innovation. Ce n'est pas la peine de monter une exposition natio-

nale si c'est pour tomber dans la redite et la foire banale.»

Le travail déjà accompli par Pipilotti Rist ne constitue-t-il pas un acquis? «Oui, mais il a été insuffisamment transmis dans le public», déplore Jacques Hainard. L'information n'est pas toujours donnée avec le soin voulu. Je reste sur ma faim. On a un peu trop caché ce qui n'allait pas. Si l'on veut impliquer le public, il faudrait aussi faire apparaître les difficultés que les dirigeants rencontrent. Les thèmes que nous avons retenus en 1995 sont restés, mais on a perdu Paolo Golini, qui était un élément dynamisant. Je ne sais pas comment interpréter le fait qu'il n'y aura presque plus de navettes. Ce qui subsistera du regard un peu diabolique de Pipilotti est aléatoire: comme rien n'a été construit, un pouvoir autoritaire aurait encore le temps de tout balayer.»

CHG

Police cantonale Dix-sept agents ont prêté serment à La Chaux-de-Fonds

Dix-sept agents de la police cantonale ont prêté serment hier au Grand-Temple de La Chaux-de-Fonds. Parmi eux, sept aspirants gendarmes et deux inspecteurs de la sûreté achevaient leur année de formation.

Président du Conseil d'Etat, Francis Matthey les a remerciés de se vouer à une fonction «exposée et exigeante». En déléguant une portion de son pouvoir à la police, le gouvernement attend que celui-ci soit exercé «avec compétence, compréhension et tolérance». Pour Francis Matthey, la qualité première du policier est celle de tout démocrate respectueux du droit des gens. Le métier exige de faire respecter l'égalité devant la loi. La détermination doit s'accompagner de «l'intelligence du cœur».

«Vous ferez appliquer la loi mais vous n'en oublierez pas l'esprit, a lancé de son côté le pasteur Werner Habegger. Restez à hauteur d'homme! Ne vous enfermez pas dans le cadre de votre fonction mais sachez tendre la main vers celui qui en a besoin!»



La cérémonie a débuté sur la place Le Corbusier, en présence de la Musique militaire «Lés Armes-Réunies». photo Galley

Chef du Département de la justice, santé et sécurité, Monika Dusong a dit le plaisir qu'elle a eu à rencontrer plusieurs fois des aspirants motivés et courageux. S'il est rare que l'engagement se paie de sa vie, il n'en demeure pas moins que le policier doit «dé-

velopper un sens aigu du service au public».

CHG

Les agents assermentés pour la gendarmerie: Fabrice Boschung, Isabelle Guillod, Gilles Jaquet, Pierre Jaquet, Laurent Naguel, Dorine Per-

rin, Jacqueline Siegenthaler. Pour la police de sûreté: Michaël Buntschu, Pierre-Alain Naepfli, Gérald Neuhaus. Au service d'identification judiciaire: Emre Ertan, Pierre Esseiva, Raphaël Jallard. A qui s'ajoutent quatre membres du personnel administratif.

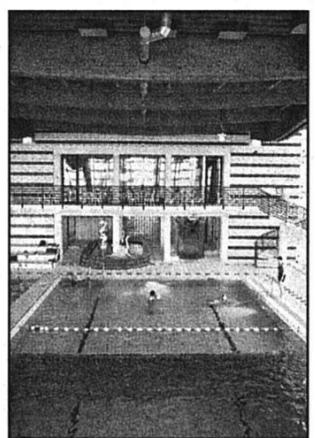
Piscines L'eau va chauffer!

Les piscines publiques et privées du canton font l'objet d'un nouvel arrêté du Conseil d'Etat. Le texte vise à imposer également des normes énergétiques aux piscines couvertes.

La nouvelle mouture cantonale, qui entrera en vigueur le 1er janvier prochain, décrète que l'eau des piscines en halle fermée devra être chauffée par moitié par des énergies renouvelables (solaire, géothermique, chauffage au bois...) ou des rejets de chaleur.

Rappelons que l'eau des piscines à l'air libre doit, elle, être intégralement chauffée par ce biais si la surface est égale ou inférieure à 200m²; au moins par moitié si la surface est supérieure. Par ailleurs, les bassins publics et privés devront, en principe, être équipés d'une couverture contre les déperditions de chaleur.

Ces dispositions n'interviendront que lors de la construction d'une nouvelle installation ou de travaux importants sur les piscines existantes (transformation, rénovation, etc.). Mais des dérogations sont prévues selon les cas, relève Jean-Luc Juvet,



L'arrêté concerne surtout les piscines couvertes (Nid-du-Crô, Neuchâtel). photo a

chef du Service cantonal de l'énergie.

Disons-le: si l'économie d'énergie réalisée sera importante, le coût d'investissement sera plus élevé pour les propriétaires de piscines. En l'état, le canton recense près de 150 piscines: quelque 115 à l'air libre, parmi lesquelles 15 sont publiques, et une trentaine de piscines couvertes.

SSP

Sombaille Jeunesse

La violence progresse

Le dernier rapport de Sombaille Jeunesse fait état de montées de violence verbale et physique au sein de l'institution. Plusieurs jeunes auraient très largement dépassé un comportement «admissible», même dans une maison d'éducation. Le directeur fait le point.

Christiane Meroni

La crise et le peu d'alternatives seraient-ils les déclencheurs du ras-le-bol de certains adolescents? Sans être vraiment nouveau au sein d'une maison d'éducation, le phénomène de la violence prend toutefois de nouvelles proportions. Les éducateurs de Sombaille Jeunesse en ont tâté à leur tour. Le dernier rapport d'activité est éloquent: «Rarement, durant les années précédentes, nous avons été confrontés à de pareilles montées de violence. Qu'elles soient verbales, par de nombreuses menaces, ou physiques, par le passage à l'acte à l'encontre des professionnels». A Sombaille Jeunesse, plusieurs jeunes auraient d'ailleurs largement dépassé un comportement «admissible».

Toujours selon le dernier rapport d'activité, «cette violence a été un élément déstabilisateur engendrant souvent, chez les autres jeunes comme chez les professionnels, des sentiments de peur bien légitimes».

Le renvoi?

Qu'advient-il des acteurs de cette violence? «Ils recher-

chent le renvoi et le rejet de Sombaille Jeunesse. Il s'agit de rencontrer les intervenants pour prendre ensemble les bonnes décisions. Il ne faut surtout pas éviter de compromettre un équilibre, déjà souvent précaire». Pour le directeur, Pierre-Alain Thiébaud, le renvoi, séance tenante, pourrait parfois être la solution qui s'impose. Mais elle n'est pas possible, «le placement étant ratifié par l'autorité tutélaire qui est seule habilitée à lever le placement».

A qui la faute?

«Il est indispensable de remobiliser toutes les forces pour

chercher de nouvelles pistes. Nous devons absolument maintenir nos exigences pour que les jeunes concernés puissent rester dans l'institution. Dans un premier temps, l'équipe doit se serrer les coudes pour endiguer la vague de violence. Puis elle doit essayer de comprendre ce qui s'est passé et proposer de nouvelles solutions d'aide, tant pour le jeune que pour sa famille».

Les modifications dans l'approche éducative sont-elles différentes d'avant? «L'approche était plus physique. Les éducateurs, qui étaient des gars solides, inspi-

raient la crainte. Le message actuel est autre. La société se permet des largesses qui créent parfois la confusion. Il faut savoir ériger les barrières aux bons endroits. Nous ne sommes pas là pour tout comprendre mais pour enseigner aux jeunes à se réinsérer dans la société».

Certains comportements violents sont l'expression d'un malaise familial. Pourtant, l'objectif d'une institution telle que Sombaille Jeunesse reste celui de permettre au jeune de retourner dans sa famille.

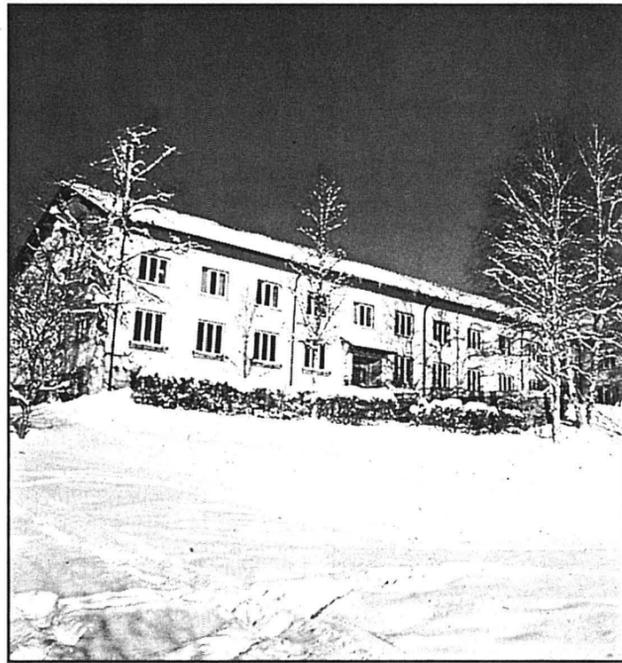
Ces excès sont le plus souvent le fait d'adolescents pour qui certaines portes professionnelles restent et resteront fermées à tout jamais. «Néanmoins, l'institution et la société leur imposent des règles à ne pas transgresser. Notre rôle premier est de veiller au grain!».

Accueil de fratries

Le désœuvrement n'est pas le maître mot de Sombaille Jeunesse. A sa majorité, le jeune peut choisir de rester dans l'institution, pour autant qu'il remplisse un contrat précis. S'il le souhaite, et s'il correspond aux attentes de l'institution, sous la houlette de cette dernière, il a le droit d'habiter dans un studio en ville ou de quitter définitivement la maison d'éducation.

Sombaille Jeunesse offre un large éventail des âges d'accueil et la mixité. Un concept qui, s'il n'est pas toujours la panacée, permet l'accueil de fratries, et ça, c'est vraiment un plus!

CHM



La violence à Sombaille Jeunesse a pris de nouvelles proportions ces derniers temps. photo Leuenberger

Cirque Lune

Le chapiteau de l'espoir



Les enfants du cirque Lune et le chien Mascotte surpris en pleine répétition. photo Nussbaum

Demandez le programme! Les artistes en herbe du cirque Lune, Swann, Karen, Batiste, Alicia, Abdi et le chien Mascotte, donneront leur premier et unique vrai grand spectacle au public chaux-de-fonnier, ce soir à 20h30 à l'Ancien Stand.

L'histoire du cirque Lune est aussi belle que courte. Fondé en 1996 par Samuel Buchwalder, le petit cirque a néanmoins ses lettres de noblesse. Outre différents spectacles carnavalesques, les artistes se sont produits pour la Ligue neuchâteloise contre le cancer et aux Stradivardises d'Estavayer-le-Lac!

«Je tenais beaucoup à offrir des loisirs aux enfants défavorisés de La Chaux-de-Fonds. Ici, trop de gens sont au chô-

mage, voire aux Services sociaux!». Le regard déjà perdu dans les étoiles de la réussite et du bonheur, Sam poursuit: «Nous avons débuté les répétitions sur le parking couvert de Jumbo. Maintenant, nous louons une salle à l'heure».

L'unique représentation du cirque Lune, ce soir à l'Ancien Stand, mérite vraiment d'être vue, d'autant plus que le prix des billets d'entrée est modeste; en outre, le montant de la recette permettra d'acheter un chapiteau d'occasion, histoire de partir, l'été prochain, à la découverte de nouveaux horizons le long des routes de Suisse romande. Un autre petit bout de la chaîne du bonheur!

CHM

PAYOT
LIBRAIRE

25, avenue Léopold-Robert
La Chaux-de-Fonds

Des idées plein les yeux
pour vos cadeaux

Tél. 032/916'16'06
Fax 032/916'16'05

<http://www.edicom.ch/culture/payot/index.html>

PAYOT
LIBRAIRE

132-40447



OFFICE DES FAILLITES
DU VAL-DE-RUZ

**VENTE D'UN APPARTEMENT,
D'UN GARAGE ET D'UNE PART SUR
UN APPARTEMENT EN PROPRIÉTÉ
PAR ÉTAGES - EN BLOC**

Date et lieu de l'enchère: le 28 janvier 1999, à 15 heures, à Cernier, Hôtel de Ville, salle du Tribunal.

Faillite: Succession répudiée de Klaus Catherine, quand vivait domiciliée aux Hauts-Geneveys.

CADASTRE DES HAUTS-GENEVEYS
«Sous le Village» (Route de la Jonchère 13)

Désignation des parts de copropriété à vendre:

Article 1080/G: (62/1000 du 930): 1er étage Est du bâtiment A, appartement de 4 pièces de 105 m² (transformé en 3 pièces) + cave de 4 m²;

Article 1097/Y: (6/1000 du 930): rez Sud, garage de 16 m²;

Part de 67/1000 sur l'article 1087/Q: (31/1000 du 930): sous-sol supérieur Ouest du bâtiment B, 2 pièces de 60 m².

Estimations pour l'ensemble:

cadastrale (1997) Fr. 258 000.-
de l'expert Fr. 235 000.-

Désignation de la parcelle de base:

Parcelle 930, bâtiments, places-jardins (bâtiments, garages, piscine) de 1978 m² au total.

Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 17 décembre 1998.

Aucun droit de préemption (art. 712c CCS) n'est annoté au Registre foncier, ni mentionné dans le règlement de copropriété.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16.12.1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Visite sur rendez-vous préalable des intéressés auprès de la gérance légale, Fiduciaire I. Moy, aux Geneveys-sur-Coffrane, tél. 032/857 12 20.

OFFICE DES FAILLITES
Le préposé: M. Gonella

28-177814

DIVERS

Robes de mariées

Cocktail, smokings, enfants. Vente et location

LE JARDIN DE LA MARIÉE

Collège 21, La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/968 32 51

132-28266

L'annonce, reflet vivant du marché

PHOTOS

PASSEPORT

rapides et
soignées chez
votre photographe

PHOTO NICOLET

Av. L.-Robert 59
Tél. 032/913 29 09

132-34522

Nous informons notre clientèle que

Le Restaurant de Biaufond SERA FERMÉ

du 21 décembre 1998
au 21 janvier 1999

Bonnes fêtes de fin d'année
Famille Nakamura-Voisard

132-40446

HENRI OPPLIGER

Tapissier - Décorateur - Ensemblier

Sellerie
Linerie - Rideaux
Réparation
et transformation
de meubles rembourrés
Pose et vente de tapis

Tél. 032/913 38 31

Numa-Droz 62
LA CHAUX-DE-FONDS

132-38167

K AUFMANN

VISSERIE BOSSARD,
CUIVRE, ACIER INOX,
ALUMINIUM, LAITON,
ACIERS BOHLER

La griffe de la qualité



Kaufmann, Marché 8
CH-2302 La Chaux-de-Fonds
Tél. 913 10 56 Fax 913 13 47

132-39316

Conseil général On rouvre le débat sur les zones piétonnes

Via une motion du libéral-PPN Pierre Golay, acceptée, le Conseil général a rouvert mardi dernier le débat sur les zones piétonnes. Sans se faire trop d'illusions, mais intéressé, l'exécutif préparera donc une analyse sur le sujet.

Robert Nussbaum

Déposée en janvier dernier et traitée mardi soir, la motion du libéral-PPN Pierre Golay et consorts visait à susciter une nouvelle réflexion sur les zones piétonnes et à dégager des choix stratégiques pour l'avenir. Elle ne présentait pas de projet particulier et encore moins de calendrier. Dans l'esprit, le motionnaire demande au Conseil communal d'étudier et de rendre un rapport général sur les options imaginables favorisant ce type d'aménagement urbain convivial, qui fait l'unanimité.

Pierre Golay a cependant ouvert quelques pistes, en reposant notamment la question du détournement de la circulation de transit du Pod. Autres suggestions, en vrac: l'avenue en zone à 30km/h, le stationnement sur le trottoir du milieu, l'intégration des zones piétonnes (Espacité, Carmagnole, Six-Pompes et celle de la place du Marché qui resterait à créer). A noter qu'une autre motion libérale parallèle, qui sera traitée prochainement, réclame elle le rétablissement de places de parc sur les deux ar-

tères de l'avenue et un soutien au commerce local.

Tenter des expériences

Dans le débat, Henri von Kaenel (POP-us) a fait la chronique de la question des zones piétonnes, mouchant au passage les libéraux qui n'y ont pas toujours été favorables. Il a notamment rappelé qu'en 1993 un projet de séparation des trafics sur l'avenue Léopold-Robert aurait permis de créer une vaste zone piétonne sur l'artère nord, proposition rejetée par une commission ad hoc, au grand regret du popiste. Pour la petite histoire, Henri von Kaenel a encore constaté que si les deux motions libérales étaient accep-

tées, le Conseil communal devrait étudier «la création d'une zone piétonne à l'avenue Léopold-Robert, avec des véhicules allant se parquer à 30km/h sur le trottoir central, cependant que les bus seraient privés de couloirs, puisqu'on aurait rétabli les places de parc sur les artères nord et sud»...

Cela dit, les autres partis se sont une nouvelle fois montrés intéressés par le sujet zones piétonnes, mais assez peu enthousiastes sur la motion Golay. Pour Viviane Houlmann (PS), la situation actuelle n'est certes pas satisfaisante, mais les pistes libérales sont contradictoires. Un amendement socialiste, finalement accepté sans opposition,

a supprimé ces exemples pratiques du texte de la motion. Viviane Houlmann a entre autres suggéré de revoir la conception de la place Le Corbusier et d'essayer de fermer temporairement des portions de Pod, pendant les nocturnes de décembre par exemple. «Il est temps de tenter des expériences», a-t-elle dit.

Dans une intervention de soutien au commerce local, Michel Zürcher (PRD) a, lui, ajouté un élément au débat en signalant que le million consacré à l'aménagement de la place de la Carmagnole n'a sans doute guère amené davantage de clients dans les commerces riverains.

Sacrifier l'avenue?

Plutôt séduit par l'idée de remettre en route une réflexion sur les zones piétonnes, le président du Conseil communal Charles Augsburger ne se fait pourtant guère d'illusions: on ne trouvera pas de solutions qui rassemblent tout le monde. «Nous nous trouverons devant un panache». «Peu de villes acceptent de sacrifier une avenue», a-t-il ajouté à propos du Pod, glissant en outre que la nouvelle signalisation lumineuse n'est guère amortie... Pierre Golay lui a répondu que Fribourg-en-Brigau a par exemple rendu son avenue principale aux piétons et trouvé des solutions de desserte.

La motion amendée a été acceptée à l'unanimité. Le Conseil communal doit rendre son rapport dans un délai d'un an.

RON



Dans le débat sur les zones piétonnes, on a surtout parlé du Pod, mais aussi de la place du Marché.

photo Galley

Centre Mosaïque Noël en douze langues

Le centre Mosaïque - centre d'étude du français qui accueille à bras ouverts tous les étrangers, de quelques nationalités, religion, langue qu'ils soient - a fêté jeudi un Noël fraternel et quasi planétaire à la salle Saint-Louis. Les représentants de douze peuples ont adressé dans leur langue (thaï, turc, bosniaque, cinghalais, éthiopien, etc.) leurs vœux à l'assemblée et à leur «mère» chaux-de-fonnière, l'initiatrice du centre, Denyse Reymond.

«Je me suis fait une famille avec tous les étrangers», a dit

cette institutrice retraitée qui a fait pendant dix ans la classe aux petits enfants de saisonniers clandestins, avant qu'ils ne soient enfin intégrés à l'école. Des petits Portugais sont d'ailleurs venus danser à la fête, avant que tout le monde ne déguste les spécialités culinaires de chacun.

Le centre Mosaïque, sans subventions et avec des aides qui se raréfient, accueille les immigrés, dans ses classes, pour un écolage dérisoire, quand il n'est pas - et c'est le plus souvent le cas - gratuit. RON



Denyse Reymond, à l'une des tables d'un Noël quasi planétaire.

photo Nussbaum

BRÈVES

Dimanche au Bikini Après la soirée de vendredi tout en reggae, Bikini Test accueille demain aux environs de 20h le Plateau Kariang Vibes, dont ce sera l'unique représentation en Suisse. Le Kariang, c'est un label spécialisé qui travaille avec des artistes reggae du monde entier: accompagnés par The Shashmani Band, les chanteurs Doniki, Kulcha Knox, Prezident Brown et Terry Ganzie se produiront dans l'antre du Bikini, à Joux-Perret 3. /réd

Du rythme au P'tit Paris dimanche Le Big Band de Lausanne & Larry Alexander se produira demain au P'tit Paris, à 17h. Au menu de la soirée, on trouve quelques-uns des grands succès des big bands qui ont marqué l'histoire du jazz, de Duke Ellington à Count Basie, en passant par Quincy Jones et Frankie. Le P'tit Paris vibrera ainsi aux accents de «More», «Fly me to the moon», «I left my heart in San Francisco», «All of me», et de bien d'autres succès encore. /réd

Ski de fond La vallée de La Sagne a depuis plusieurs semaines revêtu son manteau d'hiver, quand bien même le redoux de ces derniers jours a considérablement réduit la couche de neige. Pour la plus grande joie des fondeurs, les

quatre circuits de ski de fond habituels sont tracés depuis le 15 novembre. Ils permettent de relier La Sagne à La Vue-des-Alpes, au Locle et à la vallée des Ponts, en passant par La Corbatière, le Mont-Dard, le Som-Martel ou encore les Cœudres. Au total, ce sont 30 kilomètres de pistes tracées, en semaine et le dimanche, dans les deux styles, classique et skating. La nouveauté de cette année consiste en une piste prévue spécialement pour les piétons. Elle longe la ligne de chemin de fer de La Sagne à La Corbatière. Le responsable du Centre nordique de La Sagne, Michel Jean-Mairet, invite les gens à suivre cette large piste plutôt que celles des fondeurs. Ainsi les promenades à pied ou en luge ne détérioreront plus le parcours des fondeurs. TBU

Rubrique District de La Chaux-de-Fonds

Robert Nussbaum
Irène Brossard
Christiane Meroni

Tél. (032) 911 22 10
Fax: (032) 911 23 60

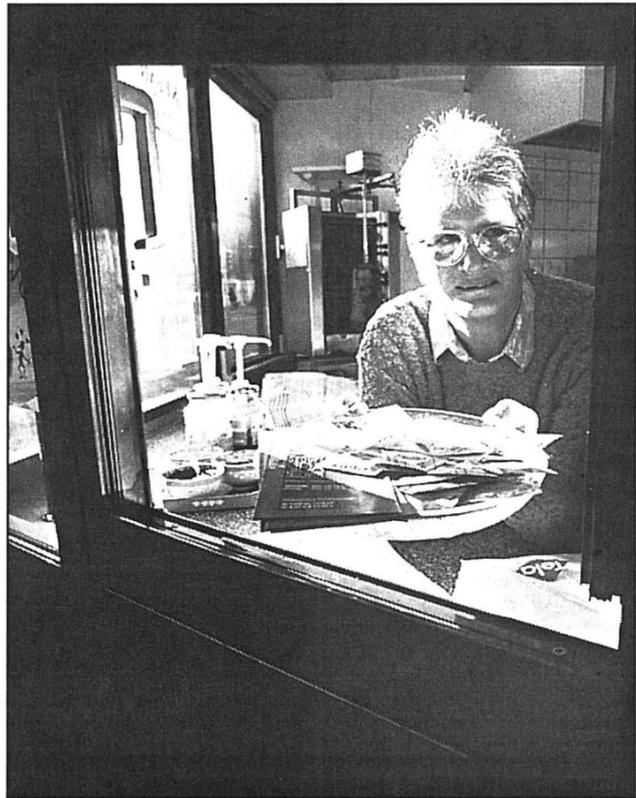
DUO DU BANC



PUBLICITÉ



Noël-Nouvel-An Des préservatifs à la friterie



La friterie fournira des brochures et des préservatifs. photo Nussbaum

Ce n'est pas banal. Un peu à l'image de l'opération Nez Rouge, la friterie Le Tournesol mettra gratuitement à la disposition du public des brochures de prévention contre le sida et des préservatifs, pendant la période de Noël-Nouvel-An.

«Ce n'est pas pour inciter à l'amour libre, mais pour passer un message de prévention dans une période de l'année plus chaude que d'autres», explique Nimrod Kaspi, responsable du Tournesol, un programme de travail temporaire pour sans-emploi. A son avis, le kiosque, bien situé au milieu du Pod, est idéal pour une petite campagne de ce type dans la mesure où il est pas-

sant, ouvert, donc accessible à tous en toute discrétion et sans gêne.

C'est le Groupe sida Neuchâtel qui a d'autant plus volontiers mis à disposition la documentation et un lot de préservatifs que la démarche n'est pas courante. «Nous pensons qu'un présentoir dans un lieu de vie peut avoir un très bon impact, meilleur qu'un stand spécifique d'information contre le sida», note le responsable information et prévention du GSN, Pascal Morier-Genoud.

Si elle répond à une attente, l'opération pourrait être poursuivie au-delà de la période des fêtes.

RON

En ville

Urgence

Le service d'ambulance est intervenu hier à six reprises: quatre fois pour des malaises, deux fois suite à des chutes. Les premiers secours n'ont pas été sollicités.

A votre service

Pharmacie d'office: pharmacie Coop 1, Espacité 5, samedi jusqu'à 19h30, dimanche de 10h à 12h30 et de 17h à 19h30; en dehors de ces heures, appeler la police locale au 913 10 17.

Agenda

Aujourd'hui

Au P'tit Paris en soirée, soirée latino avec DJ Alejo.

A Bikini Test, 22h30, soirée «after» avec le quintette de musiciennes françaises Les Pétroleuses. La soirée sera également rythmée par «DJ Dalida et ses sœurs» (ouverture des portes à 21h), un nouveau venu aux platines, avec des succès des années 60 et 70.

Concert tahitien, 17h30, Temple de l'Abeille, spectacle de chants et de danses de Polynésie, avec le théologien Olivier Bauer, de retour de Tahiti où il s'était engagé comme missionnaire.

Fête de Noël de la paroisse catholique chrétienne à l'église Saint-Pierre, 17h, Chapelle 7, avec notamment des chants traditionnels par une vingtaine d'enfants.

Fête de Noël de la communauté italienne, 18h30 à la Maison du peuple (ouverture de la salle à 18h), avec un spectacle des élèves de l'école italienne, suivi d'un repas et de la remise des cadeaux par le Père Noël.

Concert de Noël de la Musique des Cadets, 20h à la salle du Progrès.

Bourse internationale aux minéraux, de 13h à 19h, café de l'Ancien-Stand. Entrée libre.

Marché artisanal de Noël, de 10h à 22h, Polyexpo, avec 170 exposants, animations diverses et démonstrations d'artisans.

Théâtre-atelier de marionnettes La Turlutaine, 15h et 17h, spectacle tout public dès 6 ans, rue du Nord 17; texte et jeu Denys Surdez, musique de Oswald Russell. Réservations au 968 75 35.

Demain

Au P'tit Paris, 17h, Big Band de Lausanne & Larry Alexander, avec quelques-uns des grands succès des big bands de l'histoire du jazz.

Au Bikini Test, 20h, avec le Plateau Kariang Vibes: le groupe The New sound from Jamaica sera renforcé par les chanteurs Doniki, Kulcha Knox, Prezident Brown et Terry Ganzie & The Shashmani Band.

Bourse internationale aux minéraux, de 10h à 17h, café de l'Ancien-Stand. Entrée libre.

Marché artisanal de Noël, de 10h à 17h, Polyexpo; dernier jour pour aller s'approvisionner en cadeaux originaux et de première main.

Morteau Une nouvelle vie pour les établissements Cattin

Le Conseil municipal de Morteau se félicite de la réappropriation progressive des anciens locaux de la manufacture horlogère Cattin sur le point d'être rachetée par un organisme au service de la réindustrialisation des collectifs.

Alain Prêtre

La commune établira par ailleurs un bail commercial avec le fromager Rième utilisant un bâtiment, anciennement propriété de la SNCF, pour affiner des comtés commercialisés sur l'Allemagne. Le schéma d'aménagement et de gestion des eaux s'appliquant notamment à la ville de Morteau est diversement apprécié par les élus, certains l'accueillant avec prudence et réserve d'autres lui trouvant toutes les vertus.

Vendu à 2,7 millions

L'acte de vente de l'ancienne manufacture horlogère entre son actuel propriétaire, un groupe chinois représenté par son mandataire suisse MTM et la Semlid, une émanation des collectivités locales, interviendra le 3 février prochain. Le montant de la transaction est fixé à 2,7 millions de FF.

La réoccupation de cette friche industrielle qui fut jusque à la fin des années 80 le fleuron industriel de Morteau était subordonné à une opéra-



L'ancienne manufacture de montres Cattin ne restera pas en friche, de nouvelles sociétés devant s'y établir dans le courant de 1999. photo Prêtre

tion de police sanitaire. «La décontamination radioactive du bâtiment est en cours», précise Jean-Marie Binétruy, le maire. Cattin avait refermé ses portes sur un reliquat de radium qui lui servait à rendre les aiguilles de montres fluorescentes. Le maire de la ville signale par ailleurs que MTM, la dernière société à avoir exercé une activité dans ce bâtiment, a «achevé le désamiantage des lieux».

Le réaménagement des 4800 m2 de surface utile exigera un investissement de huit millions

de francs à la charge du repreneur (Semlid) et susceptible de bénéficier de subventions pour trois millions. La municipalité de Morteau qui conserve la maîtrise d'ouvrage opte pour une réhabilitation progressive du bâtiment, au coup par coup. «Les travaux indispensables pour amener les fluides et garantir l'étanchéité de la toiture sont de l'ordre de 1,7 million de FF», précise le maire. Cette option est retenue, s'accompagnant de l'aménagement de 800 m2 au troisième étage afin de pouvoir répondre dans un

premier temps à trois demandes d'implantation (secondaire et tertiaire). Les autres espaces disponibles seront aménagés au fur et à mesure de la formulation de demandes fermes de locaux.

De la sagesse du Sage!

Dans cette affaire «la commune de Morteau ne prend pas un gros risque financier» considère son maire alors que le conseiller d'opposition Claude Faivre estime «qu'on ne sait pas où on met les pieds même si on y voit tous l'intérêt de redonner à ce bâtiment une vocation industrielle».

Depuis près de deux ans, un ancien bâtiment de la SNCF de 500 m2 racheté par la commune est utilisé par la fromagerie Rième. Celle-ci l'affecte à l'affinage de petites meules de comté destinées au marché allemand. Le bail précaire entre le locataire et le propriétaire arrivant à échéance, la commune va proposer à l'exploitant la passation d'un bail commercial. Le tarif de location sera porté de 6 FF le m2 à 10 FF dans la mesure où la commune doit réaliser pour 290.000 FF de travaux de consolidation de la structure de ce bâtiment.

Le conseil a d'autre part longuement débattu du Sage (Schéma d'aménagement et de gestion des eaux) s'appliquant à la commune de Morteau comme à toutes les autres localités riveraines du Doubs depuis sa source au Saut-du-

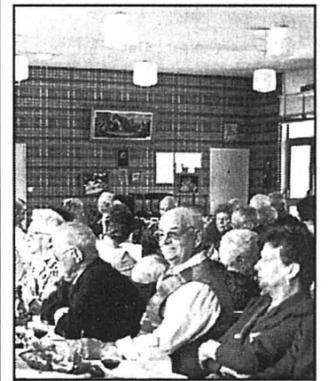
Doubs. Le document final fixant les prescriptions et mesures à adopter pour rendre à cette rivière sa qualité souffrirait, selon le maire, de lacunes et d'un manque de précision concernant la commune de Morteau. «Je veux attirer l'attention du préfet sur le fait que ce document ne mentionne pas suffisamment que les deux tiers de nos ressources en eau proviennent de la source de Derrière-le-Mont (Montlebon). D'autre part, les risques d'inondation présentés comme potentiellement dramatiques dans ce document sont nettement exagérés», observe Jean-Marie Binétruy.

Le maire de Morteau redoute que, sous couvert de la nécessaire et louable protection des eaux, se cache des motivations non déclarées: «On a l'impression qu'un lobby citoyen souhaite se protéger de petites zones de vacances, peu leur importe la manière dont on pourra continuer à vivre dans les campagnes». Claude Faivre considère à l'inverse que le Sage est un «bon cadre pour mettre un terme au remblaiement des zones humides». Jean-Marie Wakenhut «ne comprend pas qu'on oppose protection de la nature et développement économique car ces deux exigences ne sont pas en conflit dans la mesure où le zonage est bien défini entre secteur dévolu à l'environnement et domaine réservé aux implantations industrielles». **GRA**

Villers-le-Lac Noël au club de l'Age d'or

Près de 100 convives se sont retrouvés dans les locaux du club de l'Age d'or pour le traditionnel repas de Noël. Une affluence qui ne diminue pas au fil des ans. Sur les 135 membres du club, la quasi-totalité aime à se retrouver à l'occasion des fêtes de fin d'année. C'est toujours avec le même plaisir, en chansons et autour d'un bon repas que les amis de l'Age d'or profitent de ce moment d'amitié. Le président Gaston Monnot et sa troupe avaient pris un réel plaisir à la réussite de la journée qui s'est terminée assez tard, sous les flonflons de l'accordéon d'Hubert Lambert, venu animer cette fin d'après-midi.

Déjà les rendez-vous sont pris pour les rencontres qui rassemblent ces anciens restés très jeunes dans leur cœur, tous les après-midi de la semaine dans les locaux du club... **DIA**



Les anciens ont gardé le sens de la fête. photo Inglada

Bulletin d'enneigement

Données fournies vendredi 18 décembre 1998

A La Robella photo Leuenberger

Ski de fond Pas de trace sans la carte!

C'est par votre contribution de Fr. 50.- par saison que l'Association de bénévoles peut assurer le balisage et le traçage du réseau de ski de fond.

Ski de fond / randonnée					Ski alpin				Luge / Bob	
	☀	💡	C	S		☀	💡	EF		☀
La Côte-aux-Fées			PA	PA	La Côte-aux-Fées			PA	Buttes - La Robella	PA
Les Cernets-Verrières	Dure		27	27	Les Verrières		x	non	Crêt Pettavel (Les Attis)	Ouvert
La Brévine - Le Cernil	Dure - prat.				Buttes - La Robella		x	PA	Les Loges	Ouvert
La Brévine - Le Bémont	Non tracé				Champ-Guillaume		x	non	Tête-de-Ran	Ouvert
La Nouv.-Censière - C.-du-Van, Les Rasses			PA	PA	Sommartel		x	non	La Sorcière	Ouvert
Le Cern.-Péqui. / La Soldanelle / La Chauz	Dure		PA	10	La Jaluse		x	non	Télébob Les Breuleux	Fermé
Le Locle - Sommartel	Dure	x	PA	PA	Les Prises		x	PA	Chiens de traîneaux	
Les Ponts-de-Martel, La Tourne	Fermé				Brot-Dessus			non	La Vue-des-Alpes - Les Loges - Les Petits-Ponts - Plamboz	Ouvert
Les Cèdres / Le Bois-des-Lattes					La Corbat. - La Roche-aux-Cros	Dure		oui	Saignelégier	Fermé
Vallée de La Sagne	Dure		25	25	Le Crêt-Meuron	Dure	x	oui	Randonnées pédestres	
La Vue-des-Alpes - Tête-de-Ran	Dure		20	20	Les Hauts-Geneveys / La Serment	Dure	x	oui	La Vue-des-Alpes	Ouvert
Tête-de-Ran - Les Neigeux	Dure		10	10	La Bosse	Dure	x	oui	La Sagne	Ouvert
La Vue-des-Alpes - Le Mont d'Amin	Dure		10	10	La Vue-des-Alpes, Les Loges	Dure	x	non	La Brévine	Ouvert
Les Loges	Dure	x	5	5	Le Chapeau-Râblé		x	non	Saignelégier - Muriaux	PA
La Chauz-de-Fonds, secteur nord	Dure		12	12	La Sorcière		x	non	Légendes	
Les Arêtes	Dure	x	3	3	Les Bugnens, Les Savagnières	Dure		oui	☀	Conditions d'enneigement
Les Foulets	Dure	x			Le Pâquier - Crêt-du-Puy	Dure			💡	Piste éclairée
La Boucle du Maillard	Dure		5	5	Les Breuleux	Fermé		non	C	Style classique (en km)
Chaumont	Dure	x	10	10	Grandval	Fermé		non	S	Style skating (en km)
Chasseral - La Dame - La Métairie-de-L'Île					La Golatte s/Mantoz	Fermé		non	EF	En fonction
Les Reussilles - Les Breul. - La Ferr.	Fermé		5	5	Les Prés-d'Orvin	Fermé		non	PA	Pas d'annonce
Anneau d'entr. des Breuleux (Mille Sapins)	Prat.		10	10	Les Savagnières	Fermé		non	Certaines stations n'ayant pas transmis à temps les données les concernant, il est impossible de fournir des renseignements précis pour quelques pistes.	
Piste des Premiers Flocons (Les Breuleux)	Bon - prat.				Tramelan	Fermé		non	Renseignements	
Saignelégier - Le Noirmont - La Ferrière	Fermé				Nods-Chasseral	Fermé		non	Canton de Neuchâtel: 0900 55 61 62	
Le Noirmont - Les Breuleux	Fermé				Les Genevez	Fermé		non	(Fr. 0.50 /appel + Fr. 0.50/min.)	
Le Cernil - Les Genevez (Anneau des Genevez)	Fermé				Les Orvaux	Fermé		non	Jura et Jura bernois: 0900 556 900	
Saignelégier - Le Cernil	Fermé				Montvoie	Fermé		non	(Fr. 0.50 /appel + Fr. 0.50/min.)	
Montfaucon - Lajoux - Les Genevez	Fermé				Jardin des neiges Les Genevez	Fermé		non	Bulletin permanent: 1600	
Mont Crosin - Mont Soleil	Prat.		15	10						
Mt Crosin - Tramelan - Les Bises	Prat.		10							
Les Prés-d'Orvin - Chasseral	Bonnes	x	30	18						
Les Savagnières - Les Bugnens	Bonnes - Prat.		17	10						
Nods - Les Prés-Vaillons			PA	PA						
La Haute-Borne - Les Rangiers	Fermé									
Les Breuleux	Fermé	x								
Saignelégier	Fermé	x								

SPORTS & FUN

MIGROS

Le Locle Budget et mesures salariales votés avec peine

C'est devant un parterre bondé par les fonctionnaires que le Conseil général du Locle a délibéré hier soir sur le budget pour 1999 et les mesures d'accompagnement portant sur la réduction des salaires de la fonction publique. Le vote n'a pas été acquis sans peine et c'est par 22 voix contre 10 que la décision a été prise.

Au nom de la commission des finances, le président Francis Matthey a rappelé que son instance avait souhaité consacrer une séance spéciale sur les réductions salariales préconisées par l'exécutif. La commission a été rattrapée par les événements et n'a pu se prononcer à temps. Toutefois, la commission avait proposé l'acceptation du budget par huit voix contre deux.

Entamant la discussion générale, Alain Rütli a expliqué pourquoi le groupe radical ne

pouvait se rallier à un budget aussi catastrophique, tout en relevant l'effort consenti par l'administration sur la compression des charges. Mais il faut remettre en cause fonda-

mentalement les structures, tous les services ne pouvant encore être demandés et rendus.

Autre contestation sur les bancs populistes par la voix de

Danièle Cramatte, qui s'est lancée dans une violente diatribe contre l'inéquitable répartition des richesses dans le monde et dont la ville du Locle pâtit en première ligne. La conseillère demande une péréquation cantonale plus juste, mais son groupe ne s'opposera pas au budget.

Selon Pierre Castella (libppn), sa formation se trouve partagée. Certains de ses collègues ne voteront le budget qu'en cas d'approbation des mesures d'accompagnement, les autres l'accepteront dans la mesure où le Conseil communal affiche la ferme volonté de revoir les structures administratives ces prochains mois.

Pas de boucs-émissaires

Au nom des socialistes, Richard Jaggi reconnaît que la ville se trouve dans une situation particulièrement difficile. Le report de charges de la Confédération dans l'assu-

rance-chômage et les assurances sociales pèsent toujours plus sur les finances communales. Mais le porte-parole ne peut admettre que l'on jette la pierre aux fonctionnaires, car ils ne sont pas responsables de la situation de la ville.

Pour Droit de parole, Rémy Cosenday n'hésite pas à citer une réflexion de L'Écclésiaste sur les pauvres. La politique fédérale touche en effet davantage les collectivités publiques et les pauvres. En huit ans, le report des charges a été de quatre millions de francs pour la ville du Locle. Toutefois, son groupe ne peut accepter un déficit budgétaire de 3,9%, d'autant moins que le rapport attendu du Conseil communal sur le fonctionnement de l'administration n'a pas encore été rendu.

Dans sa réponse, la présidente de la ville Josiane Nicolet affirme que l'exécutif n'a jamais refusé de discuter avec

les partenaires sociaux. Elle refait toute la chronologie des événements, de l'établissement du budget en septembre aux récentes négociations. Quant à Jean-Pierre Duvanel, il explique les raisons du retard dans le rapport de l'exécutif, rapport dont les incidences ne porteront pas avant 2000.

Mesures

Après l'approbation du budget, le Conseil général s'est penché sur trois mesures temporaires: réduction non linéaire des salaires de la fonction publique; diminution du salaire des conseillers communaux selon le barème révisé pour le personnel communal en 1999; enfin diminution de 3% de la pension brute des anciens conseillers communaux. Toutes ces propositions ont été approuvées par une vingtaine de voix contre les huit populistes.

Blaise Nussbaum



Les fonctionnaires ont gagné partiellement gain de cause devant le Conseil général. photo a-Perrin

La Grange Les Peutch jouent à se donner un coup de vieux

Il n'y a pas de Revue pour Nouvel-An au Locle. En revanche, le soir du 31, Cuche et Barbezat jouent au Casino. Et les Peutch jouent à la Grange, en première mondiale, leur nouveau spectacle: «On nourrit d'étranges pensées».

Les trois chuintants vieillards chenus de la Revue - cette parodie du Muppet Show qui tant fit rire de spectateurs - ont désormais un prénom: Ambroise, Fernand et Maurice.

quillage par tête de pipe, Christophe Bugnon, Carlos Henriquez et Noël Antonini. Alias les Peutch, qui proposent un spectacle de plus d'une heure non stop. Fil rouge: nos trois compères sont dans un home; l'un d'eux gagne un voyage pour Las Vegas... pour deux personnes.

Pour le reste, on vous laisse le plaisir de la découverte. Toujours est-il que depuis la Revue, les Peutch ont travaillé à fond leurs personnages, allant jusqu'à se mêler à la foule, grimés. «Ça a marché terriblement!» s'enthousiasment Noël

et Carlos. «On s'est fait aider pour monter l'escalier roulant. Dans une cafétéria, une dame nous a porté le plateau à la caisse, et puis à la table. On est assez optimistes pour notre vieillesse!» Autre constatation: «Tu es vieux, tu te meurs tranquillement, mais les autres autour de toi bougent à une vitesse... ça tourne! Ce décalage nous a marqués».

Mais par rapport à la Revue, c'est que ce ne sont plus de petits flashs super-concentrés, des répliques coup de poing. Là, «il s'agit de réussir à faire vivre ces personnages dans la vie quoti-

dienne, d'être «justes». Ça été un gros travail».

Un gros travail effectué sous la houlette de Jean-Luc Barbezat, metteur en scène. Également à l'affiche: Matthias Mermod, lumières, Alain Roche, musique, Janick Nardin, costumes, et... Plonk et Replonk en tant que collaborateurs (ce qu'on verra d'ailleurs sur scène!) Ainsi que, parmi plusieurs sponsors, la Loterie romande.

Après Le Locle, les Peutch partent en tournée en Suisse romande. A souligner que le soir du 31 sera spécialement chaud, avec un apéro d'avant-spectacle, un repas d'après-spectacle (sur réservation) et un concert des Pelouse Brothers, selon leur propre définition «le groupe le plus amateur du canton mais aussi le plus enthousiaste».

Claire-Lise Droz

Nouveau spectacle des Peutch, les 29, 30, 31 décembre, 2, 8, 9, 15 et 16 janvier à 20h30 à la Grange. Réservations: office du tourisme au Locle, tél. 931 43 30. Une avant-première, le 28 décembre, est réservée aux abonnés de «L'Impartial» qui ont été tirés au sort par le biais du club Label bleu.

«C'est pas grave, quand on aime!» de Cuche et Barbezat, le 31 décembre à 18h et 21h au Casino. Réservations: 931 43 30.



Ambroise, Fernand et Maurice, alias les Peutch après une bonne heure de maquillage. photo Pierre Bohrer

Château des Monts Don bienvenu pour l'inventaire des collections

Tout le monde arborait un grand sourire hier au Musée d'horlogerie: le conservateur Pierre Buser, le conseiller communal Paul jambé, le président du comité du musée Charles-André Breguet, Maurice Marthaler et Rolf Graber, président et secrétaire de la commission de répartition de la Loterie romande pour le canton. Ceux-ci ont remis à Charles-André Breguet un don de 80.000 fr. qui financera l'inventaire global de toutes les pièces du musée. Par le biais d'un banque de données effectuée par Caroline Calame, bibliothécaire archiviste, auteur de plusieurs publications sur les trésors du château, notamment

le testament d'Henri Grandjean!

Cet inventaire fera le miel des historiens et collectionneurs qui adressent régulièrement des demandes au musée, et permettra à celui-ci de rayonner au loin. Dans le même sens, un plan publicitaire couvrant toute la Romandie sera mis sur pied l'année prochaine.

Ce don fait suite à celui qui a contribué à monter une expo permanente au deuxième étage du château, et qui sera inauguré fin mai, en grande pompe et avec «Le kiosque à musique». Pour l'heure, c'est un chantier en pleine effervescence: le projet commence à prendre forme! CLD



Charles-André Breguet, président heureux, encadré de Maurice Marthaler et Rolf Graber. photo Droz

Crèche Une fête de toutes les couleurs!



Ils avaient bien mérité la visite du Père Noël!

photo Droz

Trois petits cochons à la queue en tire-bouchon, un loup en plusieurs exemplaires, un Père Noël gentiment grondeur: la fête de fin d'année de la crèche des Diablotins était de toutes les couleurs!

site du Père Noël. On l'aimait bien: une mignonnette lui a même offert sa lolette, cadeau pas mince. Félicitant ou sermonnant paternellement son petit monde selon les cas, il a rappelé la règle d'or: sagesse et obéissance! CLD

Un monde fou, l'autre jour à l'aula du collège Jehan-Droz: avant même que ne paraissent les jeunes acteurs, les appareils photo et caméras vidéo chauffaient ferme!

La directrice de la crèche, Christine Rigaux, assistée du maître de cérémonie, Cem - le doyen des petits! - expliquait que depuis plusieurs semaines, la préparation du spectacle avait mis la crèche en effervescence. «Sous la direction de Fanny et de son équipe, les petits y ont mis toute leur ferveur et tout leur cœur!»

Ce qui a été démontré juste après. Sur le thème des «Trois petits cochons», une troupe de tout jeunes comédiens en superbes costumes a ravi l'assistance. La spontanéité, la candide fraîcheur de ces bouts de chou mettaient le public en joie. Notamment un p'tit loup qui a failli recevoir une maison (de carton) sur la tête!

Une version rap du conte a ensuite été présentée par Fanny et une pléiade de jeunes danseuses et danseurs. Avant le moment tant attendu: la vi-

PUBLICITÉ

BIJOUTERIE HORLOGERIE
VACCHELLI
Place Pury 7 2000 Neuchâtel
PRÉSENTE

MASTER GEOGRAPHIC

JAEGER-LECOULTRE
173966-337

Boudry Soigner son image via un giratoire aménagé

Boudry va consacrer 20.000 francs à l'aménagement du giratoire du Pervou, au bas du pont. Un projet «sobre et discret» a été retenu par l'exécutif, qui a convaincu ceux pour qui cette tâche n'était pas prioritaire.

Faut-il ou non aménager le giratoire de Pervou? Existentielle, la question alimente les conversations à Boudry depuis plusieurs mois. Les partisans du oui affirment qu'il en va de l'image de marque de la cité, dans la mesure où des centaines de véhicules l'empruntent quotidiennement. Logique, il est devenu un passage obligé pour tout le trafic sur l'axe Yverdon-Neuchâtel, au pied du pont contournant la vieille ville.

En face, on fait avant tout valoir des arguments financiers, arguant qu'en ces temps difficiles pour les finances communales, il serait plus raisonnable de fixer des priorités. Sous-entendu, l'aménagement d'un giratoire, aussi fréquenté soit-il, n'en fait pas partie...

Entre les deux, une frange de tièdes ou d'indécis, partagés entre un souci d'économie



Le Conseil communal de Boudry ne veut plus tourner en rond en matière d'aménagement au giratoire du Pervou. photo Marchon

et une envie de ne pas réduire l'aménagement du lieu à sa plus simple expression. Soit, pour l'heure, un monticule engazonné.

L'exécutif communal, lui, a tranché. Il est partisan d'un

aménagement, qu'il chiffre à 20.000 fr., somme figurant au crédit d'investissements 1999 pour des réfections, extensions et gros entretiens. En dépit des oppositions et remarques résumées plus haut,

la majorité du Conseil général lui a donné raison lors de sa dernière séance, en votant la totalité dudit crédit. Sensible, sans doute, aux arguments de la directrice des Travaux publics, Luce North, qui a parlé de la «politique volontariste du Conseil communal pour le rayonnement de Boudry».

L'aménagement de la partie centrale de l'ouvrage - en service depuis fin 1996, il a un caractère définitif - s'inscrit donc dans un programme visant à améliorer l'image de marque de la ville. De plus, affirme la conseillère communale, il a aussi pour but de faire ralentir les usagers. En leur faisant lever les yeux...

S'agissant de l'aspect concret des choses, on s'achemine, toujours selon Luce North, vers quelque chose de «sobre et discret», sur la base d'un projet de deux jeunes paysagistes, affiné par les services techniques de la Ville. Notamment pour que son coût n'excède pas les 20.000 fr. prévus. Le souhait de l'exécutif est de voir le lieu, qui a statut de jalon entre le centre-ville et la zone du Pervou, proche de l'Areuse, aménagé dans le courant du printemps.

Stéphane Devaux

Dombresson La bibliothèque renaîtra avec le bibliobus

Exit la bibliothèque, bonjour le bibliobus! Pour pallier un manque de locaux communaux au collège, le Conseil général de Dombresson a dû prendre jeudi soir une décision impopulaire. Mais les élus ont aussi relevé que l'offre culturelle sera étoffée dès l'an prochain.

Le Conseil général de Dombresson a dû prendre jeudi soir une décision douloureuse avec la suppression de la bibliothèque communale. Il s'est certainement aliéné une partie de la population, mais son verdict a confirmé une fois de plus les problèmes de manque de locaux à disposition pour la commune. Depuis plusieurs années, le village doit régulièrement ouvrir des classes primaires supplémentaires, et le collège, qui abrite l'administration communale et la bibliothèque, souffre de saturation.

La commission nommée il y a douze mois pour étudier les besoins en locaux a rendu un rapport largement rejeté par le Conseil communal. Pierre Carrel (soc) s'en est offusqué jeudi soir, mais la majorité des élus ont pris leurs responsabilités en

votant en crédit de 175.000 fr. pour réaménager le collège. Il s'agit en substance de supprimer le logement du concierge et de libérer l'espace qui abrite 2500 livres pour désengorger l'ensemble du bâtiment.

Le conseiller communal Benoît Schmid a expliqué que ce n'était pas de gaieté de cœur que l'exécutif avait pris l'option de supprimer la bibliothèque. Toutefois, la commune signera une convention avec le bibliobus neuchâtelois pour maintenir son offre culturelle au village. «Nous avons toujours voulu que le collège soit purement voué à l'enseignement», a indiqué Pierre-Alain Schenk (rad), au nom de la commission scolaire. «C'est dans cet esprit que je soutiens le crédit».

La commission financière a bel et bien tenté d'éviter de devoir se passer de la bibliothèque, mais les solutions esquissées pendant ses débats n'ont jamais été satisfaisantes. Benoît Schmid a indiqué que les livres de la collection pourraient être entreposés au sous-sol du collège. «Nous n'excluons pas la possibilité de rouvrir la bibliothèque si des salles devaient se libérer dans l'avenir», a-t-il indiqué.

Philippe Chopard

BRÈVES

La Côte-aux-Fées Nouvel administrateur en poste

Michel von Arx est le nouvel administrateur de la commune de La Côte-aux-Fées. Il succède à Michael Hexel qui a souhaité donner une nouvelle orientation à sa carrière. Agé de 36 ans, marié et père d'un petit garçon, Michel von Arx est de formation commerciale.

Michel von Arx s'est intéressé au poste d'administrateur communal en raison de la diversité des tâches. Engagé à partir du 1er octobre, Michel von Arx a travaillé en collaboration avec son prédécesseur pendant deux mois.

MDC

Les Geneveys-sur-Coffrane Ralliement au Service social

Perplexe dans un premier temps, à la suite du refus de Chézard-Saint-Martin d'adhérer au Service social intercommunal du Val-de-Ruz, le Conseil général des Geneveys-sur-Coffrane a néanmoins décidé, jeudi soir lors de sa séance, de se rallier à ce projet. La nouvelle affectation du crédit de 75.000 francs - voté en 1992 pour la création d'une place de compostage qui ne s'est jamais concrétisée - destinée à l'acquisition de bennes pour déchets compostables et à l'amélioration de la déchetterie communale existante a également été approuvé par le Conseil général.

FLV

Soins dentaires Les enfants de Môtiers ont le choix

Etablir un règlement quant à la participation communale aux soins dentaires et orthodontiques n'est pas chose facile. Le Conseil général de Môtiers en a fait l'expérience. En souffrance depuis 1995, le dossier a connu un aboutissement jeudi soir. Le législatif a accepté l'arrêté proposé par le Conseil communal, non sans l'amender, par 12 voix sans opposition. Les petits Môtiersans, à l'instar des Fleurisans, pourront donc se faire soigner en Suisse ou en France, notamment, et obtenir une aide communale. Par ailleurs, le législatif a étudié le budget 1999, présentant un déficit de près de 140.000 francs pour des charges totales de quelque 3,6 millions de francs.

MDC

Malvilliers Scrabble rapide comme l'éclair

Organisé par le nouveau club de scrabble du Val-de-Ruz, le championnat de «blitz» a attiré 40 concurrents récemment à Malvilliers. Ces derniers, bien que près du sapin de Noël, ne se sont pas fait de cadeaux.

La lutte a été chaude entre Nicolas Bartholdi, vice-champion junior, et le double champion suisse en titre Alexandre Strubi. Ne perdant que 13 points sur la première partie, le Nyonnais améliorerait son avance en gagnant la seconde. Tenant du titre, le Neuchâtelois pensait avoir perdu son titre de blitz mais, dans la dernière manche, il faisait un solo avec un «laideron» en quadruple appui en ne perdant que 30 points contre 111, son retard sur le Vaudois. Il récidivait et obtenait ainsi son deuxième titre au Val-de-Ruz.

Pierre Eraclé, de Genève, malgré sa catégorie «Vermell» (plus de 60 ans), montait sur le podium, prouvant que les neurones supportent l'âge. Les Neuchâtelois se sont aussi distingués sur leur terre puisqu'ils se trouvent à six parmi les dix premiers.

MHA

Tribunal correctionnel Débats terminés pour l'ex-notaire à Neuchâtel

Les débats du procès de L.W. ont pris hier au Tribunal correctionnel de Neuchâtel. L'avocat de l'ex-notaire a demandé l'acquittement de son client, alors que le procureur avait requis une peine de trois ans de réclusion. Le jugement sera rendu au début de l'an prochain.

Frédéric Mairy

Les débats du procès de L.W. sont clos. Après une semaine entière passée en face du Tribunal correctionnel de Neuchâtel, l'ex-notaire devra maintenant attendre le début de l'an prochain pour connaître le verdict. Cette dernière journée a permis au procureur extraordinaire de terminer son réquisitoire (voir encadré) et aux avocats de la partie civile et de la défense de plaider.

Négligence consciente?

La défense, dans une plaidoirie de plus de cinq

heures, s'est notamment arrêtée sur trois arguments: elle a limité le rôle de L.W. à celui d'un intermédiaire (sauf dans une affaire), estimé que les clients de l'ex-notaire pouvaient eux aussi se rendre compte du côté irréaliste des rendements promis, et jugé que L.W. avait fait preuve de négligence consciente, autrement dit qu'il avait agi sans intention. «Et dans ce dossier, a précisé son avocat, s'il n'y a pas d'intention, il ne peut y avoir d'infraction.»

Précision pour les non-juristes: «Celui qui fait preuve de négligence consciente, a expliqué le défenseur de L.W., envisage un résultat dommageable, mais, par une imprévoyance coupable, il escompte que ce résultat ne se produira pas.» Une notion proche du dol éventuel (que le procureur avait retenu jeudi), qui signifie que l'auteur agit tout en envisageant un résultat dommageable et, donc, intentionnellement. «La différence entre ces deux notions tient à un fil, surtout

en matière de gestion déloyale.»

L'avocat de l'ex-notaire a prié le tribunal d'examiner chaque cas l'un après l'autre, car «ce qui dessert énormément le prévenu, c'est l'ensemble des affaires. En droit pénal, une infraction ne peut pas se caractériser par un cumul d'affaires: même s'il y avait 150.000 négligences coupables, il n'y aurait pas d'infraction.»

L'avocat a par conséquent demandé l'acquittement de son client. «Mais si vous deviez retenir une infraction, vous devriez prendre en compte différents éléments.» Dont les problèmes narcissiques du prévenu, le mobile «éthiquement non répréhensible», la faible intensité de la volonté délictueuse si le dol éventuel devait être retenu, les circonstances atténuantes («Une détresse profonde»), ainsi que l'écoulement du temps. «Mais dans tous les cas, la peine devrait être au maximum de 18 mois, de façon à l'assortir d'un sursis.»

FDM



à partir du 15 décembre 98 jusqu'au 30 janvier 99

Les soldes avant Noël, c'est nouveau, c'est sympa!

Quelques exemples parmi plusieurs centaines de tapis d'Orient soldés:

Beloudj Iran	224 x 125 cm	760.-	soldé	380.-
Kilim Trakia Turquie	233 x 160 cm	1'120.-	soldé	430.-
Passage Karadja Iran	215 x 81 cm	860.-	soldé	430.-
Passage Meshkin Iran	314 x 74 cm	1'340.-	soldé	670.-
Gabbeh Inde	237 x 172 cm		Net	695.-
Gabbeh Color Iran	227 x 146 cm	1'985.-	soldé	910.-
Nidge Kars Turquie	224 x 156 cm	1'850.-	soldé	925.-
Lori-Bachtiar "Jardin"	277 x 179 cm	1'960.-	soldé	980.-
Tibétain Brikuti	233 x 169 cm	2'295.-	soldé	995.-
Afghan Daulatabad	282 X 208 cm	3'940.-	soldé	1'940.-
Hériz Extra Iran	347 x 253 cm	4'840.-	soldé	2'420.-
Keshan fin Iran	212 x 145 cm	4'960.-	soldé	2'480.-
Isphahan sur soie 1 Mio noeuds/m ²	170 x 112 cm	5'640.-	soldé	2'820.-
Nain avec soie Iran	310 x 208 cm	6'650.-	soldé	3'975.-

Hans Hassler SA - Rue Saint-Honoré 12 - 2000 Neuchâtel - Tél. 032 / 725 21 21

HASSLER
DÉCORATION D'INTÉRIEUR

Saint-Imier et Moutier Deux pôles appelés à se rapprocher

La Question jurassienne est enfin passée au second plan des facteurs guidant l'électorat dans le choix de ses dirigeants directs. Saint-Imier et Moutier en ont fait la preuve. Et leurs maires sont plus proches par leur ouverture d'esprit que par une classification politique dépassée. Interview parallèle de Stéphane Boillat et de Maxime Zuber, dans deux localités appelées à collaborer toujours davantage, d'un bout à l'autre du Jura bernois.

Dominique Egger

«L'absence d'impact exercé par la Question jurassienne sur le vote des Imériens: telle est la grande leçon à tirer de ces élections municipales», selon Stéphane Boillat, le nouveau maire de Saint-Imier et le jeune leader d'Alliance jurassienne, le parti désormais dominant de la cité.

«La gestion de la commune, l'image forte donnée de la cité: voilà sans doute des facteurs qui ont pesé d'un poids important dans le choix des électeurs», selon Maxime Zuber, maire autonomiste reconduit par une claire majorité de votants, lesquels ont pourtant rejeté de peu, simultanément, l'idée d'un changement rapide de canton.

De leurs pairs...

«La conférence des maires? J'apprécie de plus en plus ses travaux et je me réjouis d'y participer», affirme sans hésitation Stéphane Boillat. Lequel, sans le savoir, exprimait le vécu de son homologue prévôtois: «Cet organe effectue un travail de très grande qualité. Contrairement au Conseil régional - qui semble trop souvent se préoccuper essentiellement des intérêts globaux du canton... -, la confé-



Stéphane Boillat, élu surprise et surpris à la mairie de Saint-Imier. photo Galley

rence des maires est sensible aux véritables problèmes de la région».

Et Maxime Zuber de se réjouir de travailler bientôt, dans ce cadre, avec les nouveaux maires que sont Stéphane Boillat et Claude-Alain Voiblet. Des noms qu'il adjoint, dans une liste non exhaustive des collègues particulièrement impliqués, à ceux de Jean-Michel Blanchard et Jacques Hirt.

Mal à l'hôpital?

L'éventualité d'un futur Hôpital du Jura bernois, à naître de la fusion entre les établissements imérien et prévôtois, fait passablement parler d'elle depuis quelque temps. Mais si l'on semble s'en féliciter unanimement à Saint-Imier, il est difficile de ne pas entendre, à Moutier, l'agacement que traduisent certains silences...

«Il y a bientôt deux ans, c'est par la presse que j'ai appris le «rêve» de John Buchs. Car il disait alors avoir rêvé d'une fusion entre ces deux hôpitaux», signale Maxime Zuber. En ajoutant que les autorités prévô-

toises ne se prononceraient pas sur ce projet avant d'avoir reçu un préavis de l'AIJ, laquelle a demandé la constitution d'une conférence hospitalière inter-cantonale.

Les frontières ne sont pas relativisées

Mais si l'exécutif prévôtois verrait peut-être d'un meilleur œil un rapprochement intensif avec l'hôpital de Delémont, Stéphane Boillat estime pour sa part que le projet de rapprochement prévôto-imérien constitue la meilleure et même l'unique solution actuellement. «Ce d'autant que le concept s'appuie sur des collaborations avec les hôpitaux de Delémont et de La Chaux-de-Fonds également. Il ne faut pas perdre de vue que les frontières ne sont pas relativisées, et que la Lamal limite sérieusement la marge de manœuvre des hôpitaux».

La collaboration va s'intensifier

D'ailleurs, largement dotée au niveau de l'administration régionale, judiciaire notam-



Maxime Zuber, reconduit clairement à la mairie de Moutier. photo Galley

ment, Moutier n'a jusqu'ici été nullement lésée, par rapport à Saint-Imier. Maxime Zuber le souligne, qui considère comme capital de développer la collaboration entre les deux cités. Fort des excellentes relations qu'il souligne avoir entretenues durant quatre ans avec Jacques Zumstein, il annonce son «intention d'organiser rapidement une rencontre entre nos deux exécutifs, pour aborder le développement d'un bi-pôle fort».

Parmi les domaines prioritaires de collaboration entre leurs deux communes, Stéphane Boillat et son homologue citent chacun les hôpitaux et les services techniques - la libéralisation du marché de l'électricité implique que les distributeurs auront tout intérêt à se renforcer par des collaborations étroites et une commission d'étude commune aux deux cités a d'ailleurs déjà été créée, à l'initiative de l'exécutif prévôtois -, mais également l'esprit de solidarité en général. «Pour la poursuite de la Transjurane comme pour la liaison des Convers, un soutien réciproque

est devenu nécessaire», estiment l'Erguélien et le Prévôtois.

A Moutier, sous l'égide de Saint-Imier

Nouveau et probablement imminent pourtant: au programme de législature de Maxime Zuber figure une démarche de collaboration étroite et concrète avec Saint-Imier, dans le cadre du développement de Moutier en tant que centre de compétences dans le domaine de la machine-outils. Ce développement commencera effectivement par la création, en Prévôté, d'une antenne de l'Institut Novatec imérien. «Mon objectif: réaliser l'an prochain déjà cet institut, qui permettra également un renforcement de l'Ecole d'ingénieurs imérienne».

A signaler enfin que selon toute vraisemblance, les chemins des deux maires se croiseront dès l'an prochain au sein du groupe Avenir également, puisque Maxime Zuber assure vouloir y collaborer de l'intérieur.

DOM

Une nouvelle chance pour la politique?

«Lorsqu'il s'agira de désigner mon successeur, on ne se posera plus la question de savoir si l'on veut élire un maire séparatiste ou antiséparatiste», se réjouit Stéphane Boillat. Et en cela, Saint-Imier a pris de l'avance sur Moutier. Moutier où Maxime Zuber a certes glané des voix antiséparatistes, cela ne fait aucun doute, mais dans une proportion nettement inférieure.

C'est qu'en Erguël, la politique n'a jamais été aussi polarisée qu'en Prévôté. Ce qui permet d'ouvrir toutes grandes les portes d'une voie nouvelle. «La classification liée à la Question jurassienne s'étant sérieusement atténuée - elle est d'ailleurs appelée à disparaître rapidement -, la politique imérienne pourrait s'en trouver profondément vivifiée», estime Stéphane Boillat. En affirmant que nombre de gens, jusqu'ici découragés par un type de cloisonnement réducteur et incontournable, pourraient retrouver l'envie de s'engager. De quoi donner, en Erguël, une nouvelle chance à la véritable politique.

A Moutier, quoique défait sur le terrain du vote consultatif, Maxime Zuber estime sa position plus confortable que durant la législature qui s'achève: «On apprend bien davantage d'une défaite que d'une victoire. Sans compter que le Conseil municipal de Moutier ne sera plus, désormais, la cible de toutes les critiques. Ce rôle inconfortable revient maintenant au groupe Avenir...»

A l'autre bout du Jura bernois, quoique issu de la formation désormais majoritaire, Stéphane Boillat porte sur ses épaules une lourde responsabilité, partagée avec l'ensemble d'Alliance jurassienne. Le nouveau maire et ses collègues peuvent cependant s'appuyer sur une base solide: la confiance d'un électoral qui les a justement choisis pour leur jeunesse. Une jeunesse non seulement en années de vie, mais encore et peut-être surtout en politique. Faute d'un passé exécutif solide, faute de témoins expérimentés et imposants, les élus d'AJU n'auront jamais la tentation de suivre le chemin tracé profondément par d'autres, de se laisser guider aveuglément. Un avantage, que cette liberté totale? «Un préalable nécessaire à toute action politique!», selon Stéphane Boillat.

DOM

Le MAJ les distingue

C'est en fait dans leur caractère autonomiste - «Un classement qui devient hasardeux», souligne d'ailleurs le Prévôtois - que les deux maires se différencient peut-être le plus clairement aujourd'hui. Leurs relations avec le MAJ (Mouvement autonomiste jurassien)? Stéphane Boillat les estime «minuscules», tandis que Maxime Zuber se dit membre «sans état d'âme du mouvement représentant la conscience jurassienne».

«Les membres imériens du MAJ s'y sont mis un peu en retrait, en raison de la domination qu'y exercent le discours de Moutier et une politique qui n'est plus adaptée à la situation actuelle»: Stéphane Boillat rappelle que son parti n'a pas attendu le groupe Avenir pour lancer sa

DOM

Une minorité responsable

Les Romands de Bienne ont tout à gagner d'une région francophone forte à leur porte: le discours du groupe Avenir réunit encore les deux interviewés. «Ces Biennois francophones - des Jurassiens au demeurant, puisque exilés de cette région - sont malheureusement utilisés comme un frein, par une certaine classe politique qui s'exprime abusivement en leur nom», déplore Maxime Zuber. Tandis que pour Stéphane Boillat, «il faut cesser de vouloir faire assumer, au seul Jura bernois, l'entière responsabilité de la situation vécue par une minorité qui est tout de même politiquement responsable».

DOM

Un espoir commun

Au jeu des définitions en un seul mot, les deux maires se rejoignent souvent. Face au groupe Avenir, ils expriment le même sentiment: l'espoir, bien sûr. Dans le socialisme, le Prévôtois voit l'égalité des chances, l'Imérien l'équilibre dans la répartition des richesses. Le racisme? Un fléau pour Maxime Zuber et un mot qui demeure étranger à Stéphane Boillat. Et encore:

Partage du travail: *une piste*
Egalité des sexes: *évidence*
Jura: *racines*
Suisse: *diversité*
Démocratie: *une fierté*

Selon Maxime Zuber

Conseil régional: *alibi*
Conférence des maires: *efficacité*
AIJ: *attente*
FD: *retraite de Russie*
MAJ: *conscience jurassienne*
Gouvernement bernois: *conseil d'administration*
Gouvernement jurassien: *prudence à la puissance 3*
Asile: *un devoir*
Partage du travail: *solution d'avenir*
Egalité des sexes: *nécessité*
Jura: *peuple*
Suisse: *patchwork*
Démocratie: *système parfait*

DOM

Selon Stéphane Boillat

Conseil régional: *transition*
Conférence des maires: *collaboration*
AIJ: *réconciliation*
FD: *dépassée*
MAJ: *une longue histoire*
Gouvernement bernois: *soutien pour Saint-Imier?*
Gouvernement jurassien: *chaque district a son ministre*
Asile: *responsabilité*

BRÈVES

Langenthal Sépultures de l'âge du Fer

Ces derniers mois, le Service archéologique du canton de Berne a fouillé, dans la région de Langenthal-Unterhard, une nécropole de l'âge de Fer située à l'orée du chantier de Rail 2000. Le tumulus examiné a révélé trois sépultures, où reposaient une femme et deux enfants. Nous y reviendrons dans une prochaine édition. /oid

Berne D'agriculture et de lecture

Parmi les subventions libérées par le Conseil exécutif, relevons qu'une somme de 202.000 francs a été accordée pour l'année prochaine à l'association Lire et Ecrire, qui propose des cours aux analphabètes fonctionnels. Par ailleurs, un montant de 125.000 francs va au réaménagement de bâtiments agricoles à Elay et Moutier. /oid

Bienne Christian Crélin joue demain et non ce soir!

Contrairement à ce que nous annoncions malencontreusement dans notre précédente édition, le concert de Christian Crélin se déroulera demain dimanche et non ce soir. A la Coupole, le gardien du HC Bienne abandonnera sa lourde tenue de hockeyeur pour celle, plus conviviale en ces lieux, de musicien. Deux autres formations régionales, «L-Band» et «Curious Tea-

chers», se produiront durant la même soirée.

Entouré de Cirillo Fontana, bassiste, Dominik Steiner, batteur, Hervé Marmy, claviériste, et Shawn Heaphy, chanteur, le guitariste Christian Crélin présentera en grande première live le disque «One Human Race», que l'ensemble vient de graver. Un CD dont les six morceaux sont signés du gardien musicien. /réd

Musée Paul Klee Renzo Piano chargé d'élaborer un projet

Le conseil de la «Maurice E. and Martha Müller Foundation» a chargé hier vendredi l'architecte Renzo Piano, un créateur de renommée internationale, spécialisé dans la réalisation de musées, d'élaborer un avant-projet pour le futur Musée Paul Klee de Berne. Né à Gênes en 1937, Renzo Piano a notamment réalisé la «De Menil Collection», à Houston, le bâtiment

abritant la fondation Beyeler, à Riehen, ou encore le Centre culturel de Nouméa, en Nouvelle-Calédonie. Le conseil de fondation est persuadé qu'en choisissant Renzo Piano, il a acquis la certitude de créer un musée qui sera à la hauteur du génie et de l'œuvre de Paul Klee. L'architecte a pour sa part montré un vif intérêt pour son nouveau mandat. /comm

Orgue Un troisième volume et un CD en vue pour Georges Cattin

«Une église sans orgues est un corps sans âme»: c'est sur cette citation que Georges Cattin, du Noirmont, introduit voici six ans un ouvrage consacré aux orgues des Franches-Montagnes. Aujourd'hui, la passion intacte, l'organiste taignon annonce au printemps prochain la sortie d'un nouveau livre qui fait le tour des instruments d'Ajoie et du Clos-du-Doubs. L'orgue de la collégiale de Saint-Ursanne y tient la vedette. Cerise sur le gâteau, un CD va mettre en valeur les meilleures orgues du Jura.

Son père a la passion de la trompette, lui ce sera l'orgue. Georges Cattin fils a la fascination de cet instrument. En cette fin d'année, l'organiste est largement absorbé par les concerts. Il sera aux claviers.

Longues recherches

Quand il se lance voici tantôt dix ans dans l'étude des orgues

des Franches-Montagnes, il s'étonne de trouver dans les archives des paroisses de nombreux documents sur les cloches, mais bien peu de choses sur les orgues. Il sera donc contraint de plonger dans les archives, de consulter les anciens pour reconstituer le puzzle. Il va écrire dans cette émulation plus de 1200 pages, dessiner plus de 300 planches et photos...

Le jeune auteur n'hésite pas à donner son appréciation sur les divers instruments de la montagne sachant que les organistes ont des idées divergentes sur le sujet puisqu'ils sont, comme ils se nomment volontiers, «des théologiens de l'autre bout de l'église». Le premier ouvrage de 1992 sera suivi d'un second consacré aux orgues de la vallée de Delémont.

Georges Cattin poursuit son travail de fourmi. Il sortira au printemps prochain le troisième tome de son inventaire. Ce dernier est consacré aux instruments d'Ajoie et du Clos-du-Doubs. L'organiste a notam-

ment sous la main deux instruments de haute valeur. Le premier se trouve bien sûr à la collégiale de Saint-Ursanne. Il est décrit ainsi: «Nul ne l'ignore: toi es le roi des orgues du Jura, toi que l'organier Jacques Besançon (1735-1811) a su admirablement intégrer en 1776 à la vénérable Collégiale de saint-Ursanne, où ton accent franco-alsacien se marie heureusement au roman finissant des voûtes...».

Comme se plaît à relever la revue «Ghete», l'orgue d'Epauvillers, construit par Charles et Emile Wetzel, est aussi une petite merveille. Il est relevé «l'exceptionnelle qualité sonore de l'orgue dont la fraîcheur et la noblesse sont unanimement reconnues».

Un CD

Pour couronner ce travail, le Noirmontier va accompagner son ouvrage d'un CD. Il tient à mettre en valeur quatre des plus belles orgues du Jura soit celles de Saignelégier, Delémont,

Saint-Ursanne et Epauvillers. Pour donner un bel éclat à cette réalisation, il a fait appel au grand organiste suisse Rudolf

Meyer, de Winterthur. Cet artiste est aussi professeur aux conservatoires de Bâle et de Cologne. Il sait tirer de chaque ins-

trument le meilleur d'eux-mêmes. A découvrir au printemps.

Michel Gogniat



L'organiste du Noirmont poursuit ses recherches sur les orgues jurassiennes. photo a

Motoneiges Un premier lâcher plutôt impétueux

A la vue des beaux champs de neige qui recouvriraient le Haut-Plateau voici dix jours, les motoneiges n'ont pu résister. Cela a été le grand dévouement dans la poudreuse. Au grand dam des naturalistes francs-montagnards qui dénoncent ces pratiques sauvages. Le canton de son côté vient de rappeler les règles du jeu...

L'an passé, les naturalistes étaient intervenus en voyant les motoneiges et les «quads» investir les chemins pédestres ou encore s'engager en pleine nature.

Si le promeneur solitaire est bousculé de ses rêveries par l'arrivée d'engins à moteur, la faune est encore plus perturbée. On sait que ces engins, de jour comme de nuit, ont pénétré sur des terrains vierges en perturbant la faune, en causant des dommages à la végétation. Certaines traces ont été relevées sur des sites marécageux par exemple.

Ce n'est pas d'une interdiction dont parlent les protecteurs de la nature mais d'un respect mutuel en délimitant les zones praticables.

Interdit en forêt

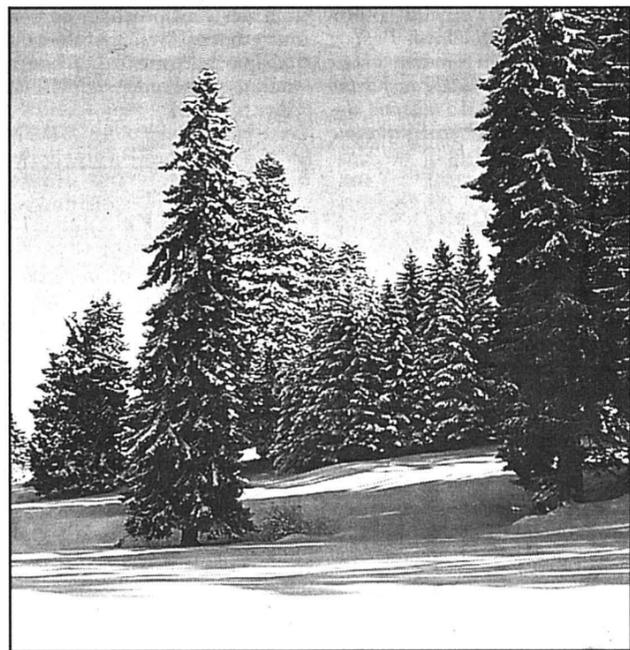
Ce n'est pas un hasard si l'Office des véhicules rappelle les règles en la matière dans la

«Feuille officielle». Il est indiqué d'abord que les conducteurs de tels engins doivent être au bénéfice de permis de conduire (A ou A1). L'Office des véhicules indique que l'utilisation de ces engins est soumise à autorisation. Il faut qu'un besoin soit dûment établi (pour les facteurs par exemple) et le parcours autorisé est défini. La règle dit que

les motoneiges devront s'abstenir d'incommoder le public et la faune, spécialement la nuit. Enfin, il est indiqué qu'il est strictement interdit de faire usage de ces engins à moteur en forêt.

On le voit, entre la loi et la pratique, il y a un grand espace blanc que d'aucuns ont rapidement fait franchir.

Michel Gogniat



L'usage des motoneiges est strictement prohibé en zone forestière. photo sp

Black & Decker La Chambre d'accusation réagit

Suite au rapport de la commission de justice sur l'affaire Black & Decker («L'Impartial» du 12 décembre), la Chambre d'accusation a tenu à réagir sur deux points sensibles.

La commission de justice avait critiqué le fait qu'une procédure soit ouverte contre l'inspecteur Koezler, le seul qui se soit investi dans cette enquête. Sur ce point, la Chambre d'accusation et son président Pierre Theurillat tiennent à signaler que «la procédure disciplinaire ouverte à l'encontre de l'inspecteur Koezler avait notamment

pour but de déterminer l'importance de la faute éventuellement commise par ce dernier. Il fallait connaître la nature des pièces qu'il avait brûlées et examinées si celles-ci pouvaient être retrouvées»...

Ces pièces d'inventaire, qui pouvaient s'avérer décisive pour déterminer la commission d'une éventuelle escroquerie à l'assurance, n'étaient pas au dossier quand la Chambre d'accusation a rédigé son rapport. On sait par la suite que les documents brûlés étaient des photocopies et que les originaux étaient en possession de la justice.

La commission de justice

s'est dit «surprise» de voir la Chambre d'accusation refuser de mener une procédure disciplinaire contre le procureur Arthur Hublard du seul fait qu'il partait en retraite dans les deux mois.

La Chambre d'accusation confirme que cette enquête n'aurait pu être menée en deux mois. A titre de comparaison, «la procédure disciplinaire contre l'inspecteur Koezler introduite en mai 1998 (soit il y a plus de six mois), n'est qu'à ses débuts, l'inspecteur contestant devant le TF la compétence de la Chambre d'accusation».

MGO

Sources Menacées par les projets de Lucelle France?

Les sources de l'Allaine, des Nods et de l'Ante, qui alimentent en eau potable une grande partie de la population ajolote, pourraient être menacées par des projets de constructions situés sur Lucelle France. Le député Michel Vermot (PDC) tire la sonnette d'alarme.

En tant que président des pêcheurs jurassiens, Michel Vermot sait de quoi il parle. A l'image de ce qui s'est passé à La Neuveville, il note une recrudescence des pollutions

dans le Jura quand bien même les stations d'épuration (efficaces?) sont en activité. Il relève que, dans le Jura, les empoisonnements de sources, de nappes phréatiques ou de cours ont été nombreux, quasi un record puisque les habitants des communes de Movelier-Mettembert, Courtételle, Courrendlin, Fontenais, Alle, Asuel... ont connu des problèmes. Sans parler des ruisseaux de Châtillon et de l'Allaine qui ont été touchés.

Le député ajolote est de plus inquiet en voyant des projets de constructions importants dans le secteur de Lucelle France. Or de ce bassin versant coulent les eaux qui alimentent trois sources captées par les habitants de Charmoille et Porrentruy. De plus, ces sources alimentent les nappes de Miécourt et Alle. Michel Vermot demande à l'exécutif jurassien de se pencher sur les projets français.

MGO

BRÈVES

Epiquez Crédit pour la réfection de chemins

En l'absence du président et du vice-président, c'est un citoyen, Jean Favre, qui a présidé l'assemblée de commune d'Epiquez jeudi soir devant 13 citoyens. Basé sur une quotité élevée de 2,8, le budget 1999 présente un découvert de 28.000 francs pour des charges de près de 300.000 francs. Les taxes demeurent inchangées. Les citoyens présents ont approuvé également un crédit de 30.000 francs pour la réfection de chemins sur le Chauffour et la Réselle. Pour cette réfection, l'option a été prise d'utiliser la groisse stabilisée.

MGO

Epauvillers Le budget est déficitaire

Vingt-neuf citoyens ont assisté jeudi soir à l'assemblée communale d'Epauvillers sous la présidence de Michel Piquerez, vice-président. Les taxes de l'eau ont été revues à la hausse: 1,25 francs le m3 plus 80 francs par ménage. Le budget 1999 prévoit un découvert de 34.000 francs pour un total de charges de 520.000 francs. La quotité, baissée l'an passé, demeure fixée à 2,6. Signalons enfin que l'assemblée a décidé d'octroyer deux subventions d'environ 20.000 francs chacune si deux propriétaires construisent au village. Cette offre est faite jusqu'en 2005.

MGO

Les Breuleux Budget paroissial approuvé

Jeudi soir, 34 personnes ont assisté à l'assemblée de paroisse des Breuleux présidée par Xavier Chapatte. Le budget 1999 a été approuvé. Il présente un léger bénéfice (670 francs) alors que les charges se montent à 238.110 francs. La quotité reste inchangée à 11 pour cent. Les paroissiens ont voté une hausse de la taxe paroissiale pour la garderie du village. Au Conseil, Gabriel Theurillat succède à Alexis Pelletier démissionnaire. Il reste à trouver un successeur du côté du Peuchapatte à Paulette Vuillaume.

MGO

Porrentruy Oratorio de Noël: Jurassiens réunis

Les festivités qui commémorent le millénaire de la donation de l'abbaye de Moutier-Grandval à l'évêque de Bâle commenceront dans le Jura par la présentation de l'Oratorio de Noël de Jean-Sébastien Bach, concert organisé par la fondation Axiane, de Porrentruy. Cet oratorio sera dirigé par le maître viennois Michael Radulescu. Le Gouvernement recevra les représentants des chefs-lieux des districts du Jura historique, ainsi que des cantons et départements voisins lors du concert qui sera donné le 29 janvier 1999 à l'aula des Jésuites à Porrentruy.

VIG

Subvention Jura Tourisme, à condition que...

Le Gouvernement propose d'allouer une subvention de 400.000 francs à Jura Tourisme. Pour équilibrer les comptes, le type de subvention a été modifié: il sera désormais fixé indépendamment des comptes, mais à la condition que Jura Tourisme remette au Département de l'économie un budget et un programme d'activité adaptés aux lignes directrices définies par l'Etat. Le Service de l'économie contrôlera la réalisation du programme d'activité. Jura Tourisme reçoit en plus 80.000 francs pour un mandat spécifique destiné à l'élaboration de projets liés à l'Expo 01.

VIG

Régions d'Europe Jean-François Roth désigné

Le Gouvernement jurassien a été informé de la désignation du ministre Jean-François Roth en qualité de membre du bureau de l'Assemblée des régions d'Europe (ARE). Il y siègera aux côtés des conseillers d'Etat vaudois Claude Ruyet et bâlois Hans Fünfschilling. Fondée en 1985, l'ARE fédère plus de trois cents régions de vingt-six pays d'Europe. Il œuvre notamment en faveur de la démocratie, de la coopération interrégionale et de la promotion du régionalisme sur le Vieux Continent, sans s'opposer toutefois aux organismes centraux établis à Bruxelles.

VIG

Irak Moscou ne cache pas son ire envers Washington

Le président Saddam Hussein a exhorté hier les Irakiens à la résistance, «*au nom de Dieu*». L'appel du maître de Bagdad est intervenu avant une troisième nuit consécutive de bombardements américano-britanniques, à la veille du ramadan. La Russie a, elle, fait part de sa colère.

«*Poursuivez la résistance, frappez au nom de Dieu, à l'appel de Dieu qui est le plus grand. Nous ne ferons pas de compromis*», a déclaré Saddam Hussein dans un discours télévisé à la nation. Les frappes aériennes contre l'Irak vont se poursuivre pour une troisième nuit consécutive, a annoncé le secrétaire à la Défense William Cohen.

Nouvelle alarme

A 19 h 30 locales (17 h 30 suisses) les sirènes d'alarme ont à nouveau retenti dans la capitale irakienne. Le ministre britannique de la Défense George Robertson avait auparavant confirmé que les bombardements de la nuit de jeudi à vendredi n'étaient «*pas la fin*» de l'opération militaire entamée mercredi.

«*Nous sommes très sensibles à la signification du ramadan. Mais, pour l'instant, Saddam Hussein représente un risque pour tous les musulmans de la région*», a affirmé M. Robertson. Ces raids, qui ont endommagé au moins un hôpital et une maternité, ont fait 25 morts et 75 blessés, selon le dernier bilan officiel irakien.

Selon le porte-parole de la Maison-Blanche, les bombardements de la nuit précédente ont provoqué des «*dégâts substantiels aux nombreuses cibles visées*». Pour M. Robertson, «*l'infrastructure de la garde républicaine*» a été touchée. Les raids ont également endommagé les centres de «*commande et de contrôle*» militaires de l'Irak et affaibli «*sa capacité à fabriquer et à utiliser des armes chimiques*». Selon l'organisation humanitaire Caritas, qui a cité hier son antenne sur place, seuls deux hôpitaux de la capitale

sont en mesure d'accueillir les blessés.

Resserrer l'étau

Jeudi, Washington avait indiqué que plus de 50 cibles avaient été visées sur l'ensemble du territoire irakien. Pour la première fois depuis la guerre du Golfe en 1991, des avions américains ont lâché des tracts hostiles au régime irakien sur le sud du pays, a indiqué le Ministère irakien de l'information et de la culture.

Les responsables militaires à bord du porte-avions USS Enterprise, qui croise à quelque 10 milles marins des côtes irakiennes, se déclaraient hier déterminés à resserrer l'étau autour de l'homme fort de Bagdad. Ils veulent contraindre Saddam Hussein à se plier «*sans condition*» aux exigences de l'ONU.

Moscou, un des principaux alliés de l'Irak, a manifesté sa colère contre les frappes, en rappelant ses ambassadeurs à Londres et à Washington. Le ministre russe des Affaires étrangères Igor Ivanov a en outre proposé, lors d'un entretien téléphonique avec son homologue britannique Robin Cook, un plan de règlement de la crise.

«*Moscou propose de mettre fin immédiatement aux actions militaires et de tenir une réunion du Conseil de sécurité de l'ONU pour examiner l'application de la résolution du Conseil sur l'Irak*», selon un communiqué russe. Le président Bill Clinton a écrit à Boris Eltsine pour tenter d'éviter que les divergences entre Washington et Moscou sur l'Irak «*influent négativement*» les relations américano-russes.

Hostilité et embarras

L'opération «*Renard du Désert*» a suscité un profond malaise en France, qui se traduit par une position officielle embarrassée et une forte hostilité de la classe politique et de la presse. A Bonn, le ministre allemand des Affaires étrangères Joschka Fischer a réclamé hier à Bonn l'arrêt rapide des bombardements contre l'Irak./ats-af-reuter



A Nablus en Cisjordanie, quelque 15.000 personnes ont manifesté contre les actions des Etats-Unis. photo Keystone

Colère dans le monde arabe

Au troisième jour de l'opération contre l'Irak, le monde arabe est unanime dans sa colère. En dominante, la solidarité avec le peuple irakien et un constat inévitable: la population est la victime des missiles, pas Saddam Hussein.

«*Les enfants d'Irak meurent à cause de Monica*», pouvait-on lire sur une pancarte pendant la manifestation devant la mosquée al-Azhar du Caire. «*Dirigeants, partons faire la guerre sainte*», scandaient les manifestants.

A Sanaa, capitale du Yémen, 15.000 personnes ont défilé dans les rues aux cris

de «*Amérique est l'ennemie des musulmans*». En Jordanie, les manifestants d'Amman ont proposé leurs services à Saddam: «*Si tu veux des commandos nous sommes prêts*», tandis qu'à Beyrouth, 2500 personnes se sont assises devant le QG de l'ONU, criant: «*Irak bien-aimé, frappe Tel Aviv*».

A Téhéran, les chiites iraniens rassemblés sur la place de Palestine ont appelé à une intervention internationale pour mettre un terme au «*massacre d'innocents*».

La Ligue arabe a convoqué une réunion d'urgence sur la situation en Irak pour de-

main. Son secrétaire général Esmat Abdel-Meguid s'en est déjà pris à Richard Butler, le chef de l'Unscop, accusé d'avoir « *voulu provoquer l'Irak et de ne pas être neutre*».

Dans ce concert unanime, le gouvernement du Koweït fait un peu bande à part. Envahi par l'Irak en 1990, le petit émirat, prudent, juge que la crise actuelle oppose Bagdad et l'ONU: «*Nous n'avons rien à voir (avec cette crise) en quelque manière que ce soit*», a déclaré le ministre des Affaires étrangères, Cheikh Sabah al-Ahmed al-Sabah./ap

Au cas où les frappes aériennes contre l'Irak ne suffiraient pas à convaincre les Américains de ses talents présidentiels, Bill Clinton envoie Hillary au charbon. Toujours sûre d'elle, la First Lady s'est acquittée sans broncher de sa mission, disant sa «*fierité*» pour le travail accompli à la Maison-Blanche par son mari.

Commentaire Impudence

Dans les circonstances présentes, seuls les effets les plus gros ont quelque chance de porter. Suivant ce principe, Hillary Clinton en a appelé à la réconciliation nationale. Et, à l'appui de son propos, elle n'a pas hésité à faire vibrer la corde ecuménique, si l'on peut dire, en soulignant que le temps de Noël coïncide avec celui de la hanoukka des juifs et, cette année, du ramadan des musulmans.

Prodige de l'impudence, les Arabes humiliés, les Irakiens bombardés devraient s'estimer heureux: à la Maison-Blanche, on pense à eux, à leur mois sacré qui commence aujourd'hui, à la révélation que reçut Mahomet de l'archange Gabriel.

Bien sûr, la réalité est moins simple, ou simpliste. Des pays musulmans d'Asie à ceux d'Afrique, les manifestations anti-américaines se succèdent; la bannière étoilée, symbole d'un impérialisme que plus rien ni personne ne contient, est brûlée sur les places publiques. Et les Palestiniens, qui avaient accueilli lundi dernier Bill Clinton en allié, expriment une colère à la mesure de leur dépit.

Fort éloignés des propos lenifiants d'Hillary Clinton, le Département d'Etat et la CIA ne s'illusionnent d'ailleurs pas. Craignant une vague d'attentats, les Etats-Unis ont fermé leur ambassade à Amman et une quarantaine de représentations diplomatiques en Afrique.

C'est le résultat de patients efforts diplomatiques que la décision de Bill Clinton risque de ruiner. Sans autre motif cohérent que de montrer aux congressmen qu'il faut encore compter avec le président.

Guy C. Menuisier

Clinton Les représentants dans le vif du sujet

Pour la seconde fois de l'histoire des Etats-Unis, la Chambre des représentants débat de la destitution du président. Les parlementaires ont commencé hier après-midi à examiner les quatre articles de destitution adoptés par la Commission judiciaire à l'encontre de Bill Clinton.

Ce débat historique s'est ouvert dans une ambiance passionnée, en raison des bombardements aériens contre l'Irak et de l'aveu par le prochain «*speaker*» (président) républicain de la Chambre, Bob Livingston, qu'il avait, lui aussi, trompé sa femme...

Alors que les démocrates tentaient sans succès d'ajourner le débat pour ne pas affaiblir le «*commandant en chef*» en pleine intervention à l'étranger, la majorité républicaine a souhaité arriver à un vote aujourd'hui. A la demande des démocrates, un vote de procédure sera organisé pour décider si le vote

d'un simple blâme au président doit avoir lieu. Si cette motion est rejetée, les quatre articles de destitution seront votés l'un après l'autre.

«*Aucun homme ni aucune femme, quel que soit le niveau où il se place, quel que soit son talent comme manipulateur d'opinion ou dans une campagne électorale, ne peut être*



Le président de la Commission judiciaire Henry Hyde s'est exprimé à l'ouverture de la séance. photo K

au-dessus des lois», a déclaré à l'ouverture de la séance le président de la Commission judiciaire de la Chambre, Henry Hyde.

Sifflets

D'une voix sombre, Paul Hays, greffier de la Chambre, a lu la résolution d'impeachment, rappelant les quatre articles de destitution approuvés par la Commission judiciaire la semaine dernière. Un des responsables démocrates, David Bonior, a ensuite pris la parole pour demander une nouvelle fois le report du débat. «*Nous pensons que nous ne devrions pas être ici aujourd'hui alors que nos hommes et nos femmes combattent à l'étranger*», a déclaré le représentant du Michigan.

Henry Hyde a répondu que les républicains étaient d'accord pour penser que «*plus vite on pourrait avancer, plus on montrerait au monde que notre démocratie fonctionne*». A cette remarque, des sifflets sont venus des rangs démocrates.

A la Maison-Blanche, les défenseurs du président étaient résignés. Ils s'attendaient à ce qu'au moins un des quatre articles de destitution soit voté par la Chambre, et préparaient déjà une stratégie pour empêcher un procès de Bill Clinton devant le Sénat.

Avant de déjeuner avec le chancelier autrichien Viktor Klima et le président de la Commission européenne Jacques Santer, le président a rencontré le représentant républicain Christopher Shays, afin de le convaincre de s'en tenir à sa décision de ne pas voter la destitution.

Faibles chances

Silencieuse dans ce dossier depuis plusieurs mois, Hillary Clinton est intervenue pour apporter une fois de plus son soutien à son époux et appeler à la «*réconciliation nationale*». «*Je crois que la grande majorité des Américains partagent mon approbation et ma fierité du travail que le président a fait pour*

notre pays», a déclaré la First Lady dans les jardins de la Maison-Blanche.

Selon un pointage réalisé par l'agence Associated Press, les chances du président de gagner le vote à la Chambre sont faibles. Sur les 435 représentants, 200 soutiennent «*l'empêchement*», 193 s'y opposent, 30 sont indécis et 12 refusent de se prononcer.

Le premier article de destitution porte sur l'accusation de parjure sous serment devant un grand jury. Le deuxième accuse Bill Clinton de parjure dans l'affaire de harcèlement sexuel l'opposant à Paula Jones. Le troisième l'accuse d'obstruction de la justice. Et le quatrième article accuse le président des Etats-Unis d'abus de pouvoir.

Tous ces «*graves crimes et délits*» ont été commis selon l'acte d'accusation par le président afin de dissimuler sa liaison avec Monica Lewinsky. La majorité à la Chambre est requise pour adresser chaque article au Sénat./ap

Visana La moitié des lâchés replacés

Environ 60.000 des 104.000 assurés lâchés par Visana sont affiliés à une nouvelle caisse-maladie. Les autres seront affiliés lors d'une répartition aléatoire, a déclaré hier l'Office fédéral des assurances sociales (Ofas). Il estime que le passage s'est bien déroulé jusqu'ici grâce à une bonne collaboration entre cantons, le concordat des assureurs-maladie (Cams) et Visana. Cette dernière a mis à disposition des cantons les données nécessaires au transfert.

Les cantons et les communes procéderont à l'affiliation dès mi-janvier, avec effet rétroactif au 1er janvier 1999. Les caisses d'accueil assumeront un nombre de transferts proportionnel à leurs effectifs. Les assurés ont été informés de la procédure.

Alors que ses assurés lâchés sont repris en charge, la caisse restructure le sommet de son entreprise. Un des deux organes qui constituent la direction a été supprimé formellement, a indiqué un porte-parole de Visana./ats

Référendums Des menaces sur les questions de natalité

L'assurance maternité et la fécondation en éprouvette seront-elles soumises au verdict du peuple l'an prochain? De lourdes menaces de référendum ont en tout cas été proférées hier sur ces deux objets, lors des votes de fin de session aux Chambres fédérales. La nouvelle Constitution, en revanche, a été plébiscitée sans enthousiasme.

De Berne:
François Nussbaum

Parmi les 13 objets acceptés hier en votation finale par les deux Chambres, deux ont suscité la grogne: la loi sur l'assurance maternité (25 contre 10 aux Etats, 116 contre 58 au National) et la loi sur la procréation médicale assistée (26 contre 13 aux Etats, 85 contre 68 au National).

Inutile et malvenue

Si les Etats ont voté sans commentaires, le National a entendu toute une série d'explications préalables. Avant le vote de l'assurance maternité, Käthi Bangerter (rad/BE) a souligné son refus, non pas de l'assurance, mais de son financement. Dans un premier temps, rappelle-t-on, elle sera financée par les Allocations perte de gain, puis par la TVA.

Toni Bortoluzzi (UDC/ZH) a ajouté que cette assurance était inutile, mais aussi particulièrement malvenue au moment où le financement de l'AVS devient



Les députés de gauche ont salué le vote final par une brève improvisation sur l'air d'«Il est né le divin enfant».

photo Keystone

problématique. Les opposants (UDC, extrême droite et une partie des radicaux) se sont dits prêts à soutenir efficacement un référendum. Mais aucun n'a pris formellement l'initiative de le lancer.

Faites-nous ce cadeau!

Cécile Bühlmann (Verts/LU), sûre d'un succès en cas de scrutin populaire, avait envie de les encourager: «Vous nous feriez un magnifique cadeau électoral.» Jean-Philippe Maitre (PDC/GE) a parlé d'une «victoire contre l'indifférence, voire le mépris». Pour Ursula Hafner (soc/SH), si la riche Suisse ne peut pas s'offrir cela...

Les députées-sopranos de gauche ont salué le vote final par une brève improvisation sur l'air d'«Il est né le divin enfant».

Ce qui a eu le don d'irriter Jean-Pierre Bonny (rad/BE), qui s'est précipité à la tribune pour exiger de la présidente du National le «maintien de l'ordre» dans cette auguste salle. Non mais!

Méfiance et conservatisme

Retour au sérieux avec la procréation assistée, notamment la fécondation en éprouvette (ou «in vitro»). Les Etats s'étaient fi-

nalement ralliés au National pour interdire le don d'ovules (alors que le don de sperme est admis), ainsi que l'analyse diagnostique de l'embryon avant son implantation dans l'utérus.

Radicaux et libéraux se sont élevés avec vigueur contre cette loi «discriminatoire». Une femme souffrant de stérilité n'a pas droit aux ovules d'une autre femme, donc à la fécondation «in vitro». La stérilité mascu-

line, elle, n'a pas cet obstacle. C'est un «monument de méfiance et de conservatisme», a dit Rémy Scheurer (lib/NE).

Particulièrement virulent, Yves Guisan (rad/VD) a jugé la loi «lamentable et révoltante». On crée, selon lui, une médecine à deux vitesses: certaines femmes pourront se rendre dans une clinique spécialisée à l'étranger, d'autres n'en auront pas les moyens.

Le diagnostic pré-implantatoire, lui, répondait à un objectif médical important. Déceler à temps une maladie héréditaire grave sur un embryon permettrait de ne pas l'implanter. On admet, en revanche, le diagnostic pré-natal (après implantation), avec un éventuel avortement à la clé. «Un désastre scientifique et éthique», selon Yves Guisan.

Un référendum serait évidemment bienvenu, dit-il. Mais, ajoute-t-il avec amertume, «qui va consacrer du temps et de l'argent à récolter les signatures, pour un petit nombre de femmes confrontées à un problème insoluble de stérilité?» La gauche, elle, est divisée entre Romands et Alémaniques. FNU

Constitution: c'est pour avril

La nouvelle Constitution fédérale - «mise à jour» selon l'expression consacrée - a obtenu hier 134 voix contre 14 (et 34 abstentions) au National, et 44 voix sans opposi-

tion aux Etats. Elle sera soumise au vote du peuple et des cantons le 18 avril. Le caractère solennel qu'on a voulu donner à l'achèvement de cette œuvre n'a pas eu beau-

coup d'échos. Peu d'oppositions, mais beaucoup de propos mitigés, voire déçus. Nous y reviendrons dans une prochaine édition. FNU

Propriété L'initiative cible d'un comité multicolore

L'initiative coûterait près de 2 milliards. Où compensera-t-on? Sur les vieux? Sur les chômeurs? Mais tant les socialistes que les radicaux ou le PDC figent déjà des contre-projets.

De Berne:
Georges Plomb

«Non à l'initiative des propriétaires immobiliers!» Un comité multicolore de 105 députés se lance à l'assaut de l'initiative «propriété du logement pour tous» soumise le 7 février au peuple et aux cantons. Si elle était acceptée, elle dynamiserait le plan d'assainissement des finances publiques (lire aussi nos éditions du 11 décembre). Seul le Conseil national en a débattu. Reste le Conseil des Etats.

Tout peut donc encore s'écrouler.

Ils s'y sont mis à trois, hier, pour abattre l'initiative: Christine Beerli, présidente du groupe parlementaire radical, Ursula Koch, présidente du Parti socialiste suisse, et Ulrich Zimmerli, tête libérale de l'Union démocratique du centre. Mais tous sont prêts à faire des contre-propositions.

Plan d'économies largué

Christine Beerli - toute propriétaire qu'elle est (comme Zimmerli!) - votera non. Le rééquilibrage financier, largement approuvé par le peuple en juin, n'y survivrait pas. Les pouvoirs publics y perdraient près de 2 milliards de francs. Pas question de lâcher avant d'arriver au but.

Ursula Koch est très à l'aise. Des quatre partis au

pouvoir, son PSS est le seul à dire unanimement non. Le programme d'économies, rappelle la Zurichoise, a déjà raté le coche du comblement des lacunes fiscales. Si l'initiative est acceptée, ce sera pire. Tout y est conçu, selon elle, pour favoriser les contribuables riches et pénaliser les modestes. Et pour compenser les pertes fiscales, le péril serait immense de s'en prendre aux chômeurs, vieux, malades et invalides, aux transports régionaux.

Inégalité

Ulrich Zimmerli fait remarquer que la fiscalité actuelle accorde de gros avantages aux propriétaires. L'épargne-logement est déjà privilégiée, les possibilités de déductions considérables, la valeur locative modérée. Alors, mieux

vaut développer les actuels instruments.

Les grands partis sont déchirés. Si le Parti socialiste rejette l'initiative, l'UDC l'approuve. Les radicaux trancheront le 9 janvier, les démocrates-chrétiens le 16. Mais le comité du PDC, ô surprise, suggérerait mardi un oui. Et presque tous mettent sur orbite des contre-propositions. «Une réforme prometteuse, note la socialiste Koch, résiderait dans la suppression parallèle de la valeur locative propre et des déductions autorisées sur le plan fiscal des intérêts hypothécaires et des coûts d'entretien».

Formule radicale

Avant-hier, le comité directeur radical proposait aussi l'abolition de la valeur locative du logement occupé par son

propriétaire, tout en recommandant le maintien de la déduction des charges d'entretien, ainsi que la possibilité pour les nouveaux propriétaires occupant leur logement de déduire un montant limité de dettes pendant 15 ans. Ainsi, on accroîtrait le nombre des propriétaires au lieu d'en grever les propriétaires existants.

Chez les démocrates-chrétiens, le Saint-Gallois Eugen David et le Grison Theo Maisen ont déposé hier une initiative aux Chambres assez proche des thèses radicales (suppression de la valeur locative, possibilité pendant 10 à 15 ans de déduire certains frais hypothécaires, déduction forfaitaire de coûts d'entretien...). L'après-7 février a déjà commencé. GPB

BRÈVES

La Poste Pas de renchérissement

Le personnel de La Poste n'aura pas droit au renchérissement en 1999. L'entreprise va économiser 10 millions. Dans une situation financière «insatisfaisante», elle annonce aussi vouloir privilégier l'emploi et supprimer des sacrifices salariaux imposés. Le syndicat des employés de La Poste, la Fédération suisse des PTT, condamne la décision du conseil d'administration. Il parle d'affront à l'égard du personnel, qui ne ménage pas ses efforts./ats

Russie Parlementaires «impressionnés»

Les parlementaires qui ont accompagné Flavio Cotti en Russie sont rentrés impressionnés par les problèmes que doit affronter ce pays. Tirant un bilan

de ce voyage de trois jours hier devant la presse, ils ont estimé que le nouveau gouvernement d'Evgueni Primakov avait la volonté de faire bouger les choses. Le voyage a permis de confirmer certaines opinions «et d'en infirmer d'autres», a déclaré le conseiller national François Lachat (PDC/JU), président de la Commission de politique extérieure./ats

Armée Bérets et gardes honorés

Le commandant de corps Hans-Ulrich Scherrer a entamé hier un voyage de quatre jours. Jusqu'à aujourd'hui, le chef de l'état-major général de l'armée suisse rendra visite aux bérets jaunes à Sarajevo. Ensuite, son périple le mènera à Rome, où il saluera les soldats de la garde pontificale. Dans les deux cas, il remerciera les soldats pour leur engagement./ats

Genève Ukrainien libéré

Après 16 jours de détention à Genève, l'ancien premier ministre ukrainien Pavlo Lazarenko a été libéré hier matin sous caution. Le député et chef de l'opposition a versé un montant de quatre millions de francs. Il devait être entendu dans la journée par le procureur de district zurichois Dieter Jann. La mise en liberté de Lazarenko a été acceptée jeudi d'entente avec le Parquet, a précisé hier le juge d'instruction genevois Laurent Kasper-Ansermet. L'Ukrainien a été inculpé de blanchiment d'argent./ap

Environnement

L'armée joue le jeu

Dès 1999, l'armée va réduire ses activités de tir et d'exercice dans les zones alluviales des

gorges de la Singine, dans les cantons de Berne et de Fribourg. Les espèces d'oiseaux menacées d'extinction, comme le chevalier guignette, seront ainsi préservées durant les périodes de reproduction et de couvain. Les activités militaires seront réduites au printemps et en été, a indiqué hier le service d'information des forces terrestres./ats

DS Divorce consommé

Le divorce est consommé entre le conseiller national Markus Ruf et les Démocrates suisses (DS). L'avocat bernois a annoncé hier son départ du parti d'extrême droite, qui l'avait déjà exclu de sa liste aux élections fédérales de l'an prochain. Le Bernois ne se reconnaît plus dans la politique d'opposition «fondamentaliste» de son parti. Conséquence directe: le groupe parlementaire démo-

crate n'existe plus. Créé il y a deux ans grâce à l'arrivée de l'ex-radical tessinois Massimo Pini, il ne remplit plus le quorum nécessaire de cinq membres./ats

Narcodollars Millions partagés

La Suisse et les Etats-Unis se sont partagé hier à Washington les narcodollars confisqués dans l'affaire «Arana de Nasser», la plus grosse prise réalisée en Suisse. Sur ces 240 millions de francs, 120 reviennent à la Confédération et aux cantons de Zurich et de Vaud. L'argent avait été saisi en 1994 auprès de l'UBS. Lors de la cérémonie officielle, l'ambassadeur de Suisse aux Etats-Unis Alfred Defago a souligné que la collaboration entre les deux pays a montré que le secret bancaire ne protège pas les blanchisseurs d'argent./ats

CFF En pleine mutation

Tout change, et pourtant tout perdure. C'est le message que le directeur Philippe Gauderon a voulu transmettre hier au château de Boudry, au moment de quitter le 1er arrondissement des CFF, à Lausanne. Car si les structures sont bouleversées, le service à la clientèle demeure la priorité des priorités.

Dans cette grande tourmente qui secoue les CFF, les trois arrondissements de Zurich, Lucerne et Lausanne sont passés à la trappe. Tout sera piloté de Berne au sein de divisions (grandes lignes, marchandises et trafic régional), ce qui ne veut pas dire que tout sera centralisé à Berne. La gestion du trafic et le service des ingénieurs resteront proches du terrain, soit à Lausanne. Ainsi sur les 1200 employés du 1er arrondissement, seule une quarantaine partira pour Berne.

Voyageurs à Neuchâtel

En revanche, le département d'entretien du réseau viendra à Lausanne. Et le service des voyageurs s'implantera à Neuchâtel, alors que celui de l'infrastructure prendra ses quartiers à Bienne. Mais le nombre des employés concernés par ces transferts n'est pas encore défini. Ce qui est certain, c'est qu'il n'y aura pas de licenciements jusqu'en 2001 et que 13 cadres seulement prendront une retraite anticipée à la fin de cette année.

La réforme des CFF avait déjà débuté en 1996 avec la création de régions. Comme pour les arrondissements, le conseil d'administration a pris ses grands ciseaux. Il n'y aura désormais plus que douze régions dont quatre en Suisse romande: Léman (Vaud-Genève); Valais; Mittelland (Berne-Fribourg et Broye vaudoise); Arc jurassien (Neuchâtel, Jura et Jura bernois).

Destination Berne

Pour sa part, Philippe Gauderon émigre à Berne, à la tête du trafic régional pour toute la Suisse. Là aussi, ce service est en restructuration depuis 1996. Ce sont les cantons qui commandent les prestations, avec l'appui financier de la Confédération, alors que les CFF sont les exécutants. Une enveloppe de 590 millions de francs est accordée par Berne, soit 110 millions de moins qu'il y a deux ans.

Les prochains mois nous réserveront encore bien des surprises dans ce tohu-bohu affectant la grande régie au moment de sa dissolution.

Blaise Nussbaum



Le directeur du 1er arrondissement Philippe Gauderon s'en ira à Berne. Il a présenté hier les profondes mutations auxquelles sont soumis les CFF. photo K

Israël Démission acceptée

Benjamin Nétanyahou a accepté hier la démission de son ministre des Finances, Yaacov Neeman. Ce dernier avait présenté son retrait mercredi. Selon M. Neeman, l'impasse politique dans laquelle se trouve le premier ministre israélien face à l'aile droite de sa coalition empêche l'adoption du budget 1999.

Des sources proches du cabinet israélien ont indiqué que M. Nétanyahou reprendrait personnellement le porte-feuille laissé vacant par Neeman. M. Neeman, un avocat d'affaires, n'est formellement lié à aucune formation politique et n'est pas député. Le départ de ce ministre de premier plan, longtemps considéré comme un proche de M. Nétanyahou, risque encore d'affaiblir la coalition menacée d'un vote de défiance lundi à la Knesset.

Le ministre avait déjà mis sa démission sur la table il y a plus d'une semaine. Le chef du gouvernement lui avait demandé d'attendre la fin de la visite du président américain Bill Clinton. «J'en ai par-dessus la tête de la politique et de ses combines», avait déclaré récemment M. Neeman, selon la télévision israélienne.

Le poste de ministre des Finances avait été offert il y a dix jours à l'ancien chef de la diplomatie David Lévy. M. Nétanyahou avait cependant posé la condition de pouvoir fixer les grandes lignes de la politique économique. M. Lévy avait refusé cette revendication./afp-reuter

Ulster Le processus de paix paraît relancé

Après six mois d'impasse, le processus de paix nord-irlandais a progressé hier: l'une des principales factions armées protestantes a rendu son armement à la commission chargée du désarmement des milices. Autre signe positif: les partis politiques d'Ulster sont parvenus à un accord sur la composition du futur gouvernement de la province.

La Force des volontaires loyalistes (LVF) a livré hier un contingent d'armes «limité», selon la commission internationale chargée du désarmement. La LVF avait participé au Noël 1997 à une vendetta meurtrière entre protestants et catholiques. «C'est un début», a souligné Mo Mowlam, la ministre britannique chargée de l'Irlande du Nord.

Sous escorte policière, des représentants de la LVF ont transporté un nombre indéterminé d'armes à feu, de grenades et de détonateurs depuis la base du groupe paramilitaire de Portadown (50 km à l'ouest de Belfast) jusqu'au quartier général de la commission dirigée par le Canadien John de Chastelain.

C'est la première fois en trente ans de conflit en Ulster qu'un groupe armé accepte de rendre les armes. Cette décision de la Force de volontaires loyalistes accentue la pression qui pèse sur l'Armée républicaine irlandaise (IRA), qui refuse de remettre au moins une partie de son arsenal. Côté protestant, il y



Les armes remises par les milices sont détruites.

photo Keystone

a encore toujours deux groupes de plus que l'actuel système britannique président aux destinées de la province depuis 1972.

Futur gouvernement

Par ailleurs, l'application de l'accord du 10 avril 1998 a indéniablement progressé. Après 18 heures de pourparlers à Stormont et des mois de tractations, les huit partis signataires des accords de paix ont défini les postes et leur répartition: la Commission exécutive, qui aurait dû être constituée en octobre, comptera 10 départe-

ments (ministères), soit quatre de plus que l'actuel système britannique président aux destinées de la province depuis 1972.

Cinq protestants et cinq catholiques se répartiront donc les responsabilités, ouvrant «la voie au transfert de pouvoirs de Londres à l'Assemblée» d'Irlande du Nord, a déclaré le protestant David Trimble. Pour le premier ministre d'Ulster, c'est un «pas en avant majeur». Son homologue irlandais Bertie Ahern a vu dans cet accord partiel un «pas en avant significatif

et encourageant». Pour ce qui est de la coopération formelle avec la République d'Irlande, six domaines de compétences ont été définis, ainsi que six autres, plus généraux (agriculture, éducation, environnement, santé, tourisme et transport) où la coopération sera informelle mais qui satisfait les catholiques du Nord et leurs aspirations à l'unification.

Un obstacle

Reste un obstacle considérable: pressé par les «durs» protestants, David Trimble refuse la participation du Sinn Fein, branche politique de l'IRA, tant que cette dernière n'aura pas commencé à désarmer... Sur le papier, le Sinn Fein (17% des voix) a droit à deux des ministères et autant de postes dans les commissions transfrontières avec la République d'Irlande. Une impasse dont ont discuté en privé MM. Trimble et Gerry Adams, chef historique du Sinn Fein. Deux postes doivent aussi revenir aux extrémistes protestants du pasteur Ian Paisley.

Nouvelles menaces

Cependant, les craintes demeuraient vives de voir de nouvelles violences entre catholiques et protestants se produire samedi lors d'une manifestation protestante prévue à Portadown. Des discussions menées jeudi soir par le principal conseiller politique du premier ministre Tony Blair ont échoué à amener les deux parties au compromis./afp-reuter-ap

PPP La Suisse veut davantage s'engager

Le Conseil de partenariat euro-atlantique (CPEA) s'est réuni hier à Bruxelles avec pour toile de fond les frappes américaines et britanniques en Irak. Présent à la réunion, le conseiller fédéral Adolf Ogi a annoncé ses projets pour permettre d'armer des militaires suisses à l'étranger pour leur autodéfense.

M. Ogi a pu constater encore une fois que l'offre suisse dans le cadre du Partenariat pour la paix (PPP) était appréciée. Le secrétaire général de l'Otan Javier Solana lui a «dit clairement» que la Suisse joue un rôle important au sein du CPEA, a souligné le conseiller fédéral. M. Solana a par ailleurs accepté une invitation à se rendre en Suisse l'année

prochaine, probablement pour prononcer un discours à Zurich avant l'été.

Aux yeux du chef du Département fédéral de la défense, l'engagement de la Suisse «n'est pas suffisant». Il entend présenter dès le début de 1999 le projet de révision de la loi sur l'armée. Les militaires suisses pourraient ainsi assurer leur propre défense dans des zones à risque à l'étranger.

Sfor et Alba

Ils pourraient participer à des actions comme celles de la Sfor en Bosnie ou l'opération Alba en Albanie. Il n'est pas acceptable que les bérets jaunes suisses en Bosnie doivent mobiliser des forces d'autres contingents pour assurer leur sécurité, selon M. Ogi./ats-afp

Kosovo Serbe retrouvé mort

L'adjoint au maire de Kosovo Polje, une banlieue sud de Pristina, enlevé jeudi soir à son domicile, a été retrouvé mort hier matin près de Careva Cesma, sur la route Pristina-Pec, a annoncé le Centre d'information serbe. Il avait été enlevé par cinq hommes masqués et armés portant l'uniforme de l'Armée de libération du Kosovo (UCK)./afp

Corée du Sud Sous-marin espion coulé

L'armée sud-coréenne a coulé hier un sous-marin de poche nord-coréen dans les eaux territoriales sud-coréennes au cours d'un échange de tirs très violent. L'affrontement a fait au moins un mort dans les rangs des

marins nord-coréens, ont annoncé des porte-parole militaires à Séoul. Selon les services de renseignement, la Corée du Nord envoie régulièrement des sous-marins sur les côtes sud-coréennes pour tenter de recueillir des informations./reuter

Vatican

Le Pape grippé

Le Pape a annulé ses audiences hier, car il est «légèrement grippé», a annoncé le porte-parole du Vatican, Joaquín Navarro. Le chef de l'Eglise catholique doit fêter son 79e anniversaire en mai. Jean Paul II souffre d'un syndrome parkinsonien qui provoque un tremblement à son bras gauche et une certaine paralysie faciale. Et les remèdes pouvant réduire les conséquences de cette maladie ont des effets secondaires qui provoquent de la somnolence,

ainsi que des moments d'amnésie ou de distraction./afp

Afghanistan Justice «à la taliban»

Le grand stade de Kaboul était noir de spectateurs hier, venus assister à l'exécution publique d'un homme par le frère de sa victime. Jugé coupable de vol et meurtre, Saïd Naqibullah a été tué de sa propre main par le frère de sa victime, en accord avec la version extrémiste de la loi islamique pratiquée en Afghanistan. Juste avant l'exécution, une femme, entièrement recouverte de la burqa, a été amenée au centre du stade pour recevoir 100 coups de fouet administrés par un très jeune taliban pour «corruption et immoralité». Aucune autre précision n'a été donnée./ap

BRÈVES

La Chine a célébré hier le 20e anniversaire des réformes lancées par Deng Xiaoping en 1978. Mais au moment où la crise économique se traduit par une montée du chômage et une aggravation des tensions sociales, le président de la République Jiang Zemin n'est pas prêt à passer à l'étape de l'ouverture politique.

SRI
Radio Suisse Internationale

Eclairage Un mot étranger en Chine

Pour le chef d'Etat, qui s'est adressé à près de 6000 personnalités réunies dans le Palais du peuple de Pékin, il revient d'abord au Parti communiste de dicter l'avenir du pays. «La Chine n'adoptera jamais le système politique de l'Occident», a martelé hier matin le président Jiang Zemin. Dans un discours aux accents très marxistes, le numéro un chinois a salué les résultats des réformes engagées il y a vingt ans. Mais il s'est bien gardé de promettre toute libéralisation politique.

Au contraire, au lendemain du procès de deux dissidents, le chef d'Etat chinois s'est montré menaçant. Les facteurs de déstabilisation seront tués dans l'œuf, a-t-il averti, dans une allocution retransmise à la télévision.

Une fermeté qui tranche avec l'image d'ouverture que la Chine avait tenté de faire passer au cours des derniers mois. Mais depuis, les nuages se sont accumulés dans le ciel de Pékin. Inquiets du ralentissement économique, ses dirigeants veulent à tout prix éviter un embrasement social du pays.

Désormais, ils n'ont plus qu'un mot à la bouche: la stabilité. C'est vrai sur le plan social, mais aussi économique et politique. Résultat: les réformateurs n'ont plus le vent en poupe, et ce n'est pas un hasard si le premier ministre Zhu Rongji n'a pas eu le droit de s'exprimer hier matin.

Preuve supplémentaire du raidissement du régime. Li Peng, qui est l'actuel président du Parlement chinois, a pris deux fois la parole. Un signal qui montre qu'à Pékin le clan des conservateurs est de retour.

Eric Chol

Clairdie
Tout en elle pétille!

3 flûtes
offertes pour l'achat
de 6 bouteilles
Clairdie Tradition ou Brut

Appellation Clairette de Die Contrôlée

MGA - Sud Est Appellations - SIREN 382 748 896 - RCS Die - Photos - Benoit Brun
46-732666

Tank Une montre et 250 pages



Sur le tournage du film «Un flic», en 1972, Alain Delon s'aperçoit que sa montre Tank est aussi celle du metteur en scène, Jean-Pierre Melville! collection Sunset Boulevard, Paris

Elle méritait bien un livre: l'une des plus célèbres montres de l'horlogerie contemporaine, la montre Tank de Cartier fait l'objet d'un somptueux ouvrage écrit par Franco Cologni, auteur fétiche du groupe Vendôme, et publié chez Flammarion. Sur plus de 260 pages, de l'origine de la Tank, créée en 1917, à nos jours, la montre décline ses nombreux modèles et rend un hommage aux célébrités qui l'ont portée. Avec une pleine brassée d'anecdotes.

La montre Tank a bel et bien été inspirée par un char d'assaut, celui de Renault, en 1918. Est-ce une légende? Il n'y a pas de preuve écrite. Mais des croquis plutôt explicites résument la démarche créatrice de Louis Cartier, qui offrit sa montre, pas encore

commercialisée, au général John Pershing, commandant du corps expéditionnaire américain en Europe.

Depuis, plus de 250 modèles ont vu le jour, de la Tank chinoise à la Tank française en passant par la savonnette, la basculante, l'asymétrique, l'allongée, la Tank à guichets ou la Tank américaine. Et les plus grands de ce monde les ont portés, stars du show business ou personnalités politiques. Ainsi, l'ouvrage regorge d'anecdotes. Par exemple, le roi Farouk d'Égypte ne commandait ses montres Tank qu'en platine. Et l'écrivain Truman Capote, à qui un journaliste, gêné, voulait rendre la Tank qu'il venait de recevoir, répondit: «Gardez-la, j'en possède au moins sept à la maison!»

FRK

Chômage Des abus moins fréquents qu'on ne le pense

Les abus à l'assurance chômage (AC) ne sont pas aussi fréquents que présumé. Ces propos émanent de l'Office fédéral du développement économique et de l'emploi (OFDE). Diverses mesures, comme la suppression du chômage pour intempéries, sont pourtant à l'étude pour diminuer le nombre des fraudeurs.

Les statistiques 1997 de l'OFDE font ressortir que 18% des bénéficiaires de l'assurance chômage ont fait l'objet d'une suspension du droit aux indemnités. 6% ont été sanctionnés pour un abus réel et 12% à la suite d'une négligence. Ces chiffres vont exactement dans le sens d'une étude effectuée sur mandat par le chercheur Daniel Aepli, a indiqué hier l'OFDE.

Trois types d'abus

Après avoir distingué trois types d'abus (intentionnels et illégaux, par négligence, légaux mais suspects moralement et socialement), l'expert a questionné 27 professionnels travaillant dans le domaine de l'assurance chômage. Il a également analysé les statistiques de l'OFDE.

Résultat: la majorité des spécialistes interrogés affirment qu'entre 1 et 10% de tous les chômeurs et de toutes les entreprises commettent des abus intentionnels, que ce soit pour l'indemnité de chômage individuelle, le chômage partiel ou le chômage pour intempéries. Les

professionnels estiment par ailleurs que 10% des entreprises indemnisées pour réduction d'horaire de travail ou suite aux intempéries commettent des abus légaux.

Après analyse des statistiques de l'OFDE, Daniel Aepli n'a relevé aucune différence entre les hommes et les femmes, ni entre les Suisses et les étrangers, dans la fréquence des sanctions. Les motifs de suspension les plus fréquents sont le chômage fautif et l'insuffisance de recherches de travail.

Patrons aussi fautifs

Au niveau des entreprises, les inspecteurs de l'OFDE ont

procédé en 1997 à 174 contrôles lors de chômage partiel ou pour intempéries. Ils y ont constaté des abus ou des négligences dans 112 cas (64%). La part des abus réels se situe entre 6 et 10% et celle des négligences oscille entre 54 et 58%.

L'OFDE signale toutefois que ces résultats reflètent avant tout le fait que les contrôles sont effectués sur des entreprises qui font l'objet de soupçons.

Quelles mesures?

Le rapport final de l'étude préconise un catalogue de mesures à prendre dans le cadre de la révision de la loi sur l'as-

surance chômage (Laci) afin de diminuer le nombre des abus. Il est notamment envisagé de supprimer l'indemnité en cas d'intempéries.

Selon le chercheur, ce type de prestation couvre des pertes inhérentes aux risques normaux d'entreprises dont les activités sont sensibles aux conditions météorologiques. La suppression de ces indemnités éliminerait par ailleurs un potentiel important d'abus et de négligences.

Le Conseil fédéral soumettra un message au Parlement à la fin de l'an 2000. La nouvelle loi devrait entrer en vigueur au début de 2003. /ats

Le coût des bilatérales

Les accords bilatéraux conclus la semaine passée avec Bruxelles devraient coûter entre 400 et 600 millions de francs par an à l'assurance chômage. Telle est la conclusion d'une expertise commandée par la Commission de surveillance du fonds de l'assurance chômage. La libre circulation des personnes accordera davantage de droit aux indemnités pour les travailleurs étrangers.

L'étude a été menée par des collaborateurs de l'Institut zurichois de recherches conjoncturelles KOF, a indiqué hier l'Office fédéral du

développement économique et de l'emploi (OFDE). Les surcoûts qu'impliquera pour la Suisse la libre circulation des personnes ont deux origines.

Premièrement, les ressortissants étrangers engagés pour moins d'un an pourront désormais, en cas de chômage, rester en Suisse jusqu'à la fin de leur droit aux indemnités. Deuxièmement, les experts s'attendent à une légère augmentation du chômage en raison de la nouvelle restriction de la fonction de tampon jouée par la main-d'œuvre étrangère.

L'Union syndicale suisse (USS) conteste cette estimation: selon le syndicat, c'est avant tout le fait que les entreprises emploient toujours davantage de personnes pour des durées limitées qui est, davantage que les bilatérales, responsable de ce surcoût.

Par ailleurs, l'USS juge qu'avec ou sans bilatérales, les Etats limitrophes de la Suisse n'auraient pas accepté très longtemps que les saisonniers, rentrant au pays, s'y inscrivent au chômage à la fin de leur contrat de neuf mois effectué en Suisse. /ats-frk

POD cabé



OUVERTURE: lundi-jeudi: 7h - 1h - Vendredi: 7h - 2h - Samedi: 10h - 2h - Dimanche: 17h - 1h
Avenue Léopold-Robert 90 - Tél. 032/914 75 25

C'est in C'est branché C'est OUVERT

UNE OUVERTURE ÇA SE FÊTE

LE COCKTAIL DU POD vous sera offert jusqu'à épuisement du stock

LE P'TIT BAR

Spécialités de
whiskys,
champagnes et
shooters



Allianz Assurances (Suisse) Serge Roth, agence principale Rue Neuve 12 La Chaux-de-Fonds Tél. 032/968 56 74	La garantie d'un bon café LA SEMEUSE Le café que l'on savoure Torréfié à 1000 m d'altitude Tél. 032/926 44 88	Caisses enregistreuses Pacha SA J.-C. Wicht La Chaux-de-Fonds	Magasin de disques Antipod Manège 19, La Chaux-de-Fonds Cour Ancien Manège Tél. 968 10 70	Vitrierie Miroiterie Jost Numa-Droz 185 La Chaux-de-Fonds, tél. 926 40 77	E. Beffa SA Vernis et couleurs Serre 28 La Chaux-de-Fonds Tél. 913 08 33	HG Commerciale Matériaux de construction 57, bd des Eplatures La Chaux-de-Fonds Tél. 925 90 00
Inferno discothèque Ouvert du mercredi au dimanche de 22 h à 4 h Léopold-Robert 78 La Chaux-de-Fonds	DN Tecaro SA Ferblanterie, sanitaires Prés 19, 2017 Boudry Tél. 842 24 56	Mega Pub Enseignes, publicité Etoile 1, La Chaux-de-Fonds Tél. 968 02 02	Serge Champod Machines à café Neuchâtel Tél. 724 53 10	Geneltec SA Electricité générale Croix-Fédérale 2 La Chaux-de-Fonds Tél. 969 28 88	SAN Société Schurch Automates 2088 Cressier Tél. 757 19 19	Favorisez nos annonceurs, ils nous soutiennent

Formation Une bible pour les apprentis horlogers

C'est l'ouvrage de référence technique dans le domaine horloger: véritable bible destinée à faciliter la tâche des apprentis horlogers, «Théorie d'horlogerie» vient de paraître. Mille illustrations et 368 pages exactement: le livre, destiné aux enseignants et aux élèves, doit permettre de combler une lacune au moment où les professions de l'horlogerie connaissent un vrai renouveau. Les professeurs des écoles d'horlogerie, bien souvent, s'étaient résignés jusqu'ici à photocopier des cours ou à réaliser leur propre support.

Présenté à l'Espace horloger de la Vallée de Joux, l'ouvrage est né chez les Combiens. Néanmoins, il a bénéficié de l'appui de toute la région horlogère, et d'un comité de lecture formé notamment des Neuchâtelois

Christian Jubin (Cifom) et Michel Vermot (EICN), à droite sur notre photo. Responsable du projet, le directeur de l'Ecole technique de la Vallée de Joux, Charles-André Rey-

mondin, a d'ailleurs avoué que s'il avait su l'ampleur de la tâche, il ne l'aurait vraisemblablement pas entreprise...

La Fédération des écoles techniques (FET), éditrice, a

mis deux ans pour terminer le projet. Les matières se basent sur le règlement d'apprentissage d'horloger-rhailleur, alors que deux chapitres sont consacrés à l'habillage et à la tribologie. L'ouvrage, tiré à 3000 exemplaires, a bénéficié du soutien de la Convention patronale de l'industrie horlogère suisse, alors que les entreprises ont fourni photos, moyens et descriptifs techniques. Par exemple, des photos prises au microscope permettent d'observer la corrosion des vis de bracelets ou l'usure des roues d'engrenage. Une traduction en allemand et en anglais est en préparation.

Actuellement, une nouvelle équipe, emmenée par Michel Vermot, planche sur un livre de théorie pour ingénieurs. /comm-frk



Les auteurs et le comité de lecture.

photo sp

SGS Plus de 3000 emplois supprimés

SGS Expertise ev



Max Amstutz, nouveau président du conseil d'administration, a présenté hier le vaste plan de restructuration de la SGS.

photo Keystone

La Société générale de surveillance (SGS), qui s'attend à une perte de 300 millions de francs pour 1998, lance un plan de restructuration de grande envergure. La multinationale genevoise supprimera 3000 à 3500 postes, soit 10 à 12% de ses effectifs. Elle se séparera par ailleurs de sa division Services aux assurances.

La SGS entend se concentrer sur son métier de base, l'inspection, et en améliorer sa rentabilité, a expliqué hier matin à Genève Max Amstutz,

président de son conseil d'administration. Le leader mondial de l'inspection passe également au crible son segment Services liés à la santé et aux biosciences. Cela pourrait aboutir à la vente des filiales spécialisées dans les essais cliniques et les tests de sécurité précliniques

La multinationale a d'ores et déjà annoncé son plan de restructuration en Suisse. Elle supprimera 116 des 377 emplois au siège genevois. La réduction d'effectif se traduit par 89 licenciements. /ats

Monnaies Les devises de la semaine

Encore une nouvelle semaine au cours de laquelle le billet vert demeurait sous pression! En effet, et malgré l'intervention militaire américano-britannique en Irak mercredi qui faisait provisoirement remonter le dollar jusqu'à 1,3560 CHF, la devise américaine paraissait à nouveau boudée par les investisseurs.

De plus, l'effet Clinton (procédure de destitution du président) continue à pénaliser la monnaie de l'oncle Sam. En outre, toutes les incertitudes des semaines précédentes (Brésil, Russie, Japon et Asie) ne sont toujours pas levées et profitent bien malencontreusement au franc suisse.

Dès lors, il ne fait plus guère de doute que notre monnaie achèvera l'exercice courant sur une tendance soutenue voire

même haussière face à l'ensemble des principales devises. En guise de cadeau, pas terrible pour nos entreprises d'exportation!

Le dollar

Bien des cambistes sont unanimes: à court et moyen terme (1er trimestre 1999) la courbe du dollar s'annonce baissière. A ce jour, le premier support du billet vert se situe pour l'instant à 1,3280 CHF, alors que le suivant, plus important selon les chartistes, pointe à 1,3150 CHF. En fin de semaine, la devise américaine s'échangeait ainsi sur des niveaux de l'ordre de 1,3450/60 CHF.

La livre anglaise

Seule la livre semble limiter les dégâts face à la fougue du franc suisse. En effet, l'espace d'une semaine, le sterling passait de 2,2250 CHF à 2,2540/80 CHF en fin de pé-

riode, soit une amélioration de 1,3% environ. De fait, la devise britannique ne souffre plus des futures baisses de taux des prochains mois, le marché ayant déjà anticipé plusieurs assouplissements monétaires.

Le mark allemand

Après un repli en début de semaine à 80,40/45 CHF, le mark corrigeait en fin de période un peu sa courbe, s'affichant hier matin sur les marchés asiatiques à 80,85/90 CHF. A moyenne échéance, soit durant les premiers mois de 1999, certains analystes estiment que la devise allemande pourrait bien venir tester la barre des 80 CHF; affaire à suivre...

Le franc français

A l'instar de son homologue d'outre-Rhin, la devise française faisait assez triste figure en début de semaine face au

franc, s'inscrivant même passagèrement en dessous des 24 CHF (23,95/98 CHF) lundi passé. L'introduction prochaine de l'euro n'est assurément pas étrangère à l'actuelle faiblesse des devises de la zone euro. En fin de période, la monnaie de l'Hexagone se représentait quelque peu, cotant 24,08/12 CHF.

La couronne norvégienne

En moins d'un mois, la couronne abandonne jusqu'à 6% face au franc, s'échangeant hier matin à 17,55/58 CHF contre 18,65 CHF en début de mois. La chute vertigineuse du prix du pétrole depuis plusieurs semaines déjà est en grande partie à l'origine de la déconvenue de la couronne norvégienne. Rappelons à titre d'information que la monnaie norvégienne ne fait pas partie de la zone euro.

Georges Jeanbourquin

PUBLICITÉ

... Pour que chacun puisse devenir propriétaire de son logement et le rester

... Pour une meilleure fiscalité de son logement

Votez OUI le 7 février 1999

Comité suisse "Propriété du logement pour tous" - Case postale - 3000 Berne

www.fri.ch 439873-317

BOURSE

Banque Cantonale Neuchâteloise

Consultez notre site INTERNET: www.bcn.ch (E-MAIL: bcn@bcn.ch)

TAUX DE REFERENCE

Emprunt Confédération 2.28

BOURSE SUISSE (BES)

	précédent	18/12
Aare-Tessin n.	864	840
ABB n.	318.5	320
ABB p.	1602	1575
Adeco	587	580
Affichage n.	530	513
Agie-Charmilles Holding n.	140	139
Alusuisse Holding n.	1584	1561
Arbonia-Förster Holding p.	770	770
Ares-Serono B p.	2081	2120
Ascom Holding p.	2285	2250
Askia Holding n.	1330	1300
Attisholz Holding n.	898	915
Bachem n.	1775	1800
Bäloise Holding n.	1431	1440
Bque Cantonale Vaudoise	469.5	466
Bque Nationale Suisse	924	920
Barry Callebaut	310.5	313
Batirop n.	33.5	32.2
BB Biotech	449	442
BB Medtech	132	133
BK Vision	252	250
Bobst p.	1700	1655
Bon Appetit Holding n.	728	725
Ciba Spéc. Chimiques n.	123.5	120.75
Cicorel SA	245	241
Clariant n.	660	639
Crédit Suisse Group n.	217	214.75
Crossair n.	871	898
Danzas Holding n.	580	580
Datwyler Holding p.	2300	2280
Distefora Holding p.	3445	3445
Distaforma Holding p.	17	17.3
Ems-Chemie Holding p.	8190	8100
ESEC Holding p.	900	880
Feldschlössen-Hürim p.	595	590
Fischer (Georg) n.	435	425
Forbo n.	599	600
Fotalabo	425	425
Galencia Holding n.	770	790
Gas Vision p.	482.5	490
Generali Holding n.	468	470
Helvetia-Patria Holding n.	1350	1310
Hero p.	894	885
Hilti n.	910	911
Holderbank p.	1628	1601
Industrie Holding n.	925	920
Intershop Holding p.	900	890
Jelmoli Holding p.	1550	1569
Julius Baer Holding p.	4380	4437
Kaba Holding B n.	700	700
Keramik Holding p.	410	408

INDICES

	Précédent	18/12
Zürich, SMI	7041	7035.3
Zürich, SPI	4426.61	4421.76
New-York, DJI	8875.82	8903.63
Paris, CAC 40	3751.17	3709.76
Frankfurt, DAX	4723.81	4715.86
Londres, FTSE	5685.2	5732.5
Tokio, Nikkei 225	14126.99	14194.29

CERTIFICATS SUISSES

USA / CANADA (BES)

	précédent	18/12
Alcan Aluminium Ltd	36.25	36.25
Aluminium Co of America	97.8	95
American Express Co	126.25	126.25
American Tel & Tel Co	97	96.1
Atlantic Richfield Co	86.75	85.5
Barrick Gold Corp	27.2	27.2
Baxter International	87	87
Boeing Co	43.9	42.9
Canadian Pacific Ltd	28	28
Caterpillar Inc.	58	57.1
Coca Cola Co	88.9	87.5
Dow Chemical Co	122	122.75
E.I. Du Pont de Nemours	71.05	72.5
Echo Bay Mines Ltd	2.85	2.65
Ford Motor Co	75.8	75.8
General Electric Co	125	126.5
General Motors Corp	94.5	94.5
Gillette Co	59.4	59.5
Goodyear Co	71.4	71.4
Halliburton Co	44.25	42.5
Homestake Mining Co	13.4	13.9
Inco Ltd	14.1	13.7
Intel Corp	156.5	161
IBM Corp	226.5	223
Lilly (Eli) & Co	120.5	119.5
Mc Donald's Corp	96.7	98.5
MMM Co	93	93
Mobil Corp	120	119.25
PepsiCo Inc	50.45	51.5
Pfizer Inc	158	156
PG & E Corp	43.1	43.05
Philip Morris Inc	72.5	70
Phillips Petroleum Co	55.3	56.75
Schlumberger Ltd	61.5	60.9
Texas Instruments	109	111.5
Unisys Corp	44	44
USX-Marathon group	36.65	36.65
Warner-Lambert Co	99.25	101.5
Xerox Corp	141.5	141.5
Zenith Electronics Corp	0.6	0.6

AFRIQUE DU SUD (BES)

Anglo American Corp	38.5	39
Anglo American Gold	52.8	53.25
De Beers Centenary	20.5	20.5
Drifontein Cons Ltd	5.9	5.8

LONDRES (BES)

B.A.T. Industries PLC	12.75	12.75
The British Petroleum Co	20.3	20.1
Imperial Chemical Ind	12.5	12.5
Rio Tinto	14	14

FRANCFORT (BES)

	précédent	18/12
Allianz Holding	455.5	450
BASF	48.5	48
Bayer	55.5	56.2
BMW	890	887
Commerzbank	39.25	37.4
Daimler-Benz	127	128
Degussa	68	69
Deutsche Bank	77.7	75.25
Dresdner Bank	57.75	57.95
Hoechst	57.45	56
Linde AG	715	710
Mannesmann	159.75	155
M.A.N.	370	390
SAP	535	530
Schering	174	173
Siemens	87.75	84.5
VEBA	71	71.2
VW	105.5	101.25

AMSTERDAM (BES)

ABN Amro NV Holding	27.15	26.6
Aegion NV	154	158
Ahold NV	50	49.3
AKZO-Nobel NV	54.7	54.4
Elsevier NV	18.5	18.75
ING Groep NV	78.9	77.5
Philips Electronics NV	82.9	87.5
Royal Dutch Petrol	65.65	64.05
Unilever NV	102.25	105.5

PARIS (BES)

Alcatel Alsthom	154.5	152.5
Cie de Saint-Gobain	176.5	177.5
Danone	382.5	380

TOKYO (BES)

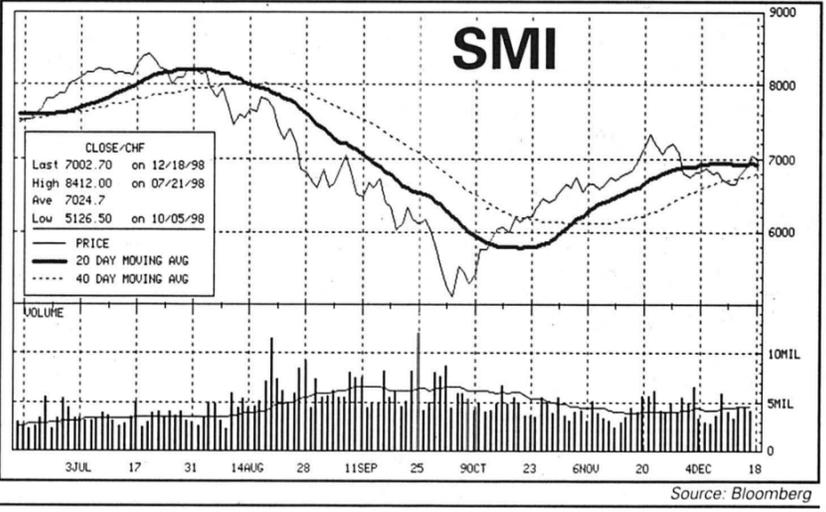
Bank of Tokyo-Mitsubishi	14.1	14.5
Fujitsu Ltd	16.35	16.35
Honda Motor Co Ltd	46.35	46
NEC Corp	11.45	12
Sony Corp	98.25	99
Toshiba Corp	8.09	8.05

FONDS DE PLACEMENT

Swissca Bond SFR	101.25	17/12
Swissca Bond INTL	102.75	17/12
Swissca Bond Inv ITL	105.82	17/12
Swissca Bond Inv INTL	105.82	17/12
Swissca Bond Inv AUD	1273.61	17/12
Swissca Bond Inv CAD	1245.09	17/12
Swissca Bond Inv USD	1102.79	17/12
Swissca Bond Inv CHF	1090.85	17/12
Swissca Bond Inv PTAS	1324.21	17/12
Swissca Bond Inv DEM	1188.95	17/12
Swissca Bond Inv FRF	6195.85	17/12
Swissca Bond Inv GBP	1362.93	17/12
Swissca Bond Inv IFL	1283.90	17/12
Swissca Bond Inv NLG	1174.74	17/12
Swissca Bond Inv USD	1102.79	17/12
Swissca Bond Inv XEU	1324.52	17/12
Swissca Bond Inv JPY	118546	17/12

FONDS D'ALLOCACTIONS D'ACTIFS

Swissca VALCA	271.55	17/12
Swissca Portfolio Equity	1953.93	17/12
Swissca Portfolio Growth	1680.31	17/12
Swissca Portfolio Balanced	1507.03	17/12
Swissca Portfolio Yield	1375.19	17/12
Swissca Portfolio Income	1233.15	17/12



FONDS D' ACTIONS

Swissca Switzerland	255.95	17/12
Swissca Small Caps	183.4	17/12
Swissca Germany	241.55	17/12
Swissca Austria	936	17/12
Swissca Europe	197.5	17/12
Swissca Gold	495	17/12
Swissca Italy	936	17/12
Swissca Japan	66.55	17/12
Swissca Netherlands	113.9	17/12
Swissca Tiger	52	17/12
Swissca America	209.15	17/12
Swissca Asia	68.8	17/12
Swissca France	201.4	17/12
Swissca Great-Britain	203.8	17/12
Swissca Emerging Markets	74.11	17/12

FONDS IMMOBILIERS

Swissca IFCA	300	301
--------------	-----	-----

PIECES (Source Videotex)

	Achat	Vente
Vreneli CHF 10	61	109
Vreneli CHF 20	78	84
Napoléon FRF 20	77	87
Eagle 1 oz	401	408
Krugerand 1 oz	435	447
Maple Leaf 1 oz	399	406
Souverain new (CHF)	94	102
Souverain old (CHF)	91	101

CONVENTION OR

Plage	Fr.	0
Achat	Fr.	0
Base Argent	Fr.	0

OR-ARGENT

Argent USD/Oz	4.89	5.06
Or USD/Oz	289.5	292.5
Or CHF/Kg	12450	12700
Argent CHF/Kg	206	224
Platine USD/Oz	347	351
Platine CHF/Kg	14900	15250

BILLETS (Source Videotex)

	Achat	Vente
Dollar américain USD	1.3285	1.362
Mark allemand DEM	80.2	81.9
Franc français FRF	23.9	24.45
Lire italienne ITL	0.081	0.0827
Escudo portugais PTE	0.74	0.84
Peseta espagnole ESP	0.9	1
Schilling autrichien ATS	11.17	11.77
Florin néerlandais NLG	69.8	73.8
Franc belge BEF	3.81	4.06
Livre sterling GBP	2.2	2.35
Couronne suédoise SEK	16	17.75
Dollar canadien CAD	0.83	0.92
Yen japonais JPY	1.11	1.21

Prix Nobel Biographie suspecte

Accusée d'avoir menti sur sa vie dans sa biographie, Rigoberta Menchu riposte. La lauréate guatémaltèque du Prix Nobel de la paix 1992 veut en effet défendre ce livre publié en 1983.

Rigoberta Menchu n'a toutefois pas répondu précisément aux faits qui lui sont reprochés par l'anthropologue américain David Stoll dans un livre intitulé «Rigoberta Menchu and the Story of All Poor Guatemalans» (Rigoberta Menchu et l'histoire de tous les pauvres guatémaltèques). Celui-ci l'accuse d'avoir falsifié, dans sa biographie de 1983, intitulée «Moi, Rigoberta Menchu», des éléments de sa vie et de son histoire familiale.

«Je vais défendre ce livre jusqu'à la mort, parce qu'il s'agit de l'histoire de ma famille», a déclaré Rigoberta Menchu au journal «Nuestro Diario». «Ce qu'ils essaient de faire, c'est d'effacer la mémoire historique de toutes les victimes et le sang des Guatémaltèques qui sont morts au cours de la lutte armée de la période la plus difficile qu'a connue ma ville», ajoute-t-elle.

David Stoll, dont les accusations ont été rapportées mardi par le «New York Times», reproche notamment au Prix Nobel de la paix, symbole du peuple Quiche - minorité indienne guatémaltèque -, de s'être inventé l'existence d'un frère qu'elle affirme avoir vu mourir de faim, et d'avoir prétendu n'avoir jamais eu d'éducation, alors que selon les informations de l'anthropologue, elle aurait bénéficié de bourses pour étudier dans deux écoles privées.

La biographie de Rigoberta Menchu lui avait permis d'acquiescer une audience internationale et de devenir une porte-parole écoutée des droits des Indiens guatémaltèques./ap



Rigoberta Menchu ou le passé recomposé. photo a

Tour du monde Branson et ses amis ont pris leur envol

Après deux échecs successifs en 1996 et 1997, le patron de Virgin, Richard Branson, Steve Fossett et Per Lindstrand ont quitté le sol marocain hier matin pour tenter une nouvelle fois de faire le tour du monde en ballon.

Le départ s'est effectué depuis la base militaire aérienne de Marrakech sous les you-you de différents groupes folkloriques marocains. Appelé ICO Global Challenge, l'aérostat blanc de 14 tonnes s'est lentement élevé pour disparaître derrière les montagnes de l'Atlas après avoir survolé les kasbahs de la ville rouge.

La date de cet envol avait été reportée à plusieurs reprises depuis début novembre à cause des conditions météorologiques qui n'étaient pas au rendez-vous. Pour profiter de Jet Stream, le ballon voyagera à une altitude minimale de 8000 pieds et maximale de 30.000.

Contournement de l'Irak et de la Chine

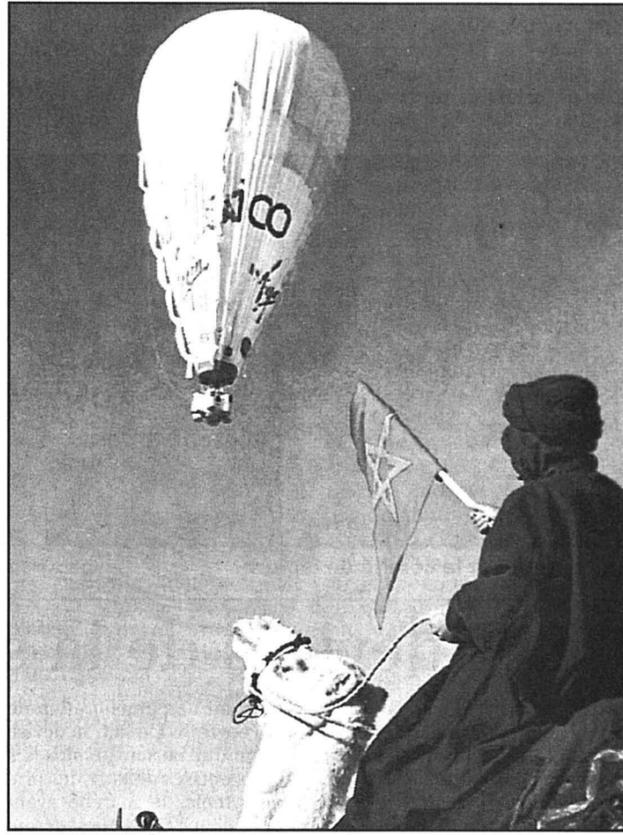
Le voyage devrait durer de huit à 18 jours s'ils peuvent

contourner l'Irak à cause de l'opération «Renard du désert» en cours et des frappes américano-britanniques. Ils n'ont pas reçu non plus d'autorisation pour le survol de la Chine et devront passer par le Japon.

Le plus grand problème pour l'équipage sera la lutte contre la déshydratation. Pour ce faire, ils devront boire cinq litres d'eau par jour. A tour de rôle, deux des membres d'équipage devront rester éveillés. Per Lindstrand, qui en est à sa quatrième tentative en tant qu'équipier, «espère être de retour au Maroc et cette fois-ci pour célébrer la victoire».

Avant le départ, les trois hommes ont dédié le vol à leur copilote Alex Ritchie, mort en janvier de cette année des suites d'un tragique accident de parachute survenu à la fin 1997.

Au total, huit équipages vont tenter le tour du monde en ballon. Richard Branson et ses amis sont les premiers à partir et le deuxième équipage qui devrait suivre est celui d'Andy Elson et Colin Prescott. Ils devraient partir dans les prochains jours d'Almeria, en Espagne./ap



L'ICO Global Challenge quittant la base aérienne de Marrakech. photo Keystone

Drogues La palme au cannabis

Le cannabis reste la drogue illicite la plus consommée dans les pays de l'Union européenne, devant les amphétamines. Leur consommation a crû modérément, selon le rapport 1998 de l'Observatoire européen des drogues et des toxicomanies (OEDT). Pour la première fois, les experts ont étendu leur étude à des pays d'Europe de l'Est.

De 5% à 30% de la population des quinze et jusqu'à 40% des jeunes adultes déclarent avoir pris du cannabis. Mais seulement de 1% à 9% de la population adulte et jusqu'à 20% des jeunes adultes ont consommé ce type de drogue au cours des douze derniers mois, a indiqué Georges Estievenart, directeur de l'OEDT, en présentant hier à Vienne le rapport sur l'état du phénomène de la drogue dans l'UE.

Amphétamines

Dans la majorité des pays communautaires, les amphétamines sont la drogue illicite la plus consommée après le cannabis. Ainsi, de 1% à 9% de la population adulte et jusqu'à 16% des jeunes adultes déclarent en avoir fait l'expérience. L'ecstasy a pour sa part été consommé par 0,5% à 3% de la population adulte. Il a toutefois été enregistré un «accroissement modéré» pour ces deux produits, «aussi bien auprès de la population en général qu'en milieu scolaire», note le rapport.

Drogues dures

La cocaïne a été essayée par 1% à 3% des adultes, ces taux étant plus faibles dans la population en âge scolaire. La consommation abusive de crack reste en revanche un phénomène limité, indique le rapport.

Quant à l'héroïne, consommée par 0,2% à 0,3% de la population des pays de l'UE, l'étude constate que «les tendances dans le domaine de l'offre, de l'usage et de la toxicomanie semblent relativement stables, malgré quelques signes d'apparition d'une nouvelle génération de jeunes fumeurs» de cet opiacé.

Pour la première fois, le rapport de l'OEDT de 1998 se penche sur l'usage de drogues dans treize pays d'Europe centrale et orientale. Le cannabis est également la drogue la plus fréquemment consommée par les adolescents et les jeunes adultes de ces pays./afp

Couples suisses Divorce et remariage, le marché matrimonial évolue

Plus d'un «jeune marié» sur quatre est un divorcé. En 1997, près d'un tiers de tous les mariages enregistrés en Suisse compoient au moins un conjoint divorcé. Les femmes divorcées se remarient moins fréquemment et moins rapidement que les hommes, selon une étude publiée hier par l'Office fédéral de la statistique (OFS).

Dans tous les pays d'Europe, les divorces ont augmenté. En Suisse, le taux de divortialité est proche de 40%. En 1997, on y a dénombré 17.073 divorces et 39.102 mariages. Parmi ceux-ci, 11.387 impliquaient un ou deux conjoints divorcés. La proportion des mariages dont au moins un des conjoints était divorcé est passée de 12,1% en 1970 à 29,1% en 1997.

L'âge moyen au remariage est de 40 ans pour les femmes et de 46 ans pour les

hommes. A ce jour, sur 100 hommes et 100 femmes divorcés en 1980, 55 hommes et 48 femmes se sont remariés. La plupart convolent à nouveau dans les trois ans qui suivent le divorce.

Cette augmentation s'explique principalement par l'abondance de divorcés sur le marché matrimonial. Car, en parallèle, la probabilité de se remarier a fortement diminué: dans les années 40 et 50, trois quarts des divorcés et deux tiers des divorcées se remariaient. Dans les années 80, la probabilité de remariage est descendue à 55% pour les hommes et 48% pour les femmes.

Union libre

Les remariages de divorcés sont plutôt rapides, en particulier chez les hommes qui, en majorité, se marient la première année civile après la dissolution du mariage. Cependant, cette durée augmente régulièrement: elle est

probablement influencée par la conjonction de deux phénomènes. D'une part, la cohabitation hors mariage est entrée dans les mœurs et nombre de divorcés choisissent de vivre en union libre.

D'autre part, les raisons du divorce se modifient: ceux provoqués par une relation extraconjugale suivie d'un remariage tendent à diminuer. En revanche, ceux qui résultent d'un état de désunion irréparable, sans qu'un tiers n'entre en ligne de compte, augmentent.

Différences géographiques et religieuses

Plusieurs facteurs influencent la probabilité et le calendrier du remariage des divorcés. Plus ils avancent en âge, moins ils se marient, particulièrement les femmes. Celles-ci se remarient rarement avec un conjoint plus jeune (en moyenne celui-ci a 1,4 an de plus qu'elles) et éprouvent de

la peine à trouver un époux dans un marché matrimonial «tendu» (plus de femmes non mariées que d'hommes). Les hommes prennent fréquemment comme conjointe une femme plus jeune (en moyenne 7,1 ans de moins).

Chez les femmes, plus la procédure de divorce se prolonge et plus la probabilité de remariage se réduit. Le nombre d'enfants à leur charge, ainsi que le droit à une pension alimentaire diminuent également les chances de remariage.

Les divorcées de Suisse alémanique se remarient plus fréquemment que dans les autres régions, tandis que le contraire s'observe pour les hommes. On se remarie également moins dans les régions catholiques que dans les régions protestantes. Par ailleurs, le taux de remariage des personnes étrangères est plus bas que celui des Suisses et des Suissesses./ats

BRÈVES

Peine de mort Bilan américain

Les Etats-Unis devaient franchir cette nuit le cap de la 500e exécution depuis que la Cour suprême a rétabli la peine capitale en 1976. Sauf mesure de clémence de dernière minute, la 500e supplicé devait être un condamné de Caroline du Sud, âgé de 38 ans. Son exécution était prévue aux environs de minuit (heure suisse). En signe de protestation, les opposants à la peine de mort, très minoritaires aux Etats-Unis, devaient manifester dans plus de 26 Etats américains, devant le siège du gouvernement local.

La Cour suprême avait rétabli la peine de mort après un moratoire de quatre ans en 1976. Actuellement, la peine de mort figure dans l'arsenal répressif de 38 Etats; 12 autres ne l'appliquent pas./afp

LA La cuisine de David Hasselhoff

Il y aura bien sûr des fruits de mer au menu. Mais il ne faut pas trop compter sur des serveurs en maillots de bain dans les futurs restaurants «Alerte à Malibu». Un groupe d'investisseurs emmené par le héros de la célèbre série David Hasselhoff envisage de lancer une chaîne de restaurants et de boîtes de nuit sur le thème «Alerte à Malibu». Les premiers établissements devraient ouvrir à la fin 1999 à Los Angeles, Las Vegas, Chicago, New York et Miami.

Les serveurs et serveuses seront triés sur le volet. «Nous espérons que tous les serveurs ressembleront à des stars de cinéma», a expliqué hier à Los Angeles John Thall, président de World Entertainment, une société du Nevada qui dirige le projet./ap

Guy des Cars Errance posthume

Célèbre auteur de romans à succès, Guy des Cars, disparu le 21 décembre 1993, n'aurait sans doute imaginé pareille tribulation pour ses restes.

Pourtant, au cours de sa vie, il vécut des jours de bonheur au château de Hautefort en Dordogne aux côtés de son épouse, de son frère Jean et de la baronne de Bastard, propriétaire du château. Mais des turbulences survenues au sein de la Fondation Château de Hautefort avaient semé le trouble dans la famille. Celui-ci s'est traduit par le rejet de Guy des Cars du caveau familial où il était enterré depuis son décès. Son corps faillit être inhumé dans une fosse commune. Jusqu'à ce que son frère Jean, horrifié, n'intervienne auprès du maire de Hautefort./ap

Chaîne du bonheur Pour les démunis

Sous le titre «Ça n'arrive pas qu'aux autres», la Chaîne du bonheur a mené hier sur les ondes de la Radio et de la TV romandes une campagne de récolte de fonds en faveur de la lutte contre la pauvreté en Suisse.

En début de soirée, plus de 1,7 million de francs en dons et promesses de don avaient été enregistrés. Depuis 1990, les montants engagés par la Chaîne du bonheur pour aider, en Suisse, des personnes en situation difficile ont plus que doublé, passant de quelque 700.000 francs à près de 1,4 million de francs. Au cours de l'année qui s'achève, environ 1200 demandes d'aide ont été acceptées. Dans une majorité de cas, les demandes de soutien portaient sur le loyer et les cotisations de caisse-maladie./ap

IMPRESSUM

Société éditrice:
L'Impartial SA.
Editeur: Gil Baillod.

Directeur des rédactions (resp.):
Gil Baillod.
Rédacteurs en chef: Roland Graf,
Stéphane Sieber.
Rédacteur en chef adjoint:
Jacques Girard.

Canton: Alexandre Bardet (resp.),
Rémy Gogniat (adj.), Pascale Béguin,
Pierre-François Besson, Christian
Georges, Sandra Spagnol.

Rubriques locales:
Neuchâtel: Pascal Hofer (resp.), Jean-
Michel Pauchard (adj.), Florence Véya.
La Chaux-de-Fonds: Robert Nussbaum
(resp.), Irène Brossard (adj.),
Christiane Meroni.

Le Locle: Blaise Nussbaum, Claire-Lise
Droz.

Littoral: Stéphane Devaux (resp.),
Patrick Di Lenardo, Ivan Radja,
Frédéric Mairy, Marianne de Reynier,
Val-de-Ruz: Philippe Chopard.

Val-de-Travers: Mariano De Cristofano.
Canton du Jura: Michel Gogniat.
Jura bernois: Dominique Eggler (resp.),
Nicolas Chiesa (adj.).

Haut-Doubs: Alain Prêtre.

Suisse / Monde / Société: Guy C.
Mensurier (resp.), Daniel Droz (adj.), Léo
Bysaeth, François Nussbaum (à Berne).

Economie: Françoise Kuenzi.

Sports: Jean-François Berdat (resp.),
Renaud Tschoumy, Gérard Stegmüller,
Fabrice Zwahlen, Richard Gafner.

Magazine: Sonia Graf (resp.),
Dominique Bosshard (adj.),
Corinne Tschanz.

Secrétariat de rédaction: Anne-Marie
Cuttat (resp.), Michel Deruns (adj.),
Julian Cervino, Michel Merz, François
Treuthardt.

Photographes: Christian Galley,
Richard Leuenberger, David Marchon.
Infographiste: Pascal Tissier.

Dessinateur: Tony Marchand.

Services des abonnements:
rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/911 23 11

Régie des annonces: Publicitas SA
La Chaux-de-Fonds, pl. du Marché
Tél. 032/911 24 10 - Fax 032/968 48 63
Le Locle, rue du Pont 8
Tél. 032/931 14 42 - Fax 032/931 50 42

Impression: Centre Presse, Neuchâtel

Basketball Frédéric Edde: Union, la parenthèse suisse

Corruption, mode d'emploi... Samedi dernier, le Suisse Marc Hodler a jeté un immense pavé dans la mare olympique en dénonçant des pratiques qui semblent être monnaie courante dans le milieu.

Ainsi donc, les villes candidates aux Jeux olympiques se disputeraient le «titre» à coups de cadeaux et de millions.

Humeur Corruption, mode d'emploi

Mais franchement, ne s'en doutait-on pas un petit peu? Les dirigeants du mouvement olympique se baignent depuis longtemps dans des piscines de dollars et ont pris l'habitude d'être reçus - donc récompensés - comme des êtres à part. On en a eu la preuve lors des championnats du monde d'escrime de La Chaux-de-Fonds, en octobre dernier: invité à la cérémonie d'ouverture, le mercredi, Juan Antonio Samaranch avait reproché aux organisateurs de ne pas avoir pensé à lui réserver une place de parc devant la porte du Pavillon des sports.

Où, aujourd'hui, tout est dû à ces «Messieurs à col blanc». Dans cet ordre d'idées, les révélations de Marc Hodler, pour fracassantes qu'elles soient, ne sont guère étonnantes.

Après l'affaire Festina et toutes ses conséquences, l'année sportive 1998 se termine d'une drôle de manière. C'est un peu comme si, aujourd'hui, on devait crier sous tous les toits ce que, précédemment, on savait sans oser le dire.

Que ces Messieurs du CIO se fassent tout payer et reçoivent des cadeaux lors de leurs tournées d'inspection n'était pas un secret, pas plus que le fait de prendre des produits interdits. Ce qui change, en fait, c'est qu'avant, on se doutait de certaines choses sans vraiment mettre le doigt dessus, et qu'à présent, on se sent obligé de tout débiller sur la place publique.

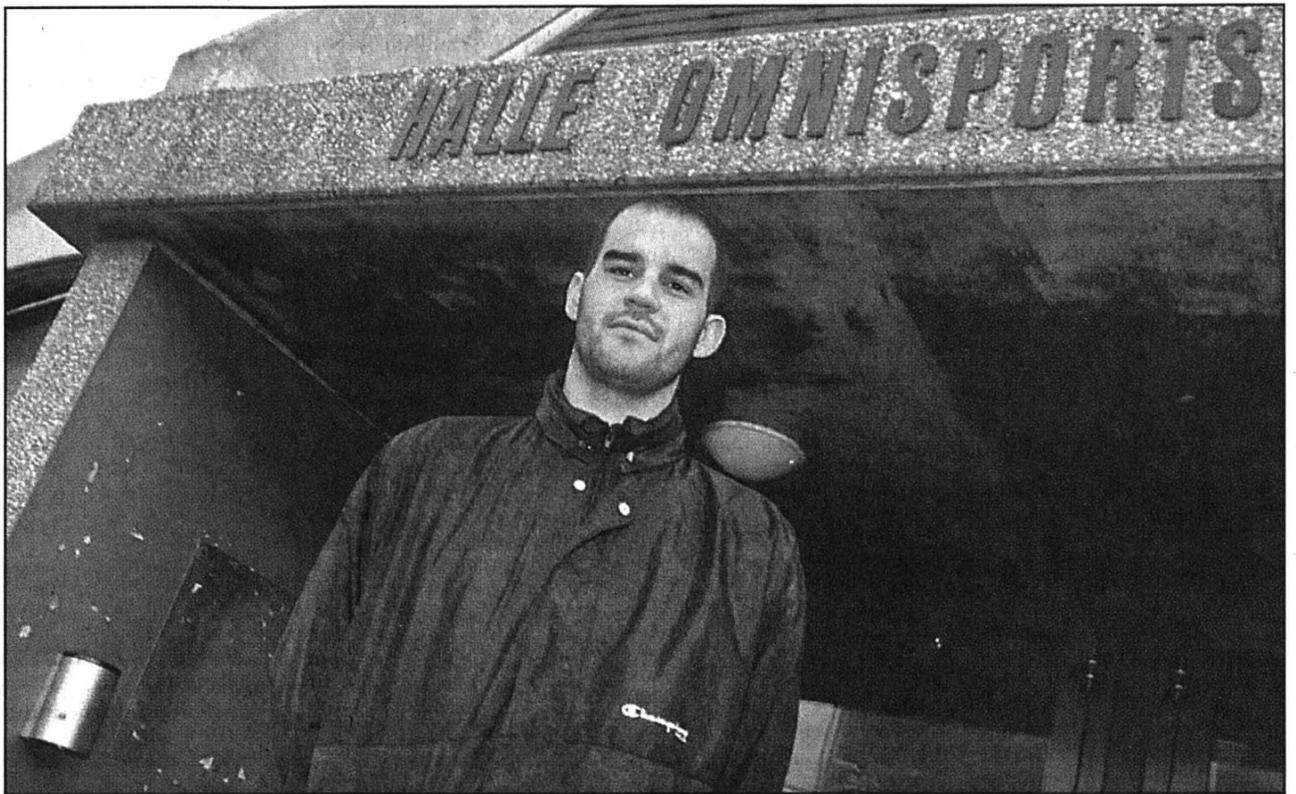
On pourrait ergoter longtemps sur la limite à fixer en matière de corruption. Mais je dois vous quitter: ce soir, je suis invité à une cérémonie...

Renaud Tschoumy

Appelé à palier le départ de Frédéric Barman, Frédéric Edde a décidé de quitter Besançon (Pro-A), le mois dernier, pour les bords du lac de Neuchâtel avec une idée en tête: profiter de sa parenthèse helvétique pour décrocher un nouveau contrat en France.

Fabrice Zwahlen

Confiné au rôle ingrat de dixième homme à Besançon - il n'a disputé qu'un match en Pro-A cette année, en marquant six points en treize minutes -, Frédéric Edde (22 ans) a décidé de tenter sa chance à l'étranger. «Miloud Menesseur, le coach de Salins-Bains (N2), club avec lequel je me suis entraîné durant un mois après avoir claqué la porte de Besançon - on ne m'y a pas assez fait confiance - m'a dit qu'Union Neuchâtel cherchait un joueur, précise la nouvelle recrue de Stefan Rudy. Comme les clubs français ne se poussaient pas au portillon pour m'entraîner, je n'ai pas hésité à tenter ma chance du côté de Neuchâtel. Après une semaine d'essai, j'ai signé un contrat pour tout juste un an de la saison.» Les motivations qui ont poussé le Français à traverser la frontière? «La certitude de pouvoir jouer et de me faire plaisir dans une ville située à proxi-



Depuis un mois, Frédéric Edde hante quotidiennement les couloirs de la Halle omnisports.

photo Leuenberger

mité de Besançon où je compte la plupart de mes amis.»

«Une ville accueillante»

Formé à Ahtis-Mons (Essonne), le Parisien a mis le cap sur Besançon, il y a 6 ans. «J'y ai évolué en cadets, puis en

espoirs avant de rejoindre les rangs de la première équipe avec qui j'ai décroché le titre de champion de France de Pro-B il y a deux ans» raconte-t-il.

Depuis ses débuts sous les couleurs d'Union Neuchâtel, Frédéric Edde n'a pas encore connu les joies de la victoire en championnat. «En sport, ce n'est jamais marrant de perdre, admet-il. Mais n'allez pas croire que l'équipe fasse exprès de s'incliner.» Et d'ajouter: «Comme nous nous entraînons qu'une fois par jour, il nous faudra du temps pour trouver le bon amalgame, constate-t-il, philosophe. Une victoire - par exemple ce soir face à Blonay - nous servirait incontestablement de délice.»

Depuis son arrivée en Suisse, Frédéric Edde loge à Corcelles, dans un appartement qui lui est mis à disposition par un membre du comité. «Autre pays, autre monnaie, autre mentalité, résume, en souriant, le Parisien. Bref, il me faudra certainement du temps pour m'acclimater

(réd.: actuellement, Frédéric Edde passe le plus clair de son temps au centre-ville, à la salle de musculation ou chez lui). A Besançon, je connaissais tout le monde. De Neuchâtel, je peux dire que c'est une ville accueillante et calme et que j'apprécie son lac.»

Un petit nom

S'il se sent bien sur le Littoral, Frédéric Edde ne cache pas

son envie de rejoindre l'Hexagone. «Si un club français de Pro-A, Pro-B ou N1 devait se montrer intéressé à utiliser mes services, je n'hésiterais pas à sauter sur l'occasion, admet-il. En intégrant un contingent de Pro-A, je me suis fait un petit nom dans le monde du basket français.»

D'où un espoir légitime de devenir prophète en son pays... FAZ

Regain de motivation

Si Besançon et Neuchâtel ne sont séparés que par une centaine de kilomètres, le statut de Frédéric Edde a considérablement évolué depuis son arrivée du côté de la Halle omnisports.

Depuis un mois, le Français apprend à gérer un type de pression qu'il ne connaissait pas. «Jamais au niveau du «scoring pure» on ne m'avait demandé de marquer quinze points en trente minutes de jeu, constate-t-il fièrement. Corollaire: si je ne parviens pas à trouver le chemin du panier, c'est toute l'équipe qui est pénalisée.» Et

d'avouer: «Ce genre de pression, c'est davantage motivant que stressant.»

En quatre matches de championnat, le Parisien a démontré qu'il n'était pas dépourvu de qualités. S'il se définit avant tout comme un défenseur, l'Unioniste, même s'il n'est pas un shooteur type, s'est pour l'heure montré plutôt adroit (63% aux tirs, 18,5 points en 29 minutes).

Des statistiques encourageantes pour un joueur qui estime seulement «commencer à comprendre le jeu de ses partenaires.»

FAZ

S'habituer à l'arbitrage

S'il ne porte le maillot unioniste que depuis un mois, Frédéric Edde s'est déjà fait repérer par les arbitres suisses. En quatre matches de championnat, le Français est déjà sorti à deux reprises pour cinq fautes et a écopé d'une «intentionnelle». «Dans votre pays, les arbitres sifflent pour des détails» précise-t-il. En France, ils acceptent de dialoguer avec les joueurs. Ici, à la

moindre parole on vous sanctionne.»

«Plus globalement, la mentalité et les structures (professionnalisme, centre de formation) développées chez nous, n'ont pas grand-chose à voir avec celle en vigueur en Suisse, poursuit l'ex-Bisontin. En France, on privilégie également davantage les naturalisations de basketteurs américains et le travail défensif.» FAZ

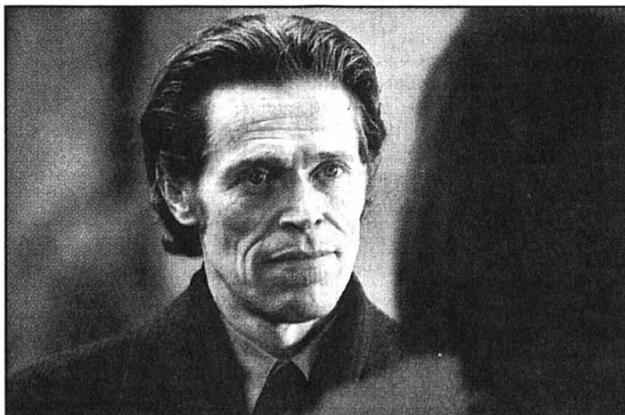
Magazine

Cinéma Willem Dafoe chez Paul Auster

Après «Smoke», qu'il a écrit, le romancier Paul Auster passe à la mise en scène avec «Lulu On The Bridge». Willem Dafoe y joue un personnage mystérieux. Propos d'acteur.

- Quand vous obligez Harvey Keitel à recomposer son passé, vous en savez tellement sur lui que vous pourriez être son père...

-Le script est ouvert à une foule d'interprétations et Auster ne m'en a pas imposé une. Mon rôle est purement fonctionnel: je devais contribuer à ce que certaines phrases résonnent dans la tête de Harvey. C'était fascinant de le regarder dans les yeux et de l'amener à faire remonter des souvenirs par associations d'idées. Si le texte vous amène à ressentir quelque chose de très fort, eh bien même si vous ne l'avez pas vécu, vous avez l'impression du contraire!



Willem Dafoe dans «Lulu On The Bridge»: «Les films sont des maîtresses exotiques.»

photo sp

J'adore par exemple l'histoire du type qui entre dans les toilettes d'un avion après avoir vu en ressortir une femme superbe et qui trouve un étron énorme sur le siège.

- On aimerait vous voir plus souvent au cinéma...

- Mais je n'arrête pas! Je tourne un à deux films par an, sans compter de brèves apparitions. Et contrairement à une

idée reçue, je gagne plus dans un film indépendant qu'en jouant le méchant dans «Speed 2». En fait, je travaille beaucoup pour le théâtre. C'est plus gratifiant. Les planches sont comme l'épouse que vous aimez vraiment. Vous y retournez toujours. C'est la même chair, les mêmes idées, mais en allant chaque fois un peu plus au fond des choses il s'établit une connivence plus profonde, quasiment religieuse. Les films sont fabuleux, mais ce sont des maîtresses exotiques. On joue sur les apparences: on travaille sur une scène pendant un jour, puis on passe à autre chose.

Propos recueillis par Christian Georges

● «Lulu On The Bridge», La Chaux-de-Fonds, ABC; 1h43.

TSR Premier «Droit de cité» 1999 avec Couchepin

Pour son premier «Droit de cité» de l'année 1999, le 10 janvier prochain sur TSR1, Dominique von Burg s'offrira un invité de choix en la personne du conseiller fédéral Pascal Couchepin. Après 300 jours passés à la tête du gouvernement helvétique, le chef du Département de l'économie publique sera interpellé par des personnalités engagées dans ses dossiers les plus chauds. Car en moins d'une année, Pascal Couchepin est devenu l'un des hommes forts du gouvernement. Mais il faut reconnaître que dans son département, le conseiller fédéral valaisan est confronté à des dossiers cruciaux pour notre avenir. Le 10 janvier, il expliquera notamment quelle politique européenne il entretient pour sortir la Suisse de son isolement.

CTZ

Livres D'Alice de Chambrier au Grand Bleu

p 21

Réflexion Art sans frontière

p 23



Gaieté et nostalgie cubaines selon R. Llopiz. photo S. Graf

Basketball Union Neuchâtel: renouer avec les bonnes habitudes

Union Neuchâtel va-t-il enfin renouer avec la victoire? A quelques jours de partir en vacances, les Unionistes affrontent la lanterne rouge Blonay, avec la ferme intention de renouer avec ses bonnes habitudes: vaincre à la Halle omnisports.

Fabrice Zwahlen

«Nous devons, gagner. Je n'ai rien d'autre à ajouter»: à quelques heures de ce duel entre formations du bas de classement, Stefan Rudy résumait sa pensée en une maxime: fini les défaites, place aux joies du succès.

Auteurs d'une contre-performance d'envergure face à GE Versoix samedi dernier - défaite de 43 points -, les Unionistes devront faire preuve d'un autre état d'esprit pour s'imposer face à une équipe de

Blonay particulièrement adroite à deux points (63%) et pouvant s'appuyer sur le deuxième meilleur marqueur de la Ligue, Rashe Reviere (25, 87 points de moyenne).

Habitué à courir derrière le score depuis l'arrivée de Stefan Rudy - depuis cinq semaines, ses hommes ont à chaque fois raté leur entame de match -, les Neuchâtelois se montreront-ils davantage concentrés lors des premières minutes de la rencontre? Débuts de réponse aux alentours de 18 h.

Une certitude tout de même: Union Neuchâtel n'aura pas la tâche facile et ce pour deux raisons: victime d'un problème osseux à un pied, Felipe Lobato a dû déclarer forfait. «Il se rendra lundi chez un orthopédiste» précise Stefan Rudy. Autre souci pour l'entraîneur neuchâtelois: l'état de santé d'Igor Novelli. Blessé à une épaule et à un mollet, l'ex-

joueur de FR Olympic ne s'est entraîné que jeudi et hier soir. «Dans ces conditions, Igor ne débutera pas la rencontre, admet son entraîneur. J'alignerai Bertoncini et Ravano aux côtés de Edde, Hoover et Johnson.»

Carouge au Pavillon

En LNB masculine, le BBCC accueille Carouge à 17 h 30 au Pavillon des sports. «Notre but sera de boucler l'année par une victoire, admet Pierre-Alain Benoît. C'est un objectif parfaitement à notre portée à la condition que nous parvenions à priver Jonathan Edwards de ballon.»

S'il devra composer sans Aït-El-Djoudi, Kurth (blessés) ni Grange (surnuméraire), l'entraîneur chaux-de-fonnier pourra compter, selon ses dires, «sur 7 à 8 joueurs en pleine forme depuis deux semaines.» Un motif supplémentaire d'y croire...

«Comme à Renens et à Cossonay, Vincent Donzé débutera la rencontre à la distribution, précise PAB. J'attends de lui et de l'équipe qu'elle parvienne à faire rapidement circuler le ballon en attaque dans le but de faire courir notre adversaire.»

Retour d'Hurni

En LNB féminine, les filles de Vincent Fivaz tenteront de rééditer leur excellente performance de mardi dernier en Coupe de Suisse, cet après-midi à Bioggio (14 h 45). «Mes joueuses ont su évoluer de manière détendue à Sursee, Il faut



Herb Johnson et ses coéquipiers unionistes devront se méfier de la lanterne rouge, Blonay. photo Galley

dra qu'il en aille de même cet après-midi face à Vedeggio, précise l'entraîneur chaux-de-fonnier. J'attends d'elles qu'elles confirment leur prestation de mardi. Pour y parvenir, les filles devront - entre autres - varier efficacement leurs attaques intérieures-extérieures.»

Et qui sait, ce long voyage au Tessin pourrait se solder avec une heureuse surprise...

Absente à Sûrsee, Sophie Hurni effectuera son retour. Toujours blessées, Emilie Estelli et Jasmine Vagnière manqueront à l'appel.

FAZ

À L'AFFICHE

LNA masculine

Aujourd'hui
17.00 Lugano - Monthey
17.30 Boncourt - Vacallo
FR Olympic - Wetzikon
Vevey - GE Versoix
18.00 Union Neuchâtel - Blonay

Classement

1.	FR Olympic	15	12	3	1235-1096	24
2.	Vacallo	15	10	5	1183-1086	20
3.	Boncourt	15	9	6	1291-1269	18
4.	Monthey	15	8	7	1165-1168	16
5.	Lugano	15	8	7	1152-1116	16
6.	GE Versoix	15	7	8	1216-1191	14
7.	Vevey	15	6	9	1090-1133	12
8.	Wetzikon	15	6	9	1213-1278	12
9.	Union NE	15	5	10	1293-1459	10
10.	Blonay	15	4	11	1147-1189	8

LNB masculine

Aujourd'hui
17.30 La Chaux-de-Fonds - Carouge

Première ligue masculine

Aujourd'hui
17.30 Université - Collomey-Muraz

LNB féminine

Aujourd'hui
14.45 Vedeggio - La Chaux-de-Fonds

NBA Nouvelles propositions

Le commissionnaire de la NBA David Stern a fait parvenir de nouvelles propositions au directeur exécutif du syndicat des joueurs Billy Hunter pour tenter de sortir de l'impasse qui menace, après plus de cinq mois de lock-out, de provoquer l'annulation du championnat.

Ces propositions préconisent notamment d'associer au maintien de la clause Larry Bird l'instauration d'un système de fonds de réversion et d'une échelle progressive des salaires. Le plafonnement de la masse salariale que veulent instaurer les propriétaires d'équipes est le principal point de divergence existant avec les joueurs.

SportsTicker, une chaîne d'informations sportives, a confirmé jeudi que le document de neuf pages prouverait que la NBA est disposée à faire des concessions déterminantes aux joueurs, qui seraient validées pour les trois prochaines années.

Le conflit, ouvert par la décision des propriétaires de franchises d'imposer un lock-out à partir du 1er juillet, tourne autour de la répartition entre ceux-ci et les joueurs des quelque trois milliards de francs suisses annuels drainés par le basket professionnel nord-américain. Les propriétaires souhaitent limiter la masse salariale et faire tomber à 48% de cette manne la part des joueurs, qui avait atteint un pourcentage record de 57% la saison dernière. Le lock-out a déjà provoqué l'annulation de 308 parties de la saison régulière qui aurait dû débiter le 3 novembre./si

Reynolds écarté, mais...

La nouvelle était dans l'air depuis quinze jours. Vince Reynolds ne défendra plus les couleurs d'Union Neuchâtel, cette saison. Version officielle pour expliquer la rupture de son contrat: Vince Reynolds aurait critiqué ses coéquipiers lors du match face à GE Versoix. Une faute professionnelle qui lui a coûté sa place.

Des accusations qui réfute en bloc l'intéressé qui pré-

fère rire de la lettre reçue en milieu de semaine.

Ecarté, Vince Reynolds n'en continue pas moins de s'entraîner avec ses officiellement ex-coéquipiers, en attendant d'avoir une franche et décisive conversation avec les dirigeants de la Halle omnisports. Comme souvent dans ce genre de cas, le litige risque de se terminer devant les Prud'hommes.

FAZ

Badminton Deux jours de folie pour le BCC

Ce week-end, le badminton est roi dans la cité horlogère puisque pas moins de quatre rencontres sont au programme dans l'enceinte des Crétets.

Même si l'appétit de la première phalange chaux-de-fonnière n'est plus à prouver, le menu proposé est particulièrement copieux avec la venue de Uzwil et Winterthur.

Uzwil, c'est un peu l'équipe surprise du championnat. Qui aurait en effet parié un sou sur le présent rôle joué par les Saint-Gallois, coleaders de l'exercice avec le BCC, quand bien même ils possèdent dans leurs rangs Sylvia Albrecht, une des joueuses suisses de tout premier plan, et Morten Bundgaard, numéro un helvétique en double messieurs? Les deux équipes semblent

d'ailleurs inséparables comme en témoignent leurs setaverage identiques et le match nul en terre saint-galloise en ouverture de la saison.

Demain, les Neuchâtelois en découvrant avec Winterthur, seule équipe à les avoir battus. Les Zurichois seront toutefois opposés à une équipe nettement plus compétitive que celle qu'ils avaient laminée en septembre.

En effet, même si, comme au match aller, le BCC ne dispose que d'un seul de ses deux tsars, en l'occurrence Konstantin Tatanov, la place des joueurs au sein de l'équipe a été depuis lors totalement redéfinie afin d'utiliser au mieux les qualités de chacun.

Pour le BCC II, l'espoir est de mise en LNB, puisque la

deuxième garniture chaux-de-fonnière n'est jamais aussi redoutable que lorsqu'elle évolue à domicile. A noter qu'Olivier Colin sera probablement aligné tant en LNA qu'en LNB.

Aujourd'hui, les poulains de Lawrence Chew recevront Arcade, avant d'affronter Moosseedorf demain, à... 10 h!

VCO

À L'AFFICHE

LNA
Aujourd'hui
17.00 Chx-de-Fds - Uzwil
Demain
13.30 Chx-de-Fds - Winterthur

LNB
Aujourd'hui
13.30 Chx-de-Fds - Arcade
Demain
10.00 Chx-de-Fds - Moosseedorf

BRÈVES

HOCKEY SUR GLACE

Eberle manager de Davos

Jörg Eberle (36 ans) assumera à la fin de la saison la succession d'Erich Wütrich comme manager de Davos. L'Appenzellois, qui porte les couleurs de Zoug, mettra un terme à sa brillante carrière le printemps prochain. Son contrat avec le club grison porte sur deux ans./si

Avec Michel Riesen

Michel Riesen (19 ans) sera à la disposition de l'équipe de Suisse pour les championnats du monde juniors des moins de 20 ans qui auront lieu fin décembre à Winnipeg. L'attaquant helvétique, qui évolue en AHL aux Hamilton Bulldogs, a reçu le feu vert de son club, les Edmonton Oilers. Il rejoindra directement la sélection suisse le 21 décembre à Winnipeg./si

DIVERS

Encore un cas de dopage

Un haltérophile a été disqualifié après un contrôle antidopage aux Jeux asiatiques de Bangkok, le deuxième depuis le début des compétitions le 6 décembre. Jaber

Rashid al-Ajmi, un Koweïtien de 19 ans, qui avait terminé lundi dernier dixième et dernier dans la catégorie des plus de 105 kg, a été contrôlé positif au nandrolone, un stéroïde. Un autre haltérophile, le Jordanien Ayed Khawwalder Jassar, avait été disqualifié au début des Jeux après un contrôle positif au triamterone, un diurétique./si

Mise en examen

Raffaele Pagnozzi, le secrétaire général du Comité olympique national italien (CONI), la plus haute instance sportive italienne, a reçu un avis de mise en examen dans l'enquête sur le dopage./si

TENNIS

Bao lâche Federer

Roger Federer demeure le dernier joueur suisse en lice à l'Orange Bowl de Miami. Le Bâlois, qui avait été au bord de la défaite au premier tour, s'est qualifié pour les quarts de finale des juniors en s'imposant sur le score sans appel de 6-0 6-1 devant le Croate Ivan Cinkus. En revanche, la Genevoise Laura Bao, toujours chez les juniors, s'est inclinée 6-2 6-0 en huitièmes de finale devant la Belge Kim Clijsters (No 10)./si

Volleyball TGV-87: jamais deux sans trois

Jamais deux sans trois, dit le dicton. Aujourd'hui à Genève face à la réserve de Chênois, TGV-87 tentera de conquérir sa troisième victoire en autant de sorties. Depuis maintenant plusieurs matches, les Tramelots ont trouvé une assise qui leur faisait un tantinet défaut en début de championnat. «C'est juste, plaide Danilo Tedeschi, le responsable technique jurassien. Nos dernières prestations ont été très bonnes. On va faire le maximum pour terminer le premier tour sur une note positive. Tout roule. Le moral de la troupe est au beau fixe. Il n'y a aucune raison d'appréhender ce déplacement.»

Comme du côté de Tramelan on est des solides, c'est au grand complet que le gang d'Oleg Petrachenko se déplacera sur les bords du Léman. Un avantage indéniable.

GST

A l'affiche

LNB, masculine

Aujourd'hui
18.00 Chênois II - TGV-87

Première ligue masculine

Aujourd'hui
16.00 Colombier - Spiez
17.00 Aeschi - Franches-Montagnes

Première ligue féminine

Aujourd'hui
14.00 NUC - Uettligen
16.00 Erguël - Thoune

PMUR	Cheval	Mètres	Driver	Entraîneur	Cote	Perf.	NOTRE OPINION		
Demain à Vincennes, Prix de Strasbourg (attelé, Réunion I, course 5, 2100 m, 15 h 50) Cette rubrique vous est offerte par un dépositaire local du PMU: Restaurant Cortina Rue du Bois-Noir 39 2300 La Chaux-de-Fonds Tél. 032 / 926 93 35 Seule la liste officielle du PMU fait foi	1	Chesterfield	2100	V. Viel	G. Bouin	14/1	0a0a2a	10 - Indiscutable favori.	Notre jeu 10* 12* 1* 3 13 15 9 6 *Bases Coup de poker 15 Au 2/4 10 - 12 Au tiercé pour 16 fr 10 - 12 - X Le gros lot 10 12 9 1 3 2 6 8
	2	Dollar-De-Bannes	2100	A. Sionneau	A. Sionneau	21/1	0a5a2a	12 - Son adversaire désigné.	
	3	Enfant-De-Vrie	2100	R. Baudron	R. Baudron	13/1	0a0a0a	1 - L'ouvreur de notre favori.	
	4	Chef-Du-Châtelet	2100	J.-C. Hallais	G. Jouenne	26/1	0a5aDm	3 - Un Baudron savamment préparé.	
	5	Dollar-D'Ainay	2100	J.-P. Ducher	J.-P. Ducher	24/1	0a0a0a	13 - La virtuosité de Verbeeck.	
	6	Caribou-Du-Ranch	2100	Y. Dreux	J.-M. Baudoin	14/1	0m0a0a	15 - Le sérieux germanique.	
	7	Dom-Williams	2100	P. Békaert	B. Provost	31/1	7m0m0m	9 - Le Belge doit s'élancer à l'extérieur.	
	8	Danessa	2100	N. Roussel	J.-M. Bazire	13/1	0a0a0a	6 - Il approche de sa saison.	
	9	Golden-Sund	2100	G. Martens	G. Martens	9/1	0a0a1a	LES REMPLAÇANTS:	
	10	Eperigo	2100	B. Piton	L.-C. Abrivard	9/2	1a6a1a	4 - N'est plus de première fraîcheur.	
	11	Eliot-De-Mye	2100	D. Larue	D. Larue	49/1	0aDm3m	14 - Lenoir pilote des miracles.	
	12	Duo-D'Avril	2100	J.-M. Bazire	J.-M. Bazire	11/2	1a1aDa		
	13	Exchequer	2100	J. Verbeeck	J. Kruithof	8/1	2a2a7a		
	14	Eau-Blanche	2100	M. Lenoir	M. Lenoir	17/1	0a0a0a		
	15	Paul-Trot	2100	H.-W. Langeweg	H.-W. Langeweg	10/1	0a2a4a		
	16	Eastbourne	2100	L.-C. Abrivard	L.-C. Abrivard	21/1	0a0a0a		
	17	En-Finale	2100	A. Laurent	M. Triguel	19/1	0a3a7a		
	18	Ephata	2100	J. Lesne	J. Lesne	18/1	0a0a3a		

PREMIÈRE LIGUE

Groupe 3

Hier soir
Loèche - Forward Morges 1-3

Ce soir
17.30 Moutier - Saas Grund
20.15 Ajoie - Yverdon
Franches-Montagnes - Viège
Villars - Marly

Classement

1. Ajoie	16	13	1	2103-32	27	
2. Viège	16	11	2	3	82-54	24
3. Star LS	17	11	2	4	69-43	24
4. Villars	16	10	1	5	66-39	21
5. Moutier	16	8	3	5	67-40	19
6. Saas Grund	15	7	4	4	57-68	18
7. F. Morges	17	6	3	8	53-63	15
8. Sion	17	6	1	10	57-82	13
9. Loèche	17	4	3	10	52-70	11
10. F. Montagnes	15	2	5	8	39-55	9
11. Marly	16	3	3	10	37-57	9
12. Yverdon	14	1	0	13	20-99	2

ÇA S'EST DIT



Samedi 12 décembre: «Il y a 5 à 7% des 115 membres du CIO qui sont achetables». Marc Hodler, qui a déclenché une tempête au sein du CIO par ses dires.

Dimanche 13 décembre: «En début de saison, nous avons transformé nos défaites de l'an dernier en matches nuls. Désormais, il nous faut convertir nos matches nuls en victoires.» Alain Geiger, au moment de tirer le bilan de son premier tour qualificatif passé à la tête de Neuchâtel Xamax.

Lundi 14 décembre: «Ayant basé mes commentaires sur des rumeurs, je tiens fermement à retirer toutes mes déclarations». Le Suisse Didier Bonvin, entraîneur de l'équipe de France de ski alpin, qui avait dans un premier temps admis la justesse des propos de Marc Hodler.

Mardi 15 décembre: «Nous ne lui avons pas donné d'ultimatum ni de crédit illimité. Il ne s'agit pas d'un chèque en blanc.» Le porte-parole du comité de direction de Barcelone Josep Maria Antras, confirmant qu'il n'avait pas été fixé de délai à Louis Van Gaal pour obtenir un sur-saut de l'équipe.

Mercredi 16 décembre: «Après Blackburn et Bruges, nous souhaitons affronter Bologna, dont le nom commence par un «B», ce qui semble nous porter chance». L'entraîneur de Lyon Bernard Lacombe, après le tirage au sort des quarts de finale de la Coupe de l'UEFA à Genève.

Jeudi 17 décembre: «Je devais saisir cette chance, sans cela un autre l'aurait fait à ma place». Roger Hegi, commentant sa nomination à la tête de Grasshopper, en remplacement de Rolf Fringer.

Vendredi 18 décembre: «Si, contre Marseille, nous avions eu onze professionnels et non pas onze gonzesses, nous aurions pu leur faire mal. Dans ce match, ce sont onze petits cons qui ont joué. Maintenant, ils vont se démerder ensemble jusqu'à la fin de la saison. Il n'y aura pas de renfort et au mois de juin, il y en a quelques-uns qui vont partir.» Louis Nicollin, le très pur président de Montpellier, revenant sur la défaite de son équipe face à Marseille. / réd.

Hockey sur glace La Suisse s'impose avec la manière

SUISSE - RUSSIE B 6-1
(3-0 1-1 2-0)

La Suisse se trouve en position très favorable pour remporter le tournoi des quatre nations en Slovaquie. A Poprad, les joueurs de Ralph Krüger se sont imposés 6-1 face à la Russie B au terme d'une performance très convaincante avec quatre buts en supériorité numérique à la clé.

Les Suisses affrontent aujourd'hui (17 h) la Slovaquie pour la victoire finale. Un match nul leur suffit pour s'adjuger le premier rang.

Comme la veille, les Suisses ont construit leur succès grâce à un départ canon. Après cinq minutes, ils menaient déjà 2-0. Il est vrai que les Russes ont payé au prix fort leur engagement physique au-delà de la limite. L'arbitre envoyait Dimitri Bykov sur le banc des pénalités après neuf secondes de jeu! Sur le jeu de puissance qui suivait, Zeiter allumait la lucarne de Fadeev. Peu après, Reto von Arx profitait de la panique de la défense russe pour marquer dans le but vide.

L'un des meilleurs

Les Suisses avaient retenu la leçon de la veille contre la France. Cette fois-ci, ils n'ont pas relâché leur concentration dans une partie jouée à un rythme endiablé. Pourtant,

Le point

Slovaquie. Tournoi des quatre nations (2e journée): Suisse - Russie B 6-1 (3-0 1-1 2-0). Slovaquie - France 2-0 (0-0 1-0 1-0).

Classement (2 m): 1. Suisse 4 (8-2). 2. Slovaquie 4 (8-4). 3. France 0 (1-4). 4. Russie B 0 (5-12).

Aujourd'hui, 14 h: Russie B - France. 17 h: Slovaquie - Suisse. /si

rien n'était facile pour eux. Ils ont dû affronter une période de 1'25" à trois contre cinq. Les Russes se déchaînaient sur les buts de Bayer, mais le gardien de Rapperswil se montrait intraitable. C'était le tournant du match. Quelques minutes plus tard, Reto von Arx, une nouvelle fois l'un des meilleurs Suisses sur la glace, remportait un engagement de haute

lutte et adressait une passe à Baldi, qui marquait le troisième but à la dix-neuvième.

Face à une équipe de Russie B, qui alignait huit joueurs de Lada Togliatti, les sélectionnés helvétiques ont su marquer quand il le fallait. Ils ont réduit à néant les espoirs russes dès le début du deuxième tiers quand Martin Plüss a inscrit le quatrième but alors qu'il re-

venait du banc des pénalités. Dès lors, les Suisses se sont mis à contrôler le jeu. «En deux matches, nous avons prouvé que nous savons gérer un résultat» relevait le Fribourgeois Philippe Marquis au terme de la partie.

La Suisse a sans doute livré l'un de ses meilleurs matches sous l'ère de Ralph Krüger. Face à des joueurs russes qui

abusaient de leur canne dans les bandes, les Suisses ont imposé leur jeu et leurs muscles. A l'image de l'attaquant Martin Plüss (Kloten), auteur de deux buts et de plusieurs occasions. Mais la défense a très bien tenu le choc avec des joueurs comme Marquis, Keller ou Winkler.

Vainqueur voilà deux ans de la Coupe Rimi à Oslo devant l'Autriche, le Canada et la Norvège, avec Simon Schenk à la barre, la Suisse tentera de s'approprier une nouvelle victoire dans un tournoi relevé. Les joueurs helvétiques avaient battu la Slovaquie à Oslo au mois de novembre. Hier, les Slovaques ont connu d'énormes difficultés pour transpercer le gardien de l'équipe de France, Christobal Huet. Le Luganais a réussi des miracles dans ses buts, sauvant ainsi la France d'une plus ample défaite (0-2).

Arena, Poprad: 400 spectateurs.

Arbitres: MM. Rejthar (Tch), Popovic et Stec (Slq).

Buts: 2e Zeiter (A. Künzi, à 5 contre 4) 1-0. 16e R. von Arx (Sege, à 5 contre 4) 2-0. 19e Baldi (R. von Arx, à 5 contre 4) 3-0. 23e Plüss (Zeiter, A. Künzi, à 5 contre 4) 4-0. 32e Romanov (Davidov, Bezoikladnikov, à 5 contre 3) 4-1. 52e Plüss (Micheli) 5-1. 60e Zeiter 6-1.

Pénalités: 11 x 2' plus 10' (Baldi) contre la Suisse, 8 x 2' contre la Russie B.

Suisse: Bayer; J. von Arx, Sege; Winkler, Steinegger; A. Künzi, Sutter; Marquis, Keller; Rütthemann, R. von Arx, Baldi; Cramer, Della Rossa, Jenni; Meier, Zeiter, Micheli; Plüss, Rizzi, Rothen.

Russie B: Fadeev; Bykov, Zhourikov; Gousov, Khmyl; Malenkikh, Argokov; Davidov, Oktiabrev; Gorev, Nesterov, Belkin; Soubotina, Zlov, Akifiev; Mikhail Sevastianov, Sergei Sevastianov, Tiourine; Romanov, Bezoikladnikov, Bakhtmutov.

Notes: la Suisse sans Jeanpin. /si



Reto von Arx jubile: il vient d'inscrire le deuxième but pour la Suisse, au grand désarroi du Russe Oktiabrev.

FOOTBALL - TOUS AZIMUTS

Protêt repoussé

La commission de discipline et de sécurité de la Ligue nationale a décidé de ne pas entrer en matière sur le protêt déposé conjointement par Kriens et Schaffhouse contre le fait que la rencontre du championnat de LNB Yverdon - Locarno du 29 novembre dernier avait débuté en retard. Elle a estimé que les deux clubs n'étaient pas légitimés à déposer protêt pour une rencontre où ils n'étaient pas directement engagés. Toutefois, le club vaudois a été frappé d'une amende de 7000 francs. Par ailleurs, la même commission a également rendu son verdict en ce qui concerne le match de LNB Schaffhouse - Soleure du 29 novembre. Soleure ayant aligné un joueur ne figurant pas sur la feuille de match, le résultat de 2-2 enregistré a été transformé en 3-0 pour Schaffhouse.

Trossero a signé

Quelques jours après l'annonce de sa probable arrivée au Tessin, l'entraîneur argentin Enzo Trossero (45 ans) a signé avec Lugano un contrat portant jusqu'en juin 2000. Il prend ainsi la succession de Karl Engel, remercié il y a une semaine. En cas de relégation des «bianconeri», l'accord serait réexaminé l'été prochain. Assistant du sélectionneur national argentin Carlos Bilardo de 1987 à 1990, Trossero a mené Sion à la victoire en Coupe de Suisse en 1991 et au titre national en 1992.

Nouvelles dates

De nouvelles dates ont été trouvées pour les rencontres de première ligue qui n'ont pas pu se dérouler cette année. 7 mars: Münsingen - Bienne, Granges - Bulle et Colombier-Lyss. 17 mars: Granges

- Köniz. 24 mars: Bulle - Münsingen, Bienne - La Chaux-de-Fonds.

Un Macédonien à Stuttgart

Le VfB Stuttgart a recruté l'attaquant international macédonien Srgjan Zaharievski pour remplacer Gerhard Poschner, qui rejoindra pendant la trêve Venise, néo-promu en série A italienne. Zaharievski, qui, à 25 ans, a porté dix-neuf fois le maillot national et jouait chez le champion de Macédoine Silkers Kratovo, a signé un contrat le liant au club souabe jusqu'au 30 juin 2002.

Fracture pour Di Matteo

L'international italien de Chelsea, Roberto Di Matteo, s'est fracturé le métacarpe mercredi soir lors de la rencontre qui opposait le club londonien à Manchester United (1-1). L'ancien joueur d'Aarau s'est blessé au contact avec le gardien Peter Schmeichel. Il devra observer un repos de plusieurs jours.

Bychovets'limogé

L'entraîneur de l'équipe de Russie, Anatoly Bychovets, a été limogé. Cette décision a été prise par la fédération en raison des mauvais résultats enregistrés par le onze russe lors de la phase éliminatoire de l'Euro 2000. La Russie, qui joue dans le groupe 4, a perdu ses trois premiers matches (Ukraine-Russie 3-2, Russie-France 2-3 et Islande-Russie 1-0).

La France se désengage

La fédération française s'est désengagée de la promesse d'une participation de l'équipe de France, championne du monde, à la Coupe des Confédérations, prévue du 28 juillet au 8 août au Mexique. La France ne serait disposée à jouer

que si l'épreuve débute avant le 10 juillet. Sa place pourrait être prise par l'Allemagne. Programmée initialement du 8 au 20 janvier, la Coupe des Confédérations avait déjà été reportée à la demande de la France et doit réunir, outre cette dernière (ou l'Allemagne), le Brésil, le Mexique, la Bolivie, les Etats-Unis, l'Egypte, l'Arabie saoudite et la Nouvelle-Zélande.

Zidane aux anges

Le Français Zinedine Zidane a reçu hier par téléphone à Turin, où il joue pour la Juventus, une invitation à aller lundi à Paris pour recevoir le Ballon d'or 1998, a annoncé l'agence italienne Ansa. «C'est la satisfaction la plus grande pour un footballeur. Cela représente tant de choses, surtout que tout le monde se rappellera de ce que j'ai fait et en quelle année» a déclaré avec émotion Zinedine Zidane. /si

ALLEMAGNE

Hier soir
Bor. Dortmund - VfB Stuttgart 3-0
Fribourg - VfL Bochum 1-1

Classement

1. B. Munich	17	13	2	2	40-13	41
2. B. Leverkusen	17	10	5	2	39-17	35
3. Kaiserslautern	17	10	3	4	28-27	33
4. Munich 1860	17	9	4	4	31-23	31
5. Hertha Berlin	17	9	2	6	25-17	29
6. B. Dortmund	18	8	5	5	28-18	29
7. Wolfsburg	17	7	6	4	34-25	27
8. Fribourg	18	5	7	6	21-23	22
9. Hambourg	17	5	6	6	21-23	21
10. VfB Stuttgart	18	5	6	7	23-25	21
11. W. Brême	17	5	5	7	25-24	20
12. VfL Bochum	18	5	4	9	22-33	19
13. Duisbourg	17	4	6	7	20-29	18
14. Schalke 04	17	4	6	7	19-29	18
15. E. Francfort	17	4	4	9	21-29	16
16. H. Rostock	17	3	6	8	25-33	15
17. Nuremberg	17	2	9	6	20-31	15
18. M'gladbach	17	2	4	11	20-43	10

Olympisme Adolf Ogi contre une initiative

Le conseiller fédéral Adolf Ogi rejette l'idée que Sion propose un «gentlemen's agreement» aux autres villes candidates aux Jeux olympiques. Si Sion n'est pas mêlée aux affaires de corruption dénoncées ces jours, il n'y a à son avis aucune raison qu'elle prenne une telle initiative.

Adolf Ogi s'est exprimé devant la presse hier, en marge d'une conférence ministérielle au siège de l'OTAN à Bruxelles. Il a confirmé avoir reçu, en sa qualité de président du Comité de candidature de Sion 2006, une lettre de Jean-Noël Rey, ancien co-président de ce comité. Il a annoncé qu'il répondrait à cette lettre, dont l'existence a été révélée par le quotidien valaisan «Le Nouvelliste». M. Ogi a rappelé qu'il ne présidait

le Comité de candidature depuis le 29 août. Selon les renseignements dont il dispose, «rien ne s'est passé de façon irrégulière» dans la candidature valaisanne pour les JO d'hiver. Il ne voit donc pas pourquoi Sion devrait contacter les autres villes candidates pour leur proposer un code de conduite.

Adolf Ogi est d'avis d'attendre que le Comité international olympique (CIO) publie les résultats de son enquête sur les accusations de corruption. Il espère que le CIO va modifier le mode de désignation des villes qui obtiennent les JO. Cette décision devrait revenir au comité exécutif, aux présidents des fédérations internationales des sports concernés et à la commission d'évaluation qui inspecte les sites. /si

BRÈVES

SAUT À SKIS

Reuteler deuxième

Le Suisse Bruno Reuteler a réussi la deuxième meilleure longueur lors des qualifications pour le saut au grand tremplin de Coupe du monde, prévu aujourd'hui à Harrachov. Avec 124,50 m, il n'a été devancé que par le Norvégien Olav Magne Dønnem (125,50 m). Dans le camp helvétique, seul Sylvain Freilholz a également obtenu son billet pour le concours (113,50 m). Marco Stei-

nauer (100 m) et Rico Parpan (93 m) ont par contre échoué. /si

SKI DE FOND

Frésard s'impose

La course nocturne de La Vuedes-Alpes (style libre) a vu la victoire de Christophe Frésard (Muriaux) devant Fabrice Pellaton (La Brévine) et Jérôme Châtelain (Saignelégier). Les prochaines courses au même endroit sont agendées aux mercredis 13 janvier et 10 février (20 h). /mha

Ski alpin Lasse Kjus double la mise à Val Gardena

Six jours après avoir enlevé la descente de Val d'Isère, Lasse Kjus a doublé la mise lors de la première des deux épreuves de vitesse pure de Val Gardena, organisée en remplacement de celle annulée à Whistler Mountain.

Le Norvégien a triomphé devant deux Autrichiens, Werner Franz (à 0''91) et Hermann Maier (à 1''10), pour prendre la tête de la Coupe du monde. Élément le plus avancé d'une équipe de Suisse à nouveau nettement dominée, Didier Cuche a terminé au quinzième rang.

«Herminator» et le foehn

En s'imposant dans les Dolomites après avoir gagné en Tarentaise, Lasse Kjus (29 ans en janvier) a réussi un exploit attendu depuis les origines de la Coupe du monde, puisqu'il est le premier skieur à enlever la même saison les deux «clas-

siques» de décembre! Un flamboyant démenti à ceux qui auraient mis en doute la légitimité d'un succès acquis en France dans des conditions particulières. Rien n'entache l'exploit réussi en Italie, sur une piste dont les coureurs déploreraient toutefois l'extrême dureté.

«Je me suis senti comme sur des rails, rien ne pouvait m'écarter de la bonne ligne. Ma course a été parfaite, sans la moindre restriction», confiait le Norvégien. De fait, les écarts creusés par Kjus sur la Saslong comme sur la Daille – si l'on fait exception des coureurs partis derrière lui à Val d'Isère, sur une piste toujours plus rapide – ne laissent aucun doute: le vice-champion du monde de la spécialité est présentement intouchable.

S'ils ont redressé la tête après le cinglant revers essuyé en France, les Autrichiens n'ont pu qu'admettre la supériorité de Kjus, qui compte désormais cinq victoires dans la

discipline en Coupe du monde. Deuxième pour la septième fois de sa carrière, Werner Franz rêve encore de sa première victoire. Déjà second à Val Gardena en 1994, l'Autrichien trouvait sans doute consolation dans les dix-neuf centièmes qui lui ont permis de devancer son encombrant compatriote Hermann Maier.

«C'était jour de foehn et j'y suis sensible. Je ne me sentais pas bien», lâchait «Herminator», sans convaincre son auditoire. L'Autrichien a fait le malheur de Kristian Ghedina, rejeté au pied du podium devant son public. Outre Kjus, un seul des hommes en vue à Val d'Isère est parvenu à apporter confirmation sur la Sas-

long, son compatriote Audun Groenvold, onzième après sa cinquième place sur la piste Oreiller-Killy.

Skieur à l'hôpital

Les Suisses, pour leur part, n'ont confirmé que leur incapacité à jouer les premiers rôles. En manque de confiance, Didier Cuche (15e à 2''50) fut le meilleur des hommes de Louis Monney (lire encadré).

Compte tenu des circonstances, le champion du monde Bruno Kernén ne se lamentait pas sur son dix-neuvième rang, à un centième de Franco Cavignoli: «Je suis heureux d'être parvenu entier à l'arrivée», avouait le Bernois, en-

core sous le choc de sa mésaventure des entraînements. L'Oberlandais avait dû sauter les «bosses du chameau» avec un seul ski... Brillant aux entraînements, le Grison Ambrosio Hoffmann (20e), qui reconnaissait avoir multiplié les fautes, a été moins heureux en course.

Par ailleurs, victime d'une chute, le Français David Prétot a dû être évacué à l'hôpital par hélicoptère. Le skieur, qui est allé percuter très violemment les matelas de protection, souffre d'un léger traumatisme crânien sans gravité et d'une rupture du ligament inférieur du genou droit, les ligaments croisés étant peut-être également touchés. /si

Du retard sur les skis

Quinzième de cette première descente de Val Gardena, Didier Cuche devait déclarer: «Dans les premières courbes, cela a encore été. Après le looping, j'ai fait un atterrissage avec une petite faute de carre. J'avais l'impression que je ne contrôlais pas très bien ce qui se passait sous mes jambes. Le retard? C'est un peu comme à Val d'Isère. Allez demander au second qui a aussi un grand écart avec le premier. Il faut donc faire un peu abstraction de l'écart que le premier a sur le deuxième et puis commencer à compter de-

puis le deuxième. C'est vrai que si un gars peut être deux secondes plus vite pourquoi ne pourrait-on pas combler le trou. Kjus skie sur un nuage pour l'instant. Il est puissant. Il fait ce qu'il veut avec les skis. Je manque encore un peu de confiance pour aller chercher les secondes qui me séparent de lui. La piste demandait d'être vraiment à son affaire. Mais j'ai l'impression que j'avais un temps de retard sur les skis. Je les suivais d'avantage que je leur disais où ils devaient aller.»

SFO/ROC



Lasse Kjus a infligé un flamboyant démenti à ses détracteurs hier à Val Gardena.

photo Keystone

Dames Hilde Gerg au nez et à la barbe des favorites

Hilde Gerg a surpris toutes les favorites, à commencer par l'Autrichienne Alexandra Meissnitzer – seulement quatrième – en remportant la première descente de Veysonnaz.

L'Allemande a fêté sa première victoire dans la discipline en s'imposant avec 42 centièmes d'avance sur la Suédoise Pernilla Wiberg et 50 centièmes sur l'Italienne Bibiana Perez. Meilleure performance de sa carrière pour la régionale de l'étape, Sylviane Berthod, neuvième.

Victorieuse de deux super-G, d'un slalom, d'un slalom parallèle et de deux combinés dans sa carrière, Hilde Gerg a inscrit pour la première fois son nom au palmarès d'une

descente. Il ne lui manque plus qu'un succès en géant pour avoir remporté une course dans chaque discipline. Un exploit accompli à ce jour par seulement deux skieuses, Pernilla Wiberg et l'Autrichienne Petra Kronberger.

Grâce à la technique

Championne olympique du slalom à Nagano, Hilde Gerg a profité de ses qualités techniques pour s'imposer sur la piste de l'Ours: «Avec une bonne technique, il est plus facile de gagner une descente aussi difficile. Mais il n'est pas facile de trouver la bonne ligne et de maîtriser les skis.» La skieuse de Lenggris espère réussir le doublé aujourd'hui: «Je vais attaquer, bien sûr, mais pas trop. Une petite erreur peut vite provoquer une sortie de piste.»

Pernilla Wiberg a également pu mettre à profit ses talents de technicienne. Victorieuse de treize slaloms, la Suédoise n'a remporté qu'une descente, à Vail en 1997. «J'aime bien les pistes qui tournent et glacées comme ici. Avant la course, je pensais avoir une bonne chance. Cette saison, j'ai décidé de me concentrer sur les disciplines de vitesse. Après Lake Louise (réd.: des 41e et 38e places en descente), je ne savais pas ce qui s'était passé. Il est vrai que les conditions de neige étaient particulières.»

Bibiana Perez souhaitait aussi un retour sur les neiges d'Europe. Incapable de mar-

quer le moindre point à Lake Louise comme Wiberg, la skieuse de Vipiteno est montée sur le podium pour la première fois dans la discipline. «Cette piste est la plus difficile sur laquelle j'ai skié. Après mes entraînements (réd.: 8e et 9e), je savais que je pouvais surtout bien skié sur la fin du parcours.» Cette piste semble convenir à l'Italienne, qui avait terminé quatrième du slalom en 1993.

Berthod: le déclin

Corinne Rey-Bellet avait fait naître bien des espoirs en réussissant le meilleur temps du dernier entraînement. La Valaisanne des Crosets a chuté sur la hanche gauche après 48 secondes de course, alors qu'elle détenait le meilleur temps intermédiaire.

Sylviane Berthod a voulu «venger» sa camarade d'équipe. Motivée à l'idée de courir à domicile, la skieuse de Salins a obtenu son premier classement parmi les dix premières dans une épreuve Coupe du monde: «Je pense qu'un déclin a eu lieu. Je suis d'autant plus contente que cela se soit passé à Veysonnaz. Je connais le tracé par cœur. J'ai eu de bonnes sensations sur plusieurs passages. Mais j'ai également fait deux ou trois grosses fautes. Il me faut désormais digérer ce résultat pour demain. Mon objectif est une place parmi les quinze premières. Je veux être réaliste et ne pas viser trop haut.» /si

Bob L'appétit de Christoph Langen

Christoph Langen a enlevé l'épreuve de Coupe du monde de bob à deux de La Plagne, l'Allemand s'imposant à cette occasion pour la cinquième fois en sept courses disputées cet hiver. Sur la piste des Jeux d'Albertville, il a devancé le Canadien Pierre Lueders, l'Italien Fabrizio Tosini et le Suisse Reto Götschi. Ivo Rüegg a pris le douzième rang, Christian Reich le quinzième.

Deuxièmes de la première manche à 0''15 de Langen, Götschi/Acklin ont complètement manqué leur deuxième descente, où ils n'ont signé que le treizième chrono. Le Schwytzois Rüegg a pour sa part reculé de deux places, ce qui ne l'empêchait pas de se réjouir d'une performance très acceptable pour un débutant à ce niveau. Espoir du bob helvé-

tique, le pilote de Tuggen (27 ans) n'a concédé qu'un retard relativement faible sur les meilleurs.

Christian Reich, associé à Thomas Handschin à la place d'Urs Aeberhard, a perdu beaucoup de temps sur les 50 premiers mètres.

Classements

La Plagne (Fr). Coupe du monde. Bob à deux (2 manches): 1. Langen/Platzer (All 1) 117''94. 2. Lueders/LeBlanc (Can 1) à 0''36. 3. Tosini/Menchini (It 2) à 0''39. 4. Götschi/Acklin (S 1) à 0''47. 5. Lange/Heyder (All 3) à 0''53. 6. Huber/Costa (It 1) à 0''54. Puis: 12. Rüegg/Barmert (S 3) à 0''80. 15. Reich/Handschin (S 2) à 1''20. /si
Général: (4 courses sur 7): 1. Langen 142. 2. Lueders 132. 3. Götschi 120. 4. Shimer 106. 5. Reich 102. 6. Huber 95. Puis: 14. Rohner 55. 26. Rüegg 19. /si

BRÈVES

HIPPISME

Finger dans le cadre

Après deux ans d'absence, Stéphane Finger retrouvera, dès le mois prochain, sa place dans le cadre élites. Victorieux à cinq reprises dans des S cette année, le Chaux-de-Fonnier réintègre un cadre auquel il avait appartenu de 1993 à 1996. Quant à la Chaux-de-Fonnière Sarah Chiechi, elle intègre le cadre B juniors./rd.

NATATION

Performances brésiliennes

Les Brésiliens Fernando «Xuxa» Scherer et Gustavo Borges ont réalisé de bonnes performances au tournoi José Finkel en petit bassin, à Rio de Janeiro. Scherer a nagé le

50 m libre en 21''44, soit la deuxième meilleure performance de tous les temps derrière les 21''31 réalisés dimanche par le Britannique Mark Foster à Sheffield. De son côté, Borges a parcouru le 200 m libre en 1'44''100, à moins d'une seconde de la meilleure marque mondiale à établir (1'43''64). /si

BIATHLON

La Suisse quinzième

Composée de Rauch, Gonet, Niederberger et Chabloz, l'équipe de Suisse n'a pris que la quinzième place – sur dix-huit – du relais de Coupe du monde d'Osrblie (Slq). Le Vaudois Jean-Marc Chabloz s'est toutefois montré à son avantage, tant en fond qu'en tir. /si

CLASSEMENTS

Messieurs

Val Gardena (It). Descente: 1. Kjus (No) 2'02''18. 2. Franz (Aut) à 0''91. 3. Maier (Aut) 1''10. 4. Ghedina (It) à 1''23. 5. Aamodt (No) 1''59. 6. Schifferer (Aut) à 1''72. 7. Järbyn (Su) 1''93. 8. Vitalini (It) et Knauss (Aut) à 2''02. 10. Stemmler (Can) à 2''25. 11. Groenvold (No) à 2''29. 12. Burtin (Fr) à 2''37. 13. Trinkl (Aut) et Paulsen (No) à 2''49. 15. Cuche (S) à 2''50. Puis: 18. Cavignoli (S) à 2''56. 19. Kernén (S) à 2''57. 21. Hoffmann (S) à 2''79. 26. Herrmann (S) à 3''21. 32. Besse (S) à 3''75. 36. Grünenfelder (S) 4''14. 48. Forrer (S) à 6''53.

Général: 1. Kjus (No) 413. 2. Eberharter (Aut) 383. 3. Mayer (Aut) 342. 4. Maier (Aut) 340. 5. Aamodt (No) 324. 6. Stangassinger (Aut) 216. 7. Jagge (No) 186. 8. Bourgeat (Fr) 176. 9. Knauss (Aut) 157. 10. Kosir (Sln) 146. Puis les Suisses: 15. Von Grünigen 110. 17. Accola 101. 19. Locher 86. 29. Cuche 63. 37. Cavignoli 50. 52. Kernén 30. 71. Beltrametti 20. 80. Plaschy 15. 83. Hoffmann 14. 87. Casanova et Zinsli 13. 90. Grünenfelder 12. 106. Herrmann et Imboden 6. 108. Kälin 5.

Descente (2 courses): 1. Kjus (No) 200. 2. Cattaneo (It) 89. 3. Franz (Aut) 80. 4. Groenvold (No) 69. 5. Maier (Aut) et Seletto (It) 60. Puis les Suisses: 21. Cavignoli 27. 25. Beltrametti 20. 28. Cuche 16. 30. Hoffmann 14. 34. Kernén 12. 36. Grünenfelder 10. 40. Herrmann 6.

Dames

Veysonnaz. Descente: 1. Gerg (All) 1'41''13. 2. Wiberg (Su) à 0''42. 3. Perez (It) à 0''50. 4. Meissnitzer (Aut) à 0''79. 5. Cavignoli (Fr) à 0''93. 6. Masnada (Fr) à 1''07. 7. Häusl (All) à 1''17. 8. Gimle (No) à 1''26. 9. Berthod (S) à 1''49. 10. Dorfmeister (Aut) à 1''62. 11. Montillet (Fr) à 1''63. 12. Marken (No) à 1''74. 13. Kostner (It) à 1''82. 14. Götschi (Aut) à 2''11. 15. Bassis (It) à 2''27. Puis: 17. Borghi (S) à 2''39. 32. Tschirky (S) à 4''33.

Général: 1. Meissnitzer (Aut) 675. 2. Ertl (All) 398. 3. Götschi (Aut) 362. 4. Wiberg (Su) 330. 5. Gerg (All) 300. 6. Cavignoli (Fr) 288. 7. Kostner (It) 283. 8. Häusl (All) 225. 9. Flemmen (No) 219. 10. Kostelic (Cro) 195. Puis les Suisses: 11. Rey-Bellet (S) 184. 26. Berthod 96. 34. Roten 81. 38. Nef 77. 48. Borghi 49. 67. Tschirky 16. 81. Oester 10. 92. Dätwyler et Hossman 2.

Descente (3 courses): 1. Götschi (Aut) 218. 2. Kostner (It) 180. 3. Meissnitzer (Aut) 155. 4. Gerg (All) 149. 5. Häusl (All) 132. Puis les Suisses: 20. Berthod 41. 26. Rey-Bellet 20. 28. Borghi 14. 38. Dätwyler 2.

Nations: 1. Autriche 4252 (messieurs 2085 + dames 2167). 2. Norvège 1834 (1308 + 526). 3. Italie 1582 (685 + 897). Puis: 6. Suisse 1061 (544 + 517). /si

Ski de fond Course populaire à La Sagne

Le Ski-Club La Sagne organise le dimanche 17 janvier un concours populaire de ski de fond. Cette seconde édition de la Coupe du Communal est ouverte à tous, même aux plus jeunes, pour lesquels une course d'animation est prévue. Diverses catégories sont établies. Elles proposent des parcours allant de un à trente kilomètres. Les inscriptions sont à envoyer jusqu'au 12 janvier à Yann Oppliger (Coin 48, 2314 La Sagne, 931.05.57), ou à faire le jour même, moyennant une majoration.

TBU

BANCO JASS

♥ 6, 8, 9, V, D, A ♦ R, A
♣ 7, 9 ♠ 6, D



A Veysonnaz, une surprise nommée Hilde Gerg.

photo Keystone

Littérature Une nouvelle sélection de poèmes d'Alice de Chambrier

La poétesse neuchâteloise Alice de Chambrier est morte le 20 décembre 1882. Elle avait 21 ans et l'avenir devant soi. Aujourd'hui, une nouvelle sélection de poèmes, dont une partie inédits, rassemblée dans un recueil grâce à la foi de Guy de Chambrier, lui rend hommage. Et c'est un bonheur d'entrer au pays d'Alice.

Evidemment, le fait de la savoir Neuchâteloise et un peu de Bevaix, localité de villégiature estivale qui fête son millénaire et à laquelle le nouveau recueil adresse un clin d'œil, le fait de savoir que sa jeunesse talentueuse a été fauchée par la maladie quelques jours avant la Noël 1882, le fait de penser que, vivante, elle aurait sans doute plané plus haut encore dans le firmament de la littérature de son temps, sensibilisent d'emblée le lecteur d'Alice de Chambrier. Et le mettent sous le charme. Mais, une fois entré dans sa poésie — à des années-lumière de celle livrée, par exemple, au concours francophone des Jeunes auteurs, mais les temps bien sûr ont changé —, parfaitement calibrée et qu'il vaut la peine de lire à haute voix pour



A Neuchâtel, un buste d'Alice de Chambrier rappelle la ferveur que celle-ci a suscitée auprès du baron von der Heydt. photo Leuenberger

en écouter la musique et en éprouver les rythmes, force est de constater qu'Alice de Chambrier n'a pas à en rougir face aux monstres sacrés du XIXe siècle.

Que, remis dans le contexte de son temps, le romantisme tardif dont elle demeure l'étoile filante, elle a laissé une œuvre non négligeable. Belle d'esprit et de langue. Cohérente. Et qui mériterait au moins que l'on s'y arrête un peu dans les programmes scolaires, tant il est vrai qu'il faut généralement aller jusqu'à l'Université pour faire la connaissance d'Alice de Chambrier. Un auteur que la poésie a fait rayonner dès la première édition du recueil «Au-delà», un an après sa mort, la consacrant du même coup comme une célébrité des lettres francophones. Sept éditions successives ont été nécessaires pour répondre à la demande.

Mais il serait erroné et incomplet de prendre la mesure du métier d'écrivain d'Alice de Chambrier, dans lequel elle s'est jetée corps et âme dès 17 ans avec une assiduité peu commune, en le limitant à la poésie. En effet, la jeune femme que son préfacier Guy de Chambrier ne craint pas de comparer, pour certains de ses traits particuliers, à Arthur

Rimbaud et qui a rencontré Victor Hugo à Paris en 1881 munie d'une recommandation superflue, fut également romancière («Sibylle ou le Châtelard de Bevaix») et auteur de récits divers («Légendes et récits»). Aussi convient-il de saluer la parution des quelque 60 poèmes rassemblés par Guy de Chambrier et classés non point par ordre chronologique mais par thèmes (légendes et contes, nature et cycle des saisons, l'univers et le divin, l'idéal), éclairant d'une nouvelle lumière les préoccupations de la jeune femme.

Enfin, s'il fallait encore démontrer la justesse de l'assertion «Nul n'est prophète en son pays», le préfacier rappelle dans ce livre de poche la genèse du beau monument dédié à Alice de Chambrier à Neuchâtel. Un buste voyageur, érigé en 1895 près de la Rotonde, et déplacé un demi-siècle plus tard près de l'ancien Conservatoire de musique à l'est du Jardin anglais. Mais, surtout, un buste voulu par un admirateur allemand argenté, le baron August von der Heydt.

Sonia Graf

● «Poèmes choisis», Alice de Chambrier, éditions L'Age d'homme, coll. Poche Suisse, 1998.

RAYON JUNIORS

VENGEANCE DE NOËL.

Le Grand Méchant Loup n'est pas seulement friand de brebis, il adore aussi croquer les enfants. Pour accomplir plus facilement ce noir dessein, il vole la robe rouge du Père Noël. Obligé de se rabattre sur un vieil habit vert, ce dernier passe pour un intrus quand il pénètre dans la chaumière des enfants sages. Le loup, lui, est accueilli à bras ouverts... Brossé à grands coups de pinceaux très colorés, ce conte scelle implacablement le sort de la bête qui sommeille en nous tous. / dbo

● «Un joyeux Noël», Alex Sanders, l'école des loisirs, 1998.

PARTAGE DE NOËL.

Papa lapin a dit qu'il fallait aider les autres pour séduire le Père Noël: croyant bien faire, Fenouil distribue donc la moitié de ses provisions familiales aux animaux privés de nourriture. Obligée de se serrer la ceinture, la tribu du lapin au grand cœur aura pourtant une bien jolie surprise le soir de Noël. Un petit héros maladroit et craquant, des dessins aux contours et aux tons aussi doux qu'une peluche: cette incitation au partage possède toutes les qualités propres aux éditions Nord-Sud. / dbo

● «Le Noël de Fenouil», Brigitte Weninger et Eve Tharlet, 1998.

CURIOSITÉ DE NOËL.

Grenouillet et Grenouillette attendent impatiemment le passage du Père Noël. Le voici qui approche... mais il ne s'arrête pas chez eux! En se lançant sur ses talons, les deux petites grenouilles nous convient à une balade souterraine: elle n'a d'autre mérite que de recenser les habitants blottis dans les entrailles de la terre. / dbo

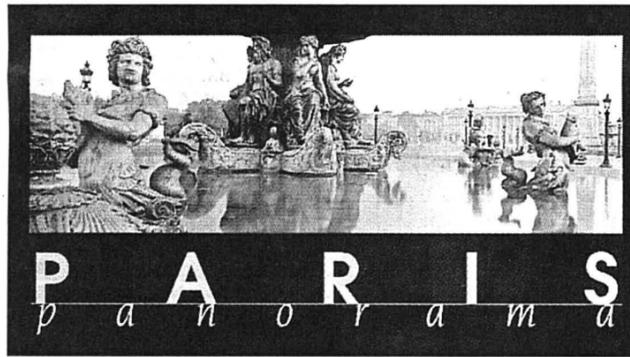
● «On est là, Père Noël!», l'école des loisirs, 1998.

FANTÔME DE NOËL.

Ebenezer Scrooge est un homme d'affaires au cœur sec, obsédé par l'argent. Une nuit de Noël, alors que la ville disparaît dans un épais brouillard, un fantôme apparaît: il s'agit de son ancien associé, condamné à errer sans fin pour expier ses fautes. Le spectre n'est là que pour annoncer la venue de trois Esprits, celui des Noël passés, celui du Noël présent, celui des Noël à venir, seule chance pour Scrooge d'échapper au sort qui est le sien. Hanté par ces esprits, le vieillard revit les épisodes de sa vie, et prend conscience de la dureté de ses actes. La porte de la rédemption est ouverte... Imaginée par Charles Dickens, à peine aérée par une iconographie très XIXe siècle (le trait fait penser à Daumier), cette histoire édifiante s'adresse aux grands enfants et aux adultes. / dbo

● «Un chant de Noël», Charles Dickens, Lisbeth Zwerger, éd. Nord-Sud, 1998.

Photo Paris, portrait d'une ville qui respire



Champs-Élysées, Champ-de-Mars, parvis de Notre-Dame, esplanade de la Défense, jardin des Tuileries, quais de la Seine, vue du Sacré-Cœur ou depuis l'œil d'une gargouille: conjugée au passé, présent et futur, façonnée dans la pierre, le béton ou la végétation, Paris est une ville d'espace.

Pour en épouser la respiration et les larges perspectives, Thomas Renaut, un spécialiste de la photo de voyage et d'architecture, a figé la capitale en format panorama. Recréant, au fil des pages, une unité parfois occultée dans la mosaïque

des innombrables quartiers qui confèrent à la ville ses identités multiples, ses personnalités forgées, modelées, ciselées au cours des siècles. Des textes de l'éditeur Marc Wiltz apportent ce qu'il faut de chair à l'ouvrage. En le feuilletant, l'amoureux de Paris ne découvrira guère d'endroits qu'il ne connaisse déjà. Il retrouvera plutôt, et c'est l'intention des auteurs, ses sensations de flâneur «parisien».

DBO

● «Paris panorama», Thomas Renaut et Marc Wiltz, éd. Asa, 1998.

Contes La voie de la création

Les contes accompagnent la marche des hommes depuis la nuit des temps. Agrément des veillées, enchantement pour les enfants, ils s'immiscent le plus naturellement du monde dans la célébration de Noël. Marie-Luce Dayer et Elisabeth Lugon Moulin y apportent cette année une touche personnelle: plutôt que de puiser dans la tradition populaire d'ici ou d'ailleurs, les deux conteuses se sont fiées à leur imagination pour écrire sept histoires originales. Destinés en priorité aux adultes, ces textes accordent toutefois une place prépondérante aux enfants: ne sont-ils pas porteurs de lumière et d'avenir? Défricheurs de cœurs pour le compte de l'amour? Accessibles à tous, les illustrations de Véronique Gay-Fraret Bottaro se marient harmonieusement au graphisme, très élégant. / dbo



● «C'est le temps de la Noël», éd. saint-augustin, 1998.

Guide Irrésistible plongée dans le Grand Bleu

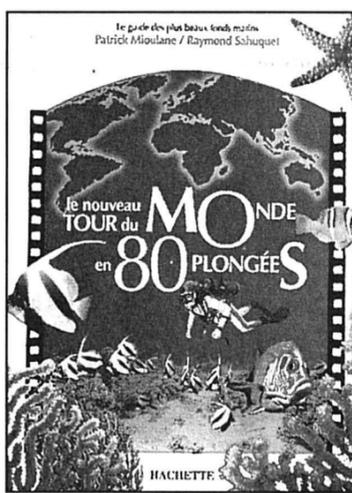
Les beautés du globe ne sont pas toujours visibles au premier coup d'œil, les plongeurs le savent bien. Ils sont, en revanche, à connaître tous les recoins du Grand Bleu comme leur poche, mais la vie est aussi faite pour combler les lacunes: désormais, celui qui en a les moyens et l'envie dispose d'un guide incontournable, «Le nouveau tour du monde en 80 plongées», avatar d'une première édition à succès.

Incitation aux explorations les plus audacieuses, mosaïque aux mille couleurs, les photos sous-marines qui agrémentent cette «bible» témoignent de la diversité incroyable de la faune et de la

flore. Mimétisme, aérodynamisme des formes, délicatesse des découpes suscitent la surprise et l'admiration.

Découpé par régions, le guide n'en oublie pas pour autant son esprit pratique: chaque destination fait l'objet d'appréciations, sur le niveau de difficulté et les sensations de la plongée, sur la qualité générale des lieux, sur l'intérêt de la faune, et même sur les possibilités de photo ou de vidéo sous-marine. Traduites en symboles, ces données s'appréhendent très rapidement, en quelques coups d'œil: à quand le prochain départ?

● «Le nouveau tour du monde en 80 plongées», Patrick Mioulane et Raymond Sahuquet, éd. Hachette, 1998.



■ SIBELIUS. A l'instar de certains musicologues, les mélomanes des pays latins jugent très diversement les sept symphonies du compositeur finlandais (n'est pas pris ici en considération «Kullervo», op.7). Leur trouvent-ils un caractère trop âpre et austère? Perçoivent-ils leur substance avec difficulté? En réalité, elles diffèrent bien trop l'une de l'autre pour être jugées globalement. Ce n'est sans doute pas un hasard si certaines rencontrent un écho supérieur à d'autres: la deuxième et la cinquième



notamment. La troisième, de par son rattachement au classicisme, devrait bénéficier d'une plus grande adhésion, la monolithique septième, très dense, également. La conception qu'en a le chef nordique Paavo Berglund contribuera

notamment à leur propagation auprès des auditeurs encore partiellement réticents. Il a choisi l'excellent Orchestre de chambre d'Europe, dont l'effectif apporte tout naturellement un allègement sensible, impression encore renforcée par la transparence de l'interprétation. Sibelius tel quel en sort manifestement différent. Une intégrale qui fera date.

JCB

● Finlandia 3984-23389-2, 4CD, 1995-97.

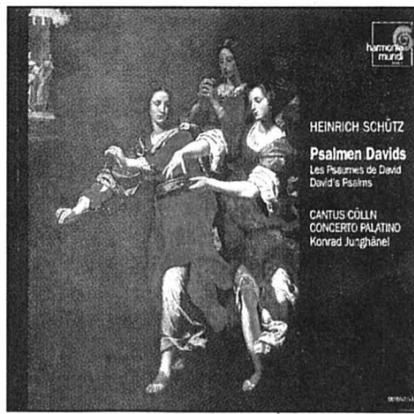
■ HEINRICH SCHÜTZ. On se souvient que dans sa jeunesse, Schütz s'était rendu à Venise auprès de Giovanni Gabrieli et qu'il en avait rapporté la technique des «cori spezzati», laquelle met en jeu

deux ou plusieurs chœurs, accompagnés ou non de parties instrumentales. Cette noble et grande figure de la musique allemande et protestante, marquée par la polyphonie et la polychoralité exercée dans la Cité des doges donne, avec ses «Psaumes de David», son op. 2, une partition majeure dont une disquette ne saurait être privée. Pour ce qui est de l'exécution, on ne trouvera pas interprètes plus qualifiés que le Cantus Cölln et le Concerto Palatino, dirigés par Konrad Junghänel. Leur version «habituée» et

parfaitement maîtrisée mérite qu'on la découvre absolument.

JCB

● Harmonia Mundi HMC, 901 652.53, 2CD, 1997.



CD CLASSIQUE

OUVERT
le dimanche

Restaurant



Restaurant
Le Sablier des 4 Vents
Samedi soir et dimanche midi et soir:
COUSCOUS ROYAL MAROC
Fr. 15.-
Ouvert 7/7, réservation souhaitée
Hôtel-de-Ville 48 - Tél. 032/968 98 95

Confiserie-Pâtisserie

Mirabeau Rue Neuve 7
CONFISERIE TEA-ROOM 2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/968 79 50
OUVERT de 7 h 30 à 18 h non-stop
Croissant et tresse au beurre
Menu du jour - Petite restauration

Station-Service

GARAGE
ENTILLES - STAND SA
Léopold-Robert 146
2300 La Chaux-de-Fonds Tél. 032/924 54 54
STATION ESSO
Tous les carburants aux meilleures conditions.
Lubrifiants - Autoshop -
Kiosque + Alimentation + Boissons
Journaux - Pain

POUR VOUS SERVIR

NOCTURNE
CONFÉRENCE-DÉBAT

à la parution des livres de VIVIEN POLI

JE SUIS UN
EXTRATERRESTRE

...ET SI JÉSUS REVENU... n'est
qu'une femme...?

OU
LA FIN DU PROCÈS
DES 2 HITLER

au C.I.C.G. - Genève
Centre international de conférences

Samedi 19 décembre 98 dès 18 heures

Entrée (symbolique): Fr. 5.-

Traduction simultanée: allemand/anglais

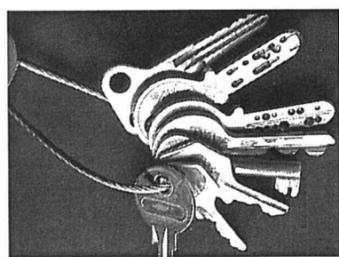
IMMOBILIER

On cherche

Immeuble locatif

6 - 20 logements
bien situé.

Faire offres sous chiffres F 028-179687 à Publicitas S.A.,
case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.



Clés en main!

Vous avez trouvé le logement de vos rêves ?
Comptez sur notre engagement - nous
vous proposons la solution hypothécaire
la plus intéressante de Suisse: **L'HYPOTHEQUE MIX**
du CREDIT SUISSE.
Nos principaux avantages: 1. Vous êtes à
l'abri des hausses de taux. En cas de
baisses, en revanche, vous en profitez.
2. Au lieu d'amortir, vous pouvez investir
et faire travailler votre argent. 3. Des
exemples de financement simples et la
transparence des taux: de quoi voir
clair tout de suite. L'HYPOTHEQUE MIX
du CREDIT SUISSE.
Appelez-nous maintenant:
0800 80 20 24.
www.credit-suisse.ch/hypotheques

Publicité intensive,
Publicité par annonces

Recherchons de particulier à particu-
lier, **villas, propriétés, terrains, ap-
partements, locaux commerciaux.**
Etudions toutes propositions.
MICI INTERNATIONAL, tél. 022
738 10 40, www.mici.fr.

HANS ROTH SA
Tél. 032/422 31 54

LES BOIS

3 PIÈCES

2 chambres à coucher, salon,
salle à manger avec chemi-
née, salle de bains, WC sépa-
rés, cuisine habitable équi-
pée, garage.
Fr. 980.- avec charges.
Conciergerie à repourvoir.

14-24305

Ing.dipl. **FUST**
www.fust.ch
Consultez notre site Internet

Le spécialiste en vidéo

PHILIPS VR-175/02

Modèle en Pal-/Secam-L
Philips VR 175/39 399.- 299.-

Magnétoscope à prix FUST.

- Programmation ShowView et VPS
- Timer 6 enregistrements sur un mois
- Mémoire 99 programmes, commande par menu
- Système de démarrage rapide, 2 têtes vidéo
- Télécommande



SABA JVC SONY Panasonic
TOSHIBA THOMSON SAMSUNG

TOSHIBA V-727 G

Magnétoscope HQ-VHS hi-fi stéréo à petit prix FUST.

- Programmation ShowView/VPS
- Mémoire 99 programmes
- Suppression numérique des bruits
- Commande par menu sur écran
- Réglage automatique des programmes et de l'heure

Modèle en Pal-/Secam-L
Toshiba V-747 F 698.- 498.-



Très grand choix d'appareils de marque livrables immédiatement du stock
Toujours les modèles les plus récents • Conseil technique compétent • Paiement
au comptant, par EC direct, Postcard ou Shopping Bonus Card • Nous nous
chargeons de l'élimination de votre ancien appareil • Garantie totale possible
jusqu'à dix ans • Réparation de toutes les marques • Garantie du prix le plus bas
(remboursement si vous trouvez ailleurs, dans les 5 jours, le même appareil à un
prix officiel plus bas)

Modèles d'exposition spécialement avantageux, avec garantie totale!

La Chaux-de-Fonds, Hyper-Fust, bd des Eplatures 44 Poretroy, Immo Les Galeries (ex-Innovation) Bienne, chez Coop-Centre (ex-Jelmoli) Bienne, EUROFust, route de Solzère 122 Neuchâtel, rue des Terraux 5	032 926 12 22 (PC) 032 465 96 30 (PC) 032 328 70 60 (PC) 032 344 16 00 (PC) 032 723 08 52	Neuchâtel, chez Globus (Armourins) Marin-Centre, Fleur-de-Lys 26 Morat, Centre Murten-West, Freiburgstrasse 25 PC = proposition également des ordinateurs Réparation rapide et remplacement immédiat d'appareils Hot-Line pour ordinateurs et fax (Fr. 2.13/minute)	032 724 26 74 (PC) 032 756 92 42 (PC) 026 672 97 50 (PC) 0800 559 1111 157 50 30 05 599 483 614
---	---	--	--

Achetez aujourd'hui, voyagez demain.



OFFRES D'EMPLOI

Grande entreprise de la place recherche:

1 magasinier avec CFC

- Profil souhaité:**
- Titulaire d'un CFC de magasinier.
 - Permis de cariste.
 - Bonnes connaissances de l'informatique.
 - Aptitudes à l'organisation et la gestion.
 - Grande faculté d'adaptation.
 - Sens aigu des responsabilités.

- Nous offrons:**
- Place stable bien rémunérée.
 - Un travail varié et captivant.

Seuls les candidats intéressés répondant au profil souhaité,
adresseront une lettre de motivation, accompagnée des
documents usuels sous chiffre Y 132-40192 à Publicitas S.A.,
case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds

IMMOBILIER

On cherche

serrurerie

en exploitation.

Faire offres sous chiffres K 028-179680 à Publicitas S.A.,
case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.

A louer à Chézard-Saint-Martin
Collège de Derrière-Pertuis

Appartement
de 3 pièces

cuisine, salle de bains.
Travaux de conciergerie en diminution
du loyer.
Libre dès le 1er janvier 1999.
S'adresser à l'administration commu-
nale, Grand-Rue 56, 2054 Chézard-Saint-
Martin, tél. 032/853 22 82

A la recherche d'un appartement ?

L'accès internet
aux annonces
neuchâteloises

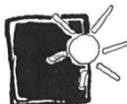


BAZAR.ch/neuchatel

DIVERS

COMMUNAUTÉ EMMAÛS

Les Compagnons de l'abbé Pierre



NOËL SOLIDARITÉ
UNE IDÉE ORIGINALE
POUR UN CADEAU! VISITEZ
NOTRE COIN BROCANTE.

OUVERT: lun. - ven.: 14 h - 18 h / Sam.: 9 h - 12 h et 14 h à 16 h
La Chaux-de-Fonds - La Joux-Perret 8

SPECTACLES-LOISIRS

Théâtre de La Chaux-de-Fonds

Fêtes de l'An

En soirées à 20 heures précises
les 27, 28, 29, 30, 31 décembre 1998 et 1er, 2 et 3 janvier 1999

En matinée à 15 heures précises: le 2 janvier 1999

Les Bim's présentent

Un dix vingt plaisir

Niki's
Dance



Les
Bim's

Mise en scène: Ernest Leu

Location au Kiosque Espacité, tél. 032 / 913 38 66
dès le 7 décembre 1998

Prix des places: Fr. 21.-, 26.-, 31.-, vestiaire en sus.
En matinée, pour le plaisir des familles: toutes les places à Fr. 17.-

OFFRES D'EMPLOI

LE CHEVREUIL
RESTAURANT

Christian

Grandes-Crosettes 13 - Tél. 032/913 40 92
cherche

CUISINIER (entre métier)

au plus vite ou date à convenir
sans permis s'abstenir.
Téléphoner ou se présenter

URGENT! RECHERCHE
Nettoyeurs et nettoyeuses
à temps partiel

Secteurs Saint-Imier, Neuchâtel
et La Chaux-de-Fonds.
Veuillez téléphoner de 8 h à 12 h
au 079/206 80 72
ou 032/942 54 25

Police-secours 117

API Portescap

An API Motion company

occupe une position prédominante dans le domaine de la conception et
de la fabrication de micromoteurs électriques ainsi que de systèmes
d'entraînement à hautes performances.

Pour diriger l'équipe en charge de notre
Assurance Qualité, nous cherchons
Un(e) Responsable Assurance
Qualité

dont la mission sera l'amélioration per-
manente du système appliqué à toutes
les fonctions de l'entreprise, du Marke-
ting à la Production. Tous ces objectifs
s'inscrivent dans une démarche de
conformité au modèle ISO 9001.

Nous attendons de ce nouveau respon-
sable:

- une vision claire des objectifs à at-
teindre ainsi que des qualités d'orga-
nisateur et de gestionnaire;
- une bonne capacité d'analyse et de
compréhension de l'entreprise ainsi
qu'un niveau élevé de communication
et d'écoute;
- être à même de prendre des initiatives,
de faire preuve d'imagination, de
rigueur et de souplesse.

- Profil:**
- diplôme technique supérieur - TQ 2 et
TQ 3 ou équivalent;
 - expérience réussie de maîtrise de la
qualité idéalement avoir mené à bien
une certification d'entreprise;
 - expérience de la gestion de projets
intégrant les ressources humaines et
financières;
 - maîtrise des flux liés aux produits
industriels, depuis la conception
jusqu'à la vente;
 - à l'aise en français et anglais.

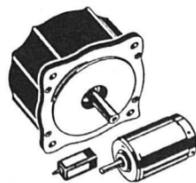
Pour compléter l'équipe en charge de
notre
Service Clients, nous cherchons
Un(e) employé(e) technico-
commercial(e)

dont les tâches consistent à gérer et à
suivre les commandes d'une partie de
notre clientèle suisse et internationale et
d'assurer un rôle d'interface technique.

Profil:
De niveau CFC, idéalement acquis dans
le domaine électrique/électro-méca-
nique et suivi de quelques années d'ex-
périence commerciales, cette personne
a la volonté de travailler en équipe, elle
a de l'entregent et fait preuve de flexibi-
lité d'esprit.

Elle maîtrise les programmes de MS-
Office (Word, Excel, éventuellement
Access).
Langues: français, allemand parlé et
écrit, compréhension du suisse-
allemand, bonnes notions d'anglais.

Si votre profil correspond à l'un de ces postes,
nous attendons avec intérêt votre dossier de can-
didature accompagné des documents usuels,
adressé au Département des Ressources hu-
maines d'API Portescap.
Nous vous assurons d'une totale discrétion.



API Portescap, rue Jardinière 157,
CH-2301 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 / 925 61 11
Internet http://www.apiportescap.com

132-40136

Création Circulez, il y a à voir!

Si les échanges de personnes et de biens se heurtent aux frontières étatiques et, comme c'est le cas à Cuba, à un odieux embargo que l'on a tendance à oublier tant il dure, les idées et les expressions artistiques sont, elles, universelles. En témoigne une exposition d'art cubain contemporain, à La Chaux-de-Fonds.

Sonia Graf

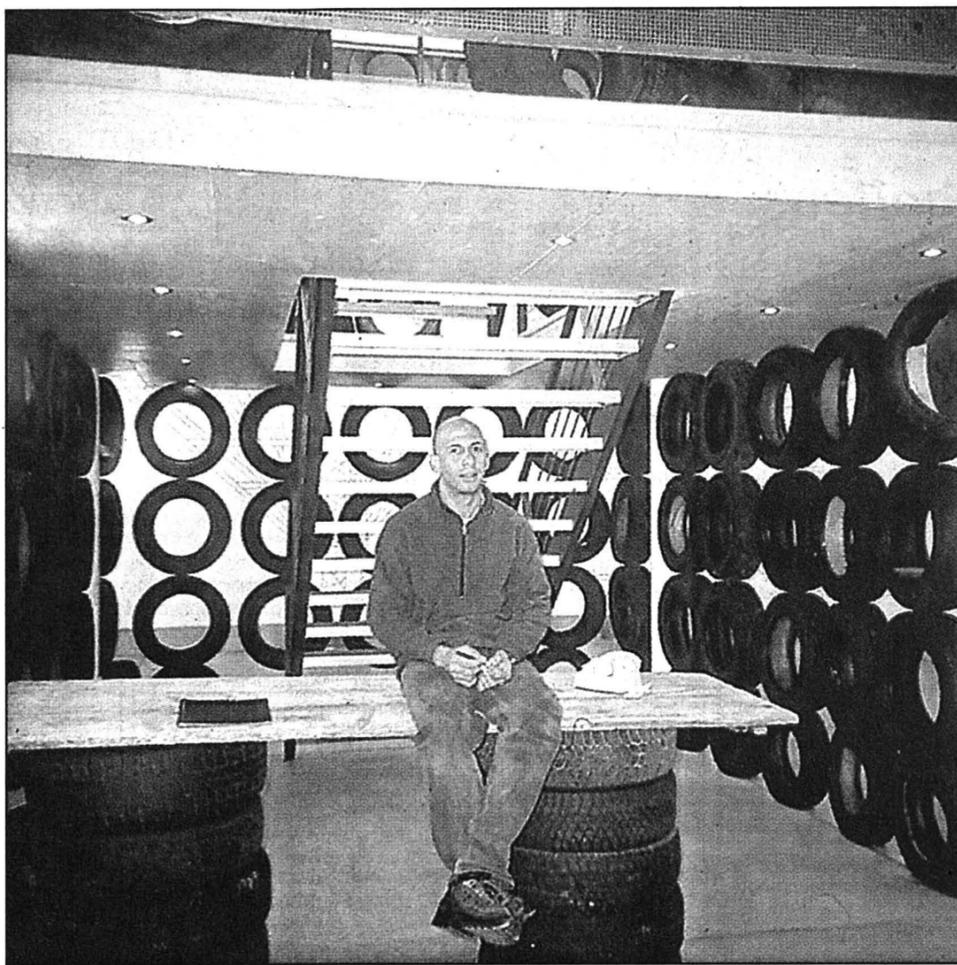
Au pays de Fidel Castro, la création artistique fait fi des frontières idéologiques ou politiques, ainsi que le démontrent les œuvres présentées en collaboration avec Pro Helvetia au Musée des beaux-arts de La Chaux-de-Fonds. Du moins pour ce qui concerne les concepts et les techniques. Loin des clichés révolutionnaires ou canne à sucre encore fortement implantés en Europe, elles constituent néanmoins un certain reflet de l'histoire immédiate, du vécu des habitants de l'île, tout en véhiculant des propos bien plus universels.

Par exemple, la magnifique œuvre de Kcho, qui s'est servi de vieilles télécopies et autres échanges épistolaires réels relevant d'une véritable tracasserie administrative, pour constituer la voile géante de son embarcation rappelant l'exode cubain vers la Floride dès lors qu'une brèche s'était ouverte. Un travail qui suggère d'autres fuites, en d'autres lieux, passées ou à venir.

Autre exemple: l'œuvre de Tonel, invitation à considérer le monde par le petit bout de la lunette – une mince fenêtre découpée selon le contour géographique de l'île isolée – ou à travers l'œil de l'artiste dans un contexte plus libre, avertissant en permanence des dangers réducteurs de la dictature. Ou encore cette petite figure humaine souriante, obéissante, qui fait contre mauvaise fortune bon cœur, même lorsqu'on l'écrase. Les images sont nombreuses et variées témoignant d'une époque par l'intermédiaire de réalisations picturales ou tridimensionnelles. Elles sont porteuses d'un langage partout significatif et démontrent à quel point la manière circule. A quel point l'art est vivant et réceptif aux courants internationaux.

Avec les moyens du bord

Il est vrai que les artistes représentés à La Chaux-de-Fonds n'en sont pas à leur première à l'étranger et qu'ils voyagent sans doute plus que la moyenne de leurs compatriotes. Ils s'imprègnent ainsi de ce qu'ils voient sous d'autres cieux, et créent avec les moyens du bord, c'est-à-dire ceux d'une société aux abois, qui vit de manques constants, qui s'adapte et qui recycle tant bien que mal. Comme les pneus des vieilles voitures américaines des années 50, une situation qui a servi René Francisco Rodriguez, l'ainé de cette estafette cubaine d'artistes plus jeunes que la révolution et



René Francisco Rodriguez, devant son installation à La Chaux-de-Fonds: «Je pourrais enseigner en Colombie ou en Espagne. Mais Cuba est encore à construire».

photo S. Graf

l'étranglement de l'île, dans son installation de gomme.

René Francisco Rodriguez enseigne aussi au fameux

Instituto Superior de Arte (ISA) de La Havane – sélection très sévère, mais gratuite de l'enseignement –, pépinière remuante et réfléchissante.

«Placés dans la mouvance internationale, ces jeunes artistes très impliqués dans la société et très critiques, au moyen de la métaphore, la poésie, en absorbent les influences», remarque René Francisco. En effet, «pour les artistes qui obtiennent une invitation à l'étranger, il n'est pas trop difficile de quitter Cuba», poursuit Rodolfo Llopiz, qui vit depuis deux ans à Rome. Ce qui est bien pratique pour écouler les œuvres, le marché cubain étant inexistant, de même que pour se procurer du matériel, rare et très cher depuis la crise de 1992, appelée «periodo especial».

Quant à la révolution, Rodolfo Llopiz demeure convaincu «qu'elle fut une grande amélioration pour le pays. Chaque province possède une école d'art, où l'accent est porté bien plus sur les techniques que sur l'idéologie par des professeurs qui, s'ils restent académiques, savent guider leurs étudiants dans le respect de leurs individualités». Le problème prioritaire reste

donc économique. «Un professeur d'Université gagne 320 pesos par mois, déclare René Francisco et il en faut 20 pour acheter 1\$US. Il faut donc vivre avec 15\$. Raison pour laquelle on recycle beaucoup, en trouvant cela normal. C'est une manière de culture qui nécessite une grande flexibilité, un esprit pratique. Le problème d'acquisition de matériel se pose d'ailleurs aussi à l'Institut, d'où sans doute un art très conceptuel, au moyen de matériaux moins significatifs», relève encore René Francisco.

Avant de souligner que si «la censure existe toujours – politique érotique, idéologique –, elle est ambiguë et soit on la contourne soit on s'autocensure». En tout cas, «elle ne ferme plus les expositions et l'art cubain d'aujourd'hui est très ouvert. Les artistes luttent contre les localismes, ils sont des créateurs avant d'être Cubains. Et Cuba est encore à construire».

L'île a beaucoup évolué depuis le romantisme révolutionnaire. Actuellement, on y raisonne aussi en termes d'efficacité et de réalisme.

SOG

● La Chaux-de-Fonds, Musée des beaux-arts, jusqu'au 3 janvier.

L'invité Questions sur les prestations des CFF

Les votations sur la RPLP et les grands projets ferroviaires ont montré que le peuple suisse croyait encore à l'avenir du chemin de fer et à sa nécessité. Mais il se peut que le succès de ces votations aurait été moindre si l'avenir des CFF n'avait été placé sous l'éclairage de la réforme du rail.



Daniel Vogel *

Dès le 1er janvier 1999, les questions qui concernent l'économie et la politique des transports seront traitées de manière séparée. L'économie sera l'apanage du conseil d'administration des CFF SA. Il devra respecter le plafond fixé pour les investissements et équilibrer ses comptes d'exploitation. Ainsi les résultats des CFF resteront dans les chiffres noirs et l'endettement sera contenu.

Sur le plan politique, la Confédération reste propriétaire des CFF et, à ce titre, conserve un rôle important à jouer. Les CFF ne sont pas n'importe quelle entreprise et le Conseil fédéral n'est pas n'importe quel propriétaire. Si l'engagement financier de la Confédération est clairement déterminé, il apparaît qu'il manque singulièrement d'informations et de précisions au sujet des engagements des CFF. Dans ce contexte, il y a un noyau dur de prestations qui seront toujours fournies car elles sont rentables et peu menacées. En revanche, en marge de cela et à la périphérie du pays, il y a des risques de changement dans la politique d'entreprise des CFF.

Un statut hybride

Comme d'habitude, c'est chez nous que la menace se manifeste. En effet le statut des lignes Bienne-La Chaux-de-Fonds et Neuchâtel-Le Locle a été modifié. Ces lignes ne font plus partie du trafic national à longue distance mais conservent un statut hybride. Les trains qui y circulent deviennent des express régionaux. On a inventé le terme pour nous rassurer. Si la ligne n'est pas menacée dans l'immédiat, le canton risque de devoir s'engager financièrement à l'avenir pour maintenir le niveau de prestation actuel. La réforme du rail, si elle est nécessaire, fait planer une incertitude sur le rail dans notre région.

Pour toutes ces raisons, il aurait été indispensable d'avoir de plus amples informations sur la stratégie qu'entend suivre le Conseil fédéral. Le Conseil national en a décidé autrement, mais de justesse (par 76 voix contre 70), en renonçant à exercer un droit de regard sur les objectifs stratégiques assignés aux CFF SA. J'espère cependant que le Conseil fédéral ne tiendra pas seulement compte des profits financiers immédiats mais aussi de l'intérêt des régions périphériques. Les CFF ne doivent pas se limiter à maximiser les bénéfices en se concentrant uniquement sur les prestations les plus rentables.

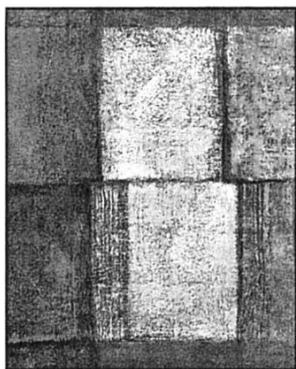
DVO

* Conseiller national radical neuchâtelois.

Un saut à Tripoli

En Libye, autre pays cerné par un embargo sévère, l'art se révèle aussi un puissant vecteur d'air frais et de brassage d'idées. Helga Schuhr, peintre neuchâteloise qui vient par ailleurs de clore une exposition à Lucerne, en a fait l'expérience cet automne, après avoir invité des artistes de ce pays.

Accueillie, avec sa très belle exposition de peinture abstraite privilégiant la couleur et la matière sur des bruissements émotionnels, par Art House, une galerie privée de Tripoli qui fournit aussi les artistes en matériel, Helga Schuhr a tenté de se faire une idée de la situation artistique libyenne. «Très traditionnel, l'enseignement de l'histoire de l'art ne va pas au-delà du milieu du siècle, les ouvrages sont rares, ceux sur l'art contemporain absents. Si les artistes peuvent se vouer à la représentation humaine, c'est plutôt



La peinture d'Helga Schuhr, première Européenne à exposer en Libye, a créé la surprise à Tripoli, où le public manque de références.

photo sp

par le biais de scènes de la vie quotidienne. On n'y voit que très peu d'expressionnisme, par exemple, et pas de nu, bien sûr». Détonnant tant que par son métier de

peintre que par son physique décontracté, la blonde germano-neuchâteloise remarque aussi «qu'il y a très peu d'artistes femmes en Libye, pratiquant un art aux limites de l'artisanat. Une jeune vétérinaire faisant également de la peinture n'a jamais exposé ses travaux. Le décalage avec l'Occident est énorme, les artistes manifestent une véritable soif de voir ce qui se passe ailleurs, d'autant plus que les documents et catalogues sont peu fréquents à arriver jusqu'en Libye. Rien d'essentiel ne manque dans ce pays, mais le climat qui y règne me fait penser à l'Allemagne de l'Est».

Tous les artistes n'ont pas encore la chance de Youssef, venu à Chez-le-Bart, où il a réalisé une œuvre croisée avec Helga Schuhr. Mais une fenêtre a désormais été entrouverte.

SOG

EN MARGE

Psychologie Raisonner à rebours

Lorsque, voici trois mois, un avion de la compagnie Swissair s'est écrasé dans les eaux canadiennes, un sentiment apparemment fondé s'est répandu: «J'aurais pu être une victime, une connaissance aurait pu mourir». Le vol 111 effectuait en effet un trajet populaire et un grand nombre de Romands étaient familiers de cette liaison vers le Nouveau Monde.

Un tel sentiment d'angoisse se nourrit de conditions qui ne se sont pas réalisées. Le «raisonnement contre-factuel» est précisément celui exprimant quelque chose qui aurait pu se passer si les données initiales avaient été autres.

Le 4 janvier 1960, l'écrivain Albert Camus s'apprête à rejoindre la gare lorsque ses amis Gallimard lui proposent de l'emmener en auto vers Paris. Quelques minutes plus tard, la voiture s'écrase contre un arbre. Spontanément naît le sentiment que si Camus avait pris le train, il serait peut-être encore en vie. Et s'engage alors une procédure de vérification mentale du type «Que se serait-il passé si...?». Comme dans le cas du crash du MD-11, le raisonnement n'est pas faux en soi, mais proche de l'absurde parce qu'il joue sur une chaîne de suppositions et de conditionnels en opposition aux faits avérés. Le caractère à

rebours de ce type de raisonnement, qui part de ce qu'il veut démontrer, apparaît clairement.

Les limites de cette procédure tiennent dans le fait qu'il est impossible de décider quels événements réalisés ont été déterminants pour la suite. Camus s'est-il mis en retard en buvant un café (ce qui rendrait «responsable» le petit moka du matin)? A-t-il gardé de son enfance une passion pour les automobiles (auquel cas les «causes» seraient particulièrement lointaines)? A-t-il été simplement victime de ses liens d'amitié? La quête de la cause première provoque inévitablement une régression à l'infini («Oui, mais si...»).

Parce qu'elle traite de préférence des événements exceptionnels ou inhabituels, la gymnastique mentale que suppose le raisonnement à rebours nourrit un biais typique de la réflexion. D'innombrables études de psychologie ont déjà montré que l'on s'intéresse davantage aux événements insolites et visibles qu'aux actions habituelles donc transparentes.

Le raisonnement contre-factuel se porte ainsi naturellement sur l'action plutôt que sur la «non-action» ou l'omission. Toujours avec l'exemple de Camus, on s'accroche à l'idée que c'est parce qu'une routine ou une décision posée d'avance a été contournée que

le drame est arrivé. De ce point de vue, l'écrivain est mort parce qu'il a fait quelque chose de trop, parce qu'il lui est arrivé quelque chose en plus.

Les événements qui auraient pu se produire, en plus de remplir les journaux, mobilisent beaucoup d'attention au Café du Commerce. Ils ont l'extraordinaire avantage d'être soumis à la supposition, donc de permettre une réflexion qui n'est contenue que par la fatigue des interlocuteurs. De plus, ils sont émotionnellement riches puisqu'ils permettent d'imaginer le pire – un des jeux préférés du paranoïaque ordinaire.

Thomas Sandoz, épistémologue

SMH ASSEMBLY SA

Nous avons fait de l'assemblage des montres notre métier et sommes principalement au service des marques du Swatch Group, le leader dans le monde horloger.

Afin de faire face au développement réjouissant de nos affaires, nous cherchons pour nos sites de production de St-Imier et de Bienne,

des emboîteuses

Nous demandons:

- Quelques années d'expérience dans l'horlogerie
- Une bonne vue
- Des aptitudes aux travaux fins et précis

Nous offrons

- Des emplois stables
- Des conditions de travail intéressantes au sein d'une équipe dynamique

Si cette offre vous intéresse, n'hésitez pas et envoyez-nous votre dossier complet à SMH ASSEMBLY SA, c/o Nivarox-Far SA, Dépt Ressources Humaines, Av. du Collège 10, 2400 Le Locle, Tél. 032/933 43 34

Réussir sur les marchés internationaux de l'horlogerie et de la micro-électronique exige de s'atteler aux tâches les plus diverses. Vous avez les aptitudes requises pour nous aider à les réaliser.

Une compagnie du **SWATCH GROUP**

296-75068/4x4



Qui collabore avec le responsable des Ressources Humaines ?

Une secrétaire / assistante

En tant que secrétaire avec formation attestée par un CFC, vous avez de l'entregent, un esprit d'équité, vous êtes capable de prendre des initiatives et de vous intégrer dans une équipe dynamique tout en travaillant de manière indépendante.

Vous avez entre 30 et 45 ans, vous êtes apte à travailler sur PC (Word, Excel) et vous maîtrisez parfaitement le français, vous avez de très bonnes connaissances en allemand et si possible quelques années d'expérience dans un service du personnel.

Vous êtes disposée à découvrir et pratiquer les moyens techniques et humains favorisant l'efficacité du tandem chef du personnel-secrétaire.

Alors, vous êtes la secrétaire qui, à Fontainemelon, dès le 1er avril 1999, assistera le chef du personnel dans ses tâches d'animateur et gestionnaire des Ressources Humaines.

Vous sentez-vous interpellée ? Nous nous réjouissons de faire votre connaissance et vous invitons à adresser votre dossier complet à:

Monsieur J.-M. Richard
Ressources Humaines
ETA SA Fabriques d'Ebauches
2052 Fontainemelon

145-742578/4x4

UNE SOCIÉTÉ DU **SWATCH GROUP**

ATEC-CYL SA

Société active dans le secteur de l'automatisation. Distributeur exclusif des produits MITSUBISHI Electric en Romandie, cherche pour une entrée immédiate ou à convenir

un technicien

Ce dernier aura comme principale mission le support technique à la clientèle mais devra aussi s'intégrer parfaitement à notre staff technique pour la réalisation d'automatons ou d'intégrations robotiques.

Profil souhaité:

- Expérience dans la programmation d'automates programmables industriels.
- Minimum bilingue fr./all. ou fr./angl.
- Connaissances DAO / CAO sur Autocad souhaitées.
- Aptitude à travailler en équipe.
- Goût prononcé pour les contacts humains (une précédente expérience dans le domaine commercial ou didactique serait un avantage).

Vos dossiers de candidature sont à envoyer à:
ATEC - CYL S.A.
Allée du Quartz 1
2300 La Chaux-de-Fonds
A l'attention de M. Rémy GAIFFE.

132-40201

manufacture le locle
metalem

cadrons soignés

Pour renforcer notre secteur contrôle qualité, nous désirons engager pour entrée immédiate ou à convenir:

UN RESPONSABLE DU CONTRÔLE TECHNIQUE

Ayant de très bonnes connaissances de la fabrication du cadran.

Vos offres manuscrites, accompagnées des documents usuels, sont à adresser à:

METALEM S.A. - Concorde 29 - 2400 LE LOCLE,
à l'attention de M. FELLER.

132-40398



DONZÉ-BAUME SA

Fabrique de boîtes de montres et bracelets

cherche pour entrée immédiate ou à convenir:

- **1 RÉGLEUR**
Connaissances tours CNC Schäublin 110 et 130, pour assurer de nouveaux développements.
- **RÉGLEURS CNC**
Pour le département fraisage.
- **1 POLISSEUR QUALIFIÉ**
Pour retouches sur produits terminés.
- **POLISSEURS QUALIFIÉS**
Pour le département polissage.

Salaire en rapport.

Faire offre à **DONZÉ-BAUME SA, boîtes de montres, 2345 LES BREULEUX,**
tél. 032/959 19 59 avec curriculum vitae et documents d'usage.

14-24779



Une place pour votre travail

Nous recherchons pour notre agence de Neuchâtel, un

DIRECTEUR D'AGENCE

Cette fonction sera attribuée à la personne qui a:

- De l'expérience dans le recrutement, la conduite, la motivation et l'encouragement d'un groupe de collaborateurs au service externe.
- La capacité de planifier, d'exécuter et de contrôler les activités d'une organisation de vente.
- Les connaissances requises en assurances.
- Un esprit de «MANAGER» moderne, et qui sait faire preuve de disponibilité, d'adaptabilité et de flexibilité.
- D'excellentes connaissances d'allemand.
- Entre 30 et 40 ans.

Si cette offre d'emploi éveille en vous un véritable intérêt, envoyez-nous aujourd'hui encore votre dossier de candidature complet avec photo à:

SECURA Compagnie d'assurances
Centre Clients Suisse romande
M. Michel Guélat, Case postale 1361, 1001 Lausanne

SECURA

L'assurance de la Migros

28-180375

Entreprise neuchâteloise spécialisée dans le domaine de la sécurité recherche

Une secrétaire à 80%

rattachée au département vente

Profil souhaité:

- êtes de nationalité suisse ou permis C
- avez une présentation irréprochable
- titulaire d'un CFC d'employée de commerce
- aptitudes à l'organisation et la gestion
- sens aigu des responsabilités
- bonnes connaissances Word / Excel.

Entrée en fonction: **4 janvier 99 ou à convenir.**

Les candidates intéressées sont priées d'adresser leurs offres manuscrites avec les documents usuels à l'attention de M. Patrick Schmidt

EGS Sécurité SA

Bd des Eplatures 46b, 2300 La Chaux-de-Fonds

132-40410

BLOESCH

Oberflächen-Beschichtungszentrum
Centre de traitements de surfaces
Surface treatment centre

Nous sommes une entreprise de pointe dans le domaine des couches dures High-Tech et cherchons pour notre secteur de «traitements sous vide» plus précisément pour le masquage de précision par tampographie

un(e) décalqueur(euse)

au bénéfice d'une formation.

Vous aurez la responsabilité du groupe de décalque robotisée ainsi que du secteur de décalque spéciale.

Monsieur Cervini se tient volontiers à votre disposition (tél. 032/654 26 26) pour tout renseignement supplémentaire.

Veillez adresser votre postulation à:

W. Blösch AG, Moosstrasse 68-78
2540 Grenchen. Tél. 032/654 26 26

Près des gares Nord et Sud.

Page Internet: www.bloesch.ch

145-742534

Energizer® BATTERIES

RALSTON ENERGY SYSTEMS SA

ENERGIZER, a dynamic and team-oriented leader of product brands in the battery market worldwide, is developing its European Supply Chain function at its manufacturing plant in La Chaux-de-Fonds.

We have a challenging job opportunity for a:

PRODUCT GROUP PLANNER (Europe)

The mission of this job is to ensure product availability in a timely manner to our affiliated Companies in Europe as well as optimization of inventories and prioritize with plants the Industrial activities. Also this position is involved with new products introduction from the initiation through delivery to our warehouses in Europe.

We are looking for the following competencies:

- Good knowledge of Software application.
- Problem solving skills.
- Organization of work flow.
- Customer focused and good communicator with ability to work independently.
- Team building and change facilitation.

The candidate should preferably hold a degree in Business and Administration or equivalent education with 2-5 years experience in supply demand planning. He needs to be fluent in English and French.

We offer:

- Excellent remuneration and benefits.
- Career growth opportunities.

Please address your application form to:

RALSTON ENERGY SYSTEMS SA
43, rue L.-J.-Chevrolet, 2300 La Chaux-de-Fonds
Human Resources Manager

Energizer® BATTERIES

132-40117

Délai de réception des avis de naissance, mortuaires et avis urgent: la veille de parution à 20 heures
L'Impartial • Département photocopies • Rue Neuve 14 • 2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/911 23 30 • Fax 032/911 23 60

KELLY, AGENT SPECIAL "TECHNIQUE", CHERCHE:



Nous recherchons pour l'horlogerie haut de gamme des

OUVRIÈRES EN HORLOGERIE

ayant de l'expérience dans le domaine du montage de boîtes de montres, maillons de bracelets et fermoirs ou le remontage de mouvements.

Bonne vue, utilisation des brucelles et dextérité manuelle indispensables.

Veillez prendre rendez-vous avec Gérard FORINO.

132-40319

KELLY SERVICES Av. Léopold-Robert 65, 2300 La Chaux-de-Fonds, 032/913 04 04

LE MENU LA CARTE PAR LE MENU LA CARTE

FUST
VOTRE PRO DU MENAGE
 BOSCH TEFAL Philips BRAUN Miele
 Consultez notre site Internet: <http://www.fust.ch>

DIVERS

GROCK Calendrier 1999
 12 aquarelles et pastels inédits de **Laurent Diercksen**

Commande calendrier(s) 35 x 48 cm, à Fr. 37.- + port

Nom
 Prénom
 Rue
 NP/ Localité
 Date et signature

Coupons à retourner svp à
 Editions L. Diercksen. C.P. 258 2735 Bévillard

Hôtel de Ville
 2406 La Brévine
 Famille O. Perrenoud
 032/935 13 44

Menu de Noël
 25 décembre 1998

Saumon mariné à l'anteh
 toasts et beurre
 ☆☆☆

Ravioles farcies aux grenouilles
 ☆☆☆

Feuilleté de pigeon au foie gras
 Pommes dauphines
 Légumes du marché
 ☆☆☆

Iles flottantes aux petits fruits
 ☆☆☆

Fr. 39.-
 Réservations souhaitées

RESTAURANT-PIZZERIA DE LA PAIX
 Rue de la Paix 74, La Chaux-de-Fonds
 Tél. 032/913 09 36

Tous les samedis et dimanches
 midi et soir

**FONDUE CHINOISE
 OU BOURGUIGNONNE**
 à gogo Fr. 22.50

Notre spécialité sur ardoise:
**Entrecôte
 cheval ou bœuf**
 Fr. 22.50

Votre réservation
 sera toujours appréciée!

Restaurant de l'Aéroport
 La Chaux-de-Fonds
 Tél. 032/926 82 66

Ouvert pendant les fêtes
 de fin d'année
 ainsi que le 24 décembre au soir

**31 décembre
 soirée St-Sylvestre**

Menu à Fr. 65.-
 avec orchestre

HÔTEL RESTAURANT DES TROIS TROIS

Rue du Temple 29 - 2400 Le Locle
 1er étage - Tél. 032/932 21 00
 vous propose

**de souper vendredi et
 samedi, dès 20 heures,
 en musique**

**SOIRÉE SPÉCIALE
 POISSONS**

Notre musicien vous accompagnera
 au long de votre repas.

Restaurant ouvert le dimanche midi
 Réservation souhaitée

Hôtel-Restaurant du Lion d'Or
 2875 MONTFAUCON

Vous propose:

**Menu de Saint-Sylvestre
 à 5 plats**
 animé par DORINO

Menu du jour de l'An

Et toujours notre spécialité:
Friture de filet de carpe
 (sans arête)

Vos réservations au 032/955 11 60

Bertrand Maître et son personnel
 vous souhaitent un joyeux Noël
 et une heureuse année nouvelle

Machine à espresso automatique
 Jura Impressa E 50

Nouvelle machine à café révolutionnaire,
 idéale pour chaque recoin.

- Ne prend que peu de place grâce à sa taille très compacte
- Grâce à son système PBAS, la qualité du café répond aux exigences des plus grands gourmets • 3 sélections à choix pour la force de votre café
- Programmes de nettoyage et de détartrage intégrés

*Loc. par mois 50.-

Micro-ondes
 NOVAMATIC MW 6800

Micro-ondes avec grill.

- Contenance 18 litres
- Utilisation combinée micro-ondes et grill
- 5 positions de réglage • Minuterie de 35 min • Plateau tournant inclus

seulement 239.-

Système de repassage
 NOVAMATIC Press Junior

- Puissance 3,5 bar • Débit vapeur 90 g/min réglable
- Capacité utile 1,2 litres pour une autonomie de 2 heures
- Témoin lumineux de manque d'eau • Fer domestique pour droitiers et gauchers avec semelle en alu • Chaudière inox

seulement 249.-

Humidificateur
 BONECO Ultrasonic 7035

- Humidification importante: 300 g/h • Hygrostat intégré, réglage en continu de la puissance
- Diffusion de vapeur froide et exempte de bactéries grâce aux ultrasons • Pour pièces jusqu'à 100 m² • Silencieux, nettoyage très facile
- Convient également pour des inhalations froides

seulement 149.-

Très grand choix d'appareils de marque livrables immédiatement du stock

- Toujours les modèles les plus récents • Conseil compétent et démonstration
- Paiement au comptant, par EC Direct, Postcard ou Shopping Bonus Card • Nous nous chargeons de l'élimination de votre ancien appareil • Abonnement de service compris dans le prix de location • Garantie totale possible jusqu'à dix ans
- Réparation de toutes les marques • Garantie du prix le plus bas (remboursement si vous trouvez ailleurs, dans les 5 jours, le même appareil à un prix officiel le plus bas) • En permanence: modèles d'exposition et d'occasion avec super rabais et garantie totale.

La Chaux-de-Fonds, Hyper-Fust 032 926 11 50
 bd des Epatures 44
 Bière, rue Centrale 36 032 328 73 40
 Bière, EUROFust, route de Soleure 122 032 344 16 00
 Marin, Marin-Centre, Fleur-de-Lys 26 032 756 92 40
 Morat, Centre «Murten West», Freiburgstrasse 25 026 672 97 57
 Neuchâtel, rue des Terreaux 5 032 723 08 50
 Neuchâtel, chez Globus (Armourins) 032 724 16 00
 Porrentruy, Inno Les Galeries (ex-Innovation) 032 465 96 35
 Réparation rapide et remplacement immédiat d'appareils 0800 559 11 11
 Tous nos magasins restent ouverts entre Noël et Nouvel-An! 05-599630/4x4

Achetez aujourd'hui, voyagez demain.

La Loyauté
 Les Ponts-de-Martel, 032/937 14 64

A chaque jour sa spécialité:

- Le jeudi: tripes, tête de veau, langue.
- Le vendredi: filets de perche.
- Le samedi: poulet aux morilles.
- Le dimanche: grand buffet chaud/froid.

En semaine Fr. 15.-, dimanche Fr. 20.-

DEMANDES D'EMPLOI

Jeune homme recherche emploi

SOMMELIER

Dans PUB ou discothèque.
 Permis frontalier, expérience.
 Tél. 0033/3 81 68 18 68

ABONNEMENT INTERNET

1 AN POUR SEULEMENT Frs 199.-

Trafic illimité & Tarif local dans toute la Suisse.

Renseignements au 0800 803 806

Opel Vectra 2.0i GL 4X4

climat., noir métal., 1995
 60 000 km

Tél. 032 / 753 11 53
 ou 079 / 637 53 28

NOCTURNES

Lundi 21 décembre
MM Le Locle jusqu'à **22h.**

Mardi 22 décembre
MMM Métropole-Centre La Chaux-de-Fonds jusqu'à **22h.**

Les mercredis 23 et 30 décembre
M Versoix et M Forges à La Chaux-de-Fonds
 seront ouverts l'après-midi

les lundis 21 et 28 décembre
 Tous nos magasins seront **OUVERTS** dès 8h.

MIGROS

Perle de lune
 ROMAN - Katherine Stone

Mais le magicien se révèle n'être qu'une illusion. Il n'a aucun pouvoir de leur donner quoi que ce soit. Le pouvoir est en eux-mêmes. Le Palais de jade n'est qu'une chimère, Maylène, un symbole. Pour James, il représente la promesse faite à Gweneth. James est pareil au bûcheron en fer-blanc. Il croit qu'il n'y pas de cœur, que l'hôtel est son cœur. Moi, même si je me suis prise pour Dorothy en arrivant à Hong Kong, je m'aperçois que je ressemble davantage au lion, en cherchant à être moi-même.

A me battre pour ce en quoi je crois, et pour les gens que j'aime. A présent, Allison bataillait pour ceux qu'elle aimait, et quand elle se tut, le visage empourpré, haletante, ses yeux étaient aussi brillants que la lumineuse cité d'Oz.

Peut-être trop brillants, trop ardents,

et peut-être ses paroles avaient-elles poussé trop loin les limites de leur amitié. Maylène se détourna brusquement et regarda au loin vers l'illusion de jade de l'autre côté de l'eau.

Allison retint son souffle. Elle attendait, elle espérait...

Enfin Maylène parla, d'un ton où perçaient l'émerveillement et l'espoir:

— Je suis Dorothy, c'est cela?

— Je le crois, répondit Allison avec la même douceur heureuse. Tu cherches ta maison, ta place dans le monde. Le Palais de jade n'était que le prétexte à ton retour à Hong Kong. En réalité, tu es revenue pour ta mère... Je me trompe?

— Non, tu as sans doute raison.

Quittant des yeux le rêve brisé de l'autre côté de l'eau, Maylène revint à la sœur qui comprenait le seul rêve vraiment important.

— Je pensais aller la voir... de loin pour commencer... demain soir.

— Oh, Maylène. Je suis si heureuse. Que veux-tu dire par «de loin»?

— Il y a un meeting demain soir au Coliseum. Ma mère sera sur l'estrade, expliqua-t-elle avec fierté. Ce n'est pas le lieu idéal pour des retrouvailles, il y aura sans doute des milliers de gens, mais...

— C'est un premier pas. Veux-tu que je t'accompagne?

— Non, merci, répondit Maylène, le regard brillant de gratitude. Mais si tu me permets de t'emprunter un peu de ton courage?

Concours photos Vos petites têtes blondes ou brunes sont nos vedettes

Notre concours de photographies d'enfants a déclenché une véritable avalanche d'envois de petites frimousses pétillantes. Dès le début, nous avons craqué et, de un portrait prévu, nous avons décidé d'en publier trois chaque semaine. Une quantité pourtant négligeable face à l'enthousiasme de nos lecteurs. Dès lors, nous leur en offrons deux pleines pages par mois. / réd.



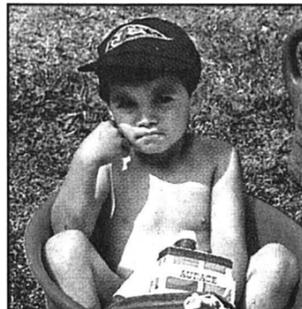
Kelly, et Manon, de La Chaux-de-Fonds



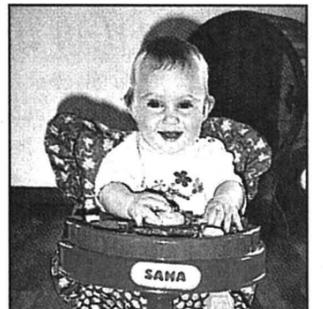
Valentin, de Neuchâtel



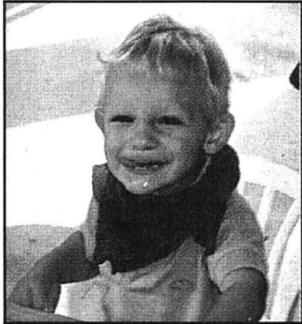
Jessie, de La Chx-de-Fds



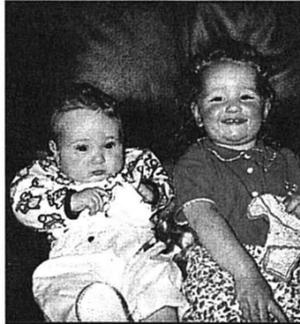
Gilles, de Montalchez



Christelle, de Cornaux



Marc, de Dornach



Sandy et Kelly, des Verrières



Loïc, de Montalchez



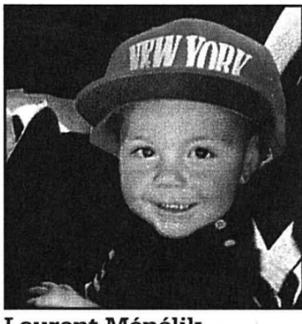
Anais et Fanny, de Montlebon



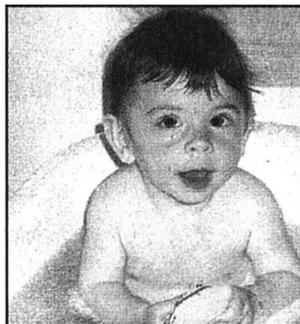
Maurane, de La Chx-de-Fds



Jessy, de La Chx-de-Fds



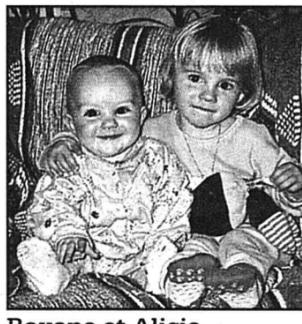
Laurent-Ménélik, de Brot-Plamboz



Cynthia, de Boudry



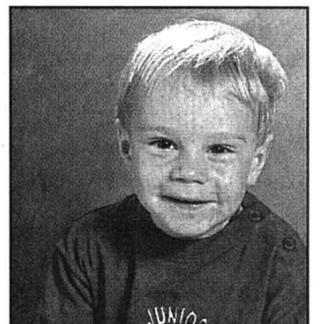
Nico, de Bienne



Roxane et Alicia, des Brenets



Pauline et Lise, de Gimel



Nicolas, de Marin



Cyril, de La Chx-de-Fds



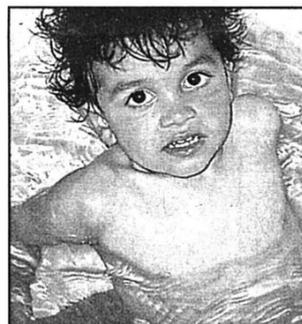
Mégane et Fiona, de La Chaux-de-Fonds



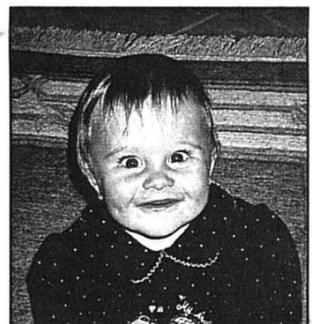
Swen, de Dombresson



Samuel, du Locle



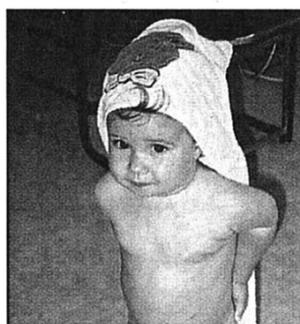
Gilles, de Montalchez



Sabine, de Neuchâtel



Robin, de Sonvilier



Ysatis, de Cortaillod



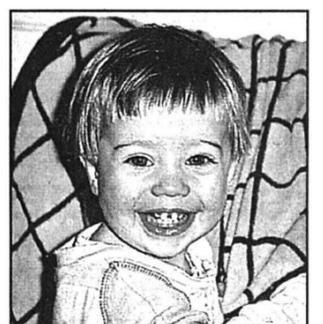
Charlène, de La Chx-de-Fds



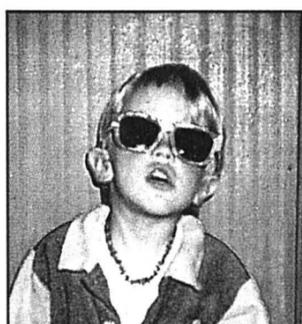
Angelo, de La Chx-de-Fds



Gianni, de La Chx-de-Fds



Samuel, de Neuchâtel



Julien, de Derrière-Pertuis



Alexandre, de La Chx-de-Fds



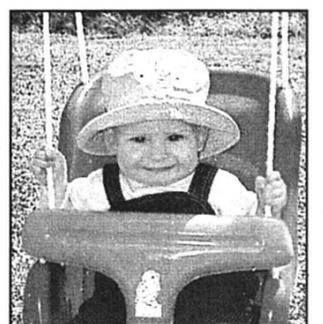
Cendrine, de Prilly



Jessy, de Marin



Maël, de Saint-Sulpice



Jérôme, de Neuchâtel

INSTITUT DE BEAUTÉ - BOUTIQUE



Av. Léopold-Robert 53
La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/913 73 37
Fax 032/913 14 26

PARFUMERIE DUMONT DE L'AVENUE



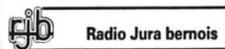
Hello! Avez-vous pensé à vos cadeaux?

Pour maman un parfum, un bijou, un foulard...
Pour papa une cravate, un rasoir, des boutons de manchettes...
Pour grand-maman un bon cadeau...
... et pour ma sœur une eau de toilette spéciale enfant

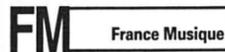
RADIOS SAMEDI



Retransmissions sportives:
17.00 Basket: Union-Blonay
6.00, 7.30, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 16.00, 17.00 Flash infos
7.00, 8.00, 12.15, 18.00 Journal
6.00 Musique Avenue
6.50-17.00 Week-end **8.45, 12.30** Agenda sportif **8.58, 11.50, 13.55** Petites annonces
9.00 Revue de presse **13.00** Naissances **13.10** Anniversaires **13.30** Country **14.05** Cinhebdo, Ecran total, Savoir faire
17.05 Samedi-Sports **18.00, 19.00, 20.00, 21.00, 22.00, 23.00** Flash sports **18.30, 19.00** Rappel des titres



6.00, 7.30, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 17.00 Flash infos **6.10, 17.03** 100% musique **7.00, 8.00, 12.15, 18.00** Journal **7.10** Ephéméride **7.15** L'agenda **7.40, 8.45** Jeu du matin **8.35** Revue de presse **8.50, 11.05** Pronostics PMU **10.05, 11.10** Disque à la carte **11.45** Qui dit quoi? **11.50** Naissances **12.00** Les titres **13.00** 100% musique
Dès 17.30 Retransmissions sportives. Basket: Boncourt-Vacallo. Hockey sur glace: Moutier-Saas Grund. **Dès 18.05** Volley: Chênois-TGV **18.30** Rappel des titres **18.32** 100 % musique

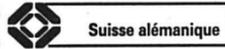


7.02 Violon d'Ingres **8.15** A vous de jouer **9.05** Vous n'êtes pas sans savoir **11.00** Sur un plateau **12.30** Ondes de choc **13.05** Concert. Orchestre Symphonique de Saint-Petersbourg: Mendelssohn, Beethoven **15.00** Les imaginaires de François Raffinot **17.30** Concert. The Madium Band **19.07** A l'opéra **19.30** Concert. La Traviata, Verdi. Chœur et Orchestre du Metropolitan Opera, New York, solistes. En direct de New York **23.05** Présentez la facture



6.00 Le journal du samedi **9.10** La smala **11.05** Le kiosque à musique **12.30** Le 12.30 **13.00** Taxi. **14.05** 17 grammes de bonheur **15.05** Village global. Comment communique-t-on aujourd'hui? **16.05** Magellan **16.30** Entr'acte. Portraits d'acteurs: Guy Marchand **17.05** Plans séquences **18.00** Journal du soir **18.35** Sport-Première **(22.30)** Journal de nuit **23.05** Bakélite **0.05** Programme de nuit

Option musique: Ondes moyennes 765 m



5.00 Guten Morgen **6.30** Meteo **6.40** Zum neuen Tag **7.30** Meteo **8.00** Morgenjournal/ Sport **8.30** Trend **9.00** Wetterfrosch/ Gratulationen **10.00** Musig-Lade **11.30** Samstagrundschaue **12.00** Samstag-Mittag **12.22** Meteo **12.30** Mittagsjournal **12.45** Zweierleier **13.00** Jetz oder nie **14.00** Plaza **15.00** Amstad & Hasler **16.05** Volksmusik **17.00** Sportstudio **17.30** Regionaljournal **18.00** Samstagjournal **19.30** Zwischenhalt **20.00** Schnabelweid **20.30** A la carte **23.00** Musik vor Mitternacht **0.00** Nachtclub



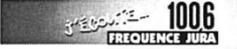
6.05 Ballades **9.05** Chemins de terre **10.00** L'humeur vagabonde **12.06** Correspondances **12.35** Archives musicales. Hommage à Robert Casadesus **14.00** Le maître de musique **15.30** Magellan. Si l'après-guerre nous était conté **16.00** D'ici, d'ailleurs **17.05** Paraboles **18.06** Musique aujourd'hui **19.30** A l'opéra. Macbeth, drame lyrique en un prologue et trois actes de Ernest Bloch. Chœur et Orchestre du Théâtre de Dortmund, solistes **22.25** Musique de scène **0.05** Programme de nuit



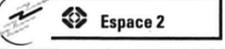
6.00 Primo mattino **9.05** Ladi-laradio **9.50** L'America a colori **10.30** Contropelo **11.25** Un'idea svizzera **12.00** L'informazione di mezzogiorno **12.30** Il Radiogiornale **13.15** Quelli della uno. Intrattenimento musicale **13.30** Big Melody: Novità **16.15** Anche per sport **17.00** Prima di sera **18.00** L'informazione della sera. Cronache regionali **18.30** Il Radiogiornale/Sport **19.00** La mongolfiera **20.20** Del Monteceneri al Fujiyama **21.05** Il suono della luna **23.15** Country **0.10** L'oroscopo **0.15** Big melody: Novità



7.00, 8.00, 9.05 Journal du samedi **9.00, 10.00, 11.00, 17.00** Flash **9.45** Le mot de la semaine **9.50** Jeu PMU **10.03, 11.30** Pronostics PMU **10.05, 11.05** Le grand jeu **11.45** Jeu du rire **12.00** Infos titres **12.15** Jura midi **12.35, 18.17** Météo **12.37** Carnet rose **12.50** Patois **13.00** Verre azur **Dès 17.30** Retransmissions sportives. Basket: Boncourt-Vacallo. Hockey sur glace: Moutier-Saas Grund. Volley: Chênois-VFM. **18.00** Jura soir **18.30** Rappel des titres **23.00** Confidance **1.30** Trafic de nuit



7.00, 8.00 Infos **7.08** Verre azur **9.00, 10.00, 11.00, 17.00** Flash **9.05, 10.05, 11.05** Bon dimanche **10.03, 11.30** Pronostics PMU **12.00** Infos titres **12.15** Jura midi **12.35, 18.17** Météo **12.37** Carnet rose **13.00, 17.05** Verre azur **18.00** Jura soir **18.20** Verre azur **19.30** Tieni il tempo **20.00** Les soirées **0.00** Trafic de nuit



6.00 100% musique **7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 17.00** Flash info **8.50, 11.03** Pronostics PMU **9.30** Magazine religieux **10.05** Les dédicaces **10.30** La dédicace en or **11.05, 12.30** Cocktail populaire **11.50** Naissances **12.00** Les titres **12.15** Journal **13.00** 100% musique **18.00** Journal **18.32** 100% musique



6.00 Primo mattino **7.03** Rete 1 sport **8.05** Ora della terra **8.30** Parola di vita **9.10** Santa Messa **10.03** Rete 1 sport. Cantiamo sottovoce **11.05** La notte dei tempi **12.00** L'informazione **12.05** Concerto bandistico **12.30** Il Radiogiornale **13.00** Domenica mia. Intrattenimento musicale con rubriche varie **14.15** Il Mino vagante **17.05** La domenica popolare **18.00** L'informazione della sera/Sport **18.30** Il Radiogiornale/Sport **20.00** Juke-box **20.30** Broadway, Hollywood, Las Vegas. **23.15** Standards a confronto **0.10** L'oroscopo **0.15** Cantautori

IMMOBILIER

A louer à Saint-Imier tout de suite ou à convenir

3 pièces

cuisine agencée, terrasse.

Loyer: Fr. 850.- charges comprises



... Pour permettre à chacun de devenir propriétaire de son logement et de le rester

... Pour une meilleure fiscalité de son logement

Votez **OUI** le 7 février 1999

Comité suisse "Propriété du logement pour tous" Case postale 2560 - 1002 Lausanne www.fri.ch



Chers enfants

Noël est enfin là!

Le Père Noël aura beaucoup de cadeaux à distribuer et vous recevrez certainement quelques JOUETS FONCTIONNANT À PILES.

Il est probable que vous ayez besoin de nouvelles piles.

Pour vous dépanner, nous vous invitons à passer avec vos jouets et les piles usées à la

Maison du Peuple

petite salle (2e étage), rue de la Serre 68 le 26 décembre 1998 entre 10 et 12 h ou de 14 à 16 h

où nous possédons un stock de piles les plus courantes.

NOUS NOUS FERONS UN PLAISIR DE VOUS LES REMPLACER

gratuitement

RALSTON ENERGY SYSTEMS SA Rue Louis-Joseph-Chevrolet 43 2300 La Chaux-de-Fonds



132-38747

L'annonce, reflet vivant du marché

RADIOS DIMANCHE

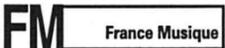


7.50 Week-end **8.00, 12.15, 18.00** Journal **9.00, 10.00, 17.00** Flash infos **8.05** Contre toute attente **10.00** Jazz cocktail **11.00-17.05** Musique Avenue **11.05** L'odyssée du rire **12.30** Magazine des fanfares **17.05-20.00** Week-end **18.15** Journal des sports **18.30, 19.00** Rappel des titres **19.02** Eglises actualités **19.30** Nostra realta **20.00** Musique avenue

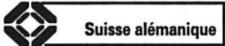


6.00 Le journal du dimanche **9.10** Sous réserve. **10.05** Bergamote **10.25** C'est la ouate **12.30** Le 12.30 **12.40** Tribune de Première **13.00** En pleine vitrine **14.05** Rue des artistes **16.05** Les enfants du 3e **17.05** Tirez pas sur le pianiste **18.00** Journal du soir **18.15** Les sports **18.30** Les grands airs **19.05** Ami-amis **20.05** Les fruits de la passion. La musique populaire et folklorique **21.05** Le savoir-faire du cœur **22.05** Tribune de Première **22.30** Journal de nuit **22.41** Bergamote **23.05** Sous réserve **0.05** Programme de nuit

Option musique: Ondes moyennes 765 m



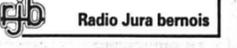
7.02 Voyage, voyages **9.05** L'atelier du musicien **10.00** Polyphonies **11.30** Le fauteuil de Monsieur Dimanche **13.05** L'autre histoire **15.00** La tribune de France Musique **17.30** Concert. Ensemble Clément Janequin: hommage à François Mansart **19.05** Comme de bien entendu **20.30** C'était hier: R. Casadesus, piano: Chopin, Schumann **22.00** En musique dans le texte **23.05** Transversales



5.00 Guten Morgen **6.30** Meteo **6.40** Ein Wort aus der Bibel **7.40** Morgenstund' hat Gold im Mund **8.00** Morgenjournal/ Sport **8.30** KinderClub **9.00** Memo. Gratulationen **9.40** Texte zum Sonntag **10.00** Persönlich **11.00** Volksmusik grenzenlos **11.30** International **12.00** Musikpavillon **12.22** Meteo **12.30** Mittagsjournal **12.40** Sport **14.00** Sport live **17.30** Regionaljournal **18.00** Sonntagjournal/Sport **18.20** Looping **19.00** Hörspiel **20.00** Doppelpunkt **21.00** Jazztime **22.00** Persönlich **23.00** Musik vor Mitternacht **0.00** Nachtclub



6.00 Primo mattino **7.03** Rete 1 sport **8.05** Ora della terra **8.30** Parola di vita **9.10** Santa Messa **10.03** Rete 1 sport. Cantiamo sottovoce **11.05** La notte dei tempi **12.00** L'informazione **12.05** Concerto bandistico **12.30** Il Radiogiornale **13.00** Domenica mia. Intrattenimento musicale con rubriche varie **14.15** Il Mino vagante **17.05** La domenica popolare **18.00** L'informazione della sera/Sport **18.30** Il Radiogiornale/Sport **20.00** Juke-box **20.30** Broadway, Hollywood, Las Vegas. **23.15** Standards a confronto **0.10** L'oroscopo **0.15** Cantautori



6.00 100% musique **7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 17.00** Flash info **8.50, 11.03** Pronostics PMU **9.30** Magazine religieux **10.05** Les dédicaces **10.30** La dédicace en or **11.05, 12.30** Cocktail populaire **11.50** Naissances **12.00** Les titres **12.15** Journal **13.00** 100% musique **18.00** Journal **18.32** 100% musique

AU CINÉMA • AU CINÉMA • AU CINÉMA



LA CHAUX-DE-FONDS

CORSO - Tél. 916 13 77
LE PETIT MONDE DES BORROWERS
 V.F. Samedi et dimanche 14 h 15
 Pour tous. 2e semaine.
 De Peter Hewitt. Avec John Goodman, Jim Broadbent, Celia Imrie.
 Un Borrower est une minuscule créature qui habite les murs de nos maisons. Une comédie hors normes, immanquable!

CORSO - Tél. 916 13 77
LE PRINCE DE SICILE
 V.F. Samedi et dimanche 16 h 15, 18 h 30, 20 h 45
 12 ans. Première suisse.
 De Jim Abrahams. Avec Jay Mohr, Lloyd Bridges, Olympia Dukakis.
 L'équipe de «Hot Shots» récidive dans le milieu de la pègre avec l'irrésistible et hilarante saga de la famille Cortino.

EDEN - Tél. 913 13 79
MULAN
 V.F. Samedi et dimanche 14 h, 16 h 15, 20 h 45
 Pour tous. 4e semaine.
 De Barry Cook.
 Au cœur de la Chine, une fille se fait passer pour un garçon pour sauver l'honneur de sa famille. Le nouveau Disney, génial!

EDEN - Tél. 913 13 79
RESTONS GROUPÉS
 V.F. Samedi et dimanche 18 h 30
 12 ans. Première vision.
 De Jean-Paul Salomé. Avec Emma de Caunes, Judith Henry, Hubert Koundé.
 Un voyage de rêve dans l'Ouest américain... qui tourne au burlesque lorsque l'agence de voyage fait faillite...

PLAZA - Tél. 916 13 55
COUVRE-FEU
 V.F. Samedi 15 h, 17 h 45, 20 h 15, 23 h 15
 Dimanche 15 h, 17 h 45, 20 h 15
 16 ans. Première suisse.
 De Edward Zwick. Avec Denzel Washington, Annette Bening, Bruce Willis.
 En plein New-York, le terrorisme bat son plein. Pour l'éliminer, l'état de siège est proclamé. Action au rendez-vous!



LA CHAUX-DE-FONDS

SCALA 1 - Tél. 916 13 66
LE PRINCE D'EGYPTE
 V.F. Samedi et dimanche 14 h, 16 h 15, 18 h 30, 20 h 45
 Pour tous. Première suisse.
 De Brenda Chapman.
 Deux hommes, deux princes. L'un d'eux régnera, l'autre aura un destin extraordinaire, celui de Moïse. Grand, sublime!!!

SCALA 1 - Tél. 916 13 66
HALLOWEN; H20
 V.F. Samedi 23 h 15
 16 ans. 2e semaine.
 De Steve Miner. Avec Jamie Lee Curtis, Adam Arkin, Josh Hartnett.
 Tueur en série, il cherche à buter la dernière rescapée du premier épisode. Mais il va tomber sur un os, très dur...

SCALA 2 - Tél. 916 13 66
MOOKIE
 V.F. Samedi et dimanche 14 h, 16 h
 Pour tous. 2e semaine.
 De Hervé Palud. Avec Eric Cantona, Jacques Villeret, Emiliano Suarez.
 Superbe comédie, où au Mexique, un boxeur et un moine avec un singe qui parle doivent fuir des mafieux et la science...

SCALA 2 - Tél. 916 13 66
MARY À TOUT PRIX
 V.F. Samedi 18 h, 20 h 30, 23 h 15
 Dimanche 18 h, 20 h 30
 12 ans. 5e semaine.
 De Peter et Bobby Farrelly. Avec Cameron Diaz, Ben Stiller, Matt Dillon.
 Une histoire d'amour qui tourne mal, alors très mal. Pour notre plus grand plaisir... Une comédie irrésistible!!!

SCALA 3 - Tél. 916 13 66
FOURMIZ
 V.F. Samedi et dimanche 14 h 15, 16 h 30
 Pour tous. 6e semaine.
 De Eric Darnell.
 Réalisé en images de synthèse, une pure merveille où Z, fourmi travailleuse, est amoureuse de la princesse Bahla...



LA CHAUX-DE-FONDS

SCALA 3 - Tél. 916 13 66
TANGO
 V.O. esp., s.-t. fr./all.
 Samedi et dimanche 18 h 30
 12 ans. 5e semaine.
 De Carlos Saura. Avec Miguel Angel Sola, Cecilia Narova, Mia Maestro.
 Sur fond d'une histoire d'amour irrésistible, un Tango filmé avec des images simplement splendides, envoûtantes...

SCALA 3 - Tél. 916 13 66
HORS D'ATTEINTE
 V.F. Samedi 20 h 45, 23 h 15
 Dimanche 20 h 45
 12 ans. 3e semaine.
 De Steven Soderbergh. Avec Georges Clooney, Jennifer Lopez, Ving Rhames.
 A la suite d'un hold-up foireux, Jack se retrouve en prison. Il s'évade et tombe sur une charmante agente... A savourer!

ABC - Tél. 913 72 22
LA MAMMAN ET LA PUTAIN
 V.F. Samedi et dimanche 16 h 30
 12 ans.
 De Jean Eustache. Avec Jean-Pierre Léaud, Bernadette Lafont, Françoise Lebrun...
 Film culte de l'après-68. «Si Truffaut était mon père, Godard mon oncle, Eustache fut mon frère» dit Jean-Pierre Léaud.

ABC - Tél. 913 72 22
LULU ON THE BRIDGE
 V.O. angl., s.-t. fr./all.
 Samedi et dimanche 20 h 30
 12 ans.
 De Paul Auster. Avec Harvey Keitel, Mira Sorvino, Vanessa Redgrave...
 Vu par Auster, une histoire d'amour, un thriller bizarre, un film d'espionnage à l'ancienne, un jeu entre rêve et réalité.



AU CINÉMA • AU CINÉMA • AU CINÉMA

TSR 8

7.00 Bus et compagnie 71485987
9.35 Quel temps fait-il? 5375906
9.50 Vive le cinéma! 1975700
10.10 Docteur Quinn. La seule chose qui compte. Cas de conscience 5858277.11.40 Zoom avant 5247109

12.10 **Chérie, j'ai rétréci les gosses** 2051180
Série
Chérie, grand-père nous a avalés
13.00 **Météo/TJ Flash** 590258
13.10 **Chasse gardée** 3519987
L'araignée italienne
14.00 **Un cœur pour deux**
D'après un roman de Rosamunde Pilcher 8688906

15.35 **La frégate de la paix** 4282987
16.00 **Un cas pour deux**
Divorce 8327093

17.05 **De si de la** 9857819
Rites campagnards genevois

17.30 **Planète nature** 370155
Continent bleu
Mon océan ma liberté

18.30 **Les couche-tôt**
Invités: Poetic Lover, Carole Frédéricks, J.-P. Coffe 831797

19.10 **Tout sport** 693797
19.20 **Loterie à numéros** 319703

19.30 **TJ Soir/Météo** 492797
20.05 **Le fond de la corbeille** 522277
Dessins: Zoltan

20.35 93490884

Merlin
Téléfilm de Steve Barron, avec Sam Neill, Isabella Rossellini

Dans la lutte éternelle du bien contre le mal, le vieux sage Merlin raconte comment, avec le roi Arthur, ils menèrent un combat victorieux contre Mab, la reine des Ténébres

23.35 **La part des ténébres**
Film de George Stark, d'après un roman de Stephen King 8925890

1.35 **Fans de sport** 4583865
2.05 **Le fond de la corbeille** 7866662

2.30 **TJ Soir** 3451643
3.00 **Fans de sport** 2114339

TSR 9

7.00 Euronews 40503136 8.15 Quel temps fait-il? 80956664.8.55 Faxculture (R) Nancy Huston 57468180.10.00 De Si de La (R) La Fête de l'Escalade 78605890.10.25 Jours de fête, tour de main 83520529.10.40 Ski alpin. Descente dames, 16711529

12.40 **Ski alpin** 83212703
Descente messieurs

14.00 **Pince-moi j'hallucine** 83818154

14.05 **Sabrina** 94617695
Série

14.25 **Pince-moi j'hallucine**
Présentation Antoine Goecking 78391631
Notre belle famille; Hercule; Série à choix

17.15 **Ski nordique** 14935703
15 km dames (classique)
30 km messieurs (classique)

19.00 **Signes** 19730987
Signé Monique, signé Giovanni

19.30 **Le français avec Victor** 62523819
Chez le médecin

19.45 **Images suisses** 45976161

19.55 93597906

Cinéma
Six courts-métrages

20.15 80290364

Y aura-t-il de la neige à Noël?

Film de Sandrine Veysset, avec Dominique Reymond, Daniel Duval

Une femme s'occupe de ses sept enfants et de sa propriété agricole; le père, lui, vit avec sa famille légitime dans une autre exploitation

21.45 Côté court 48736567

Le masseur

22.00 **Fans de sport** 19749635
22.30 **TJ Soir (R)** 19748906
23.00 **100% 2000** 29291971

23.55 **Festival de jazz de Montreux 1998**
Soirée Phil Collins 67985884

0.35 **Textvision** 41571117

TF1 France 1

6.15 Millionnaire 96591797 6.45 TF1 info 24881616 6.55 Jeunesse. Salut les clubs 55700155 9.20 Disney Club samedi 80902161 10.25 Gargoules, les anges de la nuit 62738890 10.50 Ça me dit... et vous? 71838884 11.45 Millionnaire 67693180

12.05 **Cuisinez comme un grand chef** 23599529

12.15 **Le juste prix** 84406797

12.50 **A vrai dire** 40353180

13.00 **Le journal** 47751432

13.15 **Reportages** 42641172
Touche pas à mon nain

13.55 **MacGyver** 40482635
Bienvenue à l'Ouest

14.50 **Alerte à Malibu** 59767600

15.45 **Flipper** 67566819
La baie des pirates

16.40 **Dingue de toi** 40146628

17.10 **Hercule** 52380616

18.00 **Sous le soleil** 9785703
L'envol

19.00 **Melrose Place** 49047635

19.50 **Bloc modes** 98566567

20.00 **Journal/ Les courses/Météo** 53468277

20.50 **Drôle de jeu** 44721635

Divertissement présenté par Lagaf'

Invités: Bud, Roblès, Gigot, Laurent Fontaine, Pascal Bataille, Georges Beller, Julie Arnold, Philippe Risoli

Deux équipes s'affrontent dans des jeux délirants!

23.05 **Les trophées 1998 de la mode et de la beauté** 93397548
Présenté par Arielle Dombasle et Satya Oblat

1.20 Formule foot 10151575.1.55 TF1 nuit 55590391 2.10 Carreau d'as. Téléfilm de Laurent Carcelès, avec Pierre Mondy, Elisa Servier 89849914 3.40 Histoires naturelles 89857662 4.30 Musique 94194827 5.00 Frédéric Pottecher 67635223 5.50 Les années fac 86988730

23.05 **Journal/Météo** 53378600

20.45 **Tirage de loto** 88404971

20.55 **Tapis rouge** 77354971

Divertissement présenté par Michel Drucker

Parmi les invités: Eddy Mitchell, Julien Clerc, Axelle Red 2 Be 3, Menelik

23.25 **Union libre** 30054548

1.00 **Journal/Météo** 76392778

1.25 **Trafic à Singapour**
Téléfilm de Rob Marchand 87385391
La responsable d'une organisation caritative se bat contre des trafiquants de médicaments

2.55 **Bouillon de culture** 45325285 4.20 Les enfants de la terre qui tremble 57927001 4.50 Pyramide 84621223 5.20 L'homme à la Rolls 50667469 6.15 Anime ton week-end 18643049

23.05 **Journal/Météo** 53378600

20.45 **Tirage de loto** 88404971

20.55 **Tapis rouge** 77354971

Divertissement présenté par Michel Drucker

Parmi les invités: Eddy Mitchell, Julien Clerc, Axelle Red 2 Be 3, Menelik

23.25 **Union libre** 30054548

2 France 2

7.00 Thé ou café 44723242 7.50 Warner Toons 83358426 8.45 DKTV stars 47365884 11.00 Rince ta baignoire 26108109 11.35 Les Z'amours 36289971 12.15 1000 enfants vers l'an 2000 94202890

12.20 **Pyramide** 30536819

12.50 **Point route** 89399682

12.55 **Météo/Journal** 32986345
L'esprit d'un jardin

13.40 **Consomag** 46093242

13.45 **Savoir plus santé**
Merci docteur 26879838

14.40 **Tiercé** 37620600

15.00 **Sur les traces des rennes** 94707906

15.55 **Samedi sport**
Rétro 98 55658890

18.20 **1000 enfants vers l'an 2000** 33042635

18.25 **Le réveil du volcan**
Téléfilm de Graeme Campbell 90828161

19.55 **Tirage de loto** 92319345

19.57 **Au nom du sport** 292319345

20.00 **Journal/Météo** 53378600

20.45 **Tirage de loto** 88404971

20.55 **Tapis rouge** 77354971

Divertissement présenté par Michel Drucker

Parmi les invités: Eddy Mitchell, Julien Clerc, Axelle Red 2 Be 3, Menelik

23.25 **Union libre** 30054548

1.00 **Journal/Météo** 76392778

1.25 **Trafic à Singapour**
Téléfilm de Rob Marchand 87385391
La responsable d'une organisation caritative se bat contre des trafiquants de médicaments

2.55 **Bouillon de culture** 45325285 4.20 Les enfants de la terre qui tremble 57927001 4.50 Pyramide 84621223 5.20 L'homme à la Rolls 50667469 6.15 Anime ton week-end 18643049

23.05 **Journal/Météo** 53378600

20.45 **Tirage de loto** 88404971

20.55 **Tapis rouge** 77354971

Divertissement présenté par Michel Drucker

Parmi les invités: Eddy Mitchell, Julien Clerc, Axelle Red 2 Be 3, Menelik

23.25 **Union libre** 30054548

1.00 **Journal/Météo** 76392778

1.25 **Trafic à Singapour**
Téléfilm de Rob Marchand 87385391
La responsable d'une organisation caritative se bat contre des trafiquants de médicaments

2.55 **Bouillon de culture** 45325285 4.20 Les enfants de la terre qui tremble 57927001 4.50 Pyramide 84621223 5.20 L'homme à la Rolls 50667469 6.15 Anime ton week-end 18643049

23.05 **Journal/Météo** 53378600

20.45 **Tirage de loto** 88404971

20.55 **Tapis rouge** 77354971

Divertissement présenté par Michel Drucker

Parmi les invités: Eddy Mitchell, Julien Clerc, Axelle Red 2 Be 3, Menelik

3 France 3

6.00 Euronews 95296819 7.00 Minikeux 42874093 10.00 C'est clair pour tout le monde! 68797364 10.25 Expression directe 18195884 10.40 L'Hebdo de RFO 37986906 11.10 Grands gourmands 62710838

11.42 **Le 12/13** 229942600

13.00 **Couleur pays** 86516677

13.57 **Keno** 267053722

14.05 **Le magazine du cheval** 70528074

14.35 **Les pieds sur l'herbe** 41141819

15.05 **Destination pêche** 43674161

15.40 **Couleur pays** 83422513

18.10 **Expression directe** 57309703

18.20 **Questions pour un champion** 94824906

18.50 **Un livre, un jour** 33954426

18.55 **Le 19-20** 28561726

20.00 **Météo** 58509093

20.05 **Le temps des vendanges** 80402249
Série documentaire (7/8)

20.35 **Tout le sport** 63786155

20.55 **Le feu sous la glace** 20468722

Téléfilm de François Decaux-Thomelet, avec Philippine Leroy-Beaulieu

Les rapports tumultueux d'un journaliste et de sa voisine, fille du maire sur lequel il enquête...

23.25 **Union libre** 30054548

1.00 **Journal/Météo** 76392778

1.25 **Trafic à Singapour**
Téléfilm de Rob Marchand 87385391
La responsable d'une organisation caritative se bat contre des trafiquants de médicaments

2.55 **Bouillon de culture** 45325285 4.20 Les enfants de la terre qui tremble 57927001 4.50 Pyramide 84621223 5.20 L'homme à la Rolls 50667469 6.15 Anime ton week-end 18643049

23.05 **Journal/Météo** 53378600

20.45 **Tirage de loto** 88404971

20.55 **Tapis rouge** 77354971

Divertissement présenté par Michel Drucker

Parmi les invités: Eddy Mitchell, Julien Clerc, Axelle Red 2 Be 3, Menelik

23.25 **Union libre** 30054548

1.00 **Journal/Météo** 76392778

1.25 **Trafic à Singapour**
Téléfilm de Rob Marchand 87385391
La responsable d'une organisation caritative se bat contre des trafiquants de médicaments

2.55 **Bouillon de culture** 45325285 4.20 Les enfants de la terre qui tremble 57927001 4.50 Pyramide 84621223 5.20 L'homme à la Rolls 50667469 6.15 Anime ton week-end 18643049

23.05 **Journal/Météo** 53378600

20.45 **Tirage de loto** 88404971

20.55 **Tapis rouge** 77354971

Divertissement présenté par Michel Drucker

Parmi les invités: Eddy Mitchell, Julien Clerc, Axelle Red 2 Be 3, Menelik

5 La Cinquième

6.45 Au cœur d'Okavango 87487971 7.15 Séries jeunesse 69492426 8.10 La cinquième dimension 48429277 8.35 L'art et la manière 95720093 9.10 Net plus ultra 95717529 9.45 Forum terre 37975364 10.00 Au cœur des matières 80284722 10.20 Histoire de comprendre 37882600 10.35 Un drapau pour quoi faire? 46169600 10.55 L'œuf de Colomb 16946797 11.20 La saga des Nobel 23551987 11.50 Silence, ça pousse 81596345 12.05 Va savoir 53321548 12.35 Du haut de la girafe 24676600 13.35 Le cinéma des effets spéciaux 78816258 14.00 Fête des bébés 21353797 14.30 Le journal de la santé 21434616 15.00 Les authentiques 21435345 15.30 Les grands hôtels 21438432 16.00 L'enfance dans ses déserts 21439161 16.30 Lonely Planet 98374797 17.30 Terres de légendes 65480819 18.05 Kitikmeot 33031906

11.42 **Le 12/13** 229942600

13.00 **Couleur pays** 86516677

13.57 **Keno** 267053722

14.05 **Le magazine du cheval** 70528074

14.35 **Les pieds sur l'herbe** 41141819

15.05 **Destination pêche** 43674161

15.40 **Couleur pays** 83422513

18.10 **Expression directe** 57309703

18.20 **Questions pour un champion** 94824906

18.50 **Un livre, un jour** 33954426

18.55 **Le 19-20** 28561726

20.00 **Météo** 58509093

20.05 **Le temps des vendanges** 80402249
Série documentaire (7/8)

20.35 **Tout le sport** 63786155

20.55 **Le feu sous la glace** 20468722

Téléfilm de François Decaux-Thomelet, avec Philippine Leroy-Beaulieu

Les rapports tumultueux d'un journaliste et de sa voisine, fille du maire sur lequel il enquête...

23.25 **Union libre** 30054548

1.00 **Journal/Météo** 76392778

1.25 **Trafic à Singapour**
Téléfilm de Rob Marchand 87385391
La responsable d'une organisation caritative se bat contre des trafiquants de médicaments

2.55 **Bouillon de culture** 45325285 4.20 Les enfants de la terre qui tremble 57927001 4.50 Pyramide 84621223 5.20 L'homme à la Rolls 50667469 6.15 Anime ton week-end 18643049

23.

TSR 8

7.00 Bus et compagnie 9047136 9.05 MeerKats 9867594 9.30 Odysées. L'histoire du vent. Le souffle de paradis 6933469 10.25 Ski alpin. Slalom géant messieurs (1re manche) 49204533

11.45 Droit de cité 8553778 Sport d'élite et olympisme: tous des tricheurs?

13.00 TJ Flash 962778

13.10 Beverly Hills 716020

14.05 Melrose Place 708010

14.50 Pacific Blue 7972466 Rideau

15.35 Astérix chez les Indiens 8781594 Dessin animé

16.50 Avril et le marchand de sable 2335914

17.15 Pif et Hercule 3428372

17.25 Une famille à toute épreuve 3551285 Liaisons dangereuses (1/2)

18.10 Racines 9657830 L'étoile de Roland Giraud

18.30 L'exploit sportif romand de l'année Parmi les sept nominés: Didier Cucho, Fribourg Olympique 802001

19.30 TJ-Soir/Météo 681310

20.00 Mise au point 927730 Corruption au CIO et candidature de Sion 2006: Adolf Ogi s'explique; Russie: Flavio Cotti est en voyage d'affaires; Cadeaux: à quoi rime le grand déballage de Noël?; Où est passé le demi-million d'Estelle Sapir?

20.55

Julie Lescaut L'école du crime Série avec Véronique Genest (1998) Un couple a été abattu à coups de fusil dans leur pavillon. Leur fils de 16 ans demeure introuvable...

TSR 9

7.00 Euronews 19852448 8.15 Quel temps fait-il? 621971368.35 Cadences. Smoke 1757519.15 Ski alpin. Slalom combiné dames (1re manche) 49489372 10.25 Dieu sait quoi. Les anges sont de retour 30562946 11.25 Svizzera Rumantscha 70127830 11.50 Jours de fêtes, tour de main 67957310

12.05 Quel temps fait-il? 97160933

12.15 Ski alpin 79603933 Slalom combiné dames (2e manche)

13.25 Ski alpin 80173643 Slalom géant messieurs (2e manche)

14.25 Fauxcuture (R) Carte blanche à Nancy Huston 93862240

15.30 Vive le cinéma (R) 17208136

15.45 Images suisses 30015204

15.55 Ski nordique 43704020 Relais 4x5 km dames Relais 4x10 km messieurs

17.45 Viva (R) 92373339 Bains des Pâquis

18.35 Les aventures d'Enid Blyton 68565371 Aventure sur le bateau

19.00 Public 32986310

20.00 Journal/Tiercé/Météo 53362049 C... comme cinéma

20.50 Flic ou voyou 37761778 Film de Georges Lautner, avec Jean-Paul Belmondo, Marie Laforêt

20.00

Cats Comédie musicale de Andrew Lloyd Webber, d'après des poèmes de T.S. Eliot (v.o. s.-t. français)



Les Jelllicle-Cats se réunissent pour leur bal annuel, au cours duquel le grand chef Old-Deuteronomy choisira un chat qui aura une deuxième vie...

22.30 Viva 751759 Chante-moi la nostalgie!

23.15 Murder One: l'affaire Jessica 976484

0.00 Au-delà du réel: l'aventure continue Résurrection 262247

0.45 Fans de sport 1620044

1.00 TJ Soir 1669228

1.20 Fans de sport 2597112

TF1 France 1

6.15 Le miracle de l'amour 33548339 6.40 Journal 43849827 7.00 Disney Club 42750469 10.00 Auto moto 29415914 10.45 Télé-foot 20542204 11.50 Millionnaire 16440643

12.20 Le juste prix 30432049

12.50 A vrai dire 40257952

13.00 Journal/Météo 83723372

13.20 Walker Texas Ranger Le flic qui venait du froid 61860391

14.10 Un tandem de choc Fausse note 26759020

15.05 Rick Hunter 74466933 L'ambition aveugle

16.00 Pensacola 56125056 Privé de mission

16.55 Disney Parade 15704391

18.00 Patinage artistique Championnat de France 70324440

18.55 Euro en poche 33928001

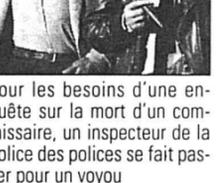
19.00 Public 32986310

20.00 Journal/Tiercé/Météo 53362049 C... comme cinéma

20.50 Flic ou voyou 37761778 Film de Georges Lautner, avec Jean-Paul Belmondo, Marie Laforêt

20.55

Chouans! Film de Philippe de Broca, avec Philippe Noiret, Sophie Marceau 1793: la République a guillotiné le roi et la terreur s'abat sur la France. Dans les campagnes, ici et là, la guerre civile oppose les révolutionnaires aux paysans, attachés à leur église et à leur roi



Pour les besoins d'une enquête sur la mort d'un commissaire, un inspecteur de la police des polices se fait passer pour un voyou

22.45 Ciné dimanche 72861092

22.55 Rue Barbare 96073643 Film de Gilles Béhat, avec Bernard Giraudeau

0.45 Je suis photogénique Film de Dino Risi 92105841

2.30 TF1 nuit 61694048 2.45 Pour l'amour des autres. Téléfilm de Paul Planchon 48056484 4.10 Histoires naturelles 57912179 4.40 Musique 98364063 5.00 Frédéric Pottecher (3/3) 67603624 5.55 Les années fac 86954773

France 2

6.15 Anime ton week-end 18643049 7.00 Thé ou café 26565198 8.00 Rencontres à XV 301200208.20 Expression directe 74334575 8.30 Les voix bouddhistes 82938759 8.45 Connaitre l'islam 52352204 9.15 A Bible ouverte 85790575 9.30 Chrétiens orientaux 41651885 10.00 Présence protestante 41652594 10.30 Le jour du Seigneur 41637285 11.00 Messe 26074198 11.50 Midi moins sept 82909989

12.00 1000 enfants vers l'an 2000 26138372

12.10 L'as de la crime Le serment du cœur 79427049

12.50 Loto/Météo 40255594

13.00 Journal 73641469

13.30 Vivement dimanche Spécial Noël 99683952

15.40 Les Globe-Trotteurs 46686484

16.40 L'esprit d'un jardin 37183643

16.45 Nash Bridges Jeux de rôles 11932914

17.35 Une fille à scandales 67522020

18.05 Stade 2 45630759

19.20 1000 enfants vers l'an 2000 22279925

19.25 L'odyssée bleue Les larmes de Stefania 12062933

20.00 Journal/Météo 53354020

20.55

Le monde merveilleux 67320594 Divertissement présenté par Antoine Un tour du monde avec escales

2.45 Une fête pour l'Europe 24931131 3.55 Savoir plus santé (R) 80225773 4.50 Urti. Dites-le en vidéo 98368889 5.10 L'odyssée bleue (R) 84680976 5.40 La chance aux chansons 65195315

2.30 Le monde merveilleux 67320594 Divertissement présenté par Antoine Un tour du monde avec escales

1.05 Journal 78539841

1.30 Musiques au cœur Les découvertes 84780421

2.45 Une fête pour l'Europe 24931131 3.55 Savoir plus santé (R) 80225773 4.50 Urti. Dites-le en vidéo 98368889 5.10 L'odyssée bleue (R) 84680976 5.40 La chance aux chansons 65195315

France 3

6.00 Euronews 95183391 7.00 Les Minikeums. 1, 2, 3 silex 56568049 10.10 C'est pas sorcier 57504575 10.40 Outremers 37849198 11.41 Le 12/13 de l'information 129919372

13.00 Un monde de chiens



L'évasion 73661223

13.28 Kenô 352251865

13.35 Les quatre dromadaires 26764952 Origines de l'homme: la piste d'Abel

14.30 Un cas pour deux 73609440

15.35 Sports dimanche Tiercé 89465575

16.00 Trophée Andros 72900759

16.25 Patinage: World Pro 15795643

17.45 Va savoir 55093407 Ile de la Réunion Le peuple des tortues

18.20 Le Mag du dimanche 55073643

18.55 Le 19-20/Météo 45639594

20.05 Bol d'air 98446759

20.15 Le temps des vendanges (8/8) 12072310

20.50 Consumag 31915556

20.55 Wycliffe 37979552 Helen Masters L'enfant de l'amour

21.55

Derrick Le génie en danger Série avec Horst Tappert

23.00 New York District L'amour d'une mère 72213198

23.45 Journal/Météo 76241812

0.15 Safe in Hell 46010792 Film de William A. Wellman (v.o.). Avec Dorothy Mackail

1.25 Bugs Bunny 67254841

1.50 Courts-métrages 79175518

La Cinquième

6.45 Au cœur d'Okavango 87454647 7.15 Emissions pour les enfants 21554136 8.05 Bêtes de télé 48324778 8.30 Alf 33751440 9.00 L'aventure photographique 33769469 9.30 Rythmes caraïbes 53642020 9.55 Auguste Rodin 74722020 10.25 La double vie des Précieuses ridicules 20641827 11.20 La saga des Nobel 23455759 11.50 Toque à la loupe 81490117 12.05 La cinquième dimension 56486285 12.30 Arrêt sur images 30255865 13.30 Eddy Mitchell 2132440 14.00 Histoire des papes 30234372 15.00 Civilisations en danger 98362952 16.00 Le sens de l'histoire 48459643 17.35 Le fugitif (28/39) 88799865 18.30 Couples légendaires 82158575

19.00 Maestro 377484 Gloria in Excelsis Deo

19.45 Arte info 613130

20.15 Nick Knatterton (8/8) 646662

20.40-0.40 Thema 4181989

Voix de cristal



Le chœur des petits chanteurs de Vienne, créé par Maximilien Ier, fête cette année son cinquantième anniversaire

20.45 Le plus beau jour de ma vie 579240 Film de Max Neufeld Un jeune réfugié hongrois, accueilli par un ancien capitaine, est envoyé à l'internat des Wiener Sängerknaben

22.15 Enfants de chœur Documentaire 3083827

23.00 L'or des anges Le chant choral Documentaire 830865

23.55 Concert de la Wiener Hofmusikkapelle Chœurs d'enfants et d'hommes 4931339 Œuvres de Fux, Salieri et Schubert

0.40 Metropolis 4563131

1.40 Blue Note 4160709 Documentaire

M 6

7.50 Une famille pour deux 45545858 8.20 Studio Sud 34290961 8.50 M6 kid 92494865 10.55 Projection privée 32876681 11.40 Turbo 44234038 12.15 Sports événement 30828310

12.50 Mariés, deux enfants Comptes de Noël (1/2) 30815846

13.25 Le retour de Sandokan (1 et 2/4) Téléfilm de Enzo G. Castellari 69755420

Un journaliste se rend en Inde pour écrire un article sur un homme considéré comme un héros par les Occidentaux. Victime d'une attaque, elle est secourue par un mystérieux cavalier

17.15 Rendez-vous secret Téléfilm de Kieron J. Walsh 37652391

18.55 Stargate: SG-1 Le procès 64835662

19.54 6 minutes/Météo 445553933

20.05 E=M6 32635198

20.35 Sport 6 60130117

20.50 Zone interdite 59455827

Magazine présent par Bernard de la Villardière

Reportages: Interdit aux moins de 18 ans?; Amoureuse à 16 ans; Le cœur d'un autre

22.45 Météo 33374223

22.50 Culture Pub 23011488 Les marques préférées des ados

23.20 Désirs fatals 13293730 Téléfilm de Jean-Claude Daniel La sœur jumelle d'un pilote automobile tué alors qu'il tentait de défendre sa femme agressive dans un parking, soupçonne celle-ci d'être l'instigatrice du meurtre

1.00 Sport 6 77045315 1.15 Boulevard des clips 38348808 2.15 Fréquentar 28705266 3.05 E=M6 25370092 3.25 Archie Shepp 19361063 5.20 Sports événement 37340605 5.45 Des clips et des bulles 64755518 6.10 Boulevard des clips 33624624

TV 5 Europe

6.15 Journal des arts et des spectacles 44629372 6.30 Horizons francophones 43534020 7.00 «Salsa Opus» (2/2) Documentaire 10606285 8.05 Journal canadien 30723198 8.30 Bus et compagnie 11229310 9.30 Les pieds sur l'herbe 45476662 10.00 TV5 Minutes 81217285 10.05 Télétourisme 64367778 10.30 Mediterraneo 26864556 11.05 Musique musiques 30707933 11.30 «D» 26602469 12.05 Télécinéma 35864681 12.30 Journal France 3 12036198 13.00 Le monde à la trace 19825020 15.00 Journal international 90683136 15.15 Le roman du Music-Hall (1/2). Documentaire 56158469 16.15 Vivement dimanche 98930310 18.15 Correspondances 51134117 18.30 Journal 58335759 19.00 Y'a pas match 87625440 19.30 Journal belge 87664339 20.00 Le monde de TV5 99571556 22.00 Journal France Télévision 87641488 22.30 Le monde de TV5 70613038 0.00 Bons baisers d'Amérique 11162995 0.25 Météo internationale 54515150 0.30 Journal France 3 12089808 1.00 Journal suisse 12080537 1.30 Rediffusions 82351131

8.30 Luge: épreuve à Winterberg 511551 9.30 Ski alpin 9.30 Ski de fond: slalom dames à Veysonnaz 511371 10.30 Ski de fond: 4 x 5 km classique et libre dames 394469 11.00 Biathlon: Poursuite 10 km dames Davos 98290491 11.45 Ski de fond: 4 x 10 km classique et libre messieurs 8269231 12.15 Ski alpin 564640 12.30 Ski alpin: slalom dames à Veysonnaz, 2e manche 745020 13.15 Ski alpin: slalom géant messieurs à Alta Badia; 1e manche 7652914 13.30 Ski alpin: slalom géant messieurs; 2e manche 767662 14.15 Biathlon: Epreuve à Osrlbie 4643136 16.00 Equitation: Show Jumping International 969074 17.30 Saut à ski: Epreuve à Harrachov K 120 519353 19.00 Luge Epreuve à Winterberg 956681 20.00 Course sur glace: Trophée Andros: 33e manche 797407 20.30 Snooker/Trickshot: le World Pool Masters 1997 819594 22.30 Cascades 873914 23.30 Tractor Pulling: Retrospective 579198 0.30 Karting: épreuve Indoor à Helsinki 2592599

8.30 Luge: épreuve à Winterberg 511551 9.30 Ski alpin 9.30 Ski de fond: slalom dames à Veysonnaz 511371 10.30 Ski de fond: 4 x 5 km classique et libre dames 394469 11.00 Biathlon: Poursuite 10 km dames Davos 98290491 11.45 Ski de fond: 4 x 10 km classique et libre messieurs 8269231 12.15 Ski alpin 564640 12.30 Ski alpin: slalom dames à Veysonnaz, 2e manche 745020 13.15 Ski alpin: slalom géant messieurs à Alta Badia; 1e manche 7652914 13.30 Ski alpin: slalom géant messieurs; 2e manche 767662 14.15 Biathlon: Epreuve à Osrlbie 4643136 16.00 Equitation: Show Jumping International 969074 17.30 Saut à ski: Epreuve à Harrachov K 120 519353 19.00 Luge Epreuve à Winterberg 956681 20.00 Course sur glace: Trophée Andros: 33e manche 797407 20.30 Snooker/Trickshot: le World Pool Masters 1997 819594 22.30 Cascades 873914 23.30 Tractor Pulling: Retrospective 579198 0.30 Karting: épreuve Indoor à Helsinki 2592599

8.30 Luge: épreuve à Winterberg 511551 9.30 Ski alpin 9.30 Ski de fond: slalom dames à Veysonnaz 511371 10.30 Ski de fond: 4 x 5 km classique et libre dames 394469 11.00 Biathlon: Poursuite 10 km dames Davos 98290491 11.45 Ski de fond: 4 x 10 km classique et libre messieurs 8269231 12.15 Ski alpin 564640 12.30 Ski alpin: slalom dames à Veysonnaz, 2e manche 745020 13.15 Ski alpin: slalom géant messieurs à Alta Badia; 1e manche 7652914 13.30 Ski alpin: slalom géant messieurs; 2e manche 767662 14.15 Biathlon: Epreuve à Osrlbie 4643136 16.00 Equitation: Show Jumping International 969074 17.30 Saut à ski: Epreuve à Harrachov K 120 519353 19.00 Luge Epreuve à Winterberg 956681 20.00 Course sur glace: Trophée Andros: 33e manche 797407 20.30 Snooker/Trickshot: le World Pool Masters 1997 819594 22.30 Cascades 873914 23.30 Tractor Pulling: Retrospective 579198 0.30 Karting: épreuve Indoor à Helsinki 2592599

8.30 Luge: épreuve à Winterberg 511551 9.30 Ski alpin 9.30 Ski de fond: slalom dames à Veysonnaz 511371 10.30 Ski de fond: 4 x 5 km classique et libre dames 394469 11.00 Biathlon: Poursuite 10 km dames Davos 98290491 11.45 Ski de fond: 4 x 10 km classique et libre messieurs 8269231 12.15 Ski alpin 564640 12.30 Ski alpin: slalom dames à Veysonnaz, 2e manche 745020 13.15 Ski alpin: slalom géant messieurs à Alta Badia; 1e manche 7652914 13.30 Ski alpin: slalom géant messieurs; 2e manche 767662 14.15 Biathlon: Epreuve à Osrlbie 4643136 16.00 Equitation: Show Jumping International 969074 17.30 Saut à ski: Epreuve à Harrachov K 120 519353 19.00 Luge Epreuve à Winterberg 956681 20.00 Course sur glace: Trophée Andros: 33e manche 797407 20.30 Snooker/Trickshot: le World Pool Masters 1997 819594 22.30 Cascades 873914 23.30 Tractor Pulling: Retrospective 579198 0.30 Karting: épreuve Indoor à Helsinki 2592599

8.30 Luge: épreuve à Winterberg 511551 9.30 Ski alpin 9.30 Ski de fond: slalom dames à Veysonnaz 511371 10.30 Ski de fond: 4 x 5 km classique et libre dames 394469 11.00 Biathlon: Poursuite 10 km dames Davos 98290491 11.45 Ski de fond: 4 x 10 km classique et libre messieurs 8269231 12.15 Ski alpin 564640 12.30 Ski alpin: slalom dames à Veysonnaz, 2e manche 745020 13.15 Ski alpin: slalom géant messieurs à Alta Badia; 1e manche 7652914 13.30 Ski alpin: slalom géant messieurs; 2e manche 767662 14.15 Biathlon: Epreuve à Osrlbie 4643136 16.00 Equitation: Show Jumping International 969074 17.30 Saut à ski: Epreuve à Harrachov K 120 519353 19.00 Luge Epreuve à Winterberg 956681 20.00 Course sur glace: Trophée Andros: 33e manche 797407 20.30 Snooker/Trickshot: le World Pool Masters 1997 819594 22.30 Cascades 873914 23.30 Tractor Pulling: Retros

URGENCES

POLICE ET AMBULANCE: 117.
FEU: 118.
INTOXICATION: 01 251 51 51.
LA MAIN TENDUE: 143.
VIOLENCES: Centre de consultations LAVI - aide aux victimes. 889 66 49 ou 919 66 52 ou La Main Tendue (143) ou la police (117).
LA CHAUX-DE-FONDS. Pharmacie de service: Espace-Santé pharmacie Coop, Espacité 5, sa jusqu'à 19h30, di et jours fériés 10h-12h30/17h-19h30 (en dehors de ces heures, 913 10 17). Permanence médicale, dentaire et ophtalmologique: 913 10 17. Hôpital: 967 21 11. Clinique Lanixa: 910 04 00. Permanence gynécologique: 913 10 17.
LE LOCLE. Pharmacie de service: de la Poste, sa jusqu'à 19h, di 10h-12h/18h-19h (en dehors de ces heures, 931 10 17). Permanence médicale et dentaire: 117 ou hôpital 933 61 11.
JURA BERNOIS.
CORGÉMONT. Médecin: Dr Ennio Salomoni 489 17 66 ou Dr de Watteville 489 11 67.
COURTELARY. Médecin: Dr Bernacki-Dzewiecka, 944 11 42 ou Dr Ruchonnet 944 10 10.
SAINT-IMIER. Pharmacie de service: Liechti, 941 21 94, sa 13h30-16h/19h-19h30, di et jours fériés 11h-12h/19h-19h30 (en dehors de ces heures 111). Médecin de service: 079 240 55 45 (24h/24h). Urgence et ambulance: 942 23 60. Hôpital: 942 24 22.
SONCEBOZ. Médecin: Dr Ivano Salomoni, 489 24 24.
TRAMELAN. Pharmacie: Schneeberger, 487 42 48 ou von der Weid, 487 40 30. Médecin: Dr Graden, 487 51 51, Dr Meyer 487 40 28 ou Dr Geering, 487 45 45.
JURA - LES BREULEUX. Médecin: Dr Tettamanti 954 17 54.
LE NOIRMONT. Pharmacie: Saint-Hubert, 953 12 01. Médecin: Dr Bosson, 953 15 15.
SAIGNELEGIÈRE. Pharmacie: des Franches-Montagnes, 951 12 03. Médecin: Dr Rossel 951 12 84, Dr Meyrat, 951 22 33, Dr Anker 951 22 88 ou Dr Kovats, 951 15 50. Ambulance: 951 22 44. Hôpital: 951 13 01.
NEUCHÂTEL. Pharmacie de service: Winkler, rue de l'Hôpital, sa 8-20h, di et jours fériés 10h-12h30/17h-20h (en dehors de ces heures, la police renseigne au 722 22 22). Permanence médicale, dentaire et ophtalmologique: 722 22 22. Hôpital: Cadolles 722 91 11, Pourtalès 727 11 11, Providence 720 31.11.
DISTRICT DE BOUDRY. Pharmacie de garde: pour les urgences et l'ouverture de la pharmacie de garde, veuillez composer le numéro de la permanence médicale Air-Call qui vous renseignera au 021/623 01 81, les dimanches et jours fériés, la pharmacie de garde est ouverte de 11h à 12h et de 18h à 18h30. Médecin de garde de la Basse-Areuse: 842 17 42. Médecin de garde de la Côte neuchâteloise: 730 16 30. Médecin de garde région Bevaix-Béroche: Dr H.U. Weber 835 11 44. Hôpital de la Béroche: 835 11 27.
DISTRICT DU VAL-DE-RUZ. Pharmacie de service: Piergianni, Fontainemelon, 853 22 56, di et jours fériés 11h-12h/18h-18h30. En cas d'urgence poste de police 888 90 00. Médecin de service, de sa 8h à lu 8h, Cabinet groupe, Fontainemelon, 853 49 53.
ENTRE-DEUX-LACS. Médecins de garde: urgences seulement, prière de s'annoncer par téléphone. Cornaux, Cressier, Le Landeron, la Neuveville, Douanne: Dr Leibbrandt, La Neuveville, 751 20 90. Haute-rive, Saint-Blaise, Marin-Epagnier, Thielle-Wavre, Enges: renseignements au 111. Lignières: permanence au 795 22 11.
DISTRICT DU VAL-DE-TRAVERS. Médecin de service: de sa 8h à di 22h, Dr Truong, 861 35 55. Pharmacie de service: Jenni, 861 13 03, du sa dès 16h à lu à 8h, 863 13 39. Médecin-dentiste de service: Dr Witschard, 861 12 39, sa/di ou jours fériés de 11h à 12h.
SUD DU LAC.
HAUT ET BAS-VULLY. Médecin de garde: 026 670 32 00. Ambulance: 026 670 25 25.
AVENCHES. Service du feu: 117 ou 026 675 12 21.
VÉTÉRIINAIRE DE GARDE: le téléphone de votre vétérinaire renseigne.

Toutes les autres informations pratiques, non ponctuelles, sont publiées au début de chaque mois (sur une page à conserver).

AUJOUR-D'HUI

LA CHAUX-DE-FONDS
Polyexpo: sa 10-22h; di 10-17h, marché artisanal de Noël (130 exposants).
Théâtre-Atelier des Marionnettes-Atelier de la Turlutaine, rue du Nord 17: sa à 15h et 17h, «L'étoile de paille», par Denys Surdez.
Salle du Progrès: sa 20h, concert de la Musique des Cadets.
Bikini Test: sa 21h-2h, Les Petrollettes (F).
Au P'tit Paris: sa dès 22h, soirée avec DJ Alejo.
LES BREULEUX
Halle de gymnastique: sa 14h30, Noël des personnes âgées.
Temple: di 17h, Noël des familles.
SAINT-IMIER
Collégiale: di 17h, concert du Corps de musique de Saint-Imier.
TRAMELAN
Eglise Réformée: sa 20h, concert de Noël par le chœur des Gymnasiens de Bienne et l'Orchestre de chambre de Bienne.
NEUCHÂTEL
Esplanade Léopold Robert: sa 9-18h, marché artisanal.
Salon de musique du Haut-de-la-Ville: sa 18h, récital flûte et piano par L. Fraussen et M. Gertsch.
Temple du Bas/salle de musique: sa 18h30, Le Chœur Eulodia et l'Orchestre Crescendo.
THÉÂTRE DU POMMIER: sa 20h30, di 17h, «La surprise de l'amour» de Marivaux, par le Théâtre d'Ailleurs.
CERNIER
Salle de gymnastique: sa 20h30, gala de danse par le Tic Tac Rock club.
COUVET
Hôtel de l'Aigle: sa dès 19h, Yves Guyot, piano, styles: Belle Epoque, Happy Jazz, Evergreens des USA et d'Europe.
Chapelle: di 17h, «Ombres sauvages» par Jael.
LES GENEVEYS-SUR-COFRANE
La Coudraie/Ecole Rudolf Steiner: sa 15-18h, atelier Bougies à la cire d'abeille.
Au Centre du Louverain: di 17h, récital flûte et piano, par L. Fraussen et M. Gertsch.
LE LANDERON
Galerie Di Maillart: sa 14-18h, rencontre avec Nicole Jeannet.
Dans la cour du Château: sa 14-19h, animation de Noël.
Salle du Château: sa 20h, «Fleur de Cactus», de Barillet et Grédy. Comédie jouée par la troupe ATRAC.

CINÉMAS

Le programme des films diffusés dans les salles de La Chaux-de-Fonds figure dans la page des programmes TV.

NEUCHÂTEL
APOLLO 1, 2, 3 (710 10 33)
LE PRINCE D'ÉGYPTE. 14h-16h15-18h30-20h45 (sa aussi noct. 23h). Pour tous. Première suisse. De B. Chapman.
MULAN. 14h15-16h30-18h30-20h45. Pour tous. 4me semaine. De B. Cook.
RONIN. Sa noct. 23h. 12 ans. 4me semaine. De J. Frankenheimer.
FOURMIZ. 14h30-16h45. Pour tous. 6me semaine. D'E. Darnell.
VICTOR. 18h30. 16 ans. Cycle «St-Eustache». De S. Veysseyt.
HALLOWEEN; H20. 20h30 (sa aussi noct. 23h). 16 ans. 2me semaine. De S. Miner.
ARCADES (710 10 44)
COUVRE-FEU. 15h-17h45-20h15 (sa aussi noct. 23h15). 16 ans. Première suisse. De E. Zwick.
BIO (710 10 55)
CENTRAL STATION. 15h-18h-20h30 (VO st. fr/all.). 12 ans. Première suisse. De W. Salles.
PALACE (710 10 66)
LE PRINCE DE SICILE. 15h-20h45 (sa aussi noct. 23h). 12 ans. Première suisse. De J. Abrahams.

LA VIE EST BELLE. 18h15 (VO st. fr/all.). 12 ans. 9me semaine. De R. Benigni.
REX (710 10 77)
MOOKIE. 14h-16h. Pour tous. 2me semaine. De H. Palud.
HORS D'ATTEINTE. 18h. 12 ans. 3me semaine. De S. Soderbergh.
MARY À TOUT PRIX. 20h30 (sa aussi noct. 23h15). 12 ans. 5me semaine. De P. et B. Farrelly.
STUDIO (710 10 88)
LE PETIT MONDE DES BOURGEOIS. 15h. Pour tous. 2me semaine. De P. Hewitt.
TANGO. 18h15 (VO st. fr/all.). 12 ans. 5me semaine. De C. Saura.
LOST IN SPACE. 20h45. Pour tous. 2me semaine. De S. Hopkins.
BÉVILARD
PALACE
MEURTRE PARFAIT. 20h30 (di aussi 16h). 14 ans. De A. Davis.
LES BREULEUX
LUX
FOURMIZ. Sa 20h30, di 16h-20h. 7 ans. De Dreamworks Animation.
COUVET
COLISÉE (863 16 66)
MARY À TOUT PRIX. 20h15 (di aussi 14h30-17h15). 12 ans.
LE NOIRMONT
CINÉLUCARNE (953 11 84)
PLACE VENDÔME. Sa 20h45, di 20h30. De N. Garcia.
SAINT-IMIER
ESPACE NOIR (941 35 35)
COP LAND. Sa 21h, di 17h30-20h30 (VO). De J. Mangold.
TRAMELAN
CINÉMATOGAPHE (487 45 61)
THE TRUMAN SHOW. Sa 21h, di 17h. 12 ans. De P. Weir.
LA GUERRE DANS LE HAUT-PAYS. Sa 18h, di 20h. 12 ans. De F. Reusser.
LE PETIT MONDE DES BOURGEOIS. Sa/di 14h. Pour tous. De J. Goodman.
Pour plus d'informations, voir notre page "Cinéma" publiée chaque vendredi.

EXPOS/DIVERS

BOUDRY
Pavillon d'information A5, cour de l'ancien collège, ma 14h45-18h30.
La Passade. Roulin, peintures, sculptures et tapisseries. Chaque jeudi de 17h à 19h et lors des spectacles proposés à la Passade. Jusqu'au 20 décembre.
LA CHAUX-DE-FONDS
Bibliothèque publique de la Ville. «Alexandre Herzen». Lu 14-20h, ma-ve 10-20h, sa 10-16h. Jusqu'au 30.1.99.
Bois du Petit-Château. Tous les jours 6h30-18h. Vivarium: tous les jours 10-12h/14-17h; fermé mercredi matin.
LES GENEVEYS-SUR-COFRANE
Le Louverain. «Arts et mouvements», photos. Jusqu'au 21.1.99.
LE LOCLE
Moulins souterrains du Col-des-Roches. Jusqu'au 30 avril sur demande pour les groupes dès 10 personnes au 931 89 89, fax 931 89 15.
MARIN
Papiliorama/Nocturama. Tous les jours 10-17h. Fermé les 25 déc/1er janv.
NEUCHÂTEL
Bibliothèque publique et universitaire. «Cent cinquante ans d'écriture neuchâteloise 1848-1998», lu-ve 8-20h, sa 8-17h. Jusqu'au 31.3.99. «Manuscrits de Jean-Jacques Rousseau» me/sa 14-17h ou sur rdv. 717 73 00.
École-club Migros. «Inde», photographies de Michel Kohler. Lu-je 8-20h30, ve 8-17h. Jusqu'au 15.1.99.
Hôtel City. «Mythologies», huiles et aquarelles de l'artiste tchèque Miroslav Konrad. Tous les jours jusqu'au 31.12.
Jardin botanique. Expositions permanentes. Parc ouvert tous les jours 9-17h. Serres ouvertes 9-17h, sauf le lundi.
La Maison du Prussien/Au Gor du Vauseyon. Hristina Collaud, peintures. Jusqu'au 31.1.99.

Passage sous-voie place Pury. Panneaux peints par Jean-Jacques Locher. Jusqu'au 28.2.99.
Villa Lardy/salle Aimé Montandon. Huiles, gravures encre de Chine. L'après-midi ma-ve 14-17h sur rdv pris au Musée d'art et d'histoire à Neuchâtel.
LES PONTS-DE-MARTEL
Fromagerie. Démonstration tous les jours, 8-12h/17-19h; fabrication 8-10h.
SAINT-AUBIN
Pavillon d'information A5, rue de la Poste, me 14h45-18h30 et les 1er et 3me samedis du mois 9-12h.
SAINT-SULPICE
Vapeur Val-de-Travers. Visites du dépôt sur demande, 861 36 78.
TRAVERS
Mines d'asphalte de La Presta. Groupes: visites toute l'année, toute la journée sur rdv; rens/réserv. au 863 30 10. Individuels: di à 14h et 16h. Café des mines: di 11-17h30. Pour groupes sur réservation seulement, tous les jours dès 15 personnes. Jusqu'au 30.4.99.

MUSÉES

CERNIER
Musée des sapeurs-pompiers. Collection d'objets divers datant du 19me siècle à ce jour. Visites sur demande, 861 43 81.
LA CHAUX-DE-FONDS
Musée des beaux-arts. «Orientations - Art actuel de Cuba». Jusqu'au 3.1.99. Et les collections permanentes (artistes locaux). Ma-di 10-12h/14-17h. (Fermé le 24/31. déc. dès midi, 25 déc/1er janv. tout le jour).
Musée d'histoire. «1648-1998 Paix de Westphalie», jusqu'au 7.3.99. «Sur les traces du ski de fond», collection de Laurent Donzé, Les Bois, jusqu'au 1.8.99. «Léopold Robert et La Chaux-de-Fonds», jusqu'au 3.1.99. Et les collections permanentes. Ma-ve 14-17h; di 10-12h/14-18h. Dimanche matin gratuit. Fermé les 25 déc/ 1er janv.
***Musée d'histoire naturelle*.** «Petits animaux de nos maisons». Jusqu'au 28.2.99. Et les collections permanentes de faune régionale et africaine. Dioramas. Faune marine. Collection Boillat. Jeux. Ma-sa 14-17h; di 10-12h/14-17h. Fermé les 25 déc/1er janv.
Musée international d'horlogerie. «L'homme et le temps» histoire de la mesure du temps. Ma-di 10-12h/14-17h. Fermé les 24/25/31 déc/1er janv.
Musée paysan et artisanal. «Jur'agric Parc», jusqu'au 28.2.99. Me/sa/di 14h-17h. Pour les enfants, concours de coloriage. Dentellières au travail le premier dimanche du mois. Fermé les 26 déc/2 janv.
LES GENEVEZ
Musée rural jurassien. Réouverture le 1er mai.
LE LANDERON
Musée de l'Hôtel de Ville. Collections permanentes. Diaporama (fr/all). Ville 35, 1er sa et di du mois 15h30-17h30 (groupes sur demande, tél. 752 35 70).
LE LOCLE
Musée des beaux-arts. «Henri Passet, gravure et sculpture», jusqu'à mi-février. Et les collections permanentes. Ma-di 14-17h. Fermé les 24/25/31 déc./1er janv.
Musée d'horlogerie. Château des Monts. Ma-di 14-17h. (Fermé le 25 déc/1er janv).
NEUCHÂTEL
Musée d'art et d'histoire. «Neuchâtel, histoire d'un paysage urbain». Jusqu'au 11. 4. 99. «Maurice Frey», exposition rétrospective. Jusqu'au 17.1.99. Ma-di 10-17h. Fermé 24/31 déc. dès midi, 25 déc/1er janv. tout le jour).
***Musée d'ethnographie*.** «Ernesto «Che» Guevara: le retour à Cuba». Jusqu'au 24.1. «Derrière les images». Jusqu'au 24.1.99. Ma-di 10-17h. Fermé 24/31 déc. dès midi, 25 déc/1er janv. tout le jour).
Musée d'histoire naturelle. «RATS», prolongation jusqu'au 10.1.99. Ma-di 10-17h. Fermé 24/31 déc. dès midi, 25 déc/1er janv. tout le jour).
***Musée cantonal d'archéologie*.** Ma-di 14-17h. Fermé 24/31 déc. dès midi, 25 déc/1er janv. tout le jour).

LA NEUVEVILLE
Musée d'histoire. Collections du musée. S'adresser à la conservatrice, Mme M. Althaus, 751 11 48.
LE NOIRMONT
Musée de l'uniforme. Auberge du Peu-Péguignot, tous les jours sauf mardi. (Fermé jusqu'au 21.12)
PORRENTROY
Musée de l'Hôtel-Dieu. Réouverture à Pâques.
LA SAGNE
Musée régional. Maison communale. Chambre neuchâteloise, objets début de siècle, oiseaux et mammifères de la région. Premier dimanche du mois 13h30-17h.
SAINT-IMIER
Musée de minéraux (Passage Central 6). Visite sur demande, commentée et gratuite 941 16 02.
VALANGIN
***Château*.** Fermeture annuelle.
VAL-DE-TRAVERS
Musée Industriel - Site de la Presta. Collections industrielles. Démonstrations pour groupes sur rendez-vous. Rens/réserv. au 863 30 10 ou 866 13 54.
Musée régional. Fermeture hivernale.
Musée Jean-Jacques Rousseau. Ouvert toute l'année sur rdv au 861 13 18.
VILLERS-LE-LAC
Musée de la montre. Tous les jours (sauf mardi) 10-12h/14-18h. Pour les groupes, ouverture sur demande toute l'année (03 816 808 00 ou 03 816 800 06).
***Musées affiliés au passeport musées suisses ***

ART/GALERIES

AUVERNIER
Galerie Numaga. Peter Royen, peintures. Me-di 14h30-18h30. Jusqu'au 20.12. Tél 731 44 90 ou 842 42 59.
LA CHAUX-DE-FONDS
Galerie les Arbres. Exposition collective de peinture. Tous les jours 14-17h. Jusqu'au 20.1.99. Tél 967 41 11.
Galerie Art-Cité. Nicola Marcone. Lu-ve 14-18h30, sa 10-12h30 et sur rdv 968 12 08. Jusqu'au 19.12.
Espace Gare de l'Est. Sculptures, peintures et bijoux de Nina Alvarez et Chs-Martin Hirschy. Ma-sa 14-19h, di 10-12h ou sur rdv, tél 968 46 49. Jusqu'au 23.12.
Galerie du Manoir. Logovarda, peintures récentes. Ma-ve 15-19h, sa 10-17h. Jusqu'au 19.12. Tél 968 15 52.
Galerie Sonia Wirth-Genzoni. Jeanmaire - l'Eplattenier - Lermite. Exceptionnelle exposition-vente des peintres du Jura. Ma-sa 14-18h. Jusqu'au 31.12.
CORMONDRÈCHE
Galerie Marie-Louise Muller. Guidi, cires perdues. Je-di 14h30-18h30 et sur rdv 731 32 94. Jusqu'au 20.12.
CORTAILLOD
Galerie Jonas. «Icônes». Me-sa 14h30-18h30, di 14h30-17h. Du 3 au 20.12 et du 17.1 au 31.1.99. Tél 842 51 21.
HAUTERIVE
Galerie 2016. «Las malas hierbas» de Conxa Bravo. Me-di 15-19h. Jusqu'au 20.12. Tél. 753 30 33.
LE LANDERON
Galerie Di Maillart. «Mythologie», bijoux et tableaux-écrit. Ma-je 9-12h/14-18h, ve 9-12h/14-20h, sa 9h30-12h/14-18h. Jusqu'au 24.12. Tél. 751 19 80.
MARIN
Galerie Minouche. A. Schmied, V. Berchier et D. Schmied. Tous les jours y compris le dimanche 14-19h, sa 10-12h/14-19h. Fermé lundi. Jusqu'au 24.12. Tél 753 72 57.
MÔTIERS
Galerie du Château. Ivan Moscatelli, œuvres récentes (ethiquement correctes). Ma-sa 10-20h, di 10-18h. Jusqu'au 31.12.
NEUCHÂTEL
Galerie-Atelier Aletha. Expo permanente. Peintures et sérigraphies. Sur rdv 724 68 36.

Galerie-Atelier du Château. Expo permanente Demierre, peintures. Lu-sa 13h30-18h.
Galerie-Atelier Myriade. Peinture - peinture sur soie - encre de Chine et collage. Visite sur rdv 730 36 06.
Galerie des Amis des Arts. Valentine Mosset, terre et Michel Bailod, peinture. Ma-ve 14-18h, sa/di 10-12h/14-17h. Jusqu'au 27.12. Tél 724 16 26.
Galerie Arcane. Jean-Claude Kunz, aquarelles et peintures. Je-ve 17-19h, sa 14-17h et sur rdv 731 12 93. Jusqu'au 19.12. Tél. 731 12 93.



CAN/Centre d'art. Thom Merrick et Lori Hersberger. Me-sa 14-19h, je 14-21h, di 14-17h. Jusqu'au 17.1.99. Fermé pendant les fêtes. Tél 724 01 60.
Galerie Devaud. Expo permanente Devaud, céramique. Ve/sa 15-18h (Tél. 730 42 19).
Galerie Ditesheim. Marie-Hélène Clément, peintures. Ma-ve 14-18h30, sa 10-12h/14-17h, di 15-18h. Jusqu'au 16.1.99. Tél 724 57 00.
Galerie MDJ. Christian Robert-Tissot. Ma-sa 15-19h et sur rdv. Fermé du 24.12 au 11.1.99. Tél 725 46 47.
Galerie de l'Orangerie. Wenzly, peintures; Roland Pfister, bijoux et Gabriela Tomasini, sculptures. Ma-ve 14h30-18h30, sa/di 14h30-18h. Jusqu'au 27.12. Tél 724 10 10/731 79 30.
Galerie du Pommier. «Taboués et transgressions» de Raphaël Lambelet. Lu-ve 10-12h/14-18h. Jusqu'au 22.12.
Galerie DuPeyrou. Mercedes Corradi, huiles et aquarelles. Me-sa 15-18h30, di 15-17h30 ou sur rdv 725 32 15. Jusqu'au 23.1.99.
PESEUX
Atelier de l'Ange. Expo permanente D. Humblot, céramiste sculpteur. Tél. 730 56 53.
Galerie Coï. Robert Bernard, sculpture et Antonio Coï, peinture/gravure. Ma-di 16-18h30. Jusqu'au 24.12. Tél 730 19 09/725 77 93. (Les dimanches présence des artistes).
PORRENTROY
Les Halles. François Kohler et Marie Sacconi. Je 19-21h, sa/di 14-18h. Jusqu'au 27.12.
ROMAINMÔTIER
Galerie de la Cour. «Traces d'anges», exposition collective. Tous les jours 9-18h. Jusqu'au 16.1.99. Tél 024/453 13 50.
SAINT-BLAISE
Galerie GAR. Sculptures et bougeoirs en métal - bijoux de José Antón et dessins - bijoux d'Isabelle Antón. Ma-di 15-19h. Jusqu'au 24.12. Tél 753 37 62/721 37 49. (Présence du couple Antón le week-end).
SAINT-IMIER
Relais Culturel d'Erguël. «Erances et rencontres» de Roland Chevalley. Ma-ve 14-18h, sa/di 14-17h. Jusqu'au 10.1.99.
VAUMARCUS
Galerie du Château. Paul Mignot, aquarelles. Ma-sa 8-22h, di 8-18h. Prolongation jusqu'au 27.12. Tél 853 29 23/836 36 36.

BIBLIOTHÈQUES

JURA - LES BOIS
Ludothèque, halle de gymnastique, premier lundi du mois, 14h30-17h30.
LES BREULEUX
Ludothèque, ancienne école primaire, 4me mercredi du mois, 13h30-16h30.
LA CHAUX-DE-FONDS
Bibliothèque de la Ville: lu 14-20h, ma-ve 10-20h, sa 10-16h. Bibliothèque des jeunes: (rue de la Ronde et rue Président-Wilson) lu-ve 13h45-18h, sa 10-12h. Ludothèque: lu/je 15h30-18h, ma 15h30-19h.
Le Papyrus, bibliothèque chrétienne. Rue du Parc 84. Lu-ve 16-19h, sa 9-12h.

Ephéméride

19 décembre 1906: naissance de Leonid Illitch Brejnev

Fils d'un ouvrier, Leonid Illitch Brejnev naquit à Dnieprodzerjinsk en 1906. Membre du Parti communiste dès 1931, il devint secrétaire du comité régional de Dniepropetrovsk huit ans plus tard. Commissaire politique du 4e front de l'Ukraine pendant la Deuxième Guerre mondiale, premier secrétaire du Comité central du Parti communiste de Moldavie (1950-1952) puis du Parti communiste du Kazakhstan (1954-1956), il remplaça Vorochilov à la tête du Présidium du Conseil suprême de l'URSS en 1960 et succéda enfin à Khrouchtchev comme premier secrétaire du Parti communiste de l'URSS en octobre 1964, présidant aux destinées du pays jusqu'à sa mort, en 1982.

Cela s'est aussi passé un 19 décembre:

1997 - Le député-maire de Nantes Jean-Marc Ayrault est condamné à six mois de prison avec sursis et 30.000FF d'amende par le tribunal de Nantes pour octroi d'avantages injustifiés à un chef d'entreprise nantais. Le président Jacques Chirac inaugure 10.000m2 de salles réaménagées du Grand Louvre, où les visiteurs pourront notamment découvrir le département des antiquités égyptiennes entièrement réaménagé à partir du 21 décembre. Un Boeing 737-100 de la compagnie Silk Air de Singapour, avec 104 personnes à son bord, dont cinq Français, s'écrase dans l'île indonésienne de Sumatra: aucun survivant. Septante-cinq personnes, dont des femmes et des enfants, sont massacrées en Algérie par des groupes armés.



1996 - Décès de **Marcello Mastroianni**, 72 ans, monstre sacré du cinéma italien et acteur fétiche de Fellini.



1995 - Un avion affrété pour un vol spécial s'écrase en Angola, faisant 139 morts parmi ses 144 occupants.

1990 - Lucien Tirrolini, président de la chambre régionale d'agriculture de la Corse, est assassiné à Ajaccio.

1987 - Seize lois sont votées en France, concernant le nouveau statut de la Nouvelle-Calédonie, la réforme de l'instruction judiciaire et celle de la Bourse.

1986 - Des milliers d'étudiants manifestent à Changhaï, réclamant davantage de démocratie.

1984 - **Margaret Thatcher** signe un accord qui prévoit la rétrocession de Hong Kong à la Chine en 1997 et le maintien de son système capitaliste pendant une période de 50 ans.



1983 - L'Assemblée générale des Nations Unies demande une action mondiale pour combattre le terrorisme international et les attentats contre les diplomates.

1981 - Le gouvernement polonais menace d'engager des poursuites contre les syndicalistes qui appellent à la grève pour protester contre l'imposition de la loi martiale.

1962 - Le président sénégalais **Léopold Senghor** prend la direction du gouvernement, après l'éviction du premier ministre.



1961 - Occupation par les Indiens de Goa et de deux autres comptoirs portugais en Inde.

1955 - Par référendum, les Sarrois se prononcent en faveur d'un rattachement à l'Allemagne.

1946 - Le Vietminh déclenche des attaques contre les Français à Hanoï.

1941 - A la suite de revers militaires, Hitler limoge son chef d'état-major et prend le commandement de l'armée allemande.

1934 - Le Japon dénonce les Traités de Washington de 1922 et de 1930 sur la limitation des armements navals.

1905 - Grève générale à Moscou.

1842 - Les Etats-Unis reconnaissent l'indépendance de Hawaï.

1796 - Le Directoire refuse d'engager de nouvelles négociations avec l'Angleterre.

1795 - L'Autriche signe un armistice avec la France.

1793 - Bonaparte reprend Toulon aux Anglais.

Ils sont nés un 19 décembre:

- Le chimiste suédois Carl Wilhelm Scheele (1742-1786);

- **Leonid Brejnev**, homme d'état soviétique (1906-1982). /ap



VIE POLITIQUE

Saint-Imier Le Parti socialiste déterminé

Le corps électoral de Saint-Imier a choisi ses autorités pour les quatre prochaines années. Le Parti socialiste tient à remercier les électrices et les électeurs qui lui ont accordé leur confiance. Nous sommes la première force politique du Conseil général, et Pierre-Yves Baumann, notre candidat à la mairie, a réalisé un excellent score. Le Parti socialiste constate qu'il peut compter sur un électoral fidèle et stable. Au cours de la prochaine législature, nous nous engagerons avec détermination à défendre le développement de la commune, ainsi que les objectifs qui ont été les nôtres durant cette campagne électorale.

Section socialiste de Saint-Imier

NÉCROLOGIE

Saignelégier Rachel Emmenegger

C'est au home du chef-lieu que s'est éteinte Rachel Emmenegger-Farine, dans sa 89e année. Née aux Barrières, près du Noirmont, dans la famille de cinq enfants d'Alfred Farine, la défunte a effectué la plus grande partie de sa scolarité à Courgenay. Sa jeunesse a été marquée par les dix-sept déménagements de ses parents. Enfin, en 1935, la famille s'est fixée à Muriaux où elle a acquis le restaurant National.

En 1942, Rachel Farine a épousé Maurice Emmenegger. Le couple a été très affecté par le décès prématuré des deux enfants qu'il avait conçus. Rachel Emmenegger a connu une nouvelle et cruelle épreuve en 1947 lorsqu'elle a perdu son mari.

Rachel Emmenegger était largement connue et appréciée à Saignelégier où elle a exploité le National durant sept ans puis le café Fédéral qui a été démolit depuis pour faire place à la BCJ, durant dix-sept ans. Son établissement a été le premier à être équipé d'un poste de télévision si bien qu'il était bondé à chaque retransmission importante comme les funérailles du président Kennedy en 1963. Chaleureuse, toujours gaie et souriante, «La Rachel» avait un mot aimable pour chaque client dont elle était souvent la confidente. Elle savait mieux que personne remonter un moral défaillant.

AUY

ÉTAT CIVIL

BOUDEVILLIERS

NAISSANCES - 1.11. Ramanaj, Qendres, fille de Ramanaj, Bajram, et de Ramanaj née Grmizaj, Belkize, domiciliée à Neuchâtel. 4. Kurtic, Alija, fils de Kurtic, Besim, et de Kurtic née Cikaric, Rezija, domicilié à Fontainemelon NE. 7. Bruni, Barbara, fille de Bruni, Pascal, et de Bruni née Morgado Ferreira, Maria Paula, domiciliée à Neuchâtel; Schumacher, Samuel David, fils de Schumacher, José Rodolfo, et de Schumacher née Brogna, Nadia Stefania, domiciliée à Marin-Epagnier NE. 9. Mauley, Céline, fille de Mauley, Christian, et de Mauley née Henzen, Maria Anna, domiciliée à Hauterive NE; Tagliariol, Azad-William, fils de Tagliariol, Walter Marcel, et de Stocco Tagliariol née Stocco, Nadja Letizia, domicilié à Neuchâtel. 10. Morales, Michel Jean Antoine, fils de Morales, Marcel Antonio, et de Morales née Nedtwig, Sabine Aenne Gertrud, domicilié à Peseux NE; Proserpi, Mirko Ubaldo, fils de Proserpi, Gianni, et de Proserpi née Christinat, Corinne Denise, domicilié à Peseux NE. 11. Hochstrasser, Thomas, fils de Hochstrasser, Pascal, et de Hochstrasser née Iseli, Christine, domicilié à Hauterive NE. 12. Bendel, Yann, fils de

Bendel, Etienne Bernard, et de Bendel née Künzle, Irene Maria, domicilié à Enges NE; Nieto, Julie, fille de Nieto, Michel, et de Nieto née Gros, Nathalie, domiciliée à Fontainemelon NE. 13. Brügger, Olivia, fille de Brügger, Patrick, et de Hirschi Brügger née Hirschi, Anne Florence, domicilié à Villeret BE; Joubert, Elie, fils de Joubert, Alain Jacques Chantal, et de Joubert Whittle, Amelia, domicilié à Auvernier NE; Julmy, Gaël, fils de Julmy, Chrys Armand, et de Julmy née Aeschbacher, Fabienne Rose, domicilié à Neuchâtel. 14. Baumeler, Jonathan, fils de Baumeler, Jacques François Dominique, et de Baumeler née Chételat, Corinne Elise, domicilié à Bevaix NE; Ruedin, Anne-Louise, fille de Ruedin, Gérard Charly, et de Ruedinée Polaskova, Hanka, domiciliée à Dombresson NE. 16. Brechbühl, Shanon, fille de Gross, Claude René, et de Brechbühl, Sonia Maieli, domiciliée à Fontainemelon NE. 18. Coendoz, Emilie, fille de Coendoz, Jean-Marc, et de Coendoz née Jakob, Catherine, domiciliée à Hauterive NE. 20. Daridon, Maëlle, fille de Daridon, Antoine Paul Louis Marie, et de Daridon née Poletti, Carine Nicole, domiciliée à Bôle NE.

ACCIDENTS

Hauts-Geneveys Voiture en feu

Jeudi, vers 18h, une voiture a pris feu dans le parking souterrain des Perce-Neige, aux Hauts-Geneveys. Les premiers secours de Fontainemelon sont intervenus, mais le sinistre a été circonscrit par un éducateur de l'établissement, au moyen d'un extincteur. /comm

Hauterive Perte de maîtrise

Vendredi, vers 5h45, une voiture conduite par un habitant de Marin-Epagnier circulait sur la route du Brel à Hauterive, en direction de Saint-Blaise. Peu après l'intersection avec la rue de la Croix-d'Or, dans un virage à droite, il a perdu la maîtrise de son véhicule qui heurta le mur sis à droite de la chaussée puis effectua un tête-à-queue. /comm

DÉCÈS

Delémont
M. Robert Weber, 1933

Courrendlin
M. Fernand Cortat, 1930

Bure
M. René Guélat, 74 ans



Bulletin de changement d'adresse

- Pour être bien exécutés, les ordres de changement d'adresse doivent nous parvenir **par écrit, quelques jours à l'avance**, s.v.p.
- **Aucun changement d'adresse n'est pris par téléphone.**
- Aucune mutation n'est faite pour une durée inférieure à 6 jours ouvrables.
- **Pour l'étranger**, nous ne pouvons pas garantir un acheminement régulier.
- **Frais:** - Pour la Suisse Fr. 2.50 par changement
- Pour l'étranger, première semaine Fr. 6.50.
- Par semaine supplémentaire ou fraction de semaine Fr. 3.50.
- Avion: prix suivant le pays.
- **Paiement:** en timbres-poste ou par bulletin de versement.

Nom et prénom: _____
(Prière d'écrire en lettres majuscules)

Ancienne adresse:

Rue: _____

NP/Localité: _____

Nouvelle adresse:

Hôtel/Chez: _____

Rue: _____

NP/Localité: _____

Pays/Province: _____

du _____ au _____ inclus

A expédier sous enveloppe affranchie au
Journal L'IMPARTIAL, service de diffusion,
rue Neuve 14, 2301 La Chaux-de-Fonds

Repose en paix

La famille, les amis et connaissances de

Monsieur Pierre STAUFFER

ont le chagrin de faire part de son décès survenu vendredi dans sa 81e année, après quelques jours de maladie.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 18 décembre 1998.
Cernil-Antoine 9

Réception des avis mortuaires:

jusqu'à 17 heures à Publicitas La Chaux-de-Fonds
fax 032 / 968 48 63

jusqu'à 20 heures à L'Impartial

fax 032 / 911 23 60

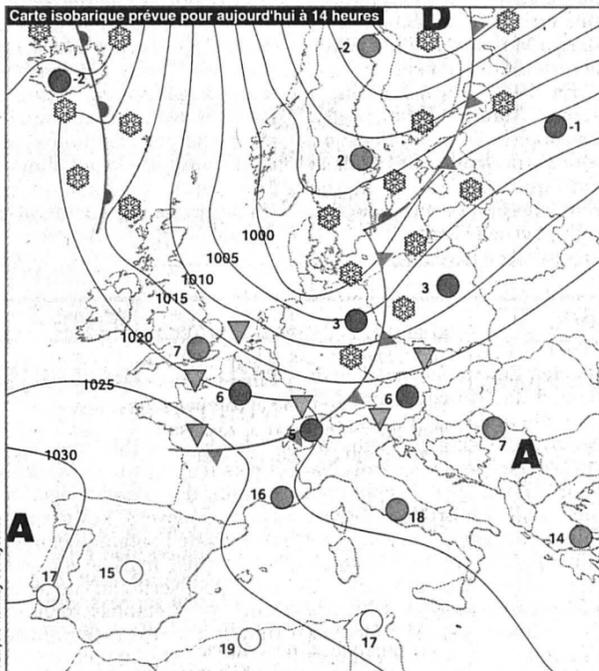
Aujourd'hui Le ciel passe à l'action

Situation générale: entre l'anticyclone des Açores et la dépression de Scandinavie, un courant d'ouest a repris ses droits. Humide et de plus en plus frais, il fait revenir un peu de neige jusqu'à basse altitude, à la plus grande joie des skieurs, lugeurs et enfants. Ce retournement de situation doit faire hésiter le Père Noël entre la préparation de son traîneau ou de son carrosse.

Prévisions pour la journée: la zone nuageuse qui a atteint notre région est peu active et donne, au petit matin, quelques gouttes ou des flocons au-dessus de 1200 mètres, avant de s'abaisser vers 800 mètres. Mais une perturbation peut en cacher une autre et la suivante, plus musclée, est attendue dès la nuit prochaine avec de la neige jusqu'en plaine. Entre deux, de timides éclaircies se développent sur le Littoral, à la faveur de vents modérés d'ouest. Le mercure marque 4 degrés à Neuchâtel et 2 à La Chaux-de-Fonds.

Demain et lundi: très nuageux avec des giboulées.
Mardi: accalmie.

Jean-François Rumley



Front froid	Pluie
Front chaud	Averses
Occlusion	Zone orageuse
Courant d'air froid	Neige
Courant d'air chaud	Anticyclone
Isobares: indication de la pression en hectopascals (mbar)	Dépression
1015	Ciel serein
1010	Ciel nuageux
1005	Ciel couvert

Fête à souhaiter
Némèse

Températures
Aujourd'hui à 14 heures

- Neuchâtel: 4°
- Boudry: 4°
- Cernier: 2°
- Fleurier: 2°
- La Chaux-de-Fonds: 1°
- Le Locle: 1°
- La Vue-des-Alpes: -1°
- Saignelégier: 1°
- St-Imier: 2°

Hier à 14 heures

- En Suisse...
- Bâle: beau, 7°
 - Berne: beau, 1°
 - Genève: brouillard, 3°
 - Locarno: beau, 9°
 - Sion: beau, 3°
 - Zurich: beau, 4°

- ... en Europe
- Athènes: très nuageux, 9°
 - Berlin: beau, 9°
 - Istanbul: très nuageux, 7°
 - Lisbonne: très nuageux, 13°
 - Londres: très nuageux, 10°
 - Moscou: très nuageux, 1°
 - Palma: très nuageux, 13°
 - Paris: bruine, 8°
 - Rome: beau, 13°

- ... et dans le monde
- Bangkok: nuageux, 31°
 - Le Caire: beau, 18°
 - Johannesburg: nuageux, 25°
 - Miami: nuageux, 22°
 - New Delhi: nuageux, 20°
 - New York: beau, 8°
 - Pékin: beau, 9°
 - Rio de Janeiro: pluvieux, 29°
 - San Francisco: nuageux, 15°
 - Sydney: pluvieux, 23°
 - Tokyo: beau, 13°

Soleil
Lever: 8h14
Coucher: 16h44

Lune (croissante)
Lever: 8h16
Coucher: 17h36

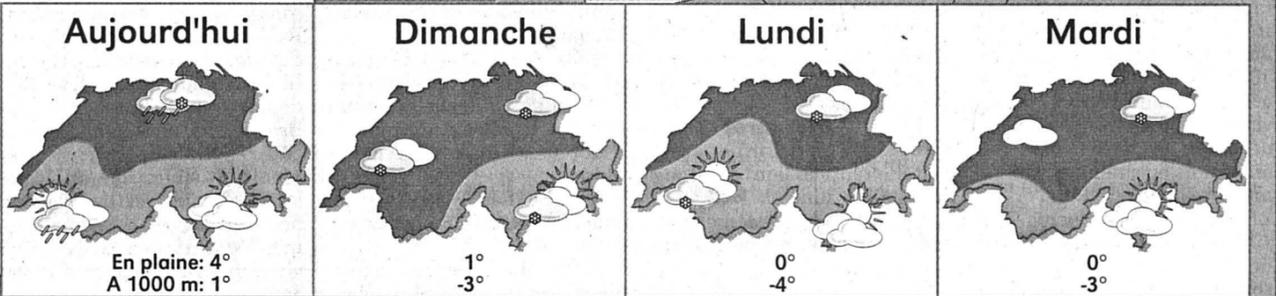
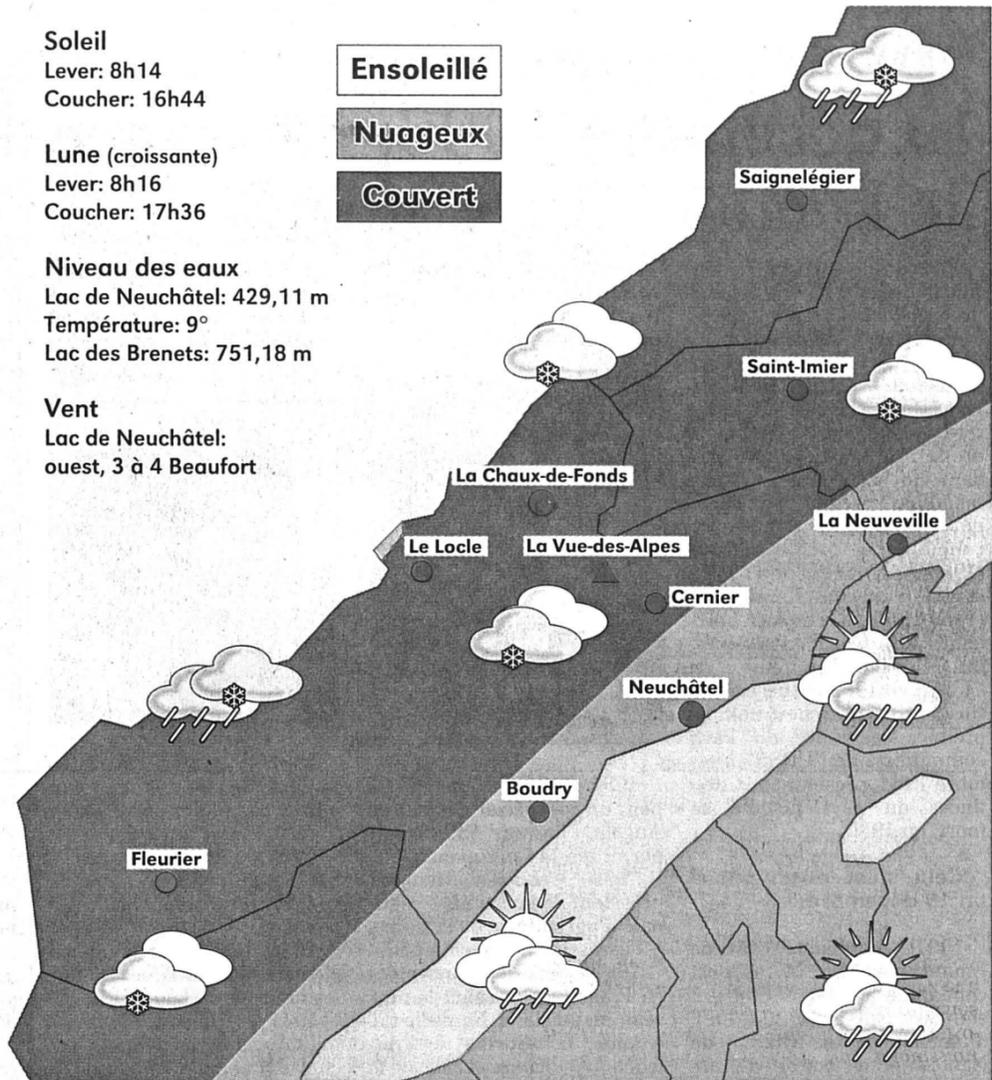
Niveau des eaux
Lac de Neuchâtel: 429,11 m
Température: 9°
Lac des Brenets: 751,18 m

Vent
Lac de Neuchâtel:
ouest, 3 à 4 Beaufort

Ensoleillé

Nuageux

Couvert



Cuisine La recette du jour

Entrée: mousse de foie de canard.
Plat principal: CŒUR DE VEAU AUX CITRONS CONFITS ET AUX CAROTTES.
Dessert: fromage blanc.

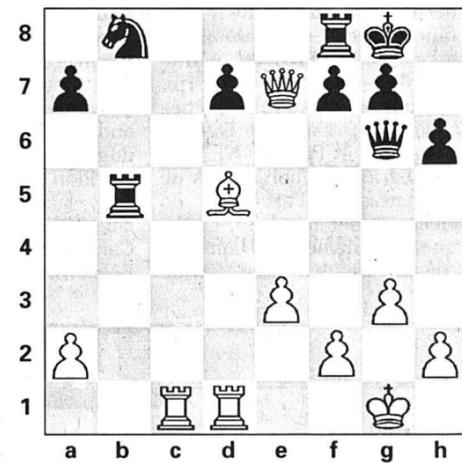
Préparation: 30mn. Cuisson: 2 heures. Ingrédients pour 4 personnes: 600g de cœur de veau, 2 oignons, 2 citrons confits, 3 échalotes, 2 gousses d'ail, 400g de carottes, 1 bouquet garni, 1 litre et demi de bouillon, huile, sel, poivre.

Préparation: épluchez et émincez finement les oignons et les échalotes. Epluchez et écrasez l'ail. Epluchez et taillez les carottes en gros bâtonnets. Faites dorer le cœur de veau dans une cocotte à fond épais avec les oignons, les échalotes et l'ail. Mouillez avec le bouillon. Ajoutez le bouquet garni, salez peu, poivrez et faites bouillir 30 minutes. Ajoutez les carottes, les citrons confits coupés en 4 et poursuivez la cuisson durant 1h30, à découvert et à petit feu.

Après la cuisson, sortez les ingrédients, jetez le bouquet garni et conservez le reste au chaud pendant que vous faites réduire le bouillon au 3/4 sur feu vif. Vérifiez l'assaisonnement.

Découpez le cœur en belles tranches, salez, poivrez et servez-le entouré des carottes, des citrons et nappé de sa sauce.

ÉCHECS



Solution de la chronique No 104

1...a3! 2. Db3 3. Fxg5 gagne.

Chronique No 105

Finesse gagnante

Comment les Blancs au trait gagnent-ils la qualité et la partie?
(Karpov-Gavrikov, U.R.S.S. 1988).

Insolite

Les Pères Noël sont des ordures...

Deux Pères Noël de trottoir ont été récemment interpellés à New York pour avoir tenté de faire accroire qu'ils collectaient de l'argent pour une association caritative alors qu'ils empochaient l'obole pour eux-mêmes.

En fait, la police a été alertée par un passant qui a vu les deux «vieux barbus» se battre sur un trottoir devant le Rockefeller Center.

«Un spectacle vraiment pas réjouissant pour les enfants», souligne l'inspecteur Robert Martin. Une fois les Pères Noël relâchés par la police, Robert Martin a eu du nez et a décidé de suivre l'un d'eux. Pour s'apercevoir que les deux affreux collectaient de l'argent pour leur propre compte. Les deux Pères Noël ont été interpellés jeudi dernier par des policiers en civil. On ignore encore combien ils ont soutiré d'argent aux passants.

Joyeux Noël quand même... /ap

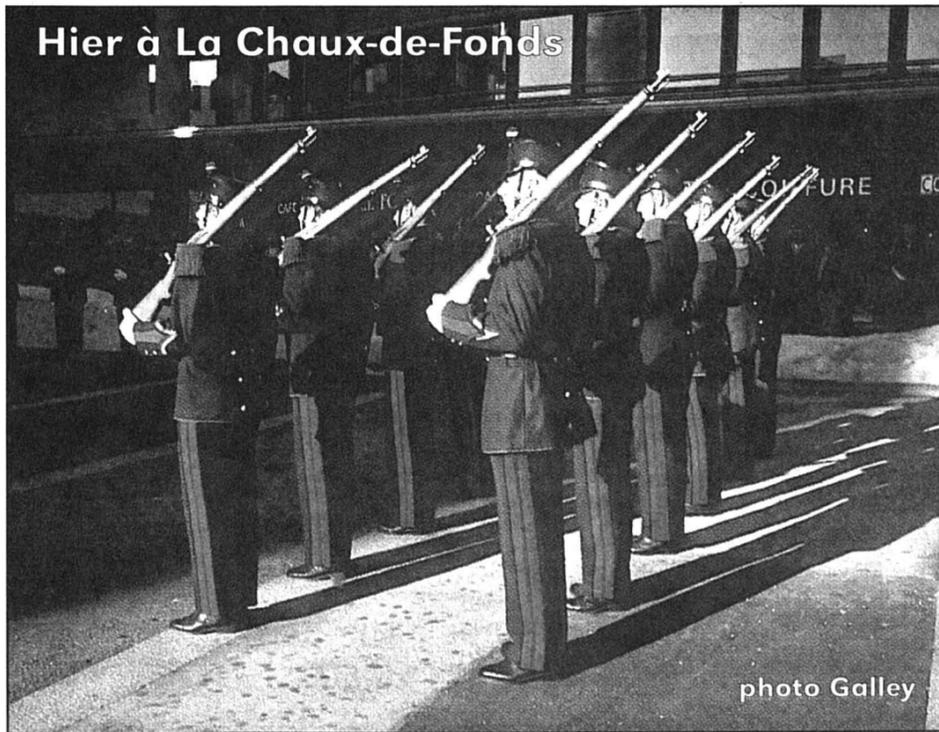


photo Galley